



**SE QUIERE CONSTRUIR UN  
GIGANTESCO «DISNEYWORLD»  
EN MALLORCA (superior en todo al  
americano)**

La inversión total supondría unos 5.000 millones de dólares (cuatrocientos mil millones de pesetas)

Aunque el proyecto se ha llevado con el máximo secreto, nuestro periódico ha podido saber que en fecha muy próxima se puede comenzar a construir en Mallorca un fabuloso complejo: un “Disneyworld” que superará en todo al original, el de Orlando, en Estados Unidos, y supondría una inversión alucinante: unos 5.000 millones de dólares, que vienen a ser algo así como cuatrocientos mil millones de pesetas.

■ DESDE HOY, HUELGA EN EL PUERTO.

■ Entrevista: RAMON SANCHEZ OCAÑA, «MAS VALE PREVENIR».

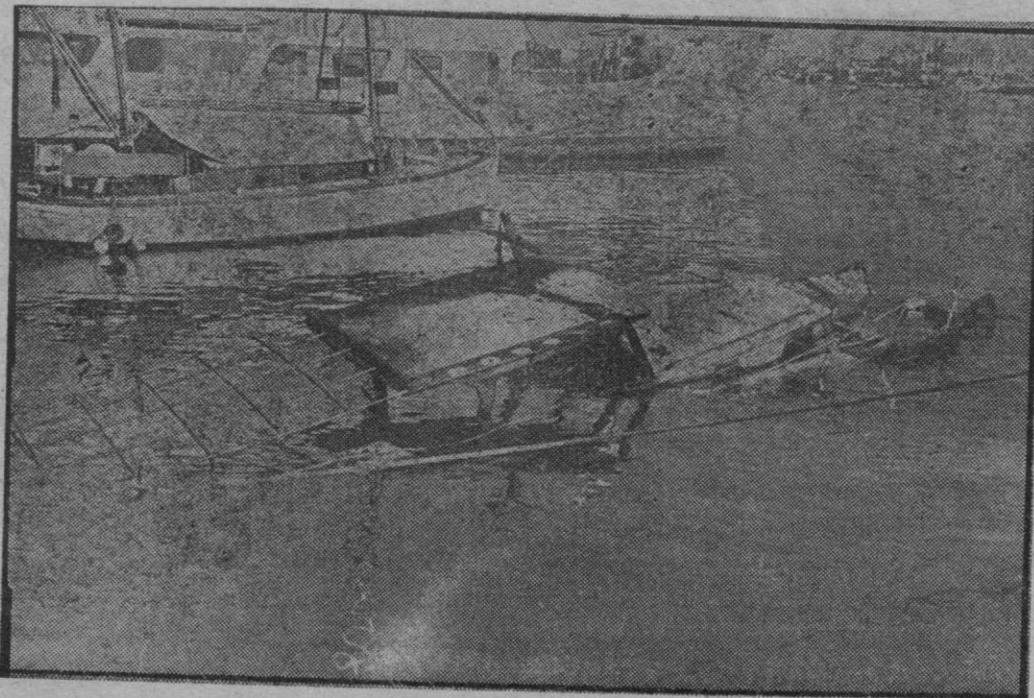
■ EN PAG. 3, «AQUI, LA NOTICIA»

## Otro yate incendiado en el Paseo Marítimo

Minutos después de las ocho de la mañana de ayer y por causas indeterminadas se produjo una explosión seguida de incendio a bordo del yate de bandera española, matriculado en Palma, «Troya» propiedad del súbdito alemán señor Carl Gustaf Tengrokt, que se hallaba amarrado en el Paseo Marítimo frente al Hotel Mediterráneo.

Afortunadamente en el momento del siniestro no había nadie a bordo pues a parte de la rápida propagación del fuego por el interior de la embarcación, la explosión destruyó totalmente el casco en la parte de proa, lo que ocasionó el hundimiento.

Avisados los Bomberos acudió una unidad que procedió a sofocar las llamas que ya alcanzaban la toldilla. En la foto puede apreciarse el estado en que quedó la embarcación, otra más de las amarradas en el Paseo Marítimo que sufren siniestros que alcanzan a la pérdida total de las mismas. — (Foto Juacet)



## Rueda de Prensa en San Sebastián

# El presidente Suárez, radicalmente en contra de la amnistía

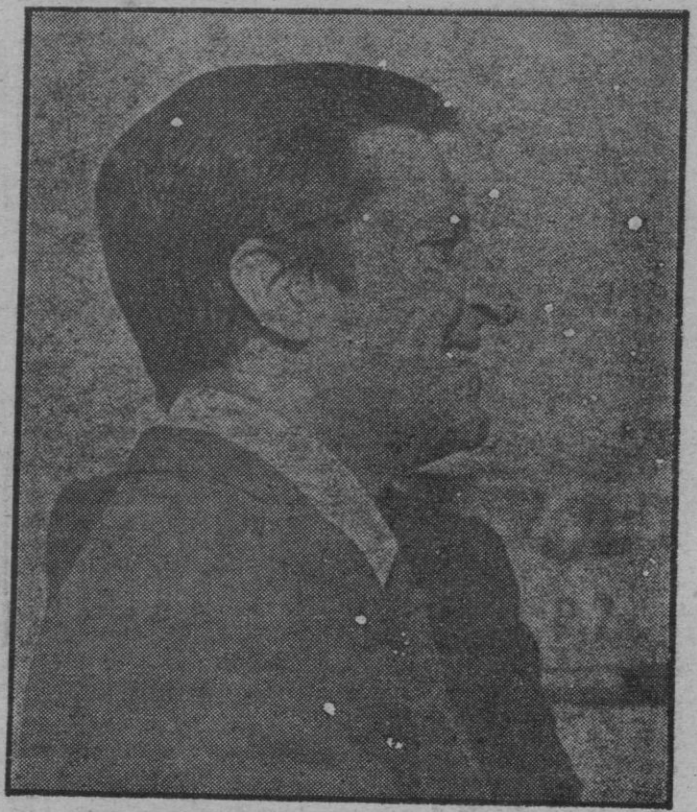
— SE ERRADICARA, SIN NEGOCIACIONES, EL TERRORISMO DE E.T.A.

Tajante contra ETA y el terrorismo en general estuvo el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, en la rueda de prensa que ayer mantuvo en San Sebastián con los periodistas que han cubierto informativamente su viaje por las provincias vascas. Tajante con el terrorismo, pero complaciente con los organismos vascos y con las transferencias en materia económica y policial que próximamente se acelerarán. En algunos momentos, el presidente mantuvo un tono de ambigüedad, pudiéndose decir que tuvo altibajos, a lo que acompañaba su afonía.

El tema de la amnistía fue uno de los que más crispó al presidente, que se manifestó totalmente en contra de la misma, asegurando, asimismo, que el terrorismo de ETA será erradicado, sin que se vaya a negociar absolutamente nada. De la misma forma, tampoco se va a establecer una consulta popular sobre el tema de la central nuclear de Lemóniz, caballo de batalla de los terroristas y los grupos abertzales.

En cuanto a los concertos económicos y la policía autónoma, Suárez anunció un importante acercamiento de posiciones entre el Gobierno Central y el autónomo de Euzkadi, aunque dejó sentado que el viaje no tenía por objeto llegar a ningún acuerdo. De la huelga de Ayuntamientos coincidiendo con su estancia manifestó que “ese era su problema”. La conferencia de prensa, en definitiva, tuvo mayor interés que otras celebradas anteriormente y que estaban, aparte de más generalizadas, elaboradas con más tiempo. El reconocimiento de que hace falta una mayor sensibilidad ante el tema vasco fue también, sin duda, uno de los elementos importantes, por cuanto puede suponer una reactivación de la política de traspaso de competencias. Una prueba de ello es que hoy, el señor Oreja asistirá al Consejo de Ministros.

Ofrecemos una amplia información de esta rueda de prensa en la página 13)



## La respuesta de ETA

EIBAR (Guipúzcoa). — La persona muerta ayer tarde en atentado en el bar “Bikini” de Eibar es el inspector de policía Javier Moreno Castro, que se encontraba con su novia en el momento del atentado. Murió en el acto de un tiro en la cabeza que le hicieron dos individuos armados con pistolas.

Los dos jóvenes autores del atentado, después de disparar contra el inspector de policía, se dieron a la fuga a pie.

(Información en pág. 13)

## Los sindicatos polacos quieren la libertad de los presos políticos

VARSOVIA. — Según fuentes de los propios trabajadores se indica que los sindicalistas de “Solidaridad” acordaron en una reunión celebrada en Danzing solicitar la libertad de los presos políticos que se encuentran en las cárceles polacas.

Esta actitud, de confirmarse la versión, añadiría un nuevo problema a la ya conflictiva situación polaca con lo cual las reivindicaciones meramente laborales de los trabajadores entrarán ahora en un plano político.

LA “OTAN” ESTUDIARA MEDIDAS

CONTRA LA URSS

BRUSELAS. — La Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) elaborará una memoria sobre las medidas que podrían adoptarse contra la Unión Soviética en el caso de que invada Polonia, ha manifestado en rueda de prensa el secretario británico de Asuntos Exteriores, lord Carrington.

La decisión la han adoptado los ministros de Asuntos Exteriores de la “OTAN” en la reunión “supersecreta” mantenida en Bruselas y que duró cinco horas.

## Quieren subir las tarifas eléctricas un 20 por ciento

El periódico económico “5 días” informa que las empresas eléctricas han pedido a la Administración un aumento medio de tarifas próximo al 20 por 100.

La solicitud fue presentada a última hora de la tarde del pasado martes, junto a un estudio justificativo, auditado por el Instituto de Censores Jurados de Cuentas. Como tiene que pasar el trámite de la Junta Superior de Precios y de la delegada del Gobierno para Asuntos Económicos, no se espera que sea atendida hasta mediados de enero.

Las últimas subidas de tarifas eléctricas han sido: el 10 de junio de 1979, un 21,19 por 100 de media; el 19 de enero, un 17 por 100 (173 por 100 domésticas y 21 por 100 industriales); y el 19 de julio último, otro 19,5 por 100.



## LA INTEGRACION

Como era de esperar ya ha surgido la contestación a una decisión sensata y acorde con el sentir popular, histórico y lógico, es decir, dar a Baleares la bandera de Baleares.

Como decía, esa respuesta la esperaba; don J.S.V. ha abierto el fuego con lo que es común a todos los catalanistas: con el insulto y la información tendenciosa, por lo visto, únicos recursos que poseen para aupar sus ideas. Al insulto falso sólo me cabe responder con la indiferencia, a la información manipulada, con la verdad; Jaime I conquistó Mallorca y le dio su blasón, cosa obvia y normal, lo que usted omite es la concesión, por parte de su sucesor Sancho I, a sus posesiones, de una nueva bandera formada por el blasón real y un castillo blanco sobre aguas.

En un estado democrático todos los partidos pueden opinar y también es cierto que, además de cuestiones históricas, a esos que apoyan la aragonesa, les mueven razones políticas y en algunos casos creo que obedecen a presiones de la metrópoli.

Otro escrito firmado por don Isidor Mari, don José María Llompart y otros, aparecido en estas mismas páginas, pretende demostrar la legitimidad de la cuatribarrada argumentando, entre otras cosas, la parcialidad de algunos documentos y hechos que no les convienen;

siguiendo su ejemplo, yo les refuto por lo mismo, no les otorgo ni la más mínima credibilidad por su parcialidad, sus hechos y su trayectoria.

Cuando ambos señores firmaron un documento en 1978 en el que pedían la posibilidad de federación de Baleares a Cataluña, ya sabemos a qué atenernos, cualquier posterior razonamiento tiene como premisa ese hecho, cualquier intento de acercar las posiciones de Baleares a Cataluña, a través de las lenguas, las

culturas o las banderas, sólo tienen un fin, un único y último fin: la integración.

En España se están dando dos intentos de usurpación de la identidad de varias regiones, grupos del País Vasco lo pretenden con la violencia, grupos de Cataluña lo hacen por medios más sutiles, pero sus fines son idénticos.

No pertenezco a la UCD, pero en este aspecto asumo por completo su decisión y lo que desearía es que no sucumbiera a las presiones que sin duda le acecharán. De algo pueden estar seguros, tanto la UCD como quienes la secundan, y es que tendrán todo el apoyo de aquellos baleares que no se ruborizan al proclamar que lo son y que quieren seguir siendo.  
J.S.A.

### SIEMPRE, UN «LOCO»

## PUEBLO

John Lennon es ya un mito. Como Marilyn Monroe, Elvis Presley o John F. Kennedy —con cuyo impacto acaba de comparar su muerte el teniente Shick, de la Policía neoyorquina—, un mito redondeado por un trá-

gico final. Como sobre el asfalto de Dallas, las gentes han puesto ahora, también, flores en el pavimento de la 72 y Park.

De costa a costa, del Pacífico al Atlántico, todas las emisoras de radio lanzan programas especiales y repiten la música de los legendarios Beatles. Sus "fans" andan enloquecidos, conurbados en medio de un funeral "ácido", colgados junto al tocadiscos o la FM. El edificio Dakota, escenario del asesinato —¿a lo mafioso?, ¿a lo diabólico?, o simplemente porque sí—, lo fue también para el rodaje del filme de Polanski "La semilla del diablo". Es todo como un fatal videotape. Como una mueca burlona del destino. Tres días antes, Lennon había declarado a la BBC de Londres, en una entrevista telefónica: "En Nueva York me siento definitivamente seguro". Los eternos supersticiosos que pueblan América buscarán ahora el polen de esa "semilla satánica". Y tratarán de hacer un exorcismo con las notas de "Yesterday" o "El submarino amarillo", mientras un aléjón de "tenagers" fetichistas intentan asaltar su lujoso apartamento y derriban, incluso, las vallas de la Policía, en busca del ectoplasma del genio inmortal impregnado en cualquier cosa suya, en algo convertido por la muerte en codiciado souvenir. Como la última medalla que los marchantes de la nostalgia dicen que tocó por última vez Presley. Y que venden por correo a cincuenta dólares. Luego habrá un entierro. Y la cotización de los discos del ex-Beatle seguirá subiendo. Y se producirán histerias, paroxismos, colectivos, desmayos. Y la música de Lennon será, durante cierto tiempo, el telón sonoro de muchas cosas.

Pero detrás de todo eso hay un asesinato. Un crimen que esclarecer. Porque no basta —no debe bastarnos— con esa versión del "loco que mata sin ton ni son". ¿Un "loco" como Lee Harvey Oswald? Es cierto que la sociedad norteamericana, y en especial la neoyorquina, están neurotizadas. Que la demoledora masificación de estas gentes que parecen tenerlo todo, conduce con frecuencia a situaciones límite de despersonalización que desembocan en una agresión latente, mediante cierto mecanismo biológico. Se ha hecho de la violencia un patrón de conducta gratificante. Y muchas almas pierden su norte. Pero eso debe —o puede— ser la conclusión final sólo cuando todas las demás razones, todavía válidas, todavía objetivas, no encajan.

¿Por qué en los primeros momentos la Policía norteamericana sabe que se trata de un loco? ¿Por qué no agota antes todas las demás sospechas? Y sobre todo, ¿por qué no apoya tan prematura afirmación con argumentos más convincentes? ¿Tal vez porque la sociedad americana digiere mejor eso que una complicada urdimbre criminal? Quizá es que, en realidad, muchos norteamericanos, la mayoría, prefieren que no les estropeen el desayuno con una verdad más real, más turbia, más complicada, bajo la simple apariencia —tantas veces bote de humo de mecanismos criminales mucho más organizados— que la insólita acción de un extraño loco.

Según esta sociedad prefiere que le den las cosas diluidas en valium. Y aceptar su cuota colectiva de neurosis. Antes que mirarse por dentro y asumir la cruda realidad. Según como se mire, forma parte del envidiado "american way of live".

Julio CAMARERO  
(Corresponsal en Nueva York)

### CURSO de CONTABILIDAD CON

• PLAN GENERAL DE CONTABILIDAD Y PLAN DE CONTABILIDAD PARA LAS PEQUEÑAS Y MEDIANAS EMPRESAS.  
Ha quedado abierta la matrícula para estas enseñanzas, por correspondencia, autorizadas por el Ministerio de Educación y Ciencia, y de rigurosa actualidad.  
Envíe su nombre y dirección a:

ESCO - Apartado 10.129 - MADRID

O llame al teléfono 251-48-91 de Madrid y le remitiremos:  
— Información completa sobre Planes de Estudio.  
— El 1er. cuadernillo de Lecciones como obsequio.

## LA PRENSA DICE...

### BIENVENIDO A LA LEYENDA

## ABC

Hay hombres que echan a andar a una generación y otros que la encarnan. John Lennon hizo las dos cosas. Después de Presley, los Beatles fueron el principio y John estaba en el principio del principio. De los cuatro, él era el más sabio, aunque Paul fuese el más listo. Y lo sabía, por lo tanto. Era algo así como una íntima certeza titilando en el fondo de sus ojos. Un chisporroteo burlón que alumbraba el microcosmos de sus gafas. Era la luz que disfracada de ironía. La pasión por crear y la pasión por ciscarse en lo creado. La gozosa maldición del demiurgo.

A John le han dejado seco a dos pasos de Central Park por un quitame allá un autógrafo. Es, aunque trágico, el mejor homenaje que podían hacer a su figura. Uno no es realmente importante hasta que no hay alguien que le quiera matar por nada. Hasta que no va por la vida dejando tras de sí una turbia estela de lunáticos que, un mal día, te meten un cargador entre pecho y espalda y te ponen, como quien dice, al cabo de la calle.

¡Han matado a John Lennon! El kiki-iki de las agencias ha cogido al gallinero despezándose. Y cada cual ha urgado

**TOKIO IMPORT**  
RADIOCASSETTES - RELOJES  
OBJETOS DECORACION  
Balmes, 1-C - Telf. 413501

**Radio Popular de Menorca**  
Tel. Oficinas - 38 05 99  
Dirección y Publicidad - 38 04 12  
S/O. BISPO VILA, 7 - CIUDADELA

Lennon era algo más que uno de los dos o tres compositores fundamentales de los últimos veinte años como se encargaron de recordar, puntualmente, los balances. Formaba parte de la iconografía de una generación que pareció quemada en sus propias brasas. Metió sus narizotas judaizantes en Buckingham Palace y la reina se las condecoró con un título de nobleza y una medalla. Sin pensar —pensar, ya lo decía aquel, es un oficio de pobres, una miserable revancha— que él, John Lennon, caballero del Imperio británico, iba a ser, además del inventor de los Beatles, su sepulturero. Ni sospechar que el muy felón iba a desprenderse de la real chatarra a las primeras de cambio, en la primera papelera - justificación - acontecimiento que tuviese a mano.

Poco importa ahora aquel despalte pero, entonces, contribuyó a mantener viva la hoguera. Entonces eran sus gafas —aquellos dos "alephs" diminutos desde los que creíamos que se podía escudriñar el universo— y sus canciones —aquellos chorritos de amargor que ponían el punto justo en el coctel dulzón de Paul McCartney—, y con perdón, sus posaderas.

Pero quizá lo más admirable de él —o, al menos, lo que muchos de nosotros admirábamos— es que supo cometer errores sin disculparse. Vivió, mientras vivió, sin mirar atrás, dinamitando el presente antes de que llegar a ser pasado. Algunos le motejaron de intelectual para justificar que era un poquito raro y un poquito bocazas: "Somos más famosos que Jesucristo" o "para alcanzar la fama hay que ser un h. de p. Los Beatles eran unos h. de p. redomados". Y él, mientras tanto, se iba a criar vacas a la campiña neoyorquina o a pedir por la paz pasándole amorosamente a Yoko las tostadas o a montarse dobles fantasías de pecadillo crudo, macrobiótica y otras zarandajas. O a partirse de risa en la mayoría de los casos.

De momento el asesino, sea quien sea y se llame como se llame, ha resuelto en siete tiros y dos patadas uno de los enigmas más enconados y más apasionantes: ¿Quién era mejor: John Lennon o Paul McCartney? ¿Quién más importante? Si sus "fans" no lo remedian, el segundo seguirá envejeciendo en los controles de su rentable factoría de horteradas. El primero acaba de cruzar el umbral de la leyenda. De un empujón y sin preguntarle.

Tomás CUESTA

### IMAGINA

#### LA VANGUARDIA

Traducción de una de las canciones de John Lennon

Imagina que no existe un cielo es fácil, si lo intentas. Ningún infierno bajo nuestros pies. Y sobre nuestras cabezas sólo de azul... Imagina, toda la gente viviendo para hoy.

Imagina que no hay fronteras y no es duro aceptar que no existe motivo suficiente para matar ni para morir ni ninguna religión, tampoco. Imagina toda la gente, viviendo la vida en paz.

Imagina que no existen posesiones. Me pregunto si tú puedes prescindir de anhelos y avaricias en favor de una verdadera hermandad. Imagina toda la gente compartiendo todo el mundo.

Puedes decir que soy un soñador pero no estoy yo solo. Espero que algún día te unirás a nosotros y el mundo será único para todos.

**Baleares**  
AÑO XII N. 12.884  
DEPOSITO LEGAL P.M. 1988  
REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: 2º MALLORCA 9 - B. PALMA  
DIRECTOR: ANTONIO PIZA. Tel. 23 21 88  
REDACCION ADMINISTRACION TALLERES } 23 88 40\* (tres líneas)  
PUBLICIDAD ..... 23 11 77  
SUBSCRIPCIONES ..... 23 57 18  
CIERRE ..... 23 11 77

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

SABADO 20 DICIEMBRE 8 TARDE

# ALFREDO KRAUS

A BENEFICIO DE LA CRUZ ROJA PROVINCIAL, BALEARES

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM



AQUI, LA NOTICIA

NUEVOS JUZGADOS EN IBIZA

Por el Ministerio de Justicia se ha ordenado la puesta en funcionamiento de los nuevos juzgados en Ibiza, el de Primera Instancia e Instrucción núm. 2, y el de distrito número 2. Se cree con ello una grave necesidad que reiteradamente se ha puesto en conocimiento del Ministerio, tanto en las memorias anuales de la Presidencia de la Audiencia Territorial, como en comunicaciones especiales.

En los últimos años había aumentado de tal modo el número de asuntos en los Juzgados de Ibiza, que el retraso en su tramitación había llegado a una situación insostenible, de la que la prensa se había hecho eco. Con los nuevos Juzgados que se crean en Ibiza, cabe esperar que, en breve plazo, se normalice la situación de la Administración de Justicia en aquella isla, aunque no puede desconocerse el hecho de la escasez de personal titular en los juzgados y tribunales del Archipiélago.

Por otra parte, la necesidad de la creación de nuevos juzgados, de primera instancia, de instrucción y de distrito, en Palma es también de urgencia inaplazable, para normalizar el funcionamiento de los existentes y el importante servicio que la Administración de Justicia supone.

Ante la decisión del Ministerio de Justicia, por lo que a Ibiza se refiere, cabe esperar que no se demore la creación del número mínimo de nuevos juzgados que Palma de Mallorca necesita para normalizar su trabajo, problema, sin duda, el más grave que padece la Administración de Justicia en Baleares, reiteradamente expuesto al Gobierno por los organismos correspondientes.

SOLIDARIDAD CON URUGUAY

La Agrupación socialista del PSOE ha hecho público su apoyo y solidaridad con el acto que el Frente Amplio uruguayo en Mallorca celebra esta tarde a las ocho, en la Escuela Graduada.

Se trata de una convocatoria para la liberación del general Liber Seregni, presidente del Frente Amplio, que se reali-

za de manera simultánea en unas cuarenta ciudades del mundo.

Al mismo tiempo la citada agrupación "se congratula del resultado del referéndum del pasado 30 de noviembre, por el cual el pueblo uruguayo por amplia mayoría rechazó el proyecto de la dictadura y reafirmó su vocación democrática".

PRIMEROS ENCUENTROS

SOCIO-CULTURALES DE UCD

Los días 19, 20 y 21 de este mes se celebrarán los Primeros Encuentros Socio-culturales de UCD organizados por la Secretaría de Formación del partido con la participación del C. G. I., Delegación de Cultura, Secretaría de Juventudes de la comisión cultural de UCD. Los temas a debate serán «El deporte en la cultura y en la tercera edad», «Actividades de ocio y tiempo libre», «Relaciones con entidades culturales», «Los servicios sociales», «Reto de la Autonomía Universitaria», «La cultura y los medios de información», «La cultura en Baleares», etc. Intervendrán Sebastián Roig, José Francisco Conrado, Catalina Enseñat, Antonio Barceló, Josep Meliá, asistiendo al acto de clausura el ministro de Cultura Iñigo Cavero y el presidente del C. G. I.

EL DOMINGO, FESTIVAL AEREO

EN SON BONET

Organizado por el Real Aeroclub de Baleares tendrá lugar desde las diez y media de la mañana del domingo un Festival aéreo en el que habrá exhibiciones de aeromodelismo, acrobacia, saltos de pa-

racaidistas de precisión y acrobáticos, etc. Asimismo los que no hayan volado podrán hacer su "bautismo del aire".

Posiblemente el escuadrón de Mirage de Albacete realice una pasada por la zona, y si el tiempo es favorable, podría venir el meteorólogo Eugenio Martín Rubio con su globo aerostático.

Todo este festival, que tendrá lugar en Son Bonet, se celebra en conmemoración de la patrona de la Aviación, festividad que tuvo lugar el miércoles.

REUNIRSE NO ES

MARCHARSE

Algunas representaciones de Asociaciones, una vez expuestas sus particulares, quejas, se marcharon del salón de sesiones.

Cata Moragues —que fue aplaudida— recordó que eso no estaba nada bien. Los aplausos no fueron por decir eso, claro.

Quedó claro que reunirse no es conseguir una reunión y luego irse antes que pudieran responderse sus palabras.

LIQUIDACION TOTAL ULTIMAS AUTENTICAS

Alfombras

Persas

PERSEPOLIS

Avda. Jaime III, 23. Tel. 224539 PALMA

HOY A LAS 19.30 HORAS

«CULTURA I PINTURA A MALLORCA DES DE L'IMPRESIONISME FINS ALS NOSTRES DIES»

POR

Ilmo. Sr. Don Guillermo Puerto Rosselló, Subdirector General de Difusión Cultural del Ministerio de Cultura.

Quinta conferencia del AULA DE CULTURA 80-81

Patrocinada por el MINISTERIO DE CULTURA ESTUDIO GENERAL LULIANO

\*BALEARES\*

NUMERO UNO DE LA REVISTA «TOT AIXO»

Nuevamente, este año, los alumnos del Instituto de enseñanza media Juan Alcover han puesto en circulación, con la emisión del primer número de reciente aparición, su revista interna "Tot Aixó". Modificaciones importantes se han introducido en la presente edición; poesía, pasatiempos,

entrevistas, etcétera, son los componentes que le dan la sal y la pimienta a la publicación. A destacar una voluntad común del colectivo que se encuentra al frente; que este año tomen parte los alumnos de los cursos nocturnos, algo marginados en años anteriores.

ACLARACIONES AL PSM

Los miembros de la ponencia encargada de redactar el texto articulado del proyecto de Estatut, —Rafael Gil Mendoza por UCD y el senador Gregori Mir por el PSOE— solicitarán esta tarde, en la reunión de la comisión redactora, que el representante del PSM clarifique su postura y declaraciones en torno a los techos autonómicos que plantea la Ponencia, y sobre la forma de llevar las ruedas de prensa en las ocasiones en que dicho representante es el portavoz, encargado por el resto de comisionados según turno rotatorio.

La aclaración que se solicite vendrá motivada por las recientes declaraciones del representante del PSM en la información facilitada tras la última reunión de la comisión redactora.

ACEITE Y ARENA

Una buena capa de arena tuvo que ser desparramada sobre una densa mancha de aceite que se encontraba en la curva que desvía hacia el centro de la ciudad el tráfico, justo a la entrada de la autovía. Evidentemente de esta

forma se disminuía considerablemente el riesgo de patinazo para los vehículos aunque de todas formas los dos ruedas continuaron pegándose un buen susto al topar con el evento de forma sorprendente.

RITMO LENTO EN LAS OBRAS DE

CA'N PERE ANTONI

Las obras de Ca'n Pere Antoni que prolongarán el paseo «baix murada» que circunda la autovía hasta la misma enseñada del Portíxol se están efectuando a un ritmo desesperantemente lento. El avance en la construcción del nuevo tramo de acera y muro de contención es apenas perceptible lo que resulta bastante extraño dado el número de operarios que pueden verse a diario trabajando en el lugar.

ESTUDIOS, PROYECTOS Y REMODELACIONES

En el gran debate de las asociaciones vecinales con la mayoría municipal hubo, como en todo debate que se precie, sus rasgos de humor. Uno de ellos corrió a cargo del representante del Molinar que al escuchar ciertas promesas de estudiar, considerar y proyectar aquellas necesidades del local donde se ensaya

el "ball de bot" y se guardan los libros, se asustó con tantos buenos propósitos e intervino:

—Escollí. Allà, no me fa falta una porta. Una porta que tanqui.

No desencadenemos más estudios, por favor. ¿Hay alguna puerta por ahí?

CALA RATJADA SIN BUTANO

El pasado martes debía efectuarse en Cala Ratjada el reparto habitual de las bombonas de butano y sin que sepa nadie ni el como ni el por qué los camiones no aparecieron quedando totalmente desabastecida la población que, en estos momentos, está sufriendo una gran penuria debido al frío reinante estas fechas. Nuestro corresponsal en Cala Ratjada intentó averiguar los motivos en la central de Alcúdia donde le dijeron que los camiones partían de unas instalaciones del término de Son Servera. Se le facilitó un número de teléfono, correspondiente al término municipal de Artá en el que nadie contesta. O sea, sin butano y sin noticias.

EXPOSICION DE OBRAS Y PROYECTOS

DEL ARQUITECTO FERNANDEZ ALBA

Desde el próximo lunes día 15 hasta el 24 de enero se celebrará en el Colegio Oficial de Arquitectos de Baleares una exposición de obras y proyectos del arquitecto Antonio Fernández Alba, realizados entre 1957 y 1979. El lunes a las siete de la tarde, Fernández Alba pronunciará una

conferencia sobre Arquitectura Contemporánea: "una visión desde la práctica profesional".

La mencionada exposición se realiza en colaboración con la Dirección General del Patrimonio Artístico, Archivos y Museos.

... Y AQUI, LA IMAGEN

ADECENTANDO LA CIUDAD



Indudablemente, el Ayuntamiento necesita de vez en cuando que los hombres que están al frente de él reciten alguna que otra alabanza. Este es el caso. Desde hace unos días una brigadilla está arreglando las zonas de las aceras donde están situados los árboles. Las obras van muy adelantadas y se está trabajando ahora por la calle Via Roma. Anteriormente se han arreglado las aceras de la Via Alemania. Nuestro elogio, por esta buena idea, a los hombres del Consistorio palmesano.

(Foto: Tony MALDONADO)

Almacenes bauzá s.a. Cuando se decida a efectuar sus compras de NAVIDAD y REYES visítenos y compare nuestros precios. PRECIOS BAJOS RECUERDE NUESTRA TOMBOLA DE REGALOS. TODAS LAS COMPRAS TIENEN OBSEQUIO. Plaza Cort, 4 General Riera, 44 Bartolomé Pou, 40 Plaza A. Fleming, 3 Capitán Vila, 15

JAMONES DE JABUGO DE Sánchez Romero Carvajal JAMONES IBERICOS DE RECEBO . JAMONES SERRANOS CRUZADOS . JAMONES TIPO TERUEL DESDE 359'— PTAS. KILO. El problema de su compra o regalo solucionado en COMERCIAL LLEDO calle Andrea Doria, 9 . A. — Teléfono: 23 62 10. CESTAS DE NAVIDAD POR ENCARGO CON LAS CONSERVAS DEL CERDO DE SANCHEZ ROMERO CARVAJAL, EMBUTIDOS Y QUESOS SELECTOS DEL PAIS. FELICIDADES PARA TODOS NUESTROS AMIGOS Y CLIENTES.



## HECHOS Y PERSONAS

### COCACOLONIZACION

Los medios de penetración de los Estados Unidos, desde la CIA a la Coca-Cola o la ITT, fueron denominados en ambientes intelectuales como la "cocacolonización". Pues bien, los botes metálicos en los que se expede ahora tan consumida bebida ha venido a sustituir las marcas tradicionales de los indígenas africanos. Ahora —ayer mismo lo mostró fugazmente la televisión— pudimos ver a estas marcas cocacolescas en lugar de las tradicionales y naturales cáscaras de calabaza o coco.

### UNION DE PERIODISTAS

En una publicación de Murcia me enteré que se ha constituido en estas islas La Unión de Periodistas que preside, además, Armando Pomar de Radio Juventud. ¿A quién uno si los mismos interesados —quizás— desconocemos su existencia aquí?

### EL PERRO Y SU AMO

Me entero que ha muerto una perra popular, Julieta d'es Güell, de la que eran propietarios todos los amigos de Tolo —su auténtico amo— y la verdad es que uno ha oído mil veces aquello que señala la progresiva identificación física y efectiva entre los perros y sus amos. En este caso era así. Dos gotas de agua, salvando las distancias y sin que nadie se ofenda. Hasta se sentaba igual en la silla que el rollizo y simpático Tolo.

### LOS PRECIOS DE LOS HOMBRES

Cuentan que una de las agudezas económicas del mítico don Juan March, "en Verga", una de sus claves económicas estribaba en su creencia y máxima de "tot home té preu". Ahora mismo, doña Susana Estarada ha dicho cuando le preguntan a raíz de un affaire de prostitución en la que se acusó, si haría el amor por dinero: "Toda mujer tiene un precio"...

### NADAL ADIOS

Ya decíamos que el Mallorca tenía un futuro ídolo futbolístico y que lo quería vender. Mantenerlo aquí un par de años en lugar de fichar por el As de Madrid y jugar en tercera cedido a otro equipo hubiera servido para consolidar al Mallorca, al jugador y a la afición. Ahora los millones para el club han sido más apetecibles que asegurar el futuro y seguir rodando al jugador.

EN JOAN

Presentará una enmienda a los presupuestos en la sección de subvenciones a la prensa

## GREGORI MIR: «CONSEGUIREMOS EL ESTATUT MAS DIGNO POSIBLE»

«El PSOE está de acuerdo con que se subvencione a la prensa, lo que no admite es la forma con que se han concedido», explicaría el senador Gregori Mir, de la FSB-PSOE, al desmentir el comentario aparecido días atrás en este mismo diario, sobre la interpelación presentada por el senador socialista Alfons Cucó y referente, como se sabe, a los criterios seguidos para la concesión de las ayudas a la prensa libradas por la Secretaría de Estado para la Información.

El senador Mir explicaría al respecto que fueron los organismos pertinentes del PSOE en Madrid quienes encargaron al senador Cucó esa interpelación, como le han encargado a él defender una enmienda a los Presupuestos generales del Estado referente al mismo tema.

La enmienda del senador Mir se dirige a la sección de los presupuestos que hace referencia a ese tipo de subvenciones, defendiendo que para la concesión de créditos —a la que se opone el PSOE, insistió Gregori Mir, o bien se cree una Comisión especial en el Parlamento, o bien se dicte una ley que establezca los criterios objetivos para poder optar a las subvenciones.

«Lo que quiere el PSOE —señaló— es un control parlamentario de principio a fin de todo el proceso de concesión de las ayudas».

El senador lamentó el tono confusionario del comentario y las insinuaciones del mal gusto que en él se vertían.

### SIN POLEMICA

En otro orden de cosas, y en torno a las manifestaciones del portavoz del PSM en la

«comissió redactora de l'Estatut», rechazando las acusaciones de "manipulación informativa" que según publicó el colega de la mañana, le dedicó Gregori Mir, indicaría éste su intención de no entrar en polémica y que en todo caso sus manifestaciones fueron consecuencia de las quejas que le formularon dos de los periodistas asistentes a la rueda informativa que tras la última reunión de la citada "comissió redactora", mantuvo el portavoz del PSM. Concretamente, citó los colegas de la mañana y tarde.

Comentó Gregori Mir que los portavoces de la "comissió" se deben limitar a dar cuenta de lo ocurrido en las reuniones, "como así ha sucedido en los casos en que los portavoces han sido los representantes del PSOE, de la UCD, del PCIB o de AP. Curiosamente las quejas se han producido en ocasión de que la función de portavoz ha correspondido al representante del PSM".

Y en este sentido consideró inapropiado que el portavoz "aproveche la ocasión para atacar a la ponencia, cuando sabe que lo decisivo es la discusión entre todos los repre-

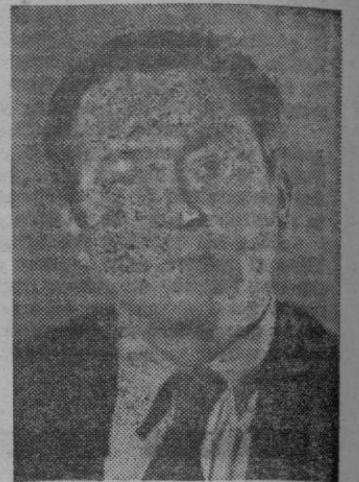
sentantes y en último extremo la votación". "Las zancadillas concluyó— deberían quedar para una vez redactado el anteproyecto de Estatut". "Mientras, son absurdas esas pretensiones electoralistas".

### ESTATUT DIGNO

Finalmente, y en torno a la reunión de independientes celebrada recientemente en el Puig de Santa Magdalena, en Inca, para debatir el documento "Per un Estatut digne per a les Illes", precisó que sus únicas referencias directas eran las obtenidas a través de lo publicado en la prensa. "Desde hace un año nos venimos empeñando —dijo precisamente por un Estatut digne per a les Illes, lo que pasa es que el concepto de dignidad estatutaria no coincide entre unos y otros".

"El Estatut que conseguiremos, dijo también, será el más digno que dentro de las posibilidades actuales se pueda sacar".

"Qué le faltarán cosas? Sin duda se respondió al senador,



también ahora catalanes y vascos dicen que sus respectivos estatutos conllevan unos planteamientos, más altos de los obtenidos".

"Desgraciadamente, las condiciones de las Islas no son las de Catalunya. Nuestra realidad es distinta. Aun así, el Estatut que conseguiremos insistió— será el más digno posible para las Islas". A.M.T

## NUEVA JUNTA LOCAL DE AP-CONSERVADORES DE MALLORCA EN LLUCMAJOR

La junta local de Alianza Popular-Conservadores de Mallorca en Llucmajor quedó constituida el pasado martes, en un acto que contó con la participación de todos los miembros de la junta directiva regional con su presidente, Gabriel Canelles al frente.

La nueva junta, que sustituye a la gestora creada en el pasado mes de junio, quedó formada por un presidente (Juan Riera), un vice-presidente, secretario, dos tesoreros y tres vocales.

### BOLETIN AP

Por otro lado AP ha editado el número uno de un modesto boletín informativo que pretende, según declara su editorial, «en superación constante, convertirse en revista periódica».

Se trata, por ahora, de varios folios ciclostilados y con un breve contenido que en un primer trabajo, firmado por el propio presidente de AP, reproduce la polémica en torno a las tarifas del transporte isleño con la península, y la proposición no de ley que

presentó el senador Abel Matutes que resultaría derrotada.

Un segundo trabajo, que estudia la posición política conservadora, se ofrece en la sección teórica del folleto que se cierra con promesa de comentarios sobre política municipal, y que contiene también una sección informativa del partido aliancista en la que se anuncia una próxima cena aniversario para celebrar la nueva etapa de AP. Cena prevista para el próximo día 20 y que contará con la asistencia del senador Matutes y del vice-secretario nacional de Alianza Popular.

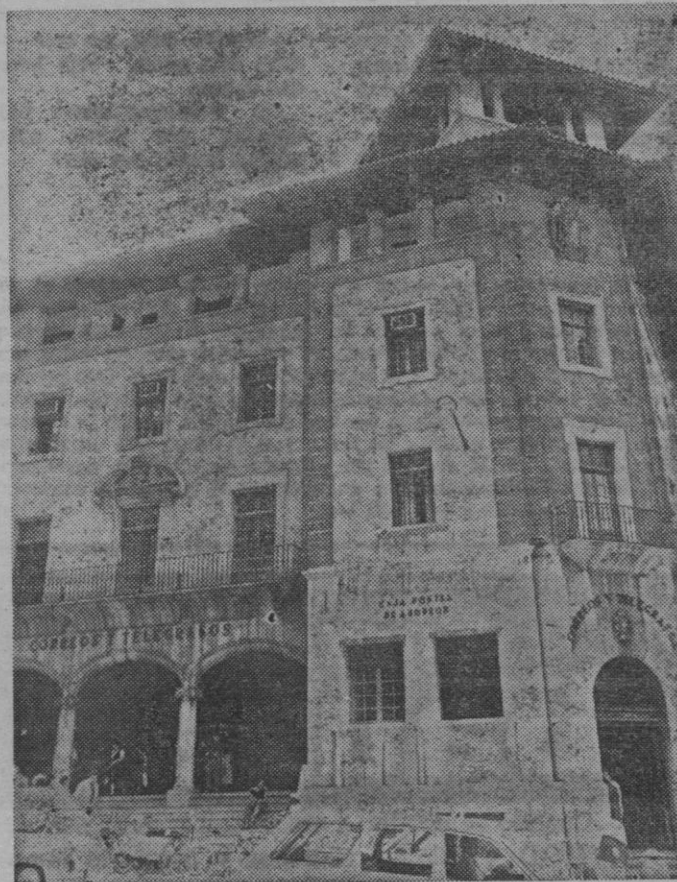
## LA CNT DENUNCIA LA SITUACION EN CORREOS ANTE LAS NAVIDADES

El sindicato de telecomunicaciones de la CNT-AIT de Palma nos ha hecho llegar un comunicado en el que manifiestan su más enérgica protesta ante el hecho de que a diez días vista de las fiestas de Navidad, época del año en que como todo el mundo sabe el trabajo en Correos se intensifica muchísimo debido al envío de paquetes y de felicitaciones en forma masiva, no se conozca todavía la normativa oficial por la que han de regirse los servicios durante estos días.

La CNT acusa a la dirección General de Correos y Telecomunicaciones de pretender cargar el peso del trabajo extraordinario que tendrá que realizarse durante las Navidades sobre la plantilla habitual economizando de esta manera el personal contratado que siempre colaboró en estas fechas y ahorrándose también el incentivo extraordinario que se venía percibiendo en los servicios de tráfico y reparto.

Por último la CNT dice hacer público el comunicado para que la opinión pública tenga conocimiento de ello y sepa a que serán debidos los retrasos que pueda sufrir el servicio en estas fechas.

M. R.



## EL STEI SEÑALA LA DIFÍCIL SITUACION DEL PROFESORADO DE EGB

En la asamblea que se celebró el pasado día 10 en la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB se valoró negativamente la actual situación de este sector de la enseñanza en relación a: la jubilación forzosa a los 65 y voluntaria a los 60; Presupuestos Generales del Estado que no abarcan las necesidades mínimas para ampliaciones de plantillas; construcciones escolares y renovación de los actuales edificios; la adicional quinta de PGE, que congela al año 1973 las pensiones de los profesores que pagan la mutualidad de funcionarios de en-

señanza primaria; ampliación de plantillas (se calcula que para Baleares solo se darán unas 20-25 sustituciones, y derechos sindicales).

En el comunicado enviado a nuestra redacción el STEI hace un llamamiento al Gobierno para que ponga remedio a esta situación lo más rápidamente posible e informa a la opinión pública de que las medidas que se tomen contra esta injusta situación serán responsabilidad del Ministerio de Educación.

**Radio Popular de Menorca**  
 Tel: Oficinas - 38 05 99  
 Dirección y Publicidad - 38 04 12  
 90. BISPO VILA, 7 - CIUDADELA



El proyecto puede ser realidad en fecha muy breve

# SE QUIERE CONSTRUIR UN SUPER «DISNEYWORLD» EN MALLORCA (superaría incluso al de Orlando, en los Estados Unidos)

De confirmarse la noticia, que hemos obtenido de fuentes dignas de todo crédito, en fecha muy breve se va a dotar a Mallorca de un atractivo turístico único, que motivará el viaje a la isla de turistas de toda Europa. Será el complejo más ambicioso de los construidos hasta hoy y su puesta en funcionamiento supondrá una inversión fabulosa, asucinante: miles de millones... de dólares.

## UN SUPER "DISNEYWORLD" PARA MALLORCA

Este es, en efecto, el complejo en cuestión: un gigantesco "Disneyworld" que, incluso, superaría al original, el de Orlando, en los Estados Unidos. Un "Disneyworld" en el que tendrían cabida todas las fantasías creadas por aquel me-

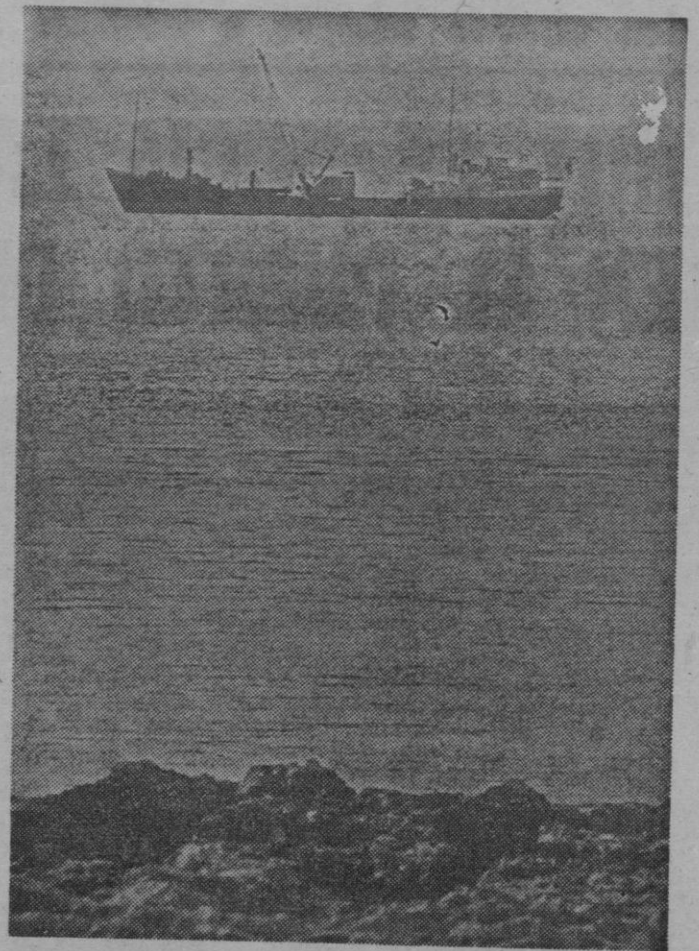
go llamado Waite Disney: canales, lagos, castillos, ciudades enteras por las que "vivirán" los personajes del genial artista norteamericano. El proyecto, vamos a insistir, es realmente ambicioso, y antes de decidirse los promotores por nuestra isla —según ha podido saber este periódico— se han estudiado concienzudamente otros emplazamientos, que finalmente han sido archivados definitivamente. Al parecer, a la hora de tan impor-

## MALLORCA Disneyworld



Este fotomontaje puede ser un extraordinario reclamo turístico para Mallorca.

cadísimas personas mallorquinas de las que nos permitirá el lector que silenciamos sus nombres. Pues bien; como se ha dicho al principio de esta información, y siempre según la fuente consultada por nuestro periódico, que ha tenido acceso al proyecto en cuestión, está prevista una fabulosa inversión que cuando esté finalizado el complejo, superará ligeramente los 5.000 millones de dólares. Que traducidos a nuestras humildes, devaluadas pesetas, deben ser algo así como unos 400.000.000.000 (cuatrocientos mil millones) de pesetas. Una cifra que asusta, y que puede dar una idea aproximada de la magnitud de la obra que comentamos y de la que forzosamente nos tendremos que volver a ocupar en otra ocasión, cuando se confirme tan espectacular noticia.



## NUEVA INVESTIGACION EN EL COLL D'EN REBASSA

Desde ayer se encuentra operando en las aguas próximas a Coll den Rebassa el barco "Sotomar I", propiedad de la empresa "Sotomar S. A.", que es la que, como ya informamos anteriormente, se encarga de realizar los estudios del fondo marino comprendido entre esta población y Ca'n Pastilla para la redacción del proyecto del "pipe-line" de CAMPESA que se quiere instalar en aquella zona.

hace tres días con el alcalde de Palma, Ramón Aguilo, que elevaría una pregunta al Pleno del Consell solicitando que se precise qué investigaciones desarrolló hace unas semanas el barco "Sublime" y suponemos, ahora el "Sotomar I", además de los permisos que la empresa cuenta para ello.

(Foto: JUANET)

Este navio viene a completar el trabajo iniciado por el "Sublime". El "Sotomar I" está provisto de una plataforma y una grúa con la que se puede crear el firme del "pipe-line". Por otro lado, el conseller Pep Valero prometió en la entrevista que los vecinos del Coll d'en Rebassa mantuvieron

### APRENDA UN IDIOMA

EN 1, 2, 3, 4, 5 y 6 MESES

- Cursos garantizados.
- Método audiovisual
- Profesores nativos.
- Clases en grupos e individuales.
- Ingles niños
- TRADUCCIONES

Pza. Sta. Catalina Thomá, 20  
Tel. 22 28 74

IDIOMAS MENTOR

## GANGAS de NAVIDAD



GANGA-1  
C/ Juan Bauza, 11-A · Palma  
(Frente cine Fantasio)  
Tel. 23 70 57

GANGA-2  
C/ Cotoner, 26 Santa Catalina  
Tel. 27 52 75

Zapatos señora y caballero, zapatillas, caballero, Bolsos.

- La inversión total supondrá unos 5.000 millones de dólares (cuatrocientos mil millones de pesetas), y creará 6.000 puestos de trabajo

tante decisión, han influido de una manera decisiva la situación geográfica de la isla, su infraestructura hotelera, clima, etc.

Lo que, al parecer, se está estudiando todavía, es el lugar definitivo en el que se ubicará el super "Disneyworld".

De las tres posibles zonas elegidas por los técnicos, se ha descartado ya una, próxima al Mal Pas, por lo tanto, tan sólo dos: una a unos veinte kilómetros de Palma, y la otra bastante más lejos. Aunque parece ser que la distancia de nuestra ciudad no influye de una manera decisiva.

UNA INVERSION DE 5.000 MILLONES DE DOLARES

La operación, como es fácil imaginar teniendo en cuenta la fabulosa cantidad de millones en juego, viene siendo estudiada concienzudamente desde hace ya un par de años y en la isla han estado, en repetidas ocasiones, los representantes del grupo norteamericano. Porque el capital, naturalmente, es en su totalidad USA. Aunque en la sociedad que se creará en su día podrían figurar dos o tres desta-

### 6.000 PUESTOS DE TRABAJO

En el plan, en la realización que nosotros tan sólo hemos esbozado, todo, naturalmente, es extraordinario: lo que se va a crear para delicia de pequeños y mayores, la suma a invertir. Todo.

En el proyecto original, se ha previsto la creación de unos 6.000 puestos de trabajo, además de los que surgirán hasta coronar el gigantesco complejo, el "Disneyworld" de Mallorca.

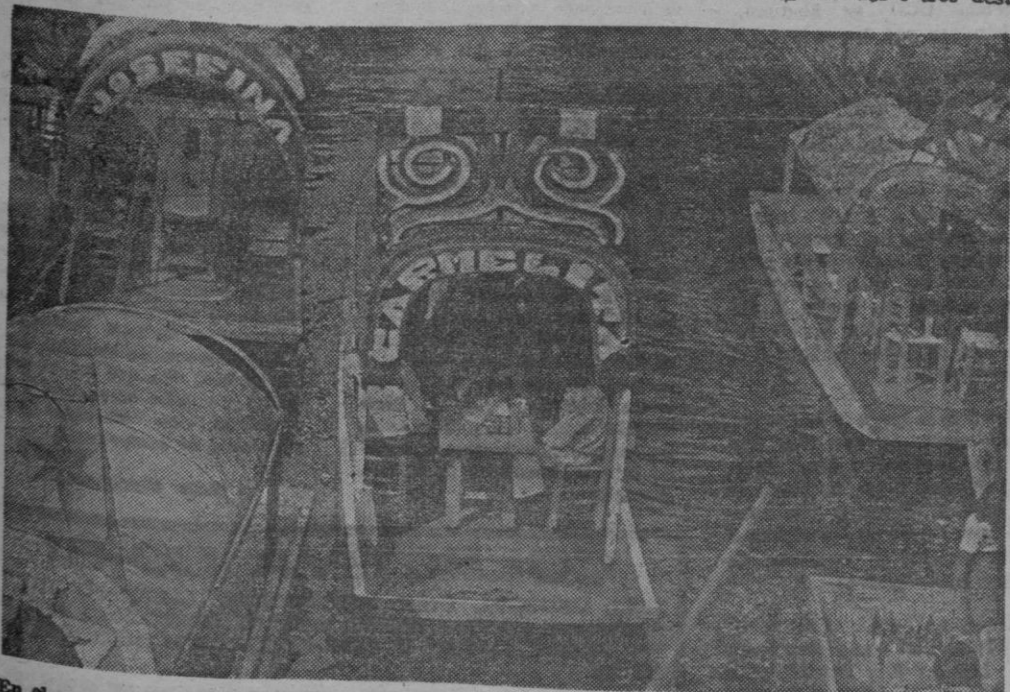
Parece ser, como ha quedado escrito, que ya se ha conseguido lo más importante, la ubicación del gigantesco parque de atracciones; el resto es lo más sencillo, decidirse por una de las dos también citadas zonas. A partir de ahí, la idea se puede convertir en realidad en muy corto espacio de tiempo. Por lo menos en pocos meses pueden iniciarse las obras del que, sin ningún género de dudas, será el complejo más ambicioso levantado en España. Por a inversión, por esos cinco mil millones de dólares que significarán una importantísima inyección para la economía de la isla, y una promoción extraordinaria, irrepetible de la Mallorca turística. De ahí que nos hayamos adelantado a dar la noticia, antes de que ésta se confirmara oficialmente.

JAIME JIMENEZ

(Fotos archivo)



Esta puede ser una imagen que identifique, muy pronto, a Mallorca en todo el mundo: los «monos» creados por Walt Disney vivirán en la isla.



En el proyecto inicial está prevista —además de ciudades enteras, lagos, castillos, acuarios, etc.— la creación de una serie de canales navegables.

BALEARES

## NAVIDAD Y FIN DE AÑO EN DINAMARCA (BILLUND Y COPENHAGUE)

- Avión DC.9 de Aviaco.
- Salida de Palma con destino a Billund y Copenhague día 20 a las 15'10 h.
- Regreso de Billund y Copenhague con destino a Palma, día 3 a las 19'20 h.

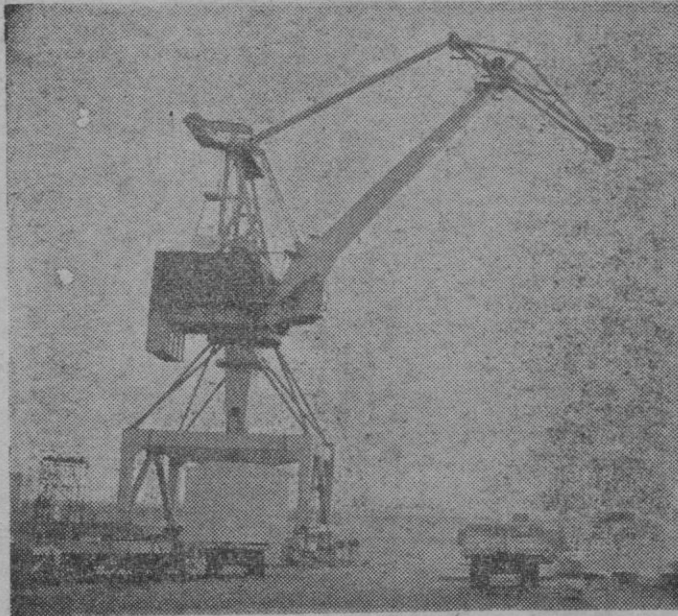
PRECIO DESDE 10.800 Ptas.

VIAJES SIDETOURS G. A. T. 147  
Paseo Marítimo, 16 (junto Auditorium)  
Teléfonos: 28 39 00 - 23 43 48



Con carácter selectivo e indefinido

## HOY SE INICIA LA HUELGA EN EL PUERTO DE PALMA



Los estibadores del puerto de Palma iniciarán a primera hora de la mañana de hoy la huelga selectiva con carácter indefinido ya anunciada, en protesta por la composición del Consejo Local, constituido el pasado martes. De todos modos no parece que esta actitud vaya a detener las actividades portuarias ya que son únicamente tres las empresas que se verán afectadas.

Por otra parte el Consejo Local se reunió en la mañana de ayer aunque no se facilitó el contenido de lo tratado. Posiblemente se discutiría sobre la actitud a tomar frente a la huelga tal vez en el sentido apuntado por la Junta de Obras del Puerto y la Cámara de Comercio, es decir, la aplicación del artículo 23 del decreto regulador de la OTP que señala que los titulares de concesiones administrativas o empresas solicitarán el personal que precisen a la Organización de Trabajos Portuarios y en el supuesto de que el citado organismo no atendiera la solicitud formulada, procederán de acuerdo con el artículo 16 del Estatuto de los Trabajadores, lo cual supone la contratación directa de trabajadores.

No obstante, según los propios estibadores esto no podrá llevarse a cabo, pues los trabajadores de la OTP acudirán a la llamada de las empresas, aunque se negarán a trabajar alegando su derecho legal a la huelga. Entonces los barcos tendrán que contratar de otras empresas estibadoras, con lo que el suministro quedará garantizado.

De todos modos, las empresas afectadas podrían recurrir al despido, siendo entonces los trabajadores expulsados de la OTP, con lo cual podría aplicarse el artículo del decreto que permite la contratación directa.

R. M.



De izquierda a derecha, Gabriel Barceló, presidente de ISBA; Carlos Cortés, presidente de Mercasa; Ramón Aguiló, alcalde de Palma, y Guillermo Carbonell, presidente de la cooperativa de la Unión Balear de detallistas de Alimentación.

Con el fin de abaratar los costos

## SE CREA UNA CENTRAL DE ALIMENTACION PARA LOS DETALLISTAS

● Costará 40 millones de pesetas que financia Mercasa

A mediodía de ayer, en las oficinas de Mercapalma, se firmaban los contratos por el que se creaba en ella una central de distribución, cuyo objetivo fundamental es el de desarrollar un programa dirigido a la comercialización de productos alimenticios.

Firmaron estos acuerdos el presidente de la cooperativa UBADE (Unión Balear de Detallistas de Alimentación), Guillermo Carbonell; Carlos Cortés Beltrán, presidente de Mercasa; Ramón Aguiló, alcalde de Palma y Gabriel Barceló, presidente de la sociedad de garantía recíproca ISBA.

Con este acto, Mercapalma cede una parcela de 3.345 metros cuadrados a la cooperativa UBADE para que construya en ella unos almacenes y así se convierta en un mayorista más para todos sus asociados. Los productos que comercializará esta cooperativa son los hortofrutícolas y alimenticios en general.

La inversión en edificios e instalaciones suponen unos 40 millones de pesetas que son financiados por Mercasa en un régimen habitual asimilado a leasing durante un plazo de 25 años para los edificios y de 10 para las instalaciones.

El número total de detallistas inscritos en la cooperativa es actualmente de 65 y se espera que, después de esta operación, se elevan a más de 200. Los puestos de trabajo que se crearán con esta nueva operación comercial será de unos 25, elevándose el montante de dinero que podrá mover entre 300 y 400 millones de pesetas al año.

Según información de la propia cooperativa, su capital social asciende actualmente a 1.625.000 pesetas, por lo que ha tenido que ser avalada esta operación por la sociedad de garantía recíproca Ieba con una primera cantidad que alcanza los 10 millones de pesetas durante el período de construcción de las obras, importe que se puede ampliar hasta unos 12 millones de pesetas más durante el período de funcionamiento de la cooperativa.

### FUNCIONARA DENTRO DE AÑO Y MEDIO

Según se puso de manifiesto ayer, la central de distribución comenzará a funcionar dentro de 18 meses, puesto que hay un plazo de cinco para la realización del anteproyecto y proyecto de las obras y unos 13 más para la conclusión de ellas.

Se estima que la cooperativa comercializará inicialmente del orden de 7.000 a las 10.000 toneladas al año, previniéndose para un futuro, a medio plazo, la posibilidad de 24.000 toneladas/año.

### FUERA INTERMEDIARIOS

Lo que se propone con esta operación es que los pequeños comerciantes de ultramarinos puedan adquirir sus productos directamente en origen, sin que ello suponga un costo sino más bien un abaratamiento en la oferta del producto al consumidor.

Por eso la cooperativa quiere destacar que su aprovisionamiento se hará en origen siempre, por lo que ha decidido ponerse en contacto con todas las cooperativas productoras de la isla, teniendo ya algún contacto con la Cooperativa Agrícola Pobleno.

El presidente de Mercasa, Carlos Cortés, dijo que no se pretende con este acto destruir al mayorista, sino introducir más elementos de competencia.

RIVERO  
(Foto Maldonado)

## COLECTIVA 80-81

JOSE VENTOSA, COLL SOTOMAYOR, ALBARAN, JUAN MIRALLES, RAMON NADAL, MATIAS MANDILEGO, ANTONI LLOBET, GARAU Y OTROS, EXPONEN ACTUALMENTE EN

**GALERIAS ALMUDAINA**

CALLE MOREY, 7

TELEFONO 232 34

●BALEARES●

Francisco Manzano

fue nombrado el 21

de noviembre

## EL NUEVO DELEGADO DE TRABAJO TOMA HOY POSESION DE SU CARGO

Don Francisco Manzano Fernández-Heredia, nombrado en el Consejo de Ministros del 21 de noviembre nuevo delegado de Trabajo de Baleares, en sustitución de José Martí Martín, actual gobernador civil de Lérida, tomará oficialmente posesión de su cargo a mediodía de hoy en el Gobierno Civil. Previamente el nuevo delegado mantendrá una rueda de prensa con los medios informativos locales.

### PROCEDE DE LA DIRECCION GENERAL DE TRABAJO

Francisco Manzano es sevillano, tiene 36 años, está casado y es padre de tres hijos. Licenciado en Derecho y miembro del Cuerpo Nacional de Inspección de Trabajo, ha ejercido en la provincia de Huesca, y posteriormente durante tres años permanece destinado en la Dirección General de Trabajo como jefe de Sección de las Normas Laborales Especiales de Transporte por carretera y Actividades Portuarias, hasta su nombramiento como delegado de Trabajo en Baleares.

## PLENO MUNICIPAL

### DEBATES AL POR MAYOR

Bajo la presidencia de don Ramón Aguiló celebró sesión ordinaria el pleno corporativo.

Fueron adoptados importantes acuerdos relativos al proyecto de acondicionamiento y saneamiento de la playa de la Ciudad Jardín, se aprobó una reserva de cantidad del Presupuesto de Urbanismo para el plan especial del Puig de Sant Pere, con apoyo de UCD y con abstención de este grupo municipal se aprobó un informe favorable a la declaración de conjunto histórico artístico de los molinos de las calles Fátima, Industria y otras.

El primer debate de la noche se produjo en torno a esta cuestión por entender el regidor Sr. Ballester que faltaban elementos de conocimiento en el expediente, de un lado y de otro que no se habían cifrado las implicaciones de inversión que el replanteamiento urbanístico de la zona traerá consigo. Respondió el Sr. Ribas que mientras el presda Urbanismo la protección de elementos como dichos molinos formará parte de su política.

Llegó el segundo debate de la noche con epígrafe de adquisición de 755 contenedores, presentado por Emaya S. A.

Sostuvo el Sr. Saiz que al efectuarse la compra con cargo a una partida del Ordinario municipal es el Ayuntamiento, y no Emaya, S. A., quien debería comprar y sujetarse para ello, como la ley establece, a la forma de la subasta por constituir esta forma la garantía querida por la ley para la protección del dinero del contribuyente ciudadano.

El Sr. Moreno respondió diciendo que el Sr. Saiz siempre dice lo mismo y que el secretario no advertía ilegalidad,

manifestando éste que lo mismo podía comprar Emaya que el Ayuntamiento y que Emaya como entidad mercantil no tiene por qué sujetarse al trámite de la subasta.

El Sr. Saiz insistió en que el Sr. Moreno no aclaraba por qué razones se quería que fuera Emaya quien comprase ni que interés podía tener el obviar la subasta que habría de observarse si adquiría el Ayuntamiento.

El Sr. Moreno explicó que se habían pedido precios a varios fabricantes españoles y que los precios más baratos eran los ofertados por unas empresas alemanas.

Advirtió el Sr. Saiz que estando normalizados dichos contenedores lo mismo podían ser fabricados en Mallorca o por otras empresas españolas y que si no se seguían los trámites de publicidad que preceden legalmente a las subastas quedaban fuera del área de conocimiento muchas empresas que quizá podían ofertar.

El tema quedó con aprobación por mayoría y ni el Sr. Saiz dijo que preferiera contratar directamente por alguna razón ni el señor Moreno

dijo por qué se prefería contratar directamente.

La discusión se ha planteado muchas veces y nunca se dice la razón por uno ni se dice la sinrazón por el otro. Lo de siempre.

Como siempre, el señor secretario, juzga perfectamente legal que Emaya S. A. compre, en este caso, con cargo a una partida del ordinario.

Los nuevos contenedores van a costar más de 27 millones de pesetas y traerán consigo la adquisición, aparte de vehículos para su limpieza y transporte.

El señor Quifonero retiró los temas relativos a la Planificación Familiar y a la remodelación de la Casa de Socorro.

Se acordó, asimismo, aprobar la rotulación de las calles del casco antiguo en catalán. Fue desestimada una enmienda "in voce" del regidor señor Artigues para que las placas fueran bilingües. Desestimada la enmienda UCD se abstuvo, aprobándose por mayoría.

También se registraron debates y acuerdos por mayoría para designar funcionaria de empleo a la arquitecta Joana Roca, para gestionar la realización del plan especial Puig de Sant Pere y para mantener a una bióloga al frente del laboratorio bromatológico cuya tecnología se está revolucionando, a base de Rayos X, como dió a entender en su debate con el señor Artigues, el señor Cerdán.

Terminó la larga y farragosa sesión plenaria con dos ruegos del regidor señor Tous. Uno relativo a las techumbres del edificio Doms y otro relativo a la "Festa de S'Estendart" en el sentido de nombrar algunos hijos ilustres.

Antes se había dado conocimiento del nombramiento del regidor Pep Bernat como presidente de Vías y Obras y octavo teniente de alcalde.

CIUTADA



Ramón Sánchez Ocaña, director de «Más vale prevenir»

# «LAS POSIBILIDADES DE UN CANCER DE PULMON SE MULTIPLICAN POR 30 EN LOS FUMADORES HABITUALES»

El conocido periodista Ramón Sánchez Ocaña, presentador y director del espacio televisivo «Más vale prevenir», pronunció ayer tarde una conferencia en el colegio «Luis Vives» sobre el tema de la incidencia del tabaco y el alcohol en la salud, acto que fue organizado por la Asociación de Padres de Alumnos del mencionado centro escolar. —Son estos los dos elementos más nocivos y más introducidos en la vida de las personas. Y sin embargo, si ahora mismo se erradicara el consumo del tabaco, la humanidad habría dado el mayor paso en la medicina preventiva según señalan los expertos. —nos declaró a su llegada a Palma.

Reconoce, no obstante, que ello es imposible e incluso contraproducente, pues se crearía un mercado negro.

Lo que ha ocurrido es que cuando comenzó la comercialización del tabaco en forma de pitillo se desconocían los mecanismos de su acción y los intereses económicos que surgirían.

Pero insiste en la necesidad de que el hábito de fumar se

—Las estadísticas son muy claras, aunque lo malo es que la gente nunca piensa que en ellas figura o puede figurar. Es lo mismo que sucede con los accidentes. Se lesen en la prensa que han muerto varios centenares de automovilistas un fin de semana y nadie llega siquiera a imaginar que puede llegar a ser uno de ellos si no se atiende a las normas de la conducción... La certeza es que las posibilidades de un cáncer de pulmón se multiplican por treinta en los que habitualmente fuman y el resto por tres. Y de cada cien individuos que consumen más de veinte cigarrillos al día, cuarenta no alcanzan los sesenta y cinco años de edad. Es decir, el fumador se quita el veinte por ciento de la esperanza de vida, que en España está fijada en setenta y uno o setenta y dos años.

Manifiesta también el director de «Más vale prevenir» que sin embargo, no hay que tratar únicamente el tema desde el punto de vista de que los fumadores se arriesgan a sufrir un cáncer. Prefiere que el problema sea tratado simplemente como el medio que acorta la vida, que ocasiona molestias, que daña sensiblemente a la salud: «Quien consume tabaco se sentirá con menos fuerza que los otros personas, se cansará antes subiendo, por ejemplo, unas escaleras. Es más propenso a las enfermedades». Y cuenta la anécdota —trágica anécdota— de lo que pasó en el programa que su equipo grabó sobre el tabaco para «Más vale prevenir» y que hoy emitirá televisión española: «Buscábamos un enfermetoso que no tuviera fuerzas ni para apagar una vela. Lo encontramos un viernes y cuando el lunes fuimos a buscarle, había muerto».

900.000 ALCOHOLICOS EN ESPAÑA

A Ramón Sánchez Ocaña su afición a la divulgación científica y sobre todo médica le viene de familia, puesto que es hijo y padre de médico e incluso estuvo a punto de cursar esta carrera. Licenciado en Filosofía y Letras por la Universidad de Oviedo y graduado en la Escuela Oficial de Periodismo, sus primeros trabajos los publicó en «La Voz de Asturias» y posteriormente en «Informaciones». En 1970 comenzó a trabajar en TVE, colaborando en el espacio «24 Horas», del que luego llegaría a ser director, así como de la revista «Tribuna Médica». Ha trabajado también en «La Actualidad Española» y ha sido el jefe de las páginas de «Cultura y Soledad» de «El País». —En lo referente al alcohol, hay demasiados mitos acerca de él. Es un vicio que crea depen-

dencia física, mientras que el tabaco psíquica. Se puede afirmar que de cada cuatro chicos de catorce años que toman «cubatas», uno será alcohólico.

—¿Cuántos hay en España? —Unos novecientos mil... Alcohólico es todo aquel que no tiene libertad para dejar de beber. Pero también hay que considerar que hoy más de dos millones de españoles que están en

—Yo me refiero al alcohólico social, aquel que bebe normalmente, con normalidad.

Las cifras son abrumadoras. Cada español consume al año noventa litros de vino, cuarenta y siete de cerveza y ocho de licores, lo que representa quince litros de alcohol puro. «Pero es mucho más, pues esta es una estadística global. Hay que descontar a la gente que no bebe, como los abstemios y los tríficos y veremos entonces que esas cantidades aumentarán sensiblemente».

Nos dice que no quiere mostrarse extremista. Un pitillo a una copa de vez en cuando no perjudica al organismo humano (sí consume ocasionalmente estos productos). Pero de lo que se trata es de conocer los riesgos que los dos hábitos conllevan y ser moderados, conscientes de que jugamos con algo tan importante como es nuestra salud.

—Además, lo que más interesa es destruir los mitos que se han creado en torno al alcohol. Este ni quita el frío, ni aumenta ni es un vasodilatador. Pongamos el caso del vino del aperitivo. Se dice que estimula el apetito, que abre el hambre y así es, pero porque el vino irrita las paredes estomacales.

Es en suma una lucha la que hay que emprender y sin demoras: «El mejor método creo que es la información. Explicar cuáles son los efectos reales del consumo de tabaco y alcohol. Hacer ver a los chicos, a los jóvenes, que no por beber o fumar son más hombres, demostrarles que esto es una tontería y un gran error».

### EL PELIGRO DE LA DROGA

Hablamos sobre la droga. La define como un gran peligro, manifiesta que es una falacia la distinción que se hace entre droga blanda y dura, porque los efectos perniciosos de su ingestión dependen de la cantidad que se tome, del ambiente que rodea a los adictos. «A mí me gustaría mucho preguntar a los que fuman «porros» si saben cuál es lo que están llevando a su cuerpo. No se puede decir que el «porro» no sea perjudicial, en cuarto que, para empezar, tiene los mismos efectos que el tabaco y se ha demostrado que contiene tetrahidrocannabinol (THC), que es un elemento liposoluble y que queda acumulado en el hígado, tardando del orden de veinte días en bajar su grado de concentración».

Y continúa: «El primer aspecto

negativo de su consumo es que disminuye las defensas orgánicas y hace a sus adictos más propensos a las enfermedades como la gripe y los catarros. Luego hay que contar con que hay estudios realizados en los que se señala claramente que una droga como la marihuana es un destructor cerebral, causante de la pérdida de la conciencia real, hecho que cualquier adicto sabe perfectamente. E incluso se empieza a hablar de que tiene efectos genéticos, aunque este punto no ha sido comprobado del todo. Lo más grave e indignante es que bastan unos minutos para decir que el «porro» no es perjudicial, mientras que se precisan muchos años de investigación para demostrar lo contrario».

Manifiesta que hay empresas norteamericanas especialmente atentas propicias a que se legalice el comercio de las drogas menores. Los intereses económicos que hay en ello son ingentes: «Más de diecisiete mil millones de pesetas se marajan anualmente en Europa sólo de accesorios, como es el papel».

### POCA ATENCION EN ESPAÑA

Y advierte del peligro que representa el que en los colegios se trafique con ellas:

—No está aún muy definida la estadística de consumo escolar. Pero se puede decir que alrededor del quince por ciento de los chicos en edad escolar que fuman porros, llegará a drogadicto y que el setenta por ciento de



Ramón Sánchez Ocaña nos comentó que la epidemia de gripe anunciada por la Organización Mundial de la Salud llegará a España dentro de un año y medio aproximadamente.

los jóvenes que terminan el bachillerato lo ha probado.

Señala que este grave problema no está debidamente atendido en España y habla de los conflictos sociales que pueden incidir a la juventud a la droga.

Y en este contexto, ¿qué papel juega su programa «Más vale prevenir»? ¿Hasta qué punto cree usted que está ayudando e informando a los españoles?

—He recibido cartas impresionantes, que me han llenado de satisfacción porque en ellas me dicen sus remitentes que han dejado de fumar, o de beber. Ya deseo concienciar a las personas sobre ciertos peligros que hoy y aunque a los españoles estos temas o la posibilidad del cáncer e infarto les preocupaban, habían de ello en las tertulias con los amigos, pero no hacían nada para evitar los males. Les gusta disponer de ciertos conocimientos sobre los efectos de determinados productos, aunque no por ello van a cambiar sus hábitos.

«Más vale prevenir» está en antena desde julio de 1979. Y desde el 25 de enero del año en curso figura en los paneles de audiencia con el número uno: —Nuestro éxito creo que se

José M. MATEOS

(Foto: JUANET)



## nosotros nos ajustamos a su presupuesto y vd. se lleva las cestas de navidad que desee.

Cestas de Navidad y Lotes de Empresa.

En nuestra empresa es su deseo y su presupuesto lo que prima. Nosotros las hacemos lo más apetecibles y elegantes dentro de sus posibilidades. Nos adaptamos al presupuesto, y también al gusto de nuestros clientes.

SABADOS MAÑANA ABIERTO. FACIL APARCAMIENTO.



### EXCOMASA

Polígono La Victoria Gran Vía Asima, 8 Tels. 299666 - 62. Palma

### LONGUERAS NOVA GENT

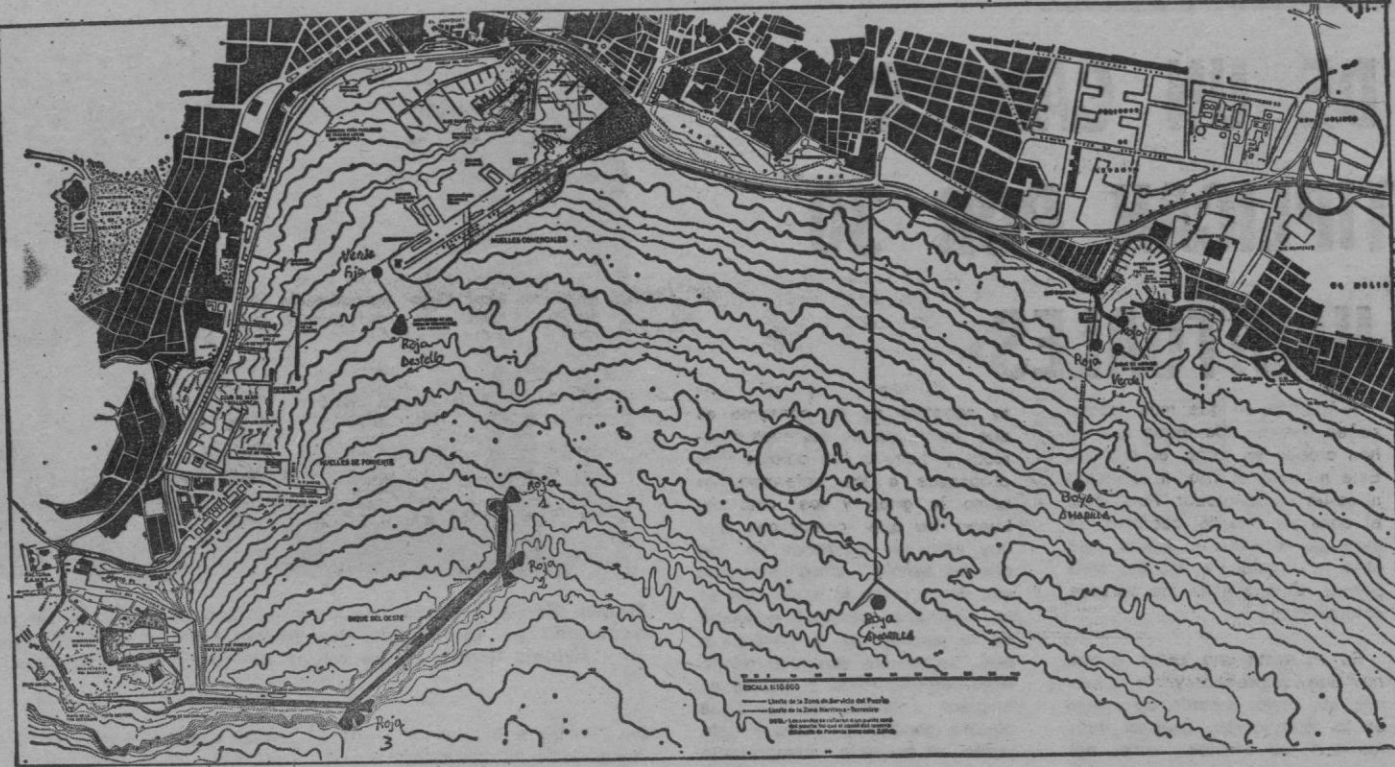


desea a todos sus amigos, clientes y proveedores felices fiestas



«BALEARES»





## NUEVO BALIZAMIENTO DEL PUERTO DE PALMA

La puesta en funcionamiento de la nueva normativa de balizamiento dictada para los puertos es algo que debe, de forma inminente, ser realizada, por ello la Junta del Puerto de Palma ya ha comenzado la remodelación de sus actuales instalaciones que deben ser sometidas a esta tratamiento y también la instalación de las nuevas.

Según nos explicó el director del puerto, don Rafael Soler, las variaciones que se tendrán que hacer en nuestro caso son escasas ya que fundamentalmente consistirá en cambiar los destellos de algunos puntos de luz y la modificación en los colores de los soportes que, con la tendencia a la simplificación, pasarán a tener todos el mismo color que la luz de orientación situada sobre ellos acabándose de esta forma con los daderos rayas y el largo etcétera que dificultaba más que facilitaba a los no excesivamente expertos.

El señor Soler nos dijo que los cambios introducidos en el balizamiento eran necesarios puesto que la normativa vigente hasta el momento estaba pensada para fondos oscuros, cuando las ciudades apenas tenían iluminación y las luces eran más

visibles y fáciles de localizar. Las circunstancias actuales obligan a las nuevas fórmulas adoptadas que son mucho más llamativas y todas de color con lo que resaltan más sobre el fondo blanco de la ciudad.

El presupuesto de todo lo que se realizará en el puerto palmésano asciende, aproximadamente, a unos veinte millones de pesetas cantidad que va repartida con cargo a distintas partidas.

Las modificaciones más importantes serán la instalación de las tres luces de destello nuevas en el dique de poniente que tendrán distintas frecuencias, una la de la punta, dos la central y tres la terminal. En los muelles comerciales se modificarán las posiciones debido a las obras que actualmente se están efectuando y a la vez se modificarán los destellos según la nueva normativa. Finalmente se instalarán las correspondientes luces en la bocana del Portitxol y las correspondientes boyas con iluminación en los dos emisarios del interior del puerto.

M. R.

Con un programa de ayuda a los ganaderos

## SE INTENTA CONSERVAR EL GANADO OVINO AUTOCTONO DE BALEARES

La Cámara Agraria Interinsular presenta para el presente año, con el presupuesto de 1979, un programa de 1,8 millones de ptas. para la adquisición de machos ovinos con destino a sementales y que pertenezcan a razas autóctonas de Baleares. Del gasto de estos machos, la Cámara correrá con el 50 por ciento, mientras que el otro 50 lo abonará el beneficiario.

Luis de Olasoaga Kroeber es el presidente de la Cámara Agraria Interinsular y nos informa y amplía la noticia: «Se pretende proteger las razas autóctonas del ganado ovino, ya que, según los técnicos en la materia, creen que al no haber una selección pueden acabar por extinguirse. Estas recomendaciones vienen dadas por algunos técnicos de las Naciones Unidas, los cuales propugnan la idea de proteger las razas propias porque, pudiera darse el caso de necesitar, en un futuro, las cualidades genéticas que posee dicho ganado, el cual viene disminuyendo por la competencia habida con otros razos modernos».

—¿Ha habido alguna selección, hasta ahora, en Mallorca?

—No. Y si la ha habido ha sido de forma anárquica. Para hacer bien las cosas, se precisa el estudio de un libro genético, que es lo que se quiere empezar a hacer a partir de ahora.

—¿Tiene apoyo suficiente esta propuesta que lanza la Cámara?

—El plazo de presentación de solicitudes de oferta y de de-

manda de machos se cierra el próximo día 25. Hasta la fecha, ha habido una docena de llamadas telefónicas interesándose por el tema.

### UN DINERO OFICIAL

—¿Quién abona este presupuesto?

—El Instituto de Relaciones Agrarias, dependiente del Ministerio de Agricultura.

—¿Tendrá continuidad esta actividad?

—Yo espero que sí. Esta cantidad de 1,8 millones pertenece al presupuesto del año pasado; en 1980 tenemos otra cantidad igual de dinero que se gastará ya en la segunda campaña.

Por último, hay que decir que los interesados en adquirir algún macho puede acudir a la Cámara Agraria Interinsular o bien a la Asociación Ovino Balear, donde recibirán amplia información, así como las condiciones en que ha de acudir a este mercado.

RIVERO

Dentro del programa «Culturalia 80»

## I MOSTRA DE CANÇO, MUSICA, BALL POPULAR I DANÇA DE MALLORCA

El próximo viernes día diecinueve, a las veintidós horas, tendrá lugar en el Auditorium de Palma la «Mostra de canço, música, ball popular y dansa tradicional de Mallorca» al que dentro del programa CULTURALIA 80, desarrollado por una caja, se le ha dado el nombre de «Mallorca canta i balla». La confección del programa del acto, en el que intervendrán los grupos Aires de Muntanya, Card en Festa de Sant Llorenç, Biel Caragol i grup de Sineu y también los Cossiers d'Algaida, ha sido encargada a Sebastián Serra, hombre muy activo tanto en el campo cultural, a través de sus distintas actividades, como en el terreno político, en su calidad de dirigente del Partit Socialista de Mallorca.

Sebastián Serra, en una breve charla que sostuvimos con él, nos explicó el por qué de la elección de estos grupos concretamente y un breve historial de cada uno de ellos, así como algunas cosas más de bastante interés.

«En primer lugar —comenzó diciéndonos Sebastián Serra— quisiera aclarar que si se ha elegido a estos cuatro grupos y no a otros no es porque se les considere los mejores, pero en una «Mostra» el número de participantes es realmente limitado. Lo que he pretendido al escogerlos es que cada uno de ellos representase a una zona de Mallorca y que todas las comarcas tuvieran su parte y la oportunidad de representar lo que tienen de valor en sus costumbres, en sus danzas y en sus canciones. Por otra parte cabe señalar que se han elegido grupos de la Part Forana porque éstos tienen menos oportunidades de ser conocidos en Palma mientras que las agrupaciones de ciu-

tat pueden verse en acción con una relativa frecuencia.

Al margen de todo lo dicho anteriormente hay que reconocer que cualquiera de los grupos seleccionados lleva sobre sus espaldas muchas horas de trabajo y una gran labor para la recuperación y conservación de nuestras más antiguas tradiciones. A pesar de que otros muchos grupos, que por desgracia no podrán estar presentes, merecerían actuar en la «Mostra» éstos pueden considerarse suficientemente representativos.

### EL RESURGIR DE LAS TRADICIONES

Sobre la importancia y el éxito de este tipo de actos Sebastián Serra señaló: «No podemos olvidar que en los últimos tiempos las tradiciones y costumbres festivas mallorquinas van resurgiendo de una forma impresionante y asombrosa, buena prueba de

ello la tenemos en la gran afluencia de público a todos cuantos actos de este tipo se celebran, tanto en Ciutat como en la Part Forana. Para contribuir a este éxito que garantiza las ganas de los mallorquines por recuperar lo que es realmente suyo, están también los precios de las entradas, doscientas pesetas es realmente módico y asequible prácticamente a todos los bolsillos».

«Por otra parte tampoco cabe la menor duda que este tipo de actos tienen una importancia trascendental tanto en el campo cultural como en los aspectos de convivencia de los mallorquines pues ésta es una de las razones por las que hemos intentado que los grupos que suban al escenario sean cada uno de ellos representativo de una comarca distinta de la isla. Cada una de las danzas que representarán los grupos forma parte de la idiosincrasia de una parte del pueblo mallorquín, algo que han sentido y representado así».

### LOS GRUPOS DE LA MOSTRA

Como nos decía Sebastián Serra anteriormente los grupos que han sido elegidos para esta primera muestra son grupos que han trabajado intensamente desde su creación

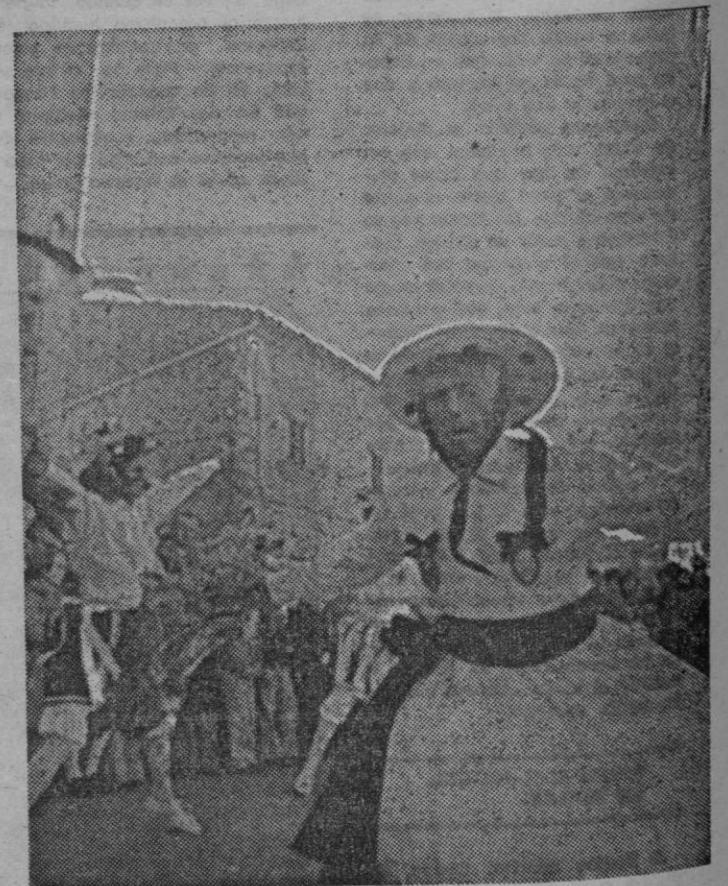
hasta conseguir un nivel muy alto en la calidad de sus representaciones. En todos los casos largos años de experiencia avalan la calidad y dan una cierta garantía a esta búsqueda de formas perdidas.

Aires de Muntanya, nació en Selva en 1930 y está integrada por nueve músicos, una docena de «balladores» y nueve o diez «balladors», en sus filas se encuentran actualmente, y en activo todavía, una de las fundadoras del grupo. Su representación en este acto irá encaminada fundamentalmente a mostrar las características de los «Balls de Muntanya».

Card en Festa de Sant Llorenç es de reciente creación ya que nació en el setenta y cuatro buscando sus componentes el renacimiento de las antiguas danzas de los días festivos en la comarca del «Llevant», comarca isleña a la que representarán.

Biel Caragol i grup de Sineu comenzaron su tarea hace veinte años buscando el resurgimiento de la tradición del «Pla» hoy, ya conjuntados, se dedican fundamentalmente a la divulgación actuando en público en cuantas ocasiones se les presentan.

Finalmente en la parte de «danza tradicional mallorquina» podrá verse la actuación de los «Cossiers d'Algaida», un grupo que ha sido elegido



«Els Cossiers» estarán presentes en la «Mostra» con todo el colorido de sus danzas. — (Foto reproducida del programa, obra de Juan Ramón Bonet).

por su tradición y que ha quedado sin competencia dado que los de Montuiri no actúan fuera de su población y los de Palma son aún recién nacidos. Su danza, la lucha entre la bondad, representada por la dama y els cossiers, y el mal, representado por el dimoni, tiene unas singulares características que le confieren una belleza y atractivo especiales.

### FINALIDAD DIDACTICA

Sebastián Serra nos man-

festó al final de la charla que en su opinión y en ese tipo de «Mostra» era fundamental la participación del público pero ya que el escenario en el cual se desarrollará ésta no es adecuado para que participe en toda su dimensión, antes de la puesta en escena de cada una de las danzas se hará una breve introducción explicando sus orígenes y lo que simboliza, cumplíendose de esta forma una finalidad didáctica que es al fin y a la postre, lo que se persigue.

MACIA RIERA

«BALEARES»



Mañana primer día de venta

# OFERTA CORTEFIEL

Aquí está la Extraordinaria Oferta Cortefiel.  
La que se adelanta a todo. A todos.  
Compre calidad ahorrando  
en la ya famosa Oferta Cortefiel.  
La Extraordinaria.



Para hombre:  
Trajes  
**7.995 y 8.995**  
Abrigos  
**6.995**  
Impermeables  
**4.995**  
Americanas  
**4.995**  
Pantalón vestir  
**1.699**  
Pantalón pana  
**1.799**  
Camisas  
**799**  
Punto  
**999**



Sport hombre  
Novak  
**16.995**  
Cazadora Ante y Napa  
**8.995 y 9.995**  
Deportivas  
**2.995**



Para mujer:  
Abrigos  
**3.999**  
Vestidos  
**1.999**  
Gabardinas  
**2.999**  
Conjuntos  
**1.599**  
Faldas  
**999**  
Blusas  
**799**  
Sport mujer  
Deportivas  
**2.599**  
Pantalones  
**999**  
Punto  
**999**

No cerramos  
a mediodía.

Doble el valor de su dinero en los Centros de Moda

## cortefiel

No tenemos de todo un poco, tenemos de ropa un mucho.

EN PALMA DE MÁLORCÁ: Avenida Rey Jaime III, 19.  
BALEARES

Viernes, 12 de diciembre de 1980. — Página 9



## JEFATURA DE TROPAS DE MALLORCA

### AVISO A LOS NAVEGANTES

Zonas peligrosas para la Navegación Marítima durante los Ejercicios a realizar por Unidades de esta Guarnición.

FECHA	HORARIO	ZONA EJERCICIOS	COORDENADAS	ALTURA MÁXIMA SOBRE EL NIVEL DEL MAR
Días 10, 12 y 16 de diciembre de 1980.	De 09,00 a 13,00 (hora oficial)	Cabo Refeubeuix	0 2º 29' 12" E 39º 28' 30" N	150 (M.S.L.)
			A 2º 27' 16" E 39º 28' 44" N	" "
			B 2º 27' 37" E 39º 27' 32" N	" "
			C 2º 28' 59" E 39º 28' 57" N	" "
Días 10, 12 y 16 de diciembre de 1980.	De 09,00 a 13,00 (hora oficial)	Cabo Pinar	A 3º 11' 58" E 39º 53' 13" N	150 (M.S.L.)
			B 3º 14' 02" E 39º 53' 15" N	" "
			C 3º 14' 02" E 39º 52' 00" N	" "
			D 3º 12' 03" E 39º 51' 36" N	" "
Días 10, 12 y 16 de diciembre de 1980.	De 09,00 a 13,00 (hora oficial)	Cabo Blanco	A 2º 47' 38" E 39º 21' 53" N	150 (M.S.L.)
			B 2º 46' 08" E 39º 20' 46" N	" "
			C 2º 41' 38" E 39º 20' 20" N	" "
			D 2º 49' 06" E 39º 20' 46" N	" "

Palma, 1 diciembre de 1980  
EL CORONEL JEFE DE E. M.

## TALLERES DE REPARACION

Servicio especial de reparaciones de urgencia de automóviles que permanecerán abiertos al público de 8 a 14 horas los días 13 y 14 de diciembre.

### PALMA

#### Turno de taller

Motor Club. Tte. Lizasoain, 27. Tel. 281686.  
Honoro Raboso Trujillo. — Co'n Cairam, s/n. Coll d'En Rabosa. — Teléfono 263161.

#### Turno de neumáticos

Día 13: Recauchutados Bo'coee. San Vicente Paul, 39. Teléf. 293259.

Día 14: José Pujol Muniesa, Capitán Castell, 2. Tel. 290415.

#### Servicio permanente de grúas

ANSA — C/. Fausto Morell, 57. — Tel. 278883.  
Bernardo Munar Perelló. — C/. Antonio Noguera 45. — Tel. 272083  
A. Martorell. — Cno Nuevo, 117 (S'Indoteria). — Teléfono 297039 (Grúas y Taller)  
ASPANO. — B'nall. 8 Es Rafal. — Tel. 245109. (Grúas y Taller)

#### Turnos de taller en el término municipal de CALVIA

Día 14: Garafe Calviá, Avda. Generalísimo, s-n. Calviá.

#### CAMPOS DEL PUERTO

José Roldán Carrera. — Carretera de Palma, s/n.

#### Servicio de grúas en MURO

Miguel Calvo Crespi. — C/. Libertad, 21. — Tel. 537092.

#### Servicio permanente de grúas en PORRERAS

M. Llaneras Mora. — C/. 18 de Julio, 30. — Tel. 647347.

También permanecerán turnos de talleres de reparación en Inca Pollensa Sóller y Manacor en cuyas Casas Consistoriales y lugares de mayor concurrencia habrá carteles indicadores detallando dichos turnos

## SUCESOS EN LAS ISLAS

### AUXILIO A UN MERCANTE

Había salido de Palma rumbo a Barcelona

En la mañana de ayer un remolcador con base en el puerto de Barcelona se hizo a la mar para prestar auxilio al mercante «Besomar», de setenta toneladas por hallarse casi a la deriva a consecuencia de haber sufrido una avería en los mástiles.

El buque había salido del puerto de Palma rumbo al de Barcelona con toda normalidad y cuando se hallaba en las proximidades de la costa catalana sufrió la avería. Puesto en contacto con Radio Costera y solicitado el preciso auxilio se dispuso que fuera a su encuentro el remolcador.

## DE SOCIEDAD

### NATALICIO

La esposa de don Blas Ferrando Vidal, nacida Antonia Bomet Rigo, ha dado a luz un niño en la clínica «MARE NOSTRUM», donde se halla asistida.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.n.

## ACTOS PARA HOY

### CULTURALES

19,30 horas.— Salón de actos del Estudio General Iuliano. Conferencia de Guillermo Puerto, ex-delegado del Ministerio de Educación, sobre «Arte y pintura en Mallorca desde el Impresionismo a nuestros días».

20,00 horas.— Colegio Aparejadores y Arquitectos Técnicos. Tous y Maroto, 4 entresuelo. Conferencia de Francisco Travesado Ruiz, Licenciado en Ciencias Físicas y jefe de división de mecánica de suelos del INCE, que tratará el tema «Mecánica de suelos aplicada a cimentaciones de edificios. Normativas en vigor. Aplicaciones prácticas».

## el tiempo

### PREDICCIÓN

Avance de predicción para Baleares para hoy, mañana y pasado mañana, preparado por el Centro Meteorológico Local de Palma, de interés general y para el campo.

Un potente anticiclón ha venido a centrarse en el Mediterráneo, donde permanecerá los próximos días, a lo largo de los cuales esperamos un predominio del tiempo soleado, sólo interrumpido por algún banco de nubes en capas o por alguna niebla local, con temperaturas diurnas en ascenso, hasta situarse 3 ó 4 grados por encima de lo normal y temperaturas nocturnas, en cambio, más bien bajas, reproduciéndose todavía alguna madrugada más las heladas locales de los últimos días. La humedad irá aumentando en conjunto.

### PREVISION PARA BALEARES

Tiempo predominantemente soleado, con algún banco nuboso y la posibilidad de alguna niebla preferentemente nocturna o matinal. Vientos en calma o flojos de componente sur, con mar rizada y áreas de marejadilla. Temperaturas diurnas suaves y nocturnas más bien bajas, con riesgo de heladas localizadas.

### OBSERVACIONES

Máxima: 14,6 a las 14 horas.  
Mínima: —1 a las 3 horas.  
Humedad: 85 por ciento.  
Insolación: 6 horas.



IX ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

## D. Miguel Cantallops Torrens

Que falleció el 25 de septiembre de 1960 a la edad de 64 años en Algaida

Y DEL

I ANIVERSARIO DE SU ESPOSA

## Doña Catalina Pou Crespi

Que falleció el 14 de diciembre de 1979 en Palma a la edad de 81 años.

Su afligida hija Isabel; nieto Miguel Angel y demás familiares ruegan a sus amigos y conocidos una oración por el eterno descanso de sus almas y agradecerán su asistencia a la misa que por su eterno descanso se celebrará el próximo domingo día 14 a las 12,30 horas en la iglesia de San Alonso Rodríguez (calle Costa y Llobera, 19). Por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Don AMADOR PUIG ARBONA

Que falleció ayer a la edad de 76 años, en Sóller, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa Rosa Coll Colom; hijo Amador; hija política María Isabel; hermanos Bartolomé y María, nietos, Mónica y Gerardo ahijado Mateo Puig, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy día 12 a las 18,30 horas en la parroquia de San Bartolomé de Sóller, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Victoria, 49 - Sóller.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## Don JAIME OLIVER CAPO

MAESTRO NACIONAL JUBILADO

Que falleció ayer a la edad de 74 años, en Alcudia, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa María Marqués Sintés; hijos Pascual y Bartolomé; madre política María Sintés; hermanos políticos María Isabel, Catalina Marqués, Juan Sintés, sobrinos, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que tendrá lugar hoy viernes a las 19,30 en la iglesia parroquial de San Jaime de Alcudia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Héroes de Toledo, 32 - Alcudia.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



## D.ª FRANCISCA CAÑELLAS LLADO

VDA. DE GUILLERMO PONS TERRASA

Que falleció ayer a la edad de 92 años en Establiments, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus hijos Ana, Pedro, Margarita y Francisca; hijos políticos Bartolomé Quetglas, Margarita Servera, Jaime Planas, Bartolomé Morey; nietos y biznietos, primos, sobrinos y demás familia al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral, que se celebrará hoy a las 20,00 horas en la iglesia parroquial de la Inmaculada de Establiments, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



## COMISION DEL CONGRESO

### Aprobada la separación matrimonial por mutuo consentimiento

A las once menos cuarto de la mañana de ayer se reanudaron los debates en la Comisión de Justicia, para elaborar el dictamen al proyecto de ley del Divorcio. La sesión comenzó con la discusión de las causas de nulidad matrimonial, tema que centró gran parte de los debates de la mañana.

La comisión inició su trabajo en el debate del artículo 67, que fue aprobado sin modificación, y que establece que el marido y la mujer deben ayudarse y respetarse mutuamente, y actuar en interés de la familia.

Asimismo el artículo 68 fue aprobado sin modificación. Señala que el marido y la mujer son iguales en derechos y deberes.

El 69, también aprobado sin cambios, afirma que, salvo prueba en contrario, se presume que los conyuges viven juntos.

En el artículo 70 fue introducida una pequeña modificación, sustituyendo la palabra «hogar» por «domicilio». El texto establece que los conyuges fijarán de común acuerdo el domicilio conyugal, y en caso de discrepancia resolverá el juez, teniendo en cuenta el interés de la familia.

El artículo 71 igualmente aprobado sin modificación, establece que ninguno de los conyuges puede atribuirse la representación del otro, sin que le hubiese sido conferida voluntariamente.

El artículo 72 había sido eliminado por la ponencia. Se pasó, por tanto, al artículo 73, que inicia el capítulo VI del Código Civil, relativo a las causas por las que es nulo un matrimonio.

El artículo fue por último aprobado, con una ligera modificación introducida por la Minoría Catalana. El texto del artículo 73, tal y como fue aprobado, dice lo siguiente:

«Artículo 73. — Es nulo, cualquiera que sea la fórmula de su celebración:

1. — El matrimonio celebrado sin consentimiento matrimonial.

2. — El matrimonio celebrado entre las personas a que se refieren los artículos 46 y 47, salvo los casos de dispensa conforme al artículo 48.

3. — El que se contraiga sin la intervención del juez o funcionario ante quien deba celebrarse, o sin la de dos testigos. En este punto se admitió a modificación de la Minoría Catalana, consistente en introducir los palabras «quez» y «funcionarios».

4. — El celebrado por error en la identidad de la persona del otro conyugente, o en aquellas cualidades personales que por su entidad hubieran sido determinantes de la prestación del consentimiento.

5. — El contraído por coacción o miedo grave».

El artículo 74, fue aprobado sin modificación, y dice que la acción para pedir la anulación del matrimonio corresponde a los conyuges, al ministerio fiscal y a cualquier persona que tenga interés directo y legítimo en ella.

El 75, también sin cambio alguno, resultó aprobado. Señala que si la causa de nulidad fuere la falta de edad, mientras el conyugente sea menor solo podrá ejercitar la acción cualquiera de sus padres, tutores o guardadores y el ministerio fiscal.

El artículo 76 también fue aceptado por la comisión sin cambios, y en él se dice que en los casos de error, coacción o miedo grave, solo podrá ejercitar la acción de nulidad el conyuge que hubiera sufrido el vicio.

Los artículos 77, 78 y 79 fueron aprobados sin modificación. El 78 se refiere a que

«el juez no acordará la nulidad de un matrimonio por defecto de forma, si al menos uno de los conyuges lo contrae de buena fe».

El artículo 79 señala que «la sentencia de nulidad no tendrá carácter retroactivo contra el conyuge que contrae matrimonio de buena fe. La buena fe se presume si no consta lo contrario. Si hubiere intervenido mala fe por parte de ambos conyuges, el matrimonio solo surtirá efecto respecto de los hijos».

El artículo 80, igual al de la ponencia, tras las modificaciones introducidas por el Ministerio de Justicia, dice lo siguiente: «Las resoluciones dictadas por los tribunales eclesiásticos sobre nulidad de matrimonio canónico, o las decisiones pontificas sobre matrimonio rato y no consumado, tendrán eficacia en el orden civil a solicitud de cualquiera de las partes, si se declaran ajustados al derecho del Estado, en resolución dictada por el juez civil competente, conforme a las condiciones a las que se refiere el art. 954, de la ley de enjuiciamiento civil».

A continuación se aprobó, sin modificación, el art. 81, sobre la separación matrimonial por mutuo consentimiento, vía para el divorcio.

Fue derrotada una enmienda de Juan Luis de La Vallina (CD), que propuso una regulación para la separación matrimonial de hecho.

Por último, Javier Moscoso (UCD) ofreció una enmienda transaccional al Artículo 82 que, aunque no fue debatida, sirviera de reflexión para otros grupos.

El artículo 82 establece las causas de separación. La enmienda transaccional del señor Moscoso fue calificada por un diputado de «vía rápida de acceso al divorcio».

## PLENO DEL CONGRESO

### Hay seguridad en la construcción de centrales nucleares

MADRID.— Con la presentación de interpeleaciones y preguntas para ser contestadas por el Gobierno comenzó el Pleno del Congreso.

El diputado de Minoría Catalana Ramón Trias Fargas presentó una interpelación sobre discriminación profesional de los minusválidos para su ingreso en el cuerpo de Magisterio Nacional de Enseñanza.

Le respondió el Ministro de Educación Juan Antonio Ortega y Díaz-Ambrona quien señaló que para el acceso al Magisterio la ley establece pruebas físicas, al igual que se exigen en países como Francia, Suiza y Alemania Occidental.

A continuación el diputado socialista Javier Sanz presentó una pregunta al Gobierno relativa a la seguridad de la central nuclear de Cofrentes en fase de construcción. Señaló que el sistema del generador que se está implantando en la central nuclear valenciana se está instalando en otros países y que a raíz de un escándalo surgido en Estados Unidos en 1976, en que se puso de manifiesto su falta de seguridad, las obras fueron suspendidas durante algún tiempo.

El ministro de Industria y Energía, Igna-

cio Mayón contestó que existen controles sobre la perfección de la realización de las obras por parte de las empresas constructoras, y por parte de los miembros de la Junta de Energía, entre otros.

El diputado del grupo socialista vasco, Carlos Solchaga, presentó dos preguntas para ser contestadas por el ministro del Interior. Una en relación con la muerte de Luis Monasterio Quintana el pasado día 6 de septiembre, por disparo de un policía nacional en el barrio de las Cortes de Bilbao; y otra sobre presuntos malos tratos y detención indebida de varias personas el pasado día 25 de mayo en Bilbao, una de ellas hermana de un etarra.

Señaló el ministro, por su parte, que tenía pruebas de que no existió tal nota oficial de la Policía a la que se refería el diputado socialista. También dijo que se ha abierto expediente disciplinario al policía nacional que efectuó los disparos.

En respuesta a la pregunta sobre la situación en que se desarrollaron las detenciones de varias personas y posteriores presuntos malos tratos en la Comisaría, Rosón explicó que los coches de la Guardia Civil del tipo denominado como «camuflados» llevan una placa distin-

(Continúa en página 24)

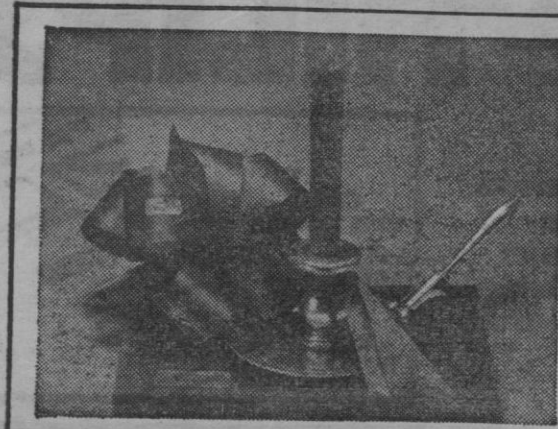
# SONIDO HIFI PHILIPS



Los mejores precios y el mejor servicio técnico y post-venta

**Casa José Buades, S.A.**  
PLAZA ROSARIO, 3 - TEL. 21 77 07 (Junto a Correos)

## Estas Fiestas, Regale Arte.



**WV VALENTÍ**

El Regalo que se agradece.



MUEBLES **Dull Salas**

Manacor: León XIII, 21  
Tel. 55 1658

Palma: C/ Cataluña, 5  
Tel. 23 57 67

### La creación de universidades privadas fue motivo de acalorado debate

Madrid. — Aunque el texto propuesto por el grupo centrista —y aprobado por la mayoría de la Comisión— como artículo 14 del proyecto de Ley de Autonomía Universitaria no impone ni impide la subvención con fondos públicos de Universidades Privadas, ha registrado la oposición más fuerte por parte de la izquierda que se ha registrado en la sesión de hoy de la Comisión de Universidades del Congreso.

La Comisión ha aprobado con ocho nuevos artículos del proyecto de L.A.U., del 6 al 14 —el 12 ha sido suprimido— sin excesivo debate e incluso con la aceptación de enmiendas de varios grupos, lo que parece indicar que ha funcionado el consenso, tanto dentro del grupo centrista como con los demás grupos, roto solamente en el Art. 14, en cuya discusión ha subido el tono de las intervenciones de los diputados.

En resumen, el citado ar-

tículo establece que la creación de centros docentes de enseñanza superior de carácter privado no implicará la homologación oficial de los títulos que expidan, que el reconocimiento como Universidad, llevará aparejado el derecho a utilizar tal denominación y la validez de los estudios conducidos a la obtención de un título oficial, y que el reconocimiento de una Universidad privada no implicará la concesión de subvenciones económicas con cargo a los Presupuestos Generales del Estado.

Representantes de los grupos comunista y socialista defendieron enmiendas que tendían a prohibir (PCE) o impedir (PSOE) la concesión de subvenciones a las Universidades privadas, pero todas fueron rechazadas. También suscitó oposición el que el reconocimiento de una Universidad privada haya de hacerse por decreto y no por ley como se decía tanto en el proyecto del Gobierno como en el informe de la ponencia.

### Falleció el ceramista Llorens i Artigas

BARCELONA. — Falleció en Barcelona, a los 88 años de edad, el ceramista y crítico de arte Josep Llorens i Artigas.

El señor Llorens contaba con una dilatada labor internacional, representada en los últimos tiempos por el célebre mural en el edificio de la Unesco, en París, en el que colaboró con los artistas Raoul Dufa, Joan Miró y Albert Marquet.

Josep Llorens i Artigas nació en Barcelona en 1892, estudió en la Llotja, en el círculo artístico de Sant Ilce y en la Escuela Superior de Bellas Artes.

En 1936 ganó un diploma de honor de la Trienal de Milán, una medalla de oro en la Exposición Internacional en París en 1937, y el Gran premio de la III Bienal Internacional Hispanoamericana de Arte, en 1935.

También ha realizado murales en la Universidad de Harvard, la Fundación Maeght y en el aeropuerto de Barcelona.

El sepelio tendrá lugar en la iglesia parroquial de Gallifa (Barcelona) mañana sábado, día 13, al mediodía.



## VIDA POLITICA

### Posiciones muy próximas en cuanto a la policía autónoma vasca

Las posturas de las partes negociadoras de la comisión mixta de transferencias Gobierno Vasco - Administración Central respecto al tema de la policía autónoma, "están muy próximas", en opinión del consejero de Justicia del Gobierno vasco y miembro de esta comisión, Carmelo Renobales.

El señor Renobales, que ha participado estos días en las intensas negociaciones mantenidas con motivo de la presencia del ministro de Administración Territorial en Euzkadi, dijo a Efe que, tras los últimos contactos, ambas partes "estamos de acuerdo con el fondo de la negociación".

#### LOS PRESIDENTES DE DIPUTACION SOCIALISTAS SE REUNEN

Los presidentes de las Diputaciones de Sevilla, Valencia, Cádiz, Jaén, Murcia, Málaga, Albacete, Barcelona y Madrid, todos ellos pertenecientes al PSOE, han mantenido una reunión en la sede central del partido.

Según expresó a Efe el responsable de política municipal del PSOE, Luis Fajardo, durante la misma se han analizado y debatido con carácter monográfico las características de la provincia en la normativa de la futura ley de régimen local.

#### ESCUREDO RENUNCIARA A SU ESCAÑO

El diputado socialista Rafael Escuredo, presidente de la Junta de Andalucía, presentará en un futuro próximo la renuncia a su escaño como diputado, según ha informado a Europa Press medios parlamentarios socialistas competentes.

Escuredo se dedicará plenamente a su trabajo al frente de la Junta de Andalucía, según las citadas fuentes.

Por otra parte, en medios parlamentarios se ha informado a Europa Press que es posible que también en un futuro próximo, el diputado socialista por Murcia, Diego Pérez Espejo presentará, asimismo, la renuncia a su escaño como diputado.

#### FRAGA SE PRESENTARA A LA REELECCION EN AP

Manuel Fraga Iribarne, presidente de Alianza Popular, ha manifestado a Europa Press que se presentará a la reelección para este cargo en el próximo Congreso Nacional de A. P., que se celebrará el próximo mes de febrero.

Respecto al ofrecimiento que, según algunas fuentes aliadas,

él ha hecho al ex-presidente de A. P. Félix Pastor para que vuelva a la dirección de partido, Fraga manifestó que todavía no hay listas de candidaturas y que todo posible nombre que se baraje es pura especulación.

#### GUADALAJARA RETRASA LA AUTONOMIA CASTELLANO-MANCHEGA

Tan solo un ayuntamiento de los 292 de la provincia de Guadalajara se ha pronunciado a favor del proceso autonómico de Castilla-La Mancha por el artículo 143 de la Constitución, mientras que en las restantes provincias de la región se logran ya los dos tercios afirmativos de los ayuntamientos.

Tras la adhesión de las diputaciones de las cinco provincias, el pasado día 24, al inicio del proceso autonómico por artículo 143 de la Constitución, y según datos recibidos por correo hasta el día de hoy en la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, las votaciones en los ayuntamientos de la región se han desarrollado como sigue:

En Cuenca, de un total de 243 municipios, se han pronunciado afirmativamente 202 por la vía del 143; en Ciudad Real, 58 de 98; en Albacete, 43 de 88 (negativamente uno); y en Toledo, 150 de 208.

Por lo que respecta a Guadalajara, las mismas fuentes informan que sólo se ha pronunciado a favor un municipio, al tiempo que otros dos lo han hecho en contra.

#### ROCA JUNYENT Y MARCOS VIZCAYA, EN LA CAMPAÑA DEL ESTATUTO GALLEGO

El partido galleguista, que preside Avelino Pouso Antelo, intensificará su campaña en favor del estatuto de autonomía de Galicia. En apoyo de dicha campaña intervendrán en los actos

centrales de la misma los líderes nacionalistas Roca Junyent, de Convergencia y Unión, y Marcos Vizcaya, del PNV.

#### FUERZA NUEVA, CONTRA EL ESTATUTO GALLEGO

«Si votas el estatuto, tendrás doble tributo es el tema que preside la campaña contra el Estatuto de Autonomía, iniciada por la agrupación universitaria de Fuerza Joven, en Galicia.

La rama juvenil de Fuerza Nueva ha dirigido un llamamiento a sus afiliados y simpatizantes en el que justifica su petición de voto negativo para el estatuto gallego, en su convicción de que lo único que va a lograr es el aumento de los tributos para mantener las instituciones y burocracia que supondrá el centralismo del estado autonómico, que sustituiría al centralismo del Estado central.

#### LOS CONCEJALES SOCIALISTAS DE ZAMORA EXIGEN EL CUMPLIMIENTO DEL ACUERDO CON LOS FUNCIONARIOS

Los concejales socialistas del Ayuntamiento de Zamora han decidido no participar en los plenos y en las Comisiones de la Corporación local, en señal de protesta por no haberse cumplido un acuerdo sobre mejoras salariales complementarias de los funcionarios municipales, que ha provocado el paro de dichos funcionarios.

#### UCD DE HUELVA SE QUERRELLA CON EL ALCALDE DE ALMONTE

El Comité Provincial de UCD de Huelva ha acordado presentar una querrela contra el alcalde de Almonte, el socialista Juan Antonio Castell, por un presunto delito de prevaricación, al retrasar voluntariamente el cese de una concejal centrista, según señala una nota hecha pública por UCD.

La decisión fue tomada el pasado fin de semana en una reunión a la que asistió el diputado y ministro de Trabajo, Félix Manuel Pérez Miyares, presidente de UCD de Andalucía.

La citada concejal, Manuela Rodríguez González, segundo su

independencia, viene votando desde hace meses con los socialistas.

#### PROHIBIDA LA MANIFESTACION CONTRA EL POLIGONO DE LAS BARDENAS

El Gobierno Civil de Navarra ha prohibido la concentración en Soto de Argedas (Navarra) y los posteriores marchas hacia el polígono de tiro de Las Bardenas, convocadas por diversas organizaciones para mañana, día 13 y pasado mañana, día 14, según hace constar la oficina de prensa de dicho Gobierno Civil.

Los partidos EM, PTE, LKI y EIA dirigieron el pasado día 4 un escrito al Gobierno Civil en el que se solicitaba la autorización para llevar a cabo una concentración en Soto de Argedas a las 18 horas del domingo día 14, con el fin de pedir el cese de los ejercicios en el polígono de tiro de Las Bardenas.

#### APLAZADO EL JUICIO CONTRA EL ALCALDE DE ALCAZAR DE SAN JUAN

El juicio que se sigue contra el alcalde de Alcazar de San Juan (Ciudad Real), Emilio Fernández Agraz, del PSOE, por presunto agresión a un militante de Fuerza Nueva, ha sido aplazado hasta el próximo 17 de febrero, según un comunicado del gabinete de prensa de FN.

#### LABORAL

### Nuevas dimisiones de directores de institutos

Prosigue el paro de los estatutarios y agregados de Instituto. Todos los directores de centros estatales de Bachiller de León han presentado su dimisión. Las Asociaciones de Padres de Alumnos han acordado exigir responsabilidades a los huelguistas, lo que complica la situación.

#### POSIBLE HUELGA EN ADMINISTRACION LOCAL

La Unión de Sindicatos de la Administración Local convocará huelga a nivel en enero si no se aprueba el Decreto-Ley puente sobre retribuciones complementarias.

#### HOY COMIENZA LA HUELGA SELECTIVA EN LOS PUERTOS

Hoy dará comienzo la huelga selectiva de los estibadores portuarios. Barcelona inició este paro hace varias semanas. Ayer unas cuatrocientas esposas de portuarios ocuparon la carabela Santa María, anclada en la Puerta de la Paz.

#### PAROS EN MUNDO DIARIO, «TELE-EXPRES» Y «EL IMPARCIAL»

Ayer no salieron a la calle los diarios «Mundo Diario» y «Tele-Expres» debido a huelga de los talleres donde se imprimen. Se anuncia asimismo que «El Imparcial» no aparecerá ni hoy ni mañana.

## Cronica Politica

### Un abogado, al Tribunal Supremo

Decididamente, el poder judicial se ha apuntado al cambio. El órgano de gobierno de la Magistratura, es decir, el Consejo General, viene tomando decisiones en sentido abiertamente modernizador. Si la semana pasada tuvimos una declaración pública de neta adhesión al régimen democrático y apoyo a los derechos humanos y las libertades civiles, ayer, el Consejo General del Poder Judicial, en el capítulo de nombramientos, produjo uno que, en mi opinión, valorando las informaciones con espíritu de análisis profundo, merecería honores de primera página: La designación de Juan Muñoz Campos como magistrado de la sala sexta del Tribunal Supremo.

¿Por qué un nombramiento tiene especial significación? El señor Muñoz Campos no es magistrado, no pertenece a la carrera judicial: desde 1947 es un prestigioso abogado en ejercicio. Su designación significa, pues, que el Consejo General, en el que predominan abrumadoramente los jueces y magistrados, rompe con viejos molde escleróticos y, en un ejemplo que debieran seguir otros estamentos y sectores profesionales, se apresta a la incorporación de personalidades valiosas por vía distinta del riguroso escalafón. No se rompe el escalafón, ni se menoscaba el cuerpo, sino que se enriquece con amplio espíritu moderno. Asume nuevas perspectivas, como sin duda lo va a ser la de un hombre que lleva décadas poniendo sentencias sino largos años de abogar ante los tribunales.

#### UN PROGRAMA PARA EUSKADI

En el terreno político, el interés se centró ayer preferentemente en la rueda de prensa que el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, mantuvo en San Sebastián con más de medio centenar de periodistas españoles.

Pienso que, con criterio analítico, es preciso resaltar los puntos básicos de las contestaciones del presidente del Gobierno a los informadores:

- En breve plazo, se producirán acuerdos positivos en los temas de los conciertos económicos y la policía autónoma.
- El viaje de Suárez a Euzkadi se enmarca dentro de la normalidad de que el presidente del Gobierno viaje a todas y a cada una de las regiones de España.
- El Gobierno ha apostado firmemente por la energía nuclear. No habrá referendums sobre Lemoniz.
- Del viaje no se deduce una nueva perspectiva sobre el conflicto vasco. El tema está enfocado correctamente y es preciso dar tiempo a que las soluciones se hagan notar.
- El Gobierno español está intentando una profundización en las relaciones internacionales para la lucha antiterrorista.
- «Vamos a erradicar el terrorismo ETA sin la menor duda. Lo erradicaremos del País Vasco y del resto del Estado».
- «Ninguna presión va a acelerar lo que es necesario desarrollar ni tampoco va a paralizar nuestra voluntad de desarrollo del Estatuto Vasco».
- Para aumentar la sensibilización del Gobierno hacia los problemas del País Vasco, Marcelino Oreja asistirá a Consejos de Ministros en su calidad de gobernador general o delegado del Gobierno en Euzkadi.
- No se planteará por ahora referendums para la incorporación de Navarra a Euzkadi, porque no hay condiciones para que se pueda llevar a cabo con normalidad.
- Sobre la amnistía: «Me manifiesto radicalmente en contra».
- «No negociaré con ETA».

El conjunto de esas afirmaciones del presidente Suárez, que integran desde luego toda una panorámica política del conflicto, se resumen perfectamente en una de las últimas frases pronunciadas por el presidente en la rueda de prensa: «Es necesario llevar a la práctica no solo medidas policiales, sino de orden político y económico, así como la profundización del desarrollo de la autonomía».

Con independencia de que, sobre algunos de estos sea posible un amplio consenso interpartidario, y que otros resulten más discutibles, lo importante es que Adolfo Suárez ha dado la imagen de tener un criterio formado y un plan en vías de aplicación, lo que es síntesis de la función de gobernar. El presidente del Gobierno español no ha llegado a Euzkadi con extemporáneos regalos bajo el brazo, ni concesiones impensadas que fueran fruto de la debilidad; pero ha sabido reiterar en el propio terreno la decisión de seguir por el camino autonómico iniciado, ni más deprimido por ceder a las metralletas y las bombas, ni más despacio por falsos sentidos de autoridad.

#### RETRASOS EN LA LAU Y EL DIVORCIO

En Madrid, el interés parlamentario sigue estando en los trámites de los proyectos de ley del divorcio y de autonomía universitaria, que avalan dos ministros socialdemócratas, Fernández Ordóñez y González Seara, con el explícito respaldo del pleno del Gobierno.

Tras el «aggiornamento» de los últimos días, ayer se decía en los pasillos del Congreso que han vuelto las tensiones y los socialdemócratas acusaban francamente a los cristiano-demócratas de «obstruccionismo» encaminado a impedir que las leyes citadas se votan por el pleno antes de la pausa vacacional de enero. Desde luego, si hoy no concluye el dictamen de la Comisión sobre el proyecto de ley de divorcio sería imposible que entrara en el pleno del próximo día 16. En cuanto al proyecto de LAU, y sea cual fuere el curso de los debates en comisión, se da por hecho que ha quedado para febrero, en lo que a su discusión por el pleno se refiere.

#### LA POLICIA AUTONOMA, AL ALCANCE DE LA MANO

Finalmente, una nota a destacar, también en Madrid: las declaraciones, casi coincidentes con el regreso a la capital del jefe del Gobierno, Adolfo Suárez, que hacía ayer el consejero de Justicia del Gobierno autónomo vasco, miembro de la comisión mixta de transferencias: «Estamos de acuerdo en el fondo. Las posturas de las partes negociadoras respecto al tema de la policía autónoma están muy próximas». Habida cuenta de que la Comisión Mixta celebrará nueva reunión el próximo día 17, no es imposible que se alcance el acuerdo sobre la policía autónoma antes de fin de año, como era deseo manifiesto del ministro Martín Villa.

(Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para «BALEARES»)

# SONIDO HIFI PHILIPS



Los mejores precios y el mejor servicio técnico y post-venta

CASA JOSE BUADES

PZA. ROSARIO

TEL. 21 77 07

JUNTO A CORREOS

## Casa José Buades, S.A.

PLAZA ROSARIO, 3 - TEL. 21 77 07 (Junto a Correos)



SUAREZ, ROTUNDO

## ETA será erradicada

Desde las nueve y veinticinco hasta las diez y diez de la mañana de ayer se prolongó la rueda de prensa mantenida por el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, en la finca "La Cumbre", de San Sebastián. A esta conferencia de prensa asistieron alrededor de sesenta informadores de distintos medios de comunicación nacionales. Asimismo estuvieron presentes el ministro de Administración Territorial, señor Martín Villa; el gobernador general en el País Vasco, Marcelino Orsja; y la secretaria de Estado para la Información, Rosa Posada.

La conferencia de prensa se inició con unas breves palabras del presidente Suárez quien se encontraba visiblemente afónico, al igual que estos días pasados, como consecuencia de una afeción catarral. Por ese motivo, el jefe del Gobierno estuvo chupando caramelos balsámicos durante el desarrollo de su reunión con los periodistas.

El presidente del Gobierno comenzó diciendo que durante estos días ha mantenido contactos con el presidente Garaicoechea y diversos miembros del Gobierno vasco, con empresarios, organizaciones empresariales y sindicatos, fuerzas de Seguridad del Estado, delegados de ministerios, representantes políticos y miembros de la UCD vasca.

Tras estas breves palabras, se inició la rueda de prensa propiamente dicha, en el curso de la cual el presidente Suárez contestó a las preguntas que le fueron formuladas. En respuesta a las preguntas, Adolfo Suárez dijo, en resumen:

### ACERCAR POSICIONES

El viaje en sí no tenía por objeto llegar a acuerdos concretos. No hay deseo por ninguna parte de romper las negociaciones. Espero que en breve se llegue a acuerdos en los temas de los conciertos económicos y la policía autónoma. Estoy deseando poder enviar el proyecto de ley de conciertos a las Cortes, antes de fin de año. Tengo noticias de que las negociaciones van bien. No se pretendía llegar a un acuerdo durante mi estancia aquí, sino más bien acercar posiciones.

### LEMONIZ

Nuestra posición es clara: el Gobierno apuesta firmemente por la energía nuclear. Estamos en contra de cualquier

consulta popular en este aspecto, y el tema es competencia del Gobierno español.

### PROBLEMAS DEL PAIS VASCO

Los problemas en el País Vasco están enfocados perfectamente desde el Gobierno. Durante estos días he aprendido muchísimas cosas. He aumentado, si cabe, mi respeto por el País Vasco y he detectado, si cabe, un gran deseo de normalización en esta región. He aprendido mucho, evidentemente.

### POLICIA AUTONOMA Y CONCIERTOS ECONOMICOS

Estoy absolutamente convencido de que habrá una solución al problema de la policía autónoma en un plazo breve.

El derecho histórico vasco ha sido reconocido en la Constitución y en el Estatuto de Autonomía. Es, por lo tanto, un mandato constitucional. Pero los conciertos económicos tienen una gran complejidad técnica, que debe ser enfocada desde la racionalidad. Esta complejidad hace que las conversaciones sean largas y dificultosas.

La presentación de los conciertos económicos deberá hacerse mediante una ley discutida en el Congreso y en el Senado. Esta ley será defendida con cariño y ardor por parte del Gobierno. Es evidente que en España hay una crisis económica aguda, y nos planteamos como presentar esta ley sin que haya discriminaciones para otras regiones. El Gobierno defenderá los conciertos con objetividad y firmeza.

### CONDENA DEL TERRORISMO

No hay complacencia por

ningún tipo de terrorismo por parte del Gobierno. El terrorismo ha sido y es condenado por el Gobierno, venga de donde venga. Se intenta profundizar en la colaboración de los gobiernos español y francés en la lucha antiterrorista. Es imprescindible, como ya manifesté en la Conferencia de Cooperación y Seguridad Europea, una auténtica colaboración de los Estados en la lucha antiterrorista, pasando de las condenas a las acciones concretas.

### NAVARRA

Continuaremos en la línea del mejoramiento del Fuero. Somos partidarios de no plantear ningún tipo de referéndum, porque no se dan las circunstancias de normalidad.

No se ha planteado el tema de Navarra en las conversaciones con Garaicoechea.

### LA CEE Y FRANCIA

No hay oposición de Francia al ingreso de España en la Comunidad. Lo que defiende Francia, como otros países de la CEE, es que la entrada de nuevos miembros no perturbe la marcha y desarrollo del Mercado Común. Francia defiende sus intereses, y España hace también lo mismo. No creo que haya una oposición francesa clara a la entrada española.

### VAMOS A ERRADICAR EL TERRORISMO

Vamos a erradicar el terrorismo sin ninguna duda. Y así lo dije en Sevilla. ETA será erradicada del País Vasco y del resto de España.

### ACTITUD DEL P.N.V.

El comportamiento de algunos alcaldes del PNV es problema suyo. Pero ninguna presión acelerará el desarrollo del Estatuto, ni de la propia comunidad autónoma. En mis contactos con miembros del

Gobierno Vasco, tengo que poner de manifiesto la cordialidad que hemos recibido. Con ellos han surgido discrepancias, pero hay intereses por ambas partes en llegar a acuerdos concretos, porque no hay diferencias profundas. El viaje, en este sentido, ha sido muy satisfactorio.

### LAS F.O.P.

Con los mandos de Orden Público se profundizó sobre su situación en el País Vasco, y se analizaron e identificaron las deficiencias existentes.

### SENSIBILIZACION DEL GOBIERNO

A consecuencia del viaje, llevo como conclusión una mayor sensibilización del Gobierno ante los problemas del País Vasco. Quizá a veces no se tenga esta sensibilidad. Procuraré que se ponga de manifiesto en la actividad de los miembros del Gobierno, ante temas vascos. El gobernador general, señor Oreja asistirá, por ejemplo, al próximo Consejo de Ministros, para reforzar esta sensibilidad ante los otros miembros del Gabinete.

### ECONOMIA Y TERRORISMO

La acción terrorista coadyuva notablemente a la desestabilización económica. Hay que crear un clima de confianza entre el empresariado vasco, ya que hay que romper las expectativas negativas existentes.

### HABRA ACUERDOS

De no llegar a acuerdos, ambas partes, Administración Central y Gobierno vasco, tendrán que explicar a la opinión pública por qué, y cuáles eran sus puntos de vista respectivos. Pero desecho esta hipótesis. Sería un motivo más de desestabilización política. Re-

● LOS PROBLEMAS DEL PAIS VASCO, PERFECTAMENTE ENFOCADOS.

● NO HABRA NEGOCIACION NI MEDIDAS DE GRACIA.

chazo la hipótesis, porque estoy convencido de que se llegará a un acuerdo. Si lo hay, la repercusión en el resto de España será tranquilizante; si no, será motivo de inquietud. Los acuerdos tendrán incidencias positivas en todos los españoles.

### MEDIDAS DE GRACIA

No hay ni circunstancias ni motivaciones para pensar en la hipótesis de adoptar medidas de gracia como tema de trabajo. Me manifiesto radicalmente en contra.

### U.C.D. VASCA

El partido gubernamental en el País Vasco se encuentra enormemente atacado. El terrorismo, además, ha atacado considerablemente a mi partido en los últimos meses. Pero hay grandes ganas, en el seno de este partido, de colaborar por la pacificación del País Vasco, y los militantes están deseosos de aportar datos positivos al País Vasco, y de aportarlos también a España.

### PRESENCIA DEL ESTADO

Nuestra decisión es tener una mayor presencia del Estado en el País Vasco. Hay que hacer una reorganización de la Administración periférica, lo que no quiere decir que una menor presencia de Estado, sino todo lo contrario. La presencia será para dotar las funciones que afectan al Estado y para conseguir una mayor eficacia. Y es necesario también una presencia, en el mayor respeto de la norma, porque hay que hacer énfasis en el cumplimiento en los deberes, sin fijarse tanto en los derechos.

### FIRMEZA ANTE EL TERRORISMO

Nosotros no discriminamos el signo de la acción terrorista. La firmeza del Gobierno ante cualquier tipo de terrorismo es la misma, y es también el mismo el deseo de evitar cualquier tipo de actividad terrorista. Ambos terrorismos desestabilizan, por lo que los condenamos igualmente.

### MANDATO CONSTITUCIONAL

Cuando se pide que se traiga lo que les corresponde, es que les corresponde. Se está pidiendo una cosa que les corresponde. Lo que ocurre es que no es Suárez quien tiene que traerlo, sino que es un mandato constitucional que afecta a todos. Yo no creo que al reivindicar la plenitud de las competencias se realicen actos insolidarios con el resto de las comunidades españolas.

### NEGOCIACION CON ETA

Preguntado si para la pacificación del pueblo vasco sería posible una negociación con ETA, en cuanto ya existen precedentes con otras organizaciones en otros países, respondió: no. El Gobierno no negociará con ETA. Ya lo hemos dicho claramente en varias ocasiones. No se puede negociar con personas que están asesinando a diario. La pacificación del pueblo vasco la desea el Gobierno, una mayoría del pueblo vasco y el pueblo español, pero para lograrlo hay un camino que es buscar una mayor eficacia de las medidas policiales, y medidas políticas a través del desarrollo del Estatuto de Autonomía.

### EIBAR (GUIPUZCOA)

## Muerto en atentado un miembro del Cuerpo Superior de Policía

SAN SEBASTIAN. — La persona que ha resultado muerta a consecuencia de un atentado perpetrado a primeros horas de la noche de ayer en el bar "Bikini", Javier Moreno Castro, de Eibar (Gúipuzcoa), pertenecía al Cuerpo Superior de Policía, según han informado fuentes policiales.

Las mismas fuentes han señalado que la víctima se encontraba en el bar acompañada de una mujer, al parecer su novia, y de espaldas a la puerta de entrada del establecimiento. Según la policía, un individuo entró en el bar y disparó sobre la cabeza del funcionario, causando la muerte en el acto.

Testigos presenciales han señalado que los autores del atentado fueron dos, y que uno de ellos se acercó al policía y le disparó en dos ocasiones espasmosamente. Al comprobar que el funcionario estaba muerto, huyeron corriendo por las calles de Eibar.

La joven que acompañaba a la víctima ha resultado ilesa. Vecinos de Eibar han señalado que el policía iba habitualmente al citado bar sobre la hora en que ocurrió el atentado, ya que anteriormente el local del bar fue comisaría de Policía de Eibar. Era natural de La Coruña y tenía 27 años.

### NO, QUERIA COMPROMETERSE CON SU NOVIA PORQUE "SE QUE ME VAN A MATAR"

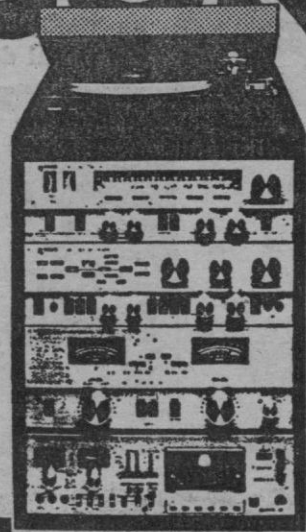
El inspector de Policía muerto en atentado en Eibar, Javier Moreno Castro, no quería comprometerse con su novia porque decía continuamente que "sé que me van a matar", han declarado sus amigos.

La novia, Beatriz Aranzabal, que estaba presente en el momento de producirse el atentado, sufrió un shock nervioso y fue trasladada a un lugar desconocido.

Las amigas de Beatriz Aranzabal, novia de Javier Moreno Castro, dijeron que él decía siempre que era su amiga y que nunca quiso formalizar las relaciones para no causarle ninguna preocupación, dado su temor a morir en atentado.

Ultimamente —añadió— no solían acercarse por el bar los miembros de la Policía Nacional y los inspectores del Cuerpo Superior, pero Javier Moreno Castro, al estar vinculado a la zona por razón de su novia, seguía haciéndolo.

# SONIDO HIFI PHILIPS



Los mejores precios y el mejor servicio técnico y post-venta



Casa José Buades, S.A.

PLAZA ROSARIO, 3 - TEL. 21 77 07 (Junto a Correos)



IRAN DESMIENTE RUMORES

## Contradictorias noticias sobre la libertad de los rehenes USA

TEHERAN. — Los 52 rehenes norteamericanos retenidos en Irán no serán liberados para Navidad, ha declarado ayer el ministro iraní para Asuntos Ejecutivos, Behzad Nabavi, según radio Teherán.

En afirmación del ministro, su Gobierno aún no ha concluido el estudio de la respuesta norteamericana a las condiciones impuestas por Teherán para liberación de los rehenes y, por lo mismo, la fijación de toda fecha para esa liberación carece de fundamento.

El ministro desmintió con estas palabras las informaciones difundidas ayer desde Beirut de que los rehenes serían liberados para Navidad.

PARA NAVIDAD

WASHINGTON. — Los rehenes

norteamericanos en Teherán serán probablemente liberados antes de Navidad, según declaró un abogado que representa a Irán en Estados Unidos.

Paul O'Dwyer, abogado que interpuso una demanda en nombre de Irán para la devolución de la fortuna del Sha, dijo a una emisora de radio de Sioux Falls (Dakota del Sur) que las circunstancias en torno a la crisis de los rehenes indican que se está aproximando a su término.

«Creo que los rehenes estarán en casa antes de Navidad», afirmó O'Dwyer.

La falta de preparativos por parte de las autoridades iraníes y los estudiantes islámicos para trasladar a sacerdotes norteamericanos a Teherán con motivo de la Navidad, como el año pasado, apunta hacia la proximidad de retorno de los rehenes, precisó el abogado.

Un diario libanés escribió ayer que los rehenes serán liberados el día de Navidad.

La Administración Carter se ha negado a comentar esta noticia.

## Estocolmo: Nuevo método contra el mal de «Parkinson»

ESTOCOLMO. — Un grupo de investigadores suecos descubrió un nuevo método que «puede combatir la enfermedad de Parkinson», informó el portavoz de un grupo investigador instituto «Karolinska».

Por medio de experimentos en ratas, el grupo consiguió transplantar al cerebro una pequeña porción de tejido de los riñones, consiguiendo «disminuir los síntomas de la enfermedad».

El doctor Lars Olsson, del instituto «Karolinska» informó que los resultados son «preliminares», pero que algunos médicos están dispuestos a probar el sistema con personas.

Según el doctor Olsson, el tejido de los riñones puede transformarse en células nerviosas «bajo determinadas condiciones» por lo que teóricamente «se podrán ir reponiendo en el cerebro las células dañadas por la enfermedad».

## Portugal: El accidente de Sa Carneiro no fue un sabotaje

LISBOA. — El trágico accidente de aviación que causó la muerte hace una semana del primer ministro portugués Francisco Sa Carneiro y su ministro de Defensa Adelino Amaro da Costa, no fue debido a sabotaje, según una fuente cercana a la comisión de investigación, citada ayer por el semanario «Ponto».

Según la fuente, considerada digna de todo crédito, no se cumplieron las reglas técnicas para el despegue, al no haber dado tiempo suficiente para que los motores se calentaran debidamente.

En la noche del accidente, el bimotor «Cessna-421», nada más despegar del aeropuerto lisboeta con destino a Oporto —donde se realizaba un mitin de apoyo al candidato presidencial respaldado por la coalición gubernamental de Alianza Democrática, general Soares Carneiro— se estrelló contra el tejado de una casa en el suburbio de Camarate, explotando y causando la muerte a los dos políticos, sus mujeres, el jefe del gabinete del primer ministro y los dos pilotos.

## Venezuela: El robo del siglo, dirigido por terroristas internacionales

CARACAS. — El «robo del siglo» perpetrado el fin de semana pasado en Venezuela fue dirigido por un aparato internacional terrorista-financiero.

Así lo denunció el rotativo «Últimas Noticias» al vincular a los presuntos responsables con una organización internacional cuya base teórica es el voluntarismo revolucionario.

El hecho ocurrió el pasado viernes cuando un grupo secuestró un avión con 104 pasajeros a bordo, al mismo tiempo que otro tomaba por asalto el aeropuerto donde aterrizó la aeronave de la cual

se llevaron 1.600.000 dólares.

El diario afirmó que en París vivía un grupo de venezolanos durante la época en la cual el famoso terrorista Carlos «el chacal» mató a dos agentes de la seguridad francesa.

«Últimas Noticias» destaca que el profesor Oswaldo Ba, freto Miliani, uno de los detenidos como presunto participante en el «robo del siglo», está vinculado a la causa árabe y al ayatollah Jomeini, ya que durante su estancia en París contrajo matrimonio con una iraní opuesta al régimen que en ese entonces dirigía el Sha.

## Viena: Reunión de la Comisión Independiente de Desarme

VIENA. — Con asistencia de México, la comisión independiente para cuestiones de desarme y seguridad se reunirá en Viena los próximos sábado y domingo bajo la presidencia del ex primer ministro sueco Olof Palme.

Asistirán también el exsecretario de Estado de Asuntos Exteriores norteamericano Cyrus Vance, el soviético Goergij Arbatov, considerado como consejero del jefe del Estado soviético Leonidas Breznev, el ex primer ministro holandés Joop den Uyl, el ex

secretario de Estado federal alemán Egon Bahr, el ex jefe del Gobierno polaco Josef Cyrankiewicz y el ex ministro de Exteriores británico David Owen.

Otros participantes proceden de Canadá, Francia, Noruega, Japón, India, Nigeria, Guyana y Tanzania.

La comisión independiente para la seguridad y desarme fue creada como unión independiente internacional el pasado otoño para buscar nuevas posibilidades para la limitación de armamentos.

## Uganda: Confusión tras las elecciones

KAMPALA. — Al tiempo que los primeros elecciones parlamentarias terminaban en Uganda y comenzaba el recuento de votos, el Partido Democrático (PD) de Pablo Semogerere anunciaba que ya había conseguido más de 40 de los 126 escaños y que se dirigía a una victoria segura.

Sin embargo, fuentes oficiales

aseguran que los primeros resultados de las elecciones llegaron anoche y que por ahora es imposible prever quién será el ganador.

En parte, la confusión se debe a la mala organización del proceso electoral que motivó, anteaer, la ampliación del período de votación hasta las 14.00 (hora local) de ayer.

# No hagamos como el avestruz



El 12 DE DICIEMBRE será el Día de la Cuestación. Su dinero en las luchas ayudará a que la Asociación Española pueda realizar campañas de prevención. Es una llamada de la Junta Provincial de Baleares.

No le demos la espalda al problema del cáncer. Ignorarlo o pretender que no existe o que no va con nosotros, es ayudar a que siga adelante. Paremos su marcha con nuestra generosidad, aunque sólo sea una vez al año, poniendo corazón en el donativo.

**ASOCIACION ESPAÑOLA CONTRA EL CANCER**  
Junta Provincial de Baleares



ayuda, **YANKO**



## YOKO ONO CUENTA A SU HIJO LA MUERTE DE JOHN LENNON

NUEVA YORK. — La viuda de Lennon, la cantante japonesa Yoko Ono, consiguió finalmente cumplir la dolorosa tarea de informar a su hijo Sean Lennon, de 5 años, que no volvería a ver a su padre porque fue asesinado.

"Le dije a Sean lo que había ocurrido: le mostré la foto de su padre en la primera plana de un periódico, y le expliqué la situación", dice Yoko en nota de prensa para informar a los admiradores del ex-Beatle.

"Conduje a Sean al lugar en que cayó su padre después de que fue herido. Sean quiso saber por qué esa persona disparó contra John, si lo quería. Le expliqué que probablemente estaba confundido", agrega Yoko.

Continúa diciendo que "Sean dijo que debemos averiguar si estaba confundido o si realmente quería matar a John. Le dije que eso correspondía a la justicia, y preguntó que era eso. Así era como acostumbraba a hablar con su padre. Eran amigos, compañeros. John se hubiera sentido orgulloso de Sean si lo hubiera oído".

"Luego, Sean lloró. Dijo también: 'ahora papá es padre de Dios. Me imagino que cuando uno muere crece mucho, porque es parte de todo'".

Yoko Ono termina su declaración afirmando que nada puede agregar a la declaración de Sean sobre la muerte de su padre, y pidiendo a los que quieran rendir tributo póstumo a John Lennon que participen, cualquiera se encuentren, en meditación silenciosa durante diez minutos, a las dos de la tarde del próximo domingo 14 de diciembre.

En su primera entrevista de prensa después de la muerte de Lennon, Yoko Ono dijo a Eric Fettmann, del "New York Post", que no culpa a Nueva York por lo ocurrido, que hay personas perturbadas en todas partes.

Añade que regresaban de una grabación a su domicilio, pese a que cuando salieron del estudio pensaban ir a comer a algún restaurante, y que después de descender del coche oyó el disparo sin darse cuenta de que John había resultado herido hasta que se desolomó y vio la sangre.

Dijo también que no siente odio ni amargura, "el futuro todavía es nuestra responsabilidad: los (años) 80 florecerán solo si la gente acepta paz y amor en sus corazones, lo trágico sería que esto apartara a la gente del mensaje en la música de John. Pero la música prevalecerá".

EN PREVISION DE UN ATAQUE RUSO

## Desde el Báltico la OTAN vigila Polonia

OPENHAGUE. — La amenaza de intervención militar soviética en Polonia multiplicó la importancia estratégica de la pequeña isla danesa de Bornholm, a juicio de algunos observadores.

Según informaciones sin confirmar oficialmente, Dinamarca habría asumido el encargo de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) de incrementar el control del movimiento de tropas en la margen opuesta del Báltico.

Versiones publicadas por la prensa danesa aseguran que la presencia de cuatro divisiones soviéticas junto a la frontera con Polonia fue detectada por el sistema de radar emplazado en Bornholm.

Aunque el departamento de Defensa danés no quiso confirmar ni desmentir tales informaciones, fuentes oficiales aseguraron que tales versiones se ajustan a la realidad.

Los mismos fuentes señalaron que los cuatro aviones «Awacs» del sistema de control aéreo enviados por Estados Unidos a Europa comenzarán a operar desde el espacio aéreo del Báltico.

Con base en Ramstein (Alemania Federal), los radares volantes de la OTAN podrán observar desde el Báltico todo movimiento de tropas hasta unos 400 kilómetros al interior de Polonia.

La isla de Bornholm, avanzada marítima de la «OTAN» donde se efectúan esas tareas de observación, dista 80 kilómetros de las costas de Polonia.

### EL EJERCITO, GARANTIA PARA LA REFORMA

VIENA. — El ejército polaco, que se ha mantenido en un estado de prudente expectativa desde el inicio de la crisis, constituye un factor de estabilidad que, de momento, garantiza la continuidad de la reforma estructural polaca.

Según fuentes occidentales, el ejército polaco consta de unos 320.000 hombres, la mayor parte de los cuales —unos 225.000— distribuidos en 15 divisiones bajo mando polaco.

Sólo los llamados tropas de

combate, que constan de unos 50.000 hombres, están sujetas a las órdenes del Pacto de Varsovia. Los soldados están bien entrenados, gozan de una moral elevada y se sienten orgullosos de su uniforme y bandera.

Expertos occidentales señalan que el material bélico polaco se halla en buen estado de conservación. El ejército polaco dispone de unos 3.400 carros de combate, la marina de 112 barcos de guerra y la aviación de unos 680 a 750 caza-bombarderos.

Existe división de opiniones en cuanto a la calidad del material bélico. Al parecer los soviéticos no se han atrevido a retrechar con sus mejores armas a un ejército que ha dado indicios de no tener una fidelidad ciega hacia Moscú.

En los últimos años se ha procedido a una renovación y modernización del armamento cuyo alcance se ignora.

El ejército popular surgió de la fusión de la guardia nacional y del ejército polaco, combatientes ambos contra las tropas de Hitler en la II guerra mundial.

## Se conocen algunos nombres del gabinete Reagan

Washington. — Gaspar Nainberger, de 63 años, que fue miembro de la administración Nixon será el secretario de Defensa del gabinete de Ronald Reagan.

Jim Brady, portavoz del presidente electo, anunció ayer oficialmente los primeros nombres que formarán parte de la próxima administración republicana.

Donald T. Regan, de 61 años, presidente de la sociedad "Merryl Lynch And Co.", una institución financiera, fue designado secretario del Tesoro.

Ronald Reagan, que no asistió a la rueda de prensa en la que fueron hechos públicos los nombramientos, designó fiscal general de los Estados Unidos a su abogado personal, William French Smith, de 61 años, "heredero" de la Administración Nixon.

El portavoz confirmó también que Richard Schweiker, de 54 años, que fue durante dos decenios senador por Pennsylvania, será ahora secretario de Salud y Servicios Humanos. De Gestión y Presupuestos será

David Stockman, de 34 años, representante por Michigan en el Congreso y secretario de Transporte será Drew Lewis, de 49 años presidente del partido republicano en Pennsylvania, que había apoyado a Gerald Ford en 1976 frente al propio Ronald Reagan.

El portavoz señaló que estos ocho primeros nombres de la futura administración republicana "podrían ser completados" con los que faltan a finales de esta semana.

Se cree que Ronald Reagan no asistió a la conferencia de prensa para no tener que responder sobre las dudas que pesan aún sobre el nombramiento del secretario de Estado.

### INCENDIO EN LA

### RESIDENCIA REAGAN

Washington. — Un pequeño incendio se declaró ayer en Blair House, donde se alojan el presidente electo y su esposa durante su estancia en la capital federal.



### GIBRALTAR:

### ESPAÑA TIENE LA INICIATIVA

LONDRES. — Gran Bretaña contempla el problema de Gibraltar en el marco del acuerdo de Lisboa del pasado abril, y cree que es España quien tiene ahora la iniciativa para futuras negociaciones, afirmó en la Cámara de los Comunes el subsecretario parlamentario del Ministerio de Asuntos Exteriores, Richard Luce.

### BALEARES



## LA BOLSA

### BANCO DE CREDITO BALEAR MADRID

BANCOS:		
Banco Popular Español	279	(=)
Banco Europeo de Negocios	—	(=)
Banco de Bilbao	252	(=)
Banco Central	261	(=)
Banco Español de Crédito	221	(=)
Banco Exterior de España	223	(=)
Banco Hispano Americano	235	(=)
Banco de Santander	284	(=)
Banco Urquijo	148	(=)
Banco de Valencia	—	(=)
Banco de Vizcaya	265	(=)
Banco de Crédito Balear	—	(=)
ELECTRICIDAD:		
Electro de Viesgo	63	(+ 2)
F.E.C.S.A.	80	(+ 0'25)
F.E.N.O.S.A.	55	(=)
Hidroeléctrica Cantábrico	—	(=)
Hidroeléctrica Cataluña	50'75	(=)
Hidroeléctrica Española	67	(+ 1'75)
Eléctricas Reunidas Zaragoza	37	(=)
Iberduero	63'75	(- 0'25)
Saltos Nansa	178	(+ 3)
Sevillana de Electricidad	56'50	(+ 0'50)
Unión Eléctrica	65	(- 0'25)
ALIMENTACION:		
Ebro, Azúcares y Alcoholes	—	(=)
El Aguilá	42	(=)
General Azucarera	64	(+ 1)
INMOBILIARIA Y CONSTRUCCIONES:		
Cementos Alba	142	(- 3)
Dragados y Construcciones	93	(- 1)
Inmobiliaria Metro	87	(+ 1)
Inmobiliaria Urbis	25	(=)
Portland Valderrivas	103	(+ 1)
Urbanizadora Metropolitana	149	(+ 3)
Vallehermoso	66	(- 1)
QUIMICAS:		
Energía e Industr. Aragonesas	—	(=)
Explosivos Río Tinto	23'50	(+ 0'50)
Papeleras Reunidas	102'25	(- 2'25)
Española de Petróleos	—	(=)
SIDERURGICAS:		
Altos Hornos de Vizcaya	7	(+ 0'50)
Auxiliar de FF. CC.	64	(- 1)
Duro Felguera	—	(=)
F.A.S.A.	84	(=)
Finanzauto	50	(=)
Material y Construcciones	17	(=)
Metallúrgica Santa Ana	52	(=)
S.E.A.T.	16	(=)
MONOPOLIOS:		
C.A.M.P.S.A.	205	(+ 1)
Tabacalera	106'50	(=)
Telefónica Nacional	60	(=)
VARIOS:		
Finanzauto y Servicios	—	(=)
Galerías Preciados	25	(+ 2)
General de Inversiones	—	(=)
Industria y Navegación «INSA»	—	(=)
Metropolitano de Madrid	—	(=)
Popularinsa	137	(+ 3)
Sarrí. — Papelera de Leiza	—	(=)
FONDOS DE INVERSION:		
Eurovalor-1	214'68	(+ 0'05)
Eurovalor-2	264'07	(+ 0'06)
INDICE. Anterior:	106'12	
Hoy:	106'13	
DIFERENCIA EN:	+ 0'01	

## BARCELONA

BANCOS:		
Banco Atlántico	223	(=)
Banca López Quesada	—	(=)
Banco de Madrid	—	(=)
Banco Industrial de Cataluña	123	(=)
CEMENTOS, INMOBILIARIAS Y CONSTRUCCIONES:		
Asland	105	(=)
Inmobiliaria Colonia	—	(- 1)
Fomento de Obras	42	(- 1)
QUIMICAS:		
S. A. Cross	23	(- 0'50)
CONSTRUCCIONES METALICAS:		
La Maquinista T. y M.	—	(=)
Motor Ibérica	36	(+ 1)
TEXTILES:		
España Industrial	—	(=)
La Seda de Barcelona	—	(=)
Sniace	22	(=)
MONOPOLIOS:		
C.A.M.P.S.A.	202	(=)
Telefónica Nacional	59'50	(=)
VARIOS:		
Papeleras Reunidas	—	(=)
Tabacos de Filipinas	—	(=)
Cía. Transmediterránea	—	(=)
INDICE. Anterior:	99'07	
Hoy:	99'27	
DIFERENCIA EN:	+ 0'20	

## TERMINO LA BAJA CATASTROFICA DE LA BOLSA

"En 1980 termina el ciclo de baja catastrófica que ha sufrido el mercado bursátil y que ha durado más de cinco años", ha declarado el síndico-presidente de la Bolsa de Madrid, Jaime de Aguilá, en el transcurso de un almuerzo ofrecido a los medios informativos.

A los postres, el señor de Aguilá hizo un resumen del estado general del mercado

bursátil. En su opinión, las causas concurrentes de la baja han sido el nivel de cambios inflados por las ampliaciones de capital en base a un desarrollismo indefinido, las incertidumbres políticas que se iniciaron en España en 1974, la inflación y la crisis energética que se ha impuesto, a pesar de haber querido desconocerla.

Sin embargo, contra esta

crisis se han levantado nuevos hechos que pueden marcar el resurgimiento bursátil, como son la desaparición de las incertidumbres políticas de 1974, "aunque haya problemas, y bien graves por cierto", la depuración radical del nivel de cambios inflados, entrando en el mercado el principio de rentabilidad, la adaptación de la economía a las circunstancias de la crisis y el control de la inflación, aunque esta continúe.

otras cosas, a la política monetaria.

También se apuntó como un hecho positivo la presencia del sector público en el mercado. El espacio económico a ocupar por el sector público es, en opinión del síndico presidente de la bolsa madrileña, un problema político y la apelación del sector público al mercado es pura ortodoxia financiera. Plantear el hecho de si hay razones o no para que el sector público acuda en condiciones preferenciales vuelve a ser un problema político.

Otros puntos importantes en el desarrollo de la Bolsa han sido la incorporación del mercado de letras de cambio y el desarrollo del mercado de renta fija previa acomodación de las cantidades emitidas, los plazos y los tipos de interés a las aspiraciones y exigencias de los ahorradores.

### UNA OPERACION INEDITA, HASTA AHORA EN NUESTRO SISTEMA FINANCIERO YA ESTA EN MARCHA LA PRIMERA OPERACION DE CREDITO SINDICADO EN PESETAS

Recientemente se ha firmado la primera operación de Crédito Sindicado en pesetas drígida por entidades íntegramente españolas.

Se trata del Crédito Sindicado a medio plazo por un importe de 2.400 millones de ptas. que ha sido promovido por Bankunión, Enasa y la Caja de Pensiones de Barcelona, con la garantía del INI.

En la operación han participado, además de ambas entidades Bancarias, las Cajas de Ahorro de Sabadell, Tarraza, Albacete y Orense, junto a cinco bancos internacionales

de primera fila. "The Chase Manhattan Bank", "The Bank of América", The National de Westminster Bank Ltd", El Deutsche Bank" y la "Banca Nazionale del Lavoro".

Este tipo de operaciones, inéditas hasta ahora en nuestro sistema financiero, permiten canalizar volúmenes importantes de financiación a prestatarios españoles a un plazo superior al habitual, eliminando el riesgo de cambio derivado de las operaciones similares en moneda extranjera.

## SIGUE LA IRREGULARIDAD EN LA BOLSA

BARCELONA. — En la sesión de ayer, en la bolsa de Barcelona se puso de relieve nuevamente la tónica de irregularidad del mercado a nivel global. El sector eléctrico, continúa acaparando el interés de una demanda en general retraída.

El mercado bursátil barcelonés presenta un balance ligeramente positivo precisa, mente por el buen tono mostrado por el sector eléctrico y en el fondo resistente que viene acreditando el grupo bancario.

A nivel sectorial, hay que reseñar el buen comportamiento en el mercado de las acciones como en el de los derechos; con subidas apreciables en ambos.

En los sectores bancarios han predominado, como en otros días, las repeticiones.

La menor presión de la oferta y algunos tanteos compradores han propiciado una ligera recuperación del sector siderometalúrgico, tras las bajas acumuladas.

En sentido opuesto hay que situar a servicios y varios, que code en su positiva evolución, y cementos, construcciones e inmobiliarias para los que la oferta ha sido más insistente.

Químicas, textiles y papeles han ofrecido un comportamiento más irregular, alternándose alzas y bajas, por lo general discretas.

En total se han contratado 121 clases de acciones de las que 34 suben, 31 bajan y 56 no experimentan variación.

El índice general con base 1-1-08: 100 gana 0'20 puntos y se sitúa a 99'27 y en base 1-1-63: 100 avanza 0'22 puntos y cierra a 107'43.

### AMBIENTE FINANCIERO POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

#### BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Dólar U. S. A.:	76'25
10 y superiores	75'40
1, 2 y 5	63'50
1 Dólar canadiense	16'82
1 Franco francés	33'70
100 Francos C. F. A.	176'27
1 Libra esterlina	144'88
1 Libra irlandesa	43'21
1 Franco suizo	242'04
100 Francos belgas	36'96
1 Marco alemán	8'23
100 Liras italianas	35'94
1 Florín holandés	17'31
1 Corona sueca	12'64
1 Corona danesa	14'81
1 Corona noruega	19'77
1 Marco finlandés	547'20
100 Chelines austríacos	138'08
100 Escudos portugueses	35'77
100 Yens japoneses	15'71
1 Dirham Marruecos	1,12
1 Cruzeiro nuevo Brasil	17'39
1 Bolívar Venezuela	3'32
1 Peso mejicano	22'61
1 Rial Arabia Saudita	277'49
1 Dinar kuwaití	—

## AYUNTAMIENTO DE CALVIA ANUNCIO

Aprobados los pliegos de condiciones que han de regir los respectivos contratos para la adquisición por concierto directo de 4.450 placas de numeración de edificios y de 800 placas de rotulación de vías urbanas, con unos presupuestos máximos de 605.200'— y 684.000'— pesetas respectivamente, pueden presentarse por los interesados ofertas en la unidad de contratación hasta el próximo día 23 de diciembre, ajustadas a modelo de proposición que obra en la reseñada unidad.

Calviá a 9 de diciembre de 1980.

EL ALCALDE,

Fdo.: Francisco J. Font Quetglas.

## El Centollo Alegre

MARISQUERIA BALEAR SA

Agradece a todos los amigos que nos han visitado, la buena acogida que ha tenido nuestra bandeja oceánica con su cascada de mariscos.

Pregunte a quien ha venido y estamos seguros de contarle entre nuestros clientes. Llamando al Tel. 22 57 99 puede evitar un desplazamiento perdido.

Muchas gracias.

NOTA: Atención al menú de Fin de Año por su calidad y su precio.

¡Ah! y hoy salmón fresco.

C./Rosa 5 (Esq.Pza.Weyler) Tel. 225799



### CENTRE

Plaza Jinetes de Alcalá, 22. Tel. 226855. Palma de Mallorca.

Diariamente y hasta el 4 de Enero, de 23 a 3'30 horas

## BONET DE SAN PEDRO Trío

Con artistas invitados

Servicio Restaurante-Bodega típica mallorquina - Reserve su mesa



## LLuchmayor

### NUEVA JUNTA DIRECTIVA DEL COLEGIO NACIONAL MIXTO

LA ASOCIACION DE PADRES DE ALUMNOS

PRECISA DE COLABORACION

La Asociación de Padres de Alumnos del Colegio Nacional Mixto de nuestra ciudad, ha nombrado nueva Junta Directiva y esta ha quedado constituida por los señores siguientes:

Presidente: Juan Ramón Clar y, a la vez, representante ante la Federación de Asociaciones.

Vice-presidente: Julián Salteras Salvá. Secretario: Clemente Moragues Tomás. Vice-secretario: Matías Salvá Clar. Tesorera: Damiana Tomás Romaguera. Vice-tesorera: Jerónima Taberner Calafat.

Vocales: Delegado ante la Junta Económica: Guillermo García Tauler. Delegado de Relaciones Públicas: Lucas Fullana Mójter, Delegado de Deportes: Joaquín Lainez Gilabert y Juan Servera Mezquida. Delegado de Cultura y representanties ante el Ayuntamiento: José Manesa Clar; Juan Morro Pascual; Antonio Puig Moragues y Bartolomé Jaume Nadal.

Nuestra sincera felicitación a la nueva Junta Directiva, a la que deseamos muchos éxitos y aciertos en su generoso cometido.

#### ES NECESARIO MAS COLABORACION Y APOYO

Sin ayuda y colaboración que requiere un centro de Enseñanza General Básica que alberga una matrícula de más de 700 alumnos, difícilmente podrá hacer frente a los problemas que se plantean al mismo.

La Asociación de Padres de Alumnos del Colegio Nacional Mixto de esta ciudad, trabaja con ilusión, que es lo que hace falta, y la nueva junta directiva, está dispuesta a enfrentarse y salir al paso a los problemas que descansan y gravitan sobre la marcha del

mismo, como son entre otros, el Comedor Escolar, suficiente e inadecuado; Transporte Escolar; práctica de deportes, como son cursillos de natación, judo, jornadas recreativas, viajes, etc. Si bien la realidad de tan justos anhelos, choca con la escasa evidencia entre los padres de los alumnos, que sólo ha logrado alcanzar la menguada cifra de SETENTA asociados, es decir un diez por ciento.

NI un solo padre debe dejar de pertenecer a la Asociación en favor de sus hijos los alumnos del centro. Sin apoyo de todos, difícilmente se lograrán objetivos determinados. El deseo de la nueva Junta directiva, es lograr el máximo de asociados, para conseguir, el máximo de ventajas y mejoras en beneficio de todos: profesores y alumnos.

#### CONFERENCIA EN LA CAJA DE AHORROS "SA NOSTRA"

El miércoles, día 3, tuvo lugar, por la noche la conferencia anunciada a cargo de Jaime Galmés, ingeniero técnico agrícola de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares "Sa Nostra", quien habló de los resultados del año anterior, en las fincas experimentales; insistió en el tema del abonado, sobre lo cual prepara unas fotocopias instructivas y concretas, que serán repartidas entre todos los agricultores interesados. Asimismo se trató del almendro y al final hubo un interesante coloquio, sobre aspectos diversos, especialmente referidos a la renatabilidad de las fincas y de los distintos sistemas de cultivo.

Muchos y merecidos aplausos al final.

GARA

## ORIENT

### NOTICIAS CULTURALES.- LA UNIVERSIDAD BALEAR

Dentro de sus actividades culturales, la Facultad de Filosofía y Letras y con su Departamento de Historia medieval, cuenta con sus excursiones históricas y, una de ellas, fue la que realizaron los alumnos universitarios el pasado miércoles del tres de diciembre en nuestro pueblo y valle de Orient.

A media mañana llegaron unos veinte coches con alumnos acompañados por el catedrático don Alvaro Santamaría y la profesora doña María Barceló, los cuales fueron recibidos por el párroco don Jaime Capó quien los acompañó en su itinerario. Visitaron, primeramente, el predio de Comasema el más antiguo de Orient y, en "la cjastra" tras el portal almenado, el señor Santamaría dio a los alumnos la primera lección sobre los repobladores mallorquines y su vinculación con el paraje de Orient. Siguió, después, la intervención del párroco que habló de Comasema desde la Reconquista, su página en la historia de la revolución de forenses y ciudadanos con Guillermo Palou de Comasema y la estructura actual de los predios de Orient. Se visitó la iglesia de Sant Jordi con otra intervención del párroco y, tras el refrigerio tomado en el Hostal de Muntanya donde fueron muy bien atendidos, siguió la ruta histórica hasta el predio de Sollieric y, en su visita, se escuchó la intervención del alumno don Andrés Ramis y del señor Santamaría. Por el más tiempo se suspendió la visita al Castillo de Alaró, continuando la ruta del Rey Jaime por el camino de Tofie y hasta la ciudad de Inca y en el "puig" de Santa Magdalena hubo la comida de compañerismo a la que se juntaron otros profesores y terminó la excursión en el oratorio de San Miguel de Campanet y junto a los viejos muros de su templo se escuchó la última lección sobre las iglesias de los repobladores por la profesora doña María Barceló.

Celebramos estas vistas culturales a nuestro valle, que tiene prendidos en sus encantos naturales retazos de historia mallorquina y que Orient es algo más que los tordos o

arros "brut" ya que esta modalidad gastronómica se puede encontrar en muchas partes de Mallorca, pero la historia es algo consustancial con los pueblos, mejor dicho con su esencia y ello es superior e importantísimo y digno de conocerse y de darse a conocer como lo ha hecho y lo hará, D.m. con el segundo tomo de la historia de Orient su párroco señor Capó, quien se reafirmó en su propósito, al despedirse, en Campanet, de los profesores y alumnos.

#### GRATITUD AL

#### PADRE COLOM

Hace unos dos años que el párroco señor Capó pidió al Padre Miguel Colom, franciscano, que compusiera una poesía, en tono popular, sobre Orient. Poco tiempo después le mandaba una preciosa y larga poesía sobre el tema pedido. Ahora, hemos visto con suma complacencia que la citada poesía ha sido incluida en el recién libro publicado del P. Colom titulado "A posta de sol" y nuestra poesía se titula "Orient". Muy agradecidos nos adherimos a todas las muestras de afecto recibidas con motivo de su ochenta cumpleaños y le agradecemos al autor la gentileza de mandarnos un ejemplar de su libro.

#### D. TOMAS FORTUNY

Después de una larga y penosa enfermedad, falleció a fines de octubre don Tomás Fortuny Coll, propietario de Comasema y del Hostal de Muntanya. Su presencia diaria en Orient, en su predio y en su Hostal, le habían hecho una figura muy vinculada a nuestro pueblo que le profesaba gran aprecio.

A sus funerales, celebrados en la parroquia de Santa Cruz de Palma, con la intervención de veintidós sacerdotes, entre ellos el párroco de Orient, asistió una numerosa concurrencia. A su señora viuda doña Amanda Salas e hijos reteramos, con nuestras oraciones, nuestro más sentido pésame.

P.O.

## ALMACEN DE MUEBLES (LA VICTORIA)

### OFERTA ESPECIAL MES DE NAVIDAD:

- COMEDORES
- DORMITORIOS
- DORMITORIOS JUVENILES
- LIBRERIAS
- TRESILLOS Y TAQUILLONES
- FELICES NAVIDADES.



POLIGONO LA VICTORIA. GREMIO TINTOREROS, 16  
Aparcamiento propio - Sábados mañana abierto

## Adquiera Baleares en LLUCMAJOR

- LIBRERIA ROCA  
Calle Parroquia, 2
- BAR COLON  
Plaza España
- BAR SPORT  
Plaza España
- BAR CA N PRUNETA  
Calle Constitució
- CAFETERIA IABU  
Plaza España 26
- ESTANCO Núm. 1  
Calle San Miguel 32
- ESTACION SERVICIO LLUCMAJOR  
Carretera Palma
- ESTACION SERVICIO CARLOS V  
Avenida Carlos V
- Calle TRAMONTANA 127.

ANUNCIOS ESQUELAS. SUSCRIPCIONES, Etc.  
(Corresponsal Administrativo)  
SEBASTIAN SALVA BALLESTER  
C/ Mediodía - 20



# NAVIDADES A CUERPO DE REY

Se incluyen Galas especiales de Nochebuena y Fin de Año.

Servicio de Hotel en Pensión Completa (excluidos transportes)\* Precios Especiales Niños: hasta 2 años gratis, de 2 a 12 años 50% dto. RESERVAS: SR. RIGO, Tel. 27 41 50

DESTINO	TORREMOLINOS Hotel Al Andalus****	BENIDORM Hotel Pueblo*	MALLORCA Hotel Poesant Playa*** Cala D'or, Mallorca	Hotel Flamingo*** Playa P. Mallorca	Hotel Linda*** Playa P. Mallorca	Hotel Pueblo** Playa P. Mallorca	Hotel Bahamas** Playa P. Mallorca
NAVIDAD del 24 al 28 Dic.	7.500.-	4.000.-	5.000.-		5.500.-		4.500.-
FIN DE AÑO 31 Dic.-1-2-3-4 Enero	8.500.-	5.000.-	6.000.-		6.500.-		5.500.-
FIESTAS NAVIDAD del 24 Dic. al 4 Enero	17.000.-	10.000.-	12.000.-		13.000.-		11.000.-

Venga a pasar Felices Navidades con...

**HOTELES BARCELÓ**  
LA GARANTIA DEL BUEN SERVICIO

\*Si usted lo desea podemos organizarle el desplazamiento. Consúltenos.

GAS Y ELECTRICIDAD, S. A.



### INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

SABADO. DIA 13  
De 8 a 14 horas

Zonas de Son Marcos, Son Serra, Caubet, Alquería Nova, Raxa, C'an Bujosa, Binicanel·la Puig, Verd., Son Mansor Sa Coma y Camí Roig, (de Bunyola).

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Delegación Provincial del Ministerio de Industria y Energía.



## PISCINAS Y PISTAS DE TENIS

CONSTRUCCION Y EQUIPAMIENTO COMPLETO

### REINDESA

LOS ESPECIALISTAS DE MAS EXPERIENCIA Y GARANTIA

DEPURACION - PRODUCTOS QUIMICOS

Gabriel Alomar i Villalonga, 13 Tel. 46 04 50/54 - PALMA

## REAPERTURA DIA 14

El restaurante "LA NORIA DEL PALETO" recuerda a su estimada clientela su reapertura despues de las vacaciones el domingo dia 14

Le esperamos

### RESTAURANTE LA NORIA DEL PALETO

C/ LUIS FABREGAS esq. JOSE VILLALONGA Tel 281001  
Reservas sr. de la Cruz

*Santiago Rubio, S.L.*

Es la garantia de la buena calidad en el suministro de carnes selectas

## DRUGSTORE DUMBELL

### Asado al horno de leña

OFRECE SU ESPECIALIDAD CON ASADOS HECHOS AL HORNO DE LEÑA.

Con su excelente cochinito lechal fresco de Segovia, bajo la direccion de nuestro Chef Toni Isern



**ESPECIALIDAD DE LA CASA:**  
COCHINITO ASADO A LA SEGOVIANA (en horno de leña) 330

ASADOS al horno de leña: 325

EMPANADA GALLEGA DE LOMO 190

REDONDO DE TERNERA CON SALSA 310

POLLO ASADO 235

SOPAS Y CALDOS

ENSALADA ESPECIAL 210

PATE DE LA CASA 190

SOPA DE AJO 150

SOPA DE CEBOLLA 150

CONSOME (al jerez o con yema) 140

**AL GRILL**

CHULETAS DE CORDERO A LA BRASA 395

CONEJO AL AYOLI 295

GRU PANCIO DUMBELL 265

CHULETON DE TERNERA DE AVILA 490

Y DE LUNES A VIERNES AL MEDIODIA NUESTROS EXCELENTES MENUS CASEROS POR 250 PTAS. CON CAFE INCLUIDO.

Avda. Joan Miró, 16 (esquina calle Bosque)  
Tel. 236143

# MANACOR DIA A DIA

A ZANJA ABIERTA

## ELECTORALITIS

Con visos de enfermedad contagiosa y por el momento incurable, la clase política de derecha, centro e izquierda, a nivel nacional, provincial y local, se ve afectada en su inmensa mayoría por el síndrome de la electoralitis, en detrimento de la efectividad en cuanto a capacidad de resolución de los problemas vitales que se presentan a cada momento, por evolución de cuestiones no resueltas con anterioridad o por nuevas encrucijadas conformadas por las circunstancias que atravesamos.

Entre las causas que a modo de fermento cultivan tal síndrome, suelen apuntarse las de lo novedoso de la democracia, las de que nadie descarta con seguridad un posible adelanto de la consulta electoral y las de que cara al 83, hay que afianzarse bien para mejorar posiciones en el caso de los poco afortunados en el 79 o de vencer con más amplitud los que entonces destacaron en los puestos de cabeza.

Pienso que los ejemplos son hartos suficientes para afirmar tal aserto, a nivel nacional tenemos una UCD que está echando el freno a las autonomías cuando se ha dado cuenta del peligro que acecha a la Cámara Baja de convertirse en club de grupos nacionalistas. A nivel provincial, un Meliá especialmente generoso con la prensa que pueda valorarle su imagen política discutible y discutida estos días, tan diferente de su imagen literaria, realmente encomiable.

En Manacor ahora mismo hay candidatos a la Alcaldía que temen, con justificada razón, a que el convertirse en primer ciudadano, dadas las circunstancias actuales, puede ser más ocasión de hacerse el propio "harakiri" que de mérito para tener una amplia confianza popular cuando se vuelvan a abrir los colegios electorales.

Esas tácticas o esa enfermedad política, no alcanzarían la gravedad de un cáncer al funcionamiento de la Democracia y serían meros resfriados si no andasen acompañados de una inoperancia supina en el gobierno de cada día. Algo así como si el deportista se pasara la vida entrenando solo para el momento del fichaje, olvidándose incluso de jugar sus encuentros que es para lo que fue fichado.

Transcurrido el fichaje del 79 y tras un tiempo prudencial que todos comprendíamos

y podía admitirse como etapa de rodaje, los años 80 al 82 debían usarse en buena lógica para gobernar, es decir resolver cuestiones a nivel nacional, provincial y local, pensando en servir al pueblo como función prioritaria y me atrevería a escribir que casi única.

Ante problemas graves como los que tiene Manacor, el último ciudadano esperaba y espera soluciones y no controversias, hechos y no palabras, suma de esfuerzos y no resta de apoyos, rectificación de errores pretéritos y no acumulación de nuevos; pero ello no se produce y de ahí no hay más que un paso al desaliento en los que dimiten y al desencanto en los que observan o al chiste fácil en los que se inhiben y hasta notan a faltar un payaso como les ha surgido a los franceses con el nombre de Coluche, dispuesto a ser Presidente porque, se siente profesional de hacer reír a la gente y dice que aventaja a los políticos en el hecho de que ellos son simplemente aficionados en este arte.

Hasta algún miembro de los veinte de ahora mismo me ha dicho que faltan políticos en el Consistorio y otro señalaba que se eclipsan demasiados hombres ante las opiniones y hasta amenazas de unos pocos; pero a esto último cabría apostillar que quienes callan tanto o es que se inhiben, o es que no pasan de acólitos en una ceremonia prevista en principio para una concelebración de ministros similares es sus funciones, preparación y deberes, enriquecedora de opiniones para gestionar los problemas que el pueblo les ha encomendado y no en cartera de escuderos de unos pocos caballeros dispuestos a que su Dulcinea Política, personal o económica, es la única dama ante la que hay que doblar inexcusablemente la rodilla o el espinazo, olvidando que la única Dulcinea es el Pueblo, y por tanto duela y señore de todos y de nadie en particular.

Superar la electoralitis no es tarea fácil para quienes piensan en profesionalizar su cargo político; de ahí que sólo un espíritu de servicio colectivo y no de mando individual o de grupo, pueda a mi modesto entender, mejorar el enrarecido ambiente en que se mueve la política en general y la municipal en concreto, que es la que más directamente nos atañe y preocupa.

Josep M<sup>a</sup> SALOM

## ANTONIO SUREDA: CRITICAS AL CARGO PUBLICO, NO A LA PERSONA

Ante el hecho de que don Lorenzo Mas Suñer ha promovido contra mí un procedimiento judicial, quiero expresar las siguientes puntualizaciones:

1º En ningún momento he dudado de la integridad moral personal de don Lorenzo Mas Suñer, de la cual estoy convencido.

2º Por tanto, mis críticas

han ido siempre contra el cargo público y jamás contra la persona. No obstante ello, si en alguna ocasión he empleado términos duros y excesivos, ha sido exclusivamente por el ardor que todo representante del pueblo debe a la defensa de sus ideas.

Manacor a 10 de diciembre de 1980. — Firmado: Antonio Sureda Parera.

## SEGUNDA REGIONAL

OLIMPIC, 1 — CARDASSAR, 1

CARDASSAR: Mejías, Barceló, Soler, Girart, Matamalas, Massanet L. Barceló (Ferrer), Vives Roig, Nadal y Juan.

OLIMPIC: Fons, Andrés, Paquito, Ramis, Lusti, T. Miquel, Juanito, Escandell, Garrido, Sáez y Barcejo.

Arbitro Sr. Tegeo Laguna.

En un partido entre los dos mejores conjuntos de la Segunda Regional, ha habido emoción, algo de fútbol y bastante pasión en las gradas, ocupadas en su mayoría por seguidores del equipo visitante, que animaron a su conjunto al empatar el Olímpic, como debe de ser.

Casi todos los jugadores se conocían a la perfección y por ello se dieron marcajes bastante duros y a la continua presión local, respondía el Cardassar con contraataques muy peligrosos.

Durante la primera parte, y a pesar de tener el viento a favor, el Cardassar jugaba con un solo delantero lo que quizás fuera la causa de que sólo marcara un solitario gol, y éste de falta. Por contra, el Olímpic empujaba con gana pero el juego canalizado por T. Miquel sólo era respondido por Barceló, que además tuvo que ballar con la más fea al ser marcado por el buen defensa Barceló.

El Olímpic controlaba la situación en el centro del campo, pero el Cardassar era el que creó más situaciones de gol en esta mitad.

En la segunda parte, el Cardassar se encerró en su área y dejó en punta a Ferrer y a Nadal, a los que apoyaba Juan, y si en la primera parte las ocasiones fueron más, en esta segunda parte las ocasiones fueron menos pero más peligrosas.

En esta segunda mitad, el Olímpic dominó un noventa por ciento del tiempo, pero las acciones atacantes se diluían al llegar al borde del área.

El gol a los tres minutos de esta mitad fue un espejismo que no tuvo continuación y el resto del partido fue un toma y daca entre la defensa visitante y la delantera local.

Por parte del Cardassar destacáramos a Barceló, Matamalas, Massanet, Nadal y Juan. Por parte del Olímpic: Paquito, Ramis, T. Miquel y Lusti.

INFANTILES

OLIMPIC, 9 — ALCUDIA, 1

ALCUDIA: Riutort, Llompard O. (Salort), Beltrán, Sio, Aebi, Ferrer, Domingo, Acuña (Lastrá), Ferrer II, López y Navarro.

OLIMPIC: Vázquez (Galmés II), Riera, Soler, Cobos (Lluís) Galmés, González, Llinás, Salas (Nadal), Vicens, Vadell y Febrer (Ferrer).

Arbitro: Sr. Moreno Laguna muy bien.

Partido del mejor equipo del Grupo sobre el Alcudia, que nos gustó bastante y que no merece la situación que ostenta en la tabla. Pero se encontró con un Olímpic que, jugando normalmente se desahizo sin dificultad de su rival.

Min. 7. Vadell desde el borde del área lanza sobre Riutort. (1-0).

Min. 13. Saque de esquina de Vadell y Galmés hacia atrás marca. (2-0).

Min. 15. Jugada de Vicens que atrasa el balón, ya dentro del área y Llinás transforma la jugada (3-0).

Min. 19. Falta al borde del área local que es lanzada sobre la barrera por Domingo, y el balón entra por la escuadra. (3-1).

Min. 22. Pase largo de Vicens sobre Vadell, dos defensas se hacen un río y Vadell mismo bate a Riutort. (4-1).

Min. 32. Penalty que lanza González. (5-1).

Min. 42. González desde fuera del área larga un trallazo que se cuele. (6-1).

Min. 52. González bombea y Nadal de cabeza. (7-1).

Min. 53. Balón sobre la meta lanzado por Riera y Nadal otra vez de cabeza marca (8-1).

Min. 62. Pase de Ferrer a Nadal que para el balón y manda a la escuadra (9-1).

Es de destacar la deportividad del Alcudia y recalcamos que nos gustó bastante como equipo.

Por el Olímpic todos hicieron un buen encuentro aunque Vicens no marcara a pesar de intentarlo muchas veces.

ALEVINES

OLIMPIC, 2 — ESPAÑA, 1

España: Fuentes I, Fuentes II, Magaña, Tomás, Amengual, Llobera (Ramos), Morell, Taboada, Bermúdez, Salom y Dominguez.

Olímpic: Tófol, Jiménez, Mesquida, Lliteras (Pepito), Felipe, Perelló, Torres, Gomila, Romero, Suñer y Barceló.

Arbitro: Sr. Cáceres Ibáñez, norma; en cuanto a dirigir el encuentro, pero parece mentira que pueda consentir las protestas de algunos jugadores del España, en especial su portero sin que lo mande a las casetas. La verdad, si a esta edad se tolera estas vehementes expresiones, lo mejor es no quejarse cuando en aficionados se le reprochen sus decisiones.

El Olímpic se encontró con un equipo que vino a Manacor a por el empate y que a los pocos minutos se encontró con un gol de chiripa que luego defendió con bastante orden.

El Olímpic jugó como es habitual en él a pesar de la no presencia de Pedrito ni de Pepito de salida. El juego se terminaba al llegar a la zona defensiva visitante y los delanteros locales no pudieron abrir mella. De todas formas el Olímpic se encontrará con equipos que se cierran en banda y que dan como victoria una derrota por pocos goles.

Min. 9. — Despiste en defensa y Bermúdez marca por bajo (0-1).

Min. 14. — Penalty por derribo de Romero y Gomila transforma (1-1).

Min. 33. — Torres pasa a Romero que para el balón con la cabeza y al dejarlo caer en palma una bolea que se cuele como una exhalación. (2-1).

INFANTILES

AT. MANACOR, 1 LLOSETENSE, 3

Llosetense: Seguí, Cuenca, Mumar, Coll, Pedro Coll, Arrom, Gálvez (Vallori), Mayrata, Ripoll (Alba), Ripoll A. y Romero.

Atlético: Quetglas, Pepe Salas (Pocovd), Salas, Vert, Galletero, Nicolau Fullana (Miquel), Riera (Barto) Gomila, Gayá y Navarro.

Arbitro: Sr. Hernández Jover, muy verde aún pero puede aprender aún porque tiene ganas de ello.

Ante un buen conjunto, el Atlético sucumbió por la mínima a pesar del entusiasmo desplegado por el once local.

Min. 21. — Gálvez por bajo bate a Quetglas (0-1).

Min. 34. — Penalty por derribo de Galletero que él mismo transforma (1-1).

Min. 44. — Jugada de Arrom que culmina Ripoll A. (2-1). SEBASTIAN SERRANO

«BALEARES»



INCA DIA A DIA

Sanitat a l'Escola

CICLO DE DIVULGACION SANITARIA

Para educadores y padres de familia

Organizado por la Consejería de Sanidad, Trabajo y Seguridad Social del Consell General Interinsular tendrá lugar en nuestra ciudad un ciclo de divulgación sanitaria. El mismo se iniciará el próximo lunes, día 15, y será clausurado el jueves, día 18.

El lema es muy significativo: «Sanitat a l'Escola», y con ello queda definido cuáles son los objetivos que se persiguen y los destinatarios a quienes se convoca para que asistan a las conferencias. La problemática de la juventud resulta inquietante en grado sumo y a través de los temas que van a desarrollarse resulta atractivo de antemano este interesante tema.

El local elegido es el salón de actos del colegio «Beato Ramón Llull», que ha sido cedido gentilmente por los PP. Franciscanos, y que, como es dominio general, reúne magníficas condiciones acústicas y de comodidad.

El temario será el siguiente:

LUNES, DIA 15

A las 18'30. — (Para educadores). Tema: «Drogas»; consecuencias y prevención en la juventud. Conferenciante: Dr. Nicolás Llaneras.

A las 20'30. — (Para padres de familia). Tema: «Enferme-

dades del crecimiento; prevención». Conferenciante: Dr. B. Llopis.

MARTES, DIA 16

A las 18'30. — (Para educadores). Tema: «Enfermedades infecciosas; prevención». Conferenciante: Dra. F. González.

A las 20'30. — (Para padres de familia). Tema: «¿Por qué nacen niños con malformaciones físicas y psíquicas?». Conferenciante: Dra. L. Pisó.

MIERCOLES, DIA 17

A las 18'30. — (Para educadores). Tema: «Reumatismo y trabajo». Conferenciante: Dr. B. Llopis.

A las 20'30. — (Para padres de familia). Tema: «Alimentación y nutrición». Conferenciante: Dr. M. Binimelis.

JUEVES, DIA 18

A las 18'30. — (Para educadores). Tema: «Nutrición del niño y prevención de las enfermedades cardio-vasculares». Conferenciante: Dr. M. Binimelis.

A las 20'30. — (Para padres de familia). Tema: «Malformaciones congénitas de mayor frecuencia en la población.

Causas y profilaxis». Conferenciante: Dra. L. Picó.

La entrada será gratuita y se suplica la máxima puntualidad, al objeto de facilitar al máximo el buen desarrollo de tan interesante ciclo.

CARTELERA INQUENSE

MERCANTIL. — «Laberinto mortal» y «La última orgía de los Zombi».

NOVEDADES. — «Una mujer para todos los hombres» y «Nueva York bajo el terror de los Zombi».

PRINCIPAL. — «El Año» y «El chiste» (segunda parte).

FARMACIA DE TURNO. — Siquier, calle Mayor, 19.

Paz y concordia

PERMANENTE Y PLENO, SIN OBSTACULOS

La que se presumía sería una velada interminable, tuvo luz verde desde el principio hasta el final. La festividad del pasado lunes obligó a suspender la sesión de la Permanente, que tuvo lugar en la noche del miércoles. Los escasos puntos que figuraban en el orden del día, se discutieron en 28 minutos para su aprobación, incluida la lectura del acta de la sesión anterior y el despacho ordinario. Señalemos que, pensando en el Pleno que iba a comenzar a las 21. horas se limitaron al máximo los puntos a discutir; puntos que no merecieron discusión, por la sencilla razón de que las diferentes comisiones habían ya estudiado en reuniones previas todo cuanto salió al ruedo.

Se acordó la adquisición de unas estufas para las dependencias municipales; se aprobó la segunda liquidación de gastos de las fiestas patronales

(cos anormal, teniendo presente que en la comisión de festejos estaban representados todos los grupos políticos) y se dio luz verde a diversos expedientes de actividades molestas y de obras particulares.

Los regidores, acatando las horas marcadas, tuvieron treinta minutos de descanso, que se aprovecharon para calentar el cuerpo a base de café o coñac, o para reír a base de los chistes de última hora.

EL PLENO

El acta de la sesión anterior, que resultó polémica en su desarrollo, quemó 22 minutos. Al final fue aprobada, tras breves retoques de forma y a petición de un regidor de C. D.

En el tema segundo figuraba una «modificación de créditos del Presupuesto ordinario», por un valor de 11.273.513 ptas.

Es obligado señalar que este capítulo había sido ampliamente debatido por la Comisión de Coordinación y, más tarde, por la de Hacienda. Es decir que, salvo sorpresas, llegaba maduro a la aprobación del Pleno. Sobre este camino, señalamos que figuraban 21 partidas deficitarias que podían subsanarse a base de transferencias de otras tantas 19 partidas del mencionado Presupuesto. Los motivos principales de estas anómalas diferencias, residen en los aumentos sufridos en los últimos meses y que han afectado, especialmente, a electricidad, carburantes y sueldos. Leído el informe de la Comisión de Hacienda, fue aprobado por unanimidad y sin obstáculos.

De igual manera pasó libremente, y sin protestas, el anteproyecto de Presupuesto Extraordinario para la adaptación del Mercado Municipal para «Salón del Pensionista», cuyo desglose y analización habíase ya cobocido con amplitud de detalles en anteriores sesiones. Y a caballo de este acuerdo, se acordó aceptar el informe presentado por la Comisión correspondiente referente a la adjudicación de las obras conducentes a plasmar en realidad el mismo proyecto.

El siguiente tema era una propuesta del grupo C. D. referente al inicio de estudios para la creación de un parque natural en el Puig de Santa Magdalena, tema que contó siempre con el beneplácito de los inquenses y que ahora va resucitando. A la hora de aceptarlo, se pasó a la discusión de quienes debían «posar fil a l'agulla» y quedó al descubierto que todos los grupos mostraban interés por integrarse a la comisión responsable. El alcalde había indicado que eso era, al parecer, competencia de la Comisión de Coordinación, en la que figuraban todos los presidentes de Comisión. Los comunistas quisieron notar su presencia y deseo de participar, y después de diferentes intervenciones se llegó al acuerdo de que, ese día, se formaría la correspondiente comisión, con puertas abiertas a cuantos desearan trabajar en esta importante y, todavía, lejana obra.

Propuesta del grupo dependiente invitando a la redacción de un escrito destinado a reforzar la diada del «31 de Diciembre», para que su conmemoración sea realmente una fecha histórica en toda la Isla. Hubo un reseso de consideración, al objeto de «aclarar ciertos aspectos referentes al adorno de fachadas de centros oficiales y casas particulares» y después de ligeros retoques de forma y de «fondo», la propuesta obtuvo luz verde. Y siendo notorio el ambiente de camaradería imperante en la sala, se levantó la sesión.

Es obligado señalar que a ninguna de las sesiones asistieron los regidores señores Ballester del Rey, Comas, Rigo y Rodríguez Patiño. Todos ellos habían justificado su ausencia.

Mañana, sábado ASAMBLEA INSULAR DE UCD

Mañana, sábado, tendrá lugar en nuestra ciudad la asamblea insular de UCD, de la que tiene que salir el nuevo comité. La hora prevista para la primera convocatoria son las 9.30 de la mañana.

Dicha asamblea se celebrará en el amplio salón del Nuevo Novedades, situado en la Gran Vía de Colón, local elegido con muy buen criterio, porque la zona facilitará en grado sumo el aparca-

miento de vehículos. Como orientación, y al objeto de facilitar la localización a los numerosos asambleístas que se espera acudan a esta convocatoria, les señalamos que la entrada a Inca pueden efectuarla por el desvío Palma-Aleudría, por el paseo que se inicia frente a la gasolinera lindante con la carretera Inca-Sineu. El Nuevo Novedades se encuentra en la misma Gran Vía

Adquiera Baleares en INCA

- PAPELERIA JUMA - Calle Lluç, 16.
  - LIBRERIA A-Z - Calle Juan Seguí.
  - LIBRERIA ARIAS - Calle Obispo Llopart, 45.
  - LIBRERIA BELTRAN - Calle General Franco, 84.
  - LIBRERIA TECNICA - Calle Jaime Armengol 34.
  - LIBRERIA DURAN - Calle F. Navarro 9.
  - ESTANCO JUANA SANCHO - Calle Santiago Rossifol, 81.
  - ESTANCO MELIA - Calle General Franco, 14.
  - LIBRERIA PEDRO VILANOVA, calle Costa y Llobers
  - ESTANCO F. PERICAS - Plaza General Sanjurjo.
  - CAS BORRINTXOS - Plaza España.
  - CAS BLANCOS - Plaza Oriente
  - LIBRERIA ESCOLAR - Calle Argentina.
  - ANUNCIOS - ESQUELA - SUSCRIPCIONES ETC.)
- (Teléfonos: 51 41 31 - 50 10 16 - 50 26 34)
- CORRESPONSAL ADMINISTRATIVO

MARIANO MEDINA

Entre por la Calle Caro al Mundo de los Sonidos

Vea, Escuche, Infórmese: Amplificamos las Ofertas Soni 2!

Oferta en pantalla gigante

Video TV

1 Video NEC Beta 5 Color

Programable con una semana de antelación.

3 horas de grabación continua

125.000 Pts.

ESPAÑO

Espacio Reservado para la Oferta de: HI-FI

Espacio Reservado para la Oferta de: DISCOS

Espacio Reservado para la Oferta de: Autorradios

...y pague hasta en 36 meses con CREDITIENDA de Banco de Vizcaya

C/ Caro, Nos. 1, 3, 5 y 29

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

HOY VIERNES 8 TARDE

A PETICION DE NUMEROSOS PARTIDARIOS DEL YA FAMOSO PIANISTA MALLORQUIN CONOCIDO EN TODAS LAS GRANDES SALAS DE CONCIERTOS

Ramón Coll

SEIS PRELUDIOS DEBUSSY

4 INTERMEZZOS - RAPSODA OP. 119 BRAHEMS

SURSUM CORDA - SONETO DEL PETRARCA 471 LISZT

SONETO DEL PETRARCA 104 y 123 LISZT

FUNERALES LISZT

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM



# ESPECTACULOS

## CARTELETA

### MUSICALES

**AUDITORIUM**

Hoy, a las 8 tarde:  
Recital de piano, «RAMON COLLS». Obras de Debussy, Brahms y Liszt.

**SALA MOZART**

En preparacion «TRIPTIC ENCREUAT» de Josep M. Benet i Jornet i Bernat Pujol. (estrena disapte 13 decembre).

**TEATRE PRINCIPAL**

Hoy 9,30 noche: «VAINICA DOBLE». Recital de Música Folk.

**TERRA**

Teléfono: 22 68 55

diariamente hasta el 4 de enero y de 23 a 3,30 horas BONET DE SAN PEDRO. Con artistas invitados. Restaurante-Bodega típica mallorquina, reserve su mesa con antelación.

### TEATRO

7.ª setmana. Mes de 80 representacions. Companyia Xesc Forteza: «Orquestina de senyoretas». amb Margaluz. De dilluns a divendres una funció diària a les 10,30.— Disaptes a les 7,30 i 10,45. Diumenges funció única a les 7,30.

### SALAS DE ESTRENO

**Alexandria**

Teléfono 22 12 24

«AMOR LIBRE ESTILO SUECO». Clasificada «S». «EMANUELLE EN LAS NOCHES PORNO DEL MUNDO». Clasificada «S». (Prohibido a menores 18 años)

Todos los lunes y domingos sesión matinal a las 10,00 horas:  
Desde las 3'00 tarde:  
«EL ADIOS DE UN CAMPEON». Un film de Ruggero Deodato, con Carlo Lupo, Vittorio Galeazzi. — Complemento: «HOPPER, EL INCREIBLE». Burt Reynolds. — (Apto para todos los públicos).

**abc CINEMA**

**Ataraxia**

Teléfono 21 81 25

«CELOS DE UN CASADO» (S). Terence Morgan, Lea Dragoon, Peter Duncan. Director: Michael Papas. Complemento: «EL SEXO QUE VIENE». Clasificada «S». (Totalmente prohibido a menores 18 años).

(Climatizado). Desde las 3,15:  
«HOLOCAUSTO CANIBAL». Robert Kerman Francesca Ciardi, Perry Pirkanen. Director: Ruggero Deodato. La película testimonio de la salvajada de unos reporteros que superan a los canibales, denunciado por "Interviú" Un hecho verídico con imágenes auténticas. Clasificada "S". Complemento: Edwige Fenech: "LA DOCTORA ARMA EL LIO" Exclusivamente para mayores de 18 años. Horario "Holocausto": 4,45 7,45 10,45.

**Palacio AVENIDA**

**SALA AUGUSTA**

**SALA AUGUSTA 2**

Desde las 3:  
«ANONIMO VENEZIANO». Con Florinda Bolkan y Tony Musante. Un film de Enrico Maria Salerno. — Complemento: «ESPIAS SIN MAÑANA». — Aut. mayores 16 años

Desde las 3,30. Segundo mes:  
«HORACIO Y EL BAILON DE DON FULGENCIO» con Adriano Celentano, Enrico Montesano Renzo Montagnani y Lilli Carati. — Complemento: «LA ULTIMA LOCURA DE MEL BROOKS», con Marty Feldman Paul Newman y Liza Minelli. — Apto menores.

**BORN**

**CAPITOL**

Desde las 3,15:  
FLASH GORDON, una producción de Dino de Laurentis con San J. Jones, Ornella Muti, Max Von Sydow y Timothy Dalton. Complemento «Contrólese soldados». — (Tolerado menores).

Desde las 3'00:  
«LA PROFESORA BAILA... CON TODA LA CLASE». Con la «nueva bomba sexy» Nadia Cassini, Alvaro Vitali y Renzo Montagnani. — Complemento: «EL ARABE», con Sean Connery. — (Mayores 16 años).

**Lirico palace**

Desde las 4:  
«TERROR EN AMITYVILLE». James Brown Margo Kidder, Rod Steiger. Director: Stuart Rosenberg. Complemento: «LO VERDE EMPIEZA EN LOS PIRINEOS».

**Chaplin multicines**

**Chaplin multicines**

SALA 1. Horario: 315 - 5,05 - 6,35 - 8,45 y 10,35:  
«CON EL CULO AL AIRE» un film de Carie Mira con Ovidi Montllor Eva Leon Seleccionada oficialmente para el Festival de Cannes 1980.

SALA 2. Horario: 3,45 - 6 - 8,15 - 10,30.  
«LA VERDAD SOBRE EL CASO SAVOLTA». un film de Antonio Drove con J. L. Lopez Vázquez, Charles Dener, Stephanie Sandrelli.

SALA 3. Horario: 3,30 5,15 7 - 8,45 10,30.  
«XANADU» Un film de Robert Greenald con Olivia Newton Jon. Gene Kelly

**PREVISH**

Teléfono 23 91 48

**NUEVO WISCONSIN HISPANIA**

**LUMIERE**

**METROPOLITAN**

**JAME II**

**Nuevo MODERNO**

Desde las 3, Segunda semana. Inauguración «Selección grandes títulos» EL JOVENCITO FRANKENSTEIN (copia nueva). Una divertidísima película de Me Brooks con honores de estreno. Con Marty Feldman como Igor, Gene Wilder, Peter Boyle y Madeline Kahn. Complemento: LA PERLA NEGRA con Carl Douglas. — (Apto menores).

Desde las 3, «PATRIZIA», un film clasificado «S» de Hubert Frank con Anne Parrillaud, Sascha Henn, Paca Gabaldon y José Luis de Vilallonga. — ¡Los extremos pornográficos más osados captados por una cámara! — Complemento: «EMANUELLE NEGRA 2». Clasificada «S». Sólo para mayores 18 años.

(Climatizado) — Desde las 3'15:  
«...Y AL TERCER AÑO. RESUCITO», de Vizcaino Casas, con Mary Begoña, José Bodelo, Francisco Cecilio, Juan Luis Galiardo, Isabel Luque, Tip y Coll. Director: Rafael Gil. (Horario: 4'30, 7'35 y 10'45). En el mismo programa: «EL CASO ESTA CERRADO... OLVIDELO». — (14 años)

(Climatizado). Desde las 3,15:  
«FORAJIDOS DE LEYENDA» David Carradine Keith Carradine, James Keach, Stacy Keach. Director: Walter Hill. Horario film: 4,35 7,35 10,35). Complemento: «LA NUEVA MARILYN». Mayores 18 años.

«PASION PROHIBIDA» Susana Estrada. Director: Amando de Osorio. La actriz más escandalosa en su más ardiente interpretación erótica. Clasificada «S». Complemento: «PADRE PUTATIVO». Totalmente prohibido a menores 18 años.

Desde las 3'00:  
«LA PROFESORA BAILA... CON TODA LA CLASE». Con la «nueva bomba sexy» Nadia Cassini, Alvaro Vitali y Renzo Montagnani. — Complemento: «EL ARABE», con Sean Connery. — (Mayores 16 años).

**Rivoli**

Teléfono 22 12 62

**VERSALLES**

Teléfono 46183

«LA MARCA DEL HOMBRE LOBO» y «RITOS SATANICOS DE DRACULA». Christopher Lee, Peter Cushing. Terrores escalofriante en un doble programa. ¡Para morir de miedo!

(Climatizado). — Desde las 3'—

«ALAS EN LA NOCHE». Nick Mancuso, David Warner, Kathyb Harrold. Un film de Arthur Hiller. Complemento: «¡PANICO A 40,000 PIES!». (Mayores 14 años).

### SALAS DE REESTRENO

**SALA DAWSON**

«VIAJE AL CENTRO DE LA TIERRA» y «COLEGIO DE NIÑAS». — Autorizado todos los públicos.

**BELLVER CINEMA**

(Climatizado)  
«JACK EL DESTRIPIADOR DE LONDRES», con Paul Naschi y Orchidea de Santis. Y «LA RESIDENCIA», con Lill Palmer. (Mayores de 18 años)

**FANTASIO**

«LAS NOCHES PERVERSAS DE VANESSA» y «NINFOMANIA». Dagmas Lassander. Doble programa de fuerte erotismo. (Totalmente prohibido a menores 18 años)

**Via Argentina**

**NUEVO REX CINEMA**

(Climatizado)  
Desde las 3'15 tarde:  
«¡ESTOY VIVO!», primer premio cine fantástico y de terror de Avoriaz, y «LA REBELION DE LOS BUCANEROS» con Stan Cooper. (Todos los públicos)

(Molinar)  
Jueves y viernes 9 noche:  
«DESEADA» con Silva Kristel e «INTERIORES» protagonizada y dirigida por Woody Allen. (Mayores 18 años)

**¡TERROR!**  
ESCALOFRIANTE  
**DRACULA Y EL HOMBRE LOBO**  
EN UN DOBLE PROGRAMA

**HOY**

**SALA Rivoli**

**LA MARCA DEL HOMBRE LOBO**



**CHRISTOPHER LEE en RITOS SATANICOS DE**

**Dracula**



**3 HORAS DE HORROR**

**ESPELUZNANTE**

**¡PARA MORIRSE DE MIEDO!**

«BALEARES»



## GUIA DEL CINEASTA

**PATRIZIA** (Erótica). — Las distintas secuencias y escenas han sido montadas caprichosamente como si se tratara de un ensayo en el que se combinaran diferentes géneros. Domina la parte erótica con planos subidos de tono y el tratamiento es siempre informal, incluso cuando hay preciosismos fotográficos.

**CELOS DE UN CASADO** (Drama erótico). — Durante la ausencia de su marido, una insatisfecha esposa vive un apasionado romance con un muchacho. El marido tramará una refinada venganza. Films de ciertas pretensiones con escenas eróticas observadas con cierta delectación y una segunda parte muy diferente.

**AMOR PROHIBIDO** (Erótica). — Teresa se fue de su casa porque sentía deseos incestuosos hacia su padre. Muerto éste su pasión se centrará hacia su hermano. Una tragedia erótica en la que combinan los amores incestuosos, los lésbicos, los celos y los espectáculos sexy para lucimiento de Susana Estrada.

**ALAS EN LA NOCHE**. — Una colonia de murciélagos-vampiros ataca a los habitantes de una reserva india. Se combina una parte científica con otra que tiene por base las supersticiones indias. El planteamiento es bastante original, hay una parte de denuncia social, el ataque de los vampiros resulta espectacular así como las secuencias finales.

**ANONIMO VENEZOLANO** (Drama). — Una pareja se reúne en Venecia a fin de arreglar sus diferencias. Reposición de uno de los éxitos más notables del cine romántico. Excelente utilización del fondo de la ciudad de los canales y buena interpretación.

**EL ADIOS DE UN CAMPEON** (Melodrama). — La vida no ha sido generosa con Diego, ni siquiera cuando encuentra su camino y hace esfuerzos sobrehumanos para destacar en la natación. Un melodrama con su parte humana positiva al subrayar la voluntad del protagonista. Exaltación de los sentimientos, competiciones de natación y sugestivos exteriores.

**LA PROFESORA BAILA CON TODA LA CLASE**. (Comedia). — Los chicos provocan un accidente del que es víctima el profesor de gimnasia. Por este motivo los chicos y las chicas pueden seguir los métodos de la profesora. Una nueva y explosiva belleza, junto con la plana mayor de los "graciosos" italianos. La película sigue la pauta de las anteriores y al resultar muy entretenida, demuestra que la fórmula no está agotada.

**LA VERDAD SOBRE EL CASO SAVOLTA**. (Drama social). — La fábrica savolta es de las que se aprovechan de la oportunidad que les ofrece la guerra de 1914-18 fabricando armas para los dos bandos. Se producen sangrientas represiones de los nacientes movimientos obreros. La trama resulta maquiavélica y a la vez lógica, el film quiere ser un documento y se han conjugado a la perfección todos los elementos cinematográficos para que resulte apasionante y polémica.

**HOLOCAUSTO CANIBAL** (Documento). — La película reconstruye un hecho real, el de unos reporteros sensacionalistas que provocaron a los canibales del Amazonas para obtener planos de gran verismo y, entre ellos, los de su propia muerte. La película es muy cruda, se sigue con interés, entre planos compuestos, los hay auténticos, y se denuncia el sensacionalismo morboso.

## SALAS DE FIESTAS

**BROADWAY** — Uno de los más importantes de EUROPA, como ESPECTACULOS, AMBIENTE, SEÑORITAS, etc., etc. Es un local Cadena Ferrer, UNICO. Además de 2 SHOW diferentes, hay uno cada noche de diciembre, en el que actúa, el REVOLUCIONARIO HUMOR DE «EUGENIO», un local Cadena Ferrer, en calle JOAN MIRO, 36. Telf. 28.52.73 — Junto Plaza Gomila.

**EURO-BROADWAY** — En el mismo edificio, a precios muy baratos, pero con gran clase, BAILE CON ORQUESTA CADA NOCHE Y SABADOS Y FESTIVOS, tarde y noche, amenizando, como broche — FIGURA, el excepcional romántico del bolero, LORENZO GONZALEZ. (Una noche en estos locales, es una noche inolvidable).

**ESCAR** (Cabaret). — Avda. Argentina, 1 — Todos los días baile y atracciones. (Dos pases diarios).

**MAKIAVELO** (Hotel San Francisco). Playa de Palma. — Baile con «THE LATIN SOUND» y «RUBI'S QUINTET».

**CLUB LATINO** — Las Maravillas (entre Bañeros 5 y 6). Todos los días baile.

**BINGO TEATRO BALEAR**. — Plaza Rosellón. Abierto de 5 tarde a 3 madrugada. Bar-Snack parking gratuito.

**MUSEO DE CERA**. — Abierto todos los días de 9 a 20 horas. — Carretera Palma - Alcudia, Km. 25. Tfno. 511228. Binisalem.

**MARINELAND** (Costa d'En Blanes) — Espectáculos de Delfines, Focas y Papagayos. — Acuario.

**CASINO MALLORCA**. — Todos los días de 15 a 04 hs. Ruleta Americana y Francesa, Black Jack Dados, Punto y Banca, Chemin de Fer y Máquinas Automáticas de Juego. Finca Autopista Andraitx. (Desviación Cala Figuera). Tfno.: 68 00 00. Transporte gratuito diario desde la Plaza España a partir de las 15:30 horas.

## Grosales club

**BINGO** CADA DIA DESDE LAS 17 HORAS HASTA LAS 3 DE LA MADRUGADA SERVICIO DE CAFETERIA PARKING GRATUITO Y VIGILADO

«BALEARES»

## los estrenos

### SALA ASTORIA

#### «CELOS DE UN CASADO»

T. O.: The lifetker. — Producción: Onix Films. — Producida, escrita y dirigida por Michael Papas — Fotografía (color-Techniscope 2): Peter Jessop. — Diseño: P. Hampton. Montaje: Peter Elliot. — Intérpretes: Terence Morgan, Peter Duncan, Lee Dregorm.

Duración: 1 hora, 40 minutos.

Aprovechando la ausencia de su marido, una mujer vive un apasionado romance con un muchacho. El marido los descubre, simula no haberse dado cuenta de nada y prepara una refinada venganza, acorde con la vida que ha llevado.

La película tiene sus pretensiones estéticas y considera

## EROTISMO Y VENGANZA

Comenta: CINEFILO

encontrarlas al agotar al máximo cada situación y en una serie de malabarismos de cámara y de primeros planos, efectos de montaje e inclusión de escenas oníricas como para hacerse notar. Se recrea, igualmente en las escenas eróticas que ocupan toda la primera parte sacando un buen partido. Entre una y otra el muchacho va descubriendo la casa, las aficiones de su propietario e incluso sus secretos, algo que tiene mucho que ver

con el resarrollo de la segunda parte, en la que se fragua la maquiavélica venganza. Prácticamente se trata de un film con tres personajes y la mayor parte de la trama se desarrolla en la lujosa mansión del sádico marido y la insatisfecha esposa.

Dentro del cine erótico el film supone una variante y su pretencioso también resulta cuidado, como la mayoría de las películas británicas.

### HISPANIA

#### «PATRIZIA»

Producción: Balcázar (Barcelona) — Gamma (Munich) — 1980. — Escrita y dirigida por Hubert Frank. — Fotografía (color): Franz Lederjce. — Intérpretes: Anne Paullaud, Suscha Hhan, Paca Gabaldón, José Luis de Villalonga.

Distribución: Regial Films. Duración: 1 hora, 35 minutos.

Patricia es una chica muy liberada hija de un multimillonario. Al morir éste heredará su fortuna y se verá asediada o amenazada por aquellos que se consideraban con derecho a ella.

Muy al final y tras un arduo desarrollo aparece la idea que, seguramente movió este film. Algo así como qué pasaría si un difunto pudiera ver lo que hacen los suyos en la tierra tras de su muerte. Para llegar a este punto se han pegado toda una serie de secuencias: unas fuertemente eróticas, otras irreverentes, algunas sobre los esquemas del film de terror y... todas las que puedan caber dentro el montaje normal de una película. No faltan las imágenes bonitas y un gran despliegue musical que quieren convertir en arte lo erótico y todo aquello que quiere justificar unas imágenes por sí mismas vengas o cuento o no, la cuestión es valerse del material que se ha rodado seguramente divirtiéndose bastante al hacerlo.

Muchas chicas guapas en este ensayo de film erótico filmado, en coproducción entre españoles y alemanes.

## ¡LA MAS FABULOSA AVENTURA DEL HEROE MAS FAMOSO DEL MUNDO!!

EL MAGICO PLANETA MONGO... EL VERDE REINO DE ARBORIA... LOS AUDACES HOMBRES HALCONES... LA LLUVIA DE RAYOS COSMICOS...

## ¡UN ESPECTACULO SIN PARANGON!!

SALA BORN CLIMATIZADA **HOY** AUT. TODOS LOS PUBLICOS



**FLASH GORDON**

Sam J. Jones  
Ornella Muti  
Melody Anderson  
Max Von Sydow

Ted Carroll  
John Osborne  
William Hootkins  
Dobbie Brown

Chaim Topol

GUION Lorenzo Semple Jr

© 1980 Famous Films B.V.

PRODUCIDA POR Dino De Laurentiis DIRECTOR Mike Hodges

Complemento: «Contrólese soldado»

## REGALAMOS

ARMONICA ALEMANA enviando 30 coronillas

## QUINA SANTA CATALINA

Apartado 919 - MADRID

## MEJORE el ambiente de su EMPRESA



su café "a domicilio" en 20 segundos con la supercafetera automática

Vá, solo paga el café que consume.

• café en 20 segundos recién hecho.

• funcionamiento automático a moneda.

\* INSTALACION GR/UITA \*

SOLICITE INFORMACION ☎ 462032.



# PASATIEMPOS



## TABLEROGRAMA

1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30
31	32	33	34	35	36
37	38	39	40	41	42
43	44	45	46	47	48
49	50	51	52	53	54
55	56	57	58	59	60

A	6	33	15	22	37	26
B	13	23	10	4	38	
C	3	28	31	25	9	
D	29	16	5			
E	20	12	35	17	32	8
F	30	18	34	11	24	
G	1	27	21	36	14	
H	7	19	2			

Otómicos

Peñascos en medio del mar

Mercado de ganado

Gran extensión de agua salada

Descarguen un barco

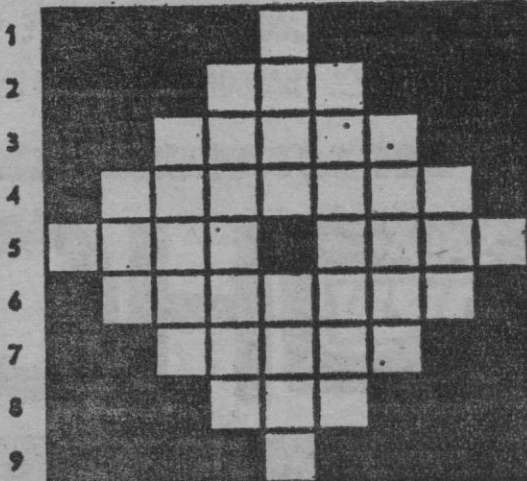
Sufros

Bello, bonito

Fruto de la vid

## CRUCIGRAMA

A B C D E F G H I



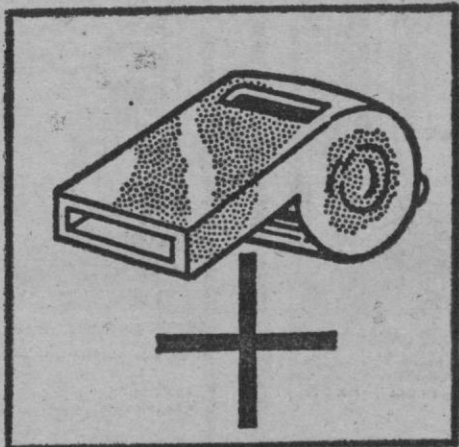
**HORIZONTALES.** — 1: Signo de la proposición particular negativa. — 2: Constelación astral situada debajo del Escorpión. — 3: Ría gallega, entre las provincias de La Coruña y Pontevedra. — 4: En sentido figurado, y familiarmente, ciepu-siera las cosas para conseguir un mal fin. — 5: Aberturas de los arcos de un puente. Dícese del azafrán bastardo. — 6: Plan-ta herbácea vivaz y aromática, cuyas hojas y flores se usan como condimento. — 7: Canto popular del norte de España. — 8: Hillera, fila. — 9: Preposi-ción.

**VERTICALES.** — A: Abrevia-tura de punto cardinal. — B: Planta ilicéa, cuyo bulbo blan-co de olor muy fuerte se usa mucho como condimento. — C: Nombre dado a los comenta-ristas judíos de la Mishna, cu-yas interpretaciones forman el Talmud. — D: Labradora. — E: Cierta palo de la baraja espa-ñola. Vestido más lujoso y lucido que el ordinario. — F: Hu-biendo de carne, pusérase al fuego. — G: Municipio de la provincia de Santa Cruz de Ten-erife. — H: Dueño o posee-dor de alguna cosa. — I: Let-ra numeral romana.

## JEROGLIFICOS



¿Te has cruzado con alguien al salir?



¿Quién hace ese ruido?

## SIETE ERRORES



## SERVICIOS AEROS Y MARITIMOS

### PARA HOY

#### VIERNES

#### SERVICIO AEREO

#### VUELOS NACIONALES

Palma — Alicante

11,20 y 17,30.

Palma — Barcelona:

07,15 — 09,20 — 12,20 — 14,35

16,10 — 18,25 y 21,55.

Palma — Jerez de la Frontera

15,20.

Palma — Madrid:

07,30 — 10,45 — 16,30 y 0,05.

Palma — Málaga:

20,30.

Palma — Sevilla:

11,20.

Palma — Valencia:

07,05 y 15,20

Palma — Ibiza:

08,25 y 17,20.

Palma — Las Palmas:

11,20 y 15,20.

#### VUELOS AVIACO

Palma — Madrid:

Diario a las 13'40 y 17'30.

Palma — Barcelona:

Diario a las 15'30.

Palma — Menorca:

Diario a las 15'00.

Lunes, miércoles, viernes y do-mingos a las 8'25 y 19'05.

Palma — Ibiza:

Martes, jueves y sábados a las 8'25 y 17'40.

#### SERVICIOS MARITIMOS

##### TRASMEDITERRANEA

Palma — Barcelona: Martes, miércoles, jueves, viernes y sábados, a las 12,00 horas. Domingos, a las 24,00 horas. Barcelona — Palma: Diario, excepto domingos, a las 24,00 horas.

Palma — Valencia (via Ibi-za): miércoles y domingos, salida a las 18 hs., sábados via directa — a las 23 hs.

Valencia — Palma (via Ibiza): lunes y jueves, salida a las 11 hs. Domingos — via di-recta — a las 11 hs.

Palma — Alicante: Domingo, a las 22,00 horas. Martes, viernes (via Ibiza),

Alicante — Palma: Lunes, a las 11,00 horas. Martes, viernes (via Ibiza), a las 24,00 horas.

Palma — Ibiza: Martes viernes (sigue Alicante), a las 9,00 h. Miércoles, domingos (sigue Valencia), a las 18,00 horas.

Ibiza — Palma: Miércoles, sa-bados (de Alicante), a las 9,00 horas. Lunes, jueves (de Valencia), a las 19,00 horas.

Palma — Ciudadela: Viernes, a las 23,00 horas.

Ciudadela — Palma: Miércoles, a las 23,00 horas.

Palma — Cabrera: Viernes, a las 9,00 horas.

Cabrera — Palma: Viernes, a las 15,00 horas.

Alicudia — Ciudadela: Lunes, martes, miércoles y domín-gos, a las 10,00 horas.

Ciudadela — Alicudia: Lunes, martes, sábados y domingos a las 16,00 horas.

Barcelona — Mahón: Martes, jueves y sábados a las 24 h. Mahón — Barcelona: Miércoles y viernes, a las 12,00 horas. Domingos, a las 23,00 horas.

Barcelona — Ibiza: Lunes, miércoles y viernes, a las 24,00 horas.

Ibiza — Barcelona: Martes, jueves y sábados, a las 12 h. Valencia — Ibiza: Lunes, jue-ves (sigue Palma), a las 11 h. Ibiza — Valencia: Miércoles y

domingos (de Palma) a las 24,00 horas.

Alicante — Ibiza: Martes y viernes (sigue Palma) a las 24,00 horas.

Ibiza — Alicante: Martes y viernes (de Palma), a las 14,30 horas.

#### COMPANIA YBARRA

Palma — Barcelona: Diario, a las 24,00 horas.

Lunes, miércoles y viernes, servicio extraordinario, a las 12,00 horas.

## SOLUCION A LOS PASATIEMPOS DE AYER

### JEROGLIFICOS

Notable (nota; bie).

Rococó (ro; cocó).

### TABLEROGRAMA

«Toda noble empresa parece imposible al principio».

(Thomas Carlyle).

### CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.** — 1: U. — 2: Asa. — 3: Acada. — 4: Acóni-to. — 5: Iral. Vise. — 6: Apiri-na. — 7: Atona. — 8: Cto. — 9: O.

**VERTICALES.** — A: L. — B: Ara. — C: Acopa. — D: Acóito. — E: Usen. Roto. — F: Advino. — G: Atina. — H: Oca. — I: E.



«BALEARES»



## HOJA DEL CALENDARIO

— HOY, VIERNES: Santa Juana Francisca de Chantal. — El Sol sale a las 8'2 y se pone a las 17'25. — Luna: Nueva.

## RADIO

RADIO JUVENTUD DE BALEARES

PROGRAMA: Onda Media

### Matinal:

7,30: Apertura de la emisión  
Música, temperatura y hora.  
7,45: Palabra de Dios  
8,00: España a las ocho  
Primer diario hablado de RNE.  
9,00: Para t. mujer; sellos y monedas.  
10,00: La radio es joven.

### Mediodía:

12,00: Radio diario. Primera Edición. Servicio informativo de RNE. Información local.  
12,30: La gran feria Roxalar.  
13,00: Variedades.  
13,45: Cine Óptica Moreno.  
14,00: Segundo diario hablado de RNE.  
14,30: Radiocadena musical

### Tarde:

15,00: Resumen informativo.  
15,30: La voz de la esperanza.  
16,00: Novec serada  
17,00: Mundorama.  
17,30: Novela en catalán.  
18,30: Consultora Francis.  
19,00: Música de siempre  
20,00: Radiocadena.  
Segunda edición.  
20,30: Información deportiva y local.

### Noches:

21,00: Radiocadena actualidad.  
22,30: Poetas.  
23,00: Talemán.  
01,00: Cierre de la emisión.

F. M. estereo 8,8 mghg.

### 8,00: Apertura,

programa «Maritins» (Lengua alemana).  
10,00: Programa especial «Estudio radio».  
14,30: Grandes orquestas.  
16,00: Radio 2.  
16,30: Video Show.  
17,00: Radio 2  
17,30: F. M. Fidelidad musical.  
18,00: Ciclo RY Cooder  
18,30: Novedad L.P.  
19,00: La hora de Salom Radio.  
20,00: Novedad L. P.  
20,30: Informatiu F. M.  
21,00: Selección musical.  
22,00: Historia de la música española.  
23,00: Compositores isleños.  
23,10: Una obra dos versiones.  
23,30: «Bravo».  
24,00: Talemán.  
01,00: Despedida y cierre.

## RADIO MALLORCA

Onda media:

Informativos:

7,00: Matinal SER.  
9,00, 10,00, 11,00, 12,00, 13,00, 16,00, 17,00, 18,00, y 19: SER Informativos.  
18,03: Informativo local.  
14,30: Informativo de los dos y media.  
20,00: Informativo de los ocho.  
22,00: Informativo de los diez

### 23,30: Hora 25:

### Opinión:

14,20: Noticias y Comentarios.

### Musicales:

8,30: Primera Hora.  
10,05: Viva la radio.  
15,00: Música de los tres.  
20,45: La radio en directo.  
22,30: La noche es joven.

### Deportivos:

14'00, 20'30 y 21'30.

### Varios:

16,00, 16,30 y 17,40: Radionovelas.  
18,03: Buenas tardes.  
01,00: Media noche.  
02,00: De la noche a la mañana.

### Frecuencia Modulada:

Musicales:  
10,00: F. M. Radio Mallorca  
19,00: El show de Rita Losh.

## RADIO POPULAR DE MALLORCA

Onda Media 1.224 kilociclos

7,00: Apertura.  
7,02: Bon día.  
7,05: Día a día.  
7,30: Informativo de RNE.  
9,00: Radio Popular Informa.  
10,00: Radio Popular Informa.  
10,15: Carrusel Tiburón.  
10,45: Los 40 en butifarrones.  
11,00: Información en conexión con R. N. E.  
11,05: La mañana es nuestra.  
12,00: Angelus.  
12,30: Radio Popular Informa.  
12,35: Hacia el número 1  
13,30: Radio Popular Informa.  
La voz des pobles illes: Informatiu regional.

14,00: Tiempo de felicitaciones.  
14,30: Informativo día.  
15,00: Sobremesa musical.  
15,05: Mundo laboral.  
15,30: Mallorca al vent.  
16,00: Radio Popular Informa.  
16,05: Entre amigos.  
16,35: Popular 80  
17,00: Desociven  
17,35: Media tarde.  
18,00: Radio Popular Informa.  
18,30: El mundo de los niños.  
19,00: Radio Popular Informa.  
19,05: Dobie su dinero.  
20,00: Sorteo cupón pro-ciegos.  
20,05: Teletipo del deporte.  
20,35: Conqoner d'avul.  
21,00: Seleccianamos para Vd.  
22,00: De verdad y sueño.  
22,35: Born  
0,53: Bona nit.  
1,00: Cierre de la Estación.

F. M. 97,5 megaciclos Popular «2»

7,00: Apertura.  
7,02: Bon día.  
7,05: ECCA: Cultura básica.  
8,00: Música en Popular 2.  
10,00: Estudio alemán.  
10,45: Grandes voces.

### 11,30: Confidencial.

12,30: Mediodía en Popular 2.  
13,30: Panorama.  
14,00: El megadiscos.  
15,00: Orquestas en la sobremesa.  
16,30: Tarde musicales en Popular 2.  
16,00: Programa en lengua sueca.  
18,30: Programa en lengua danesa.  
19,00: Estudio alemán.  
19,45: Programa en lengua noruega.  
20,00: Programa en lengua finlandesa.  
20,20: Rollard Martin Show.  
21,00: ECCA: GE-2.  
22,00: Escuela de Pares.  
23,00: ECCA: GE-1.  
24,00: Verde limón.  
1,00: Cierre de la Estación.

## GASOLINERAS DE TURNO

Semana n.º 50

Del 8 al 15 de diciembre, las gasolineras de servicio serán las siguientes:

S.E. ES RAFAL  
E.S. S'ARANJASA  
E.S. CA'N PICAFORT  
E.S. FELANITX, (Cra. Campos)  
E.S. CALA RATJADA  
E.S. BENDINAT  
E.S. SINEU  
E.S. LUCH

## FARMACIAS DE GUARDIA

FARMACIAS ABIERTAS

DE 1'30 A 4'30 TARDE

Bernat Deltell, Colón, 16, 212173.  
Florit Riutort, Eusebio Estada, 43-A. (Puente del Tren), 250578.  
González Miñor, Hiedra, 118. (Rafal-Vivero), 243775.  
Lluís Servera, Rossinyol, 20. (Frente Lírico Palaca), 233322.

ABIERTAS DE 9 A 10 NOCHE

Bernat Deltell, Colón, 16. Teléfono 212173; Calafell Clar, S'indico, 41, 211446; Cortés Cortés, Nuño Sanz, 42 (travesía Balmes) Hostalets, 273698; Esteve Sula, Andrea Dorca, 46 (San Duranta), 237389; González Miñor, Hiedra, 43 (Rafal - Vivero), 243775; Mazara Saigade, Cataluña, 1-A, (final Avda. Jaime III), 231070; Salom Soler, General Riera, 136, 250630; Sempol Rosselló, Plaza Pedro Garau, 37, 272366; Socas Colomar, Tte. Jofre, 18 (San Cotoner cerca Policlínica Miramar) 231617.

FARMACIAS DE GUARDIA EN LA

ZONA DE CA'N PASTILLA - ARE-

NAL DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

Siquier Virgos, Bartolomé Riutort, 61. (Frente Balmesario 1). (Ca'n Pastilla), 264282.

ABIERTA DE 10 NOCHE A

9 MAÑANA

Bolaguer Riera, San Miguel, 26, — 211249.

## TELEVISION

## PROGRAMA PARA HOY

13,30: BARCELONA RTVE (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)  
13,45: CARTA DE AJUSTE (c)  
14,00: AVAN'E INFORMATIVO REGIONAL SIMULTANEO (c)  
14,00: INFORMATIU BALEAR (c) (Sólo para Baleares)  
14,30: GENTE HOY (c) Espacio de los servicios informativos que se emite en directo desde los estudios de Prado del Rey.

15,00: TELEDIARIO (c) (Primera edición)  
15,35: COSAS (c) Programa que se emite en directo desde Madrid y Barcelona, presentado por Mónica Randall, desde Miramar, y por Mansa Abad y Joaquín Prat, desde Prado del Rey.

19,05: LAS AVENTURAS DE GUILLERMO: «GUILLERMO Y EL MAYOR» (c)  
19,25: EL LIBRO GORDO DE PETETE (c)  
19,30: LOS WALTON «LA PARTIDA» (c)  
20,25: MAS VALE PREVENIR: «HIGIENE MENTAL» (c)  
21,00: TELEDIARIO (Segunda edición)  
21,35: EL ESPAÑOL Y LOS SIETE PECADOS CAPITALES (c) «LA LUJURIA» (Ultimo capítulo)  
22,25: GRANDES RELATOS «UNA MUJER» (c) (Capítulo II)  
23,20: ULTIMAS NOTICIAS  
23,40: BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE (c)

## UHF

19,30: CARTA DE AJUSTE (c)  
19,45: REDACCION DE NOCHE (c)  
20,35: POLIDEPORTIVO  
21,05: LARGOMETRAJE:

«A LA DERIVA»

22,50: LA DANZA: MARIA ALBAICIN  
23,15: BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE CRONICA 2 (Sólo para Cataluña)

(c) Programas en color.

(o) Mayores de 14 años.

(oo) Mayores de 18 años.

## TELEFONOS DE INTERES

—COS (Guardia Civil Rural): 22.11.00 . 22.11.01 y 29.50.50.

—Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 21.26.32. 25.54.40.

—Oxígeno a domicilio de la S.S. Tels.: 23.95.96 - 28.55.96 y 27.70.20.

—Tele Taxi: 40.14.14

—Radio Taxi:

25.54.40.

—Bomberos: 29.12.53, 25.12.34 y 29.12.54.

—Casa de Socorro: 22.21.79.

—Ambulancias: 25.14.45.

—Policia: 091.

—Policia Nacional: 28.04.00.

—Policia Municipal: 092.

—Guardia Civil: 25.12.73.

## HORARIO DE TRENES

### TRENES PALMA — INCA

Salidas de Palma:

8 — 7 — 8 — 9 — 10 — 11  
12 — 13 — 14 — 15 — 16  
17 — 18 — 19 — 20 y 21 h.

Salidas de Inca:

8 — 7 — 8 — 9 — 10 — 11  
12 — 13 — 14 — 15 — 16  
17 — 18 — 19 — 20 y 21 h.

### TRENES PALMA — LA PUEBLA

Salidas de Palma:

8 — 8 — 13 y 19 h.  
Salidas de La Puebla:

7'30 — 9'30 — 14'30 y 20'30.

Intermedios:

### TRENES PALMA — SOLLER

Salidas de Palma:

8 — 10'40 — 13 — 15'15  
19'40.

### Salidas de Sóller:

8'45 — 9'15 — 11'50 — 14'10  
16'20.

Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22'00 horas.

NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinan con el servicio de tranvías del Puerto.

### SERVICIO POR CARRETERA

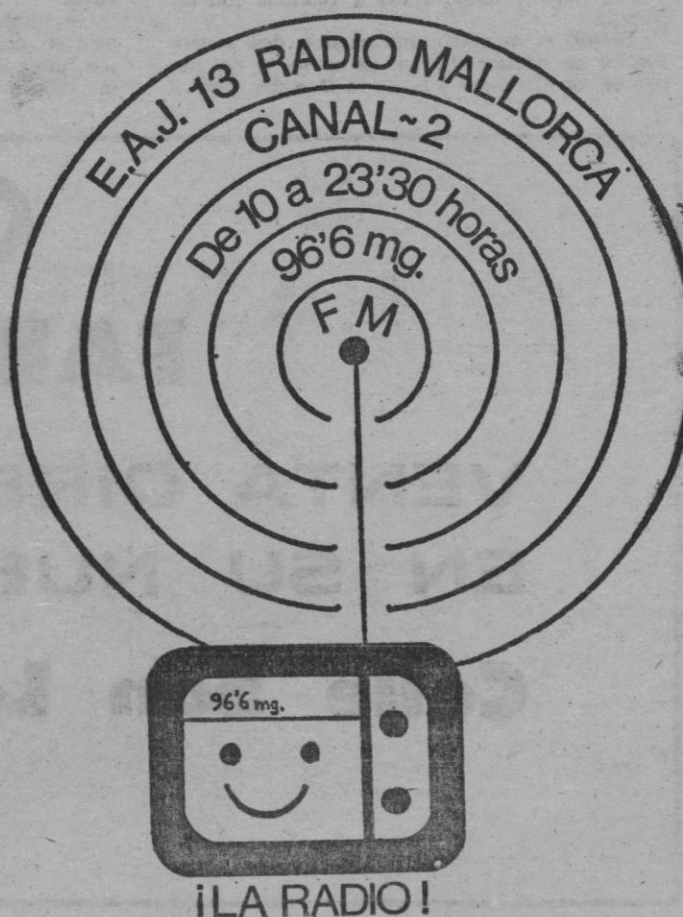
Servicio de autocares desde Palma a A'aró, Inca, Llac, Ca'n Picafort, Pto. P'niensa, Pto. Alcudia, Felanitx, Algaida, Vilatorrada, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas de Drach, etc., así como a todas las poblaciones

Con EL ARENAL servicios cada 8 a 10 minutos. Información en teléfonos: Ferrerri: 252245 y 252246. Autocares: 252224.

## SERVICIO DE TRANSPORTES URBANOS

Línea	Nombre	Prim. salida	Ult. salida	P. regreso	Ult. regreso	Frecu. minut.
1/12	P. Marítimo	7'00	21'30	7'35	22'00	30
13/3	P. d'Inca-C. Catalá	8'45	23'55	8'35	24'50	30
4	P. Reina-Génova	8'00	22'00	8'30	22'30	30
15/3	C. Pastilla-S. Dureta	8'45	24'00	8'10	09'30	15
6	S. Español	8'15	21'00	8'40	21'30	30
7	S. Rapiña-S. Vida	8'40	23'00	8'20	23'30	20
8	S. Roca	8'00	23'00	8'40	23'20	8
9/A	C. Capiscoi-Hiper	8'18	22'45	8'00	23'00	30
9/B	C. Capiscoi-Amanecer	8'40	22'00	8'20	21'40	24
11	S. Cladera-Collsec	8'00	23'10	8'10	23'10	20
14/A	S. Goteu-Rafal	8'24	22'30	8'00	22'50	12
14/B	Pto XII-Le Soledad	8'30	22'00	8'00	22'00	12
16	Establiments	8'30	22'00	8'00	22'30	30
17	Aeropuerto	8'30	23'00	7'00	23'30	30
18	Ingima	8'10	21'00	8'35	21'30	60
20	Calviá-Capellá	7'00	19'35	8'00	19'30	60
21	Palma Nova	8'15	24'00	7'10	24'50	13
22	Portals Nous	7'45	18'30	8'35	19'35	120
23	P. Reina-Illetas	7'00	21'30	7'33	22'00	11
E. Estado (E. Sóller)	Pollg.-Indiater.	8'05	22'00	8'30	22'00	30
E. Estado (E. Sóller)	S. Cladera	8'05	22'20	8'30	22'00	15
31	Diciembre-S. Sardiña	8'50	20'30	8'30	20'15	60

«BALEARES»





## EL BINISALEM CESO FULMINANTEMENTE A SU PREPARADOR PEDRO FERRER

Lo que se veía venir desde hace bastantes jornadas, no ha tardado en convertirse en realidad, habida cuenta de la marcha poco boyante de uno de los equipos con más presupuesto monetario, de los que componen el Grupo Balear de 3era. División como es el Binisalem. Y tal como se vaticinaba, tras la última actuación del equipo en Porreres, la Directiva presidida por don Antonio Morey, reunida de forma extraordinaria, en la noche de ayer, tomó la decisión de cesar de forma fulminante a quién hasta la fecha se había responsabilizado de la parte técnica del equipo, el preparador Pedro Ferrer.

La noticia les fue comunicada a la totalidad de la plantilla, minutos antes de iniciarse la sesión correspondiente de preparación, y al mismo tiempo se les hizo saber, que de momento y con carácter provisional se hacía cargo de la misma, el jugador Jaime Cano, quien de inmediato empezó a ordenar los ejercicios consiguientes, totalmente distintos a los que hasta la fecha, eran común denominador, en todas las sesiones de preparación.

Gabriel GENOVART

## HA MUERTO LA ABUELA DE LA REINA DOÑA SOFIA

Hannover (RFA). — La princesa Victoria Luisa, hija del Kaiser Guillermo II y abuela materna de la Reina Doña Sofía de España, falleció ayer, jueves, a la edad de 88 años, en el hospital "Friederikenstift" de Hannover.

La princesa fue internada en el hospital el pasado mes de septiembre, aquejada de una pulmonía, de la que logró recuperarse, hasta fallecer ayer, víctima de la esclerosis cerebral que padecía. Victoria Luisa de Hohenzollern, princesa Imperial de

Alemania y princesa real de Prusia, única hembra de los siete hijos del Kaiser, contrajo matrimonio en 1913 con el príncipe Ernesto Augusto de Hannover, duque reinante de Brunswick y Lüneburg, de quien tuvo cuatro hijos varones y una hembra, la reina Federica de Grecia, madre de la Reina doña Sofía.

Desde hace 30 años la duquesa Victoria Luisa residía en las afueras de Brunswick y publicó diversos libros a Memoria, alguno de los cuales han sido traducidos al español.

## NIÑO HALLADO MUERTO, TRAS SU PRESUNTO SECUESTRO

Barro. — El niño de 14 meses Jordi Rey Fernández apareció muerto en el interior de un molino, a menos de 500 metros de la casa de donde había sido presuntamente secuestrado.

Al regresar la madre, que había dejado al niño en su "parque", comprobó que había

desaparecido, así como 5.000 pesetas.

Después de proceder a la denuncia e iniciar la búsqueda del pequeño, funcionarios de la Guardia Civil localizaron su cadáver desnudo en un poco menos de quinientos metros a menos de quinientos metros de la casa.

## PLENO DEL CONGRESO

(Viene de la página 11)

tiva luminosa, que hacen bajar cuando intervienen en alguna acción. Dijo que los sucesos ocurrieron en control montado a raíz de una información recibida en el sentido de que un etarra se había reunido o iba a reunirse con un familiar.

Señaló el ministro que existen dos versiones de los hechos difíciles de casar, la del padre de los afectados y la de la Guardia Civil y

el asunto lo decidirán los tribunales.

Finalmente se rechazó la toma en consideración de una proposición de ley comunista defendida por el diputado Pérez Royo relativa a impuesto sobre las rentas de las personas físicas.

El diputado centrista Garaña Margallo, también en nombre del Gobierno, dijo que este tema había sido ya debatido con profundidad en la reciente Ley de Presupuestos.

## CONFERENCIA DE MADRID

# SIETE COMPROMISOS PARA ESTIRPAR EL TERRORISMO

## DISIDENTE RUSO DETENIDO

Las delegaciones de la República Federal Alemana, España, Estados Unidos, Italia, Portugal, Reino Unido y Turquía han presentado ante la Conferencia Europea de Seguridad una propuesta condenando el terrorismo.

El contenido de la propuesta fue presentado en la tarde de ayer en rueda de prensa, por el presidente de la delegación española, Javier Rupérez, quien subrayó la importancia de la condena del terrorismo en un contexto como el de la Conferencia.

La propuesta contiene siete puntos, recuerda una serie de compromisos internacionales sobre terrorismo, y afirma: ningún pretexto puede ser invocado para soslayar la cooperación internacional en la prevención y represión de actos terroristas.

Javier Rupérez subrayó que ningún país occidental ha puesto objeciones de fondo a la propuesta ni obstáculos para su presentación. Sobre la postura de los países del Este dijo que se verá en el mes de enero, cuando sea discutida la propuesta, pero que espera que sea positiva.

A una pregunta de por qué no ha firmado Francia, el señor Rupérez reiteró la ausencia de objeciones a la propuesta por parte de los países occidentales, y resaltó que los franceses han sido cooperati-

vistas con la misma y que es más importante la actitud en las negociaciones que una firma.

Finalmente, dejó entrever que la distinción entre un acto terrorista y el que no le es será ampliamente debatido en la Conferencia, pero afirmó que en ninguno de los países asistentes está justificada la violencia.

### CONTENIDO DE LA PROPUESTA

Los siete puntos de la propuesta son los siguientes:

1. Condenar todo acto de terrorismo, sea cual sea su origen, inspiración u objetivo como intolerable atentado contra la dignidad humana y sus derechos.

2. Extender y reforzar la cooperación entre ellos, cuando sea necesario, especialmente entre aquellos limitrofes, a fin de acelerar la puesta en práctica de medidas eficaces que permitan extirpar el terrorismo.

3. Hacer todo lo posible para garantizar la necesaria seguridad a todos los representantes oficiales y a todas las personas que, en sus respectivos territorios, desarrollan sus actividades en el ámbito de las relaciones diplomáticas.

4. Hacer comparecer ante los

órganos jurisdiccionales, bien mediante procesamiento, bien mediante extradición, a las ante el Palacio de Congresos y Exposiciones, donde se celebra la Conferencia de Madrid.

Belov permaneció encadenado veinte minutos y en el momento de su detención por las fuerzas de seguridad comentó, en tono jocoso, que en Moscú solo pudo permanecer encadenado un minuto, por lo que, dijo: «en España hay diecinueve minutos más de democracia».

El disidente soviético fue conducido a la Dirección de la Seguridad del Estado, no se sabe hasta el momento, si será expulsado de España o retenido por las autoridades de nuestro país.

personas acusadas de haber cometido actos terroristas.

5. Desplegar la máxima di-

ligencia para impedir que sus respectivos territorios puedan servir de base para la preparación de actividades terroristas o de refugio, después de realizadas.

6. Estudiar la puesta en práctica de acciones adecuadas, coordinadas y permanentes contra cualquier Estado que preste asistencia directa o indirecta a las actividades terroristas.

7. Contemplar una profundización en sus relaciones de cooperación con la finalidad de alcanzar o desarrollar nuevas relaciones bilaterales y multilaterales en este terreno.

### DISIDENTE RUSO ENCADENADO

El disidente ruso Yuri Belov fue detenido ayer por la Policía española, tras encadenarse

## Condenas de más de 30 años para los homicidas de un taxista onubense

Huelva. — La Audiencia Provincial de Huelva ha condenado a Antonio Forquez Orta a 38 años de prisión, y a Leonardo Carreras Morgado a

31 años de prisión, como autores de un delito de robo con homicidio perpetrado en la persona del taxista Diego Ruiz Jurado.

El homicidio tuvo lugar el pasado mes de abril, después de que los autores alde que los autores alquilaran los servicios del taxi del señor Ruiz Jurado en Huelva. Se apoderaron del dinero del taxista, le dieron muerte y prendieron fuego al coche.

Los dos procesados han sido condenados a pagar el primero 2.000.000 de pesetas, y el segundo 600.000 pesetas, a los herederos de la víctima.

# Teatre Principal

CONSELL INSULAR

DIA 12 DE DICIEMBRE A LAS 21,30h.

## "RECITAL FOLK" VAINICA DOBLE

COLABORAN:

Corch & Muri

B49

VAC - MI

SONORIZACION:

RADIO SON C. 31 de Diciembre, 15

Venta anticipada de entradas

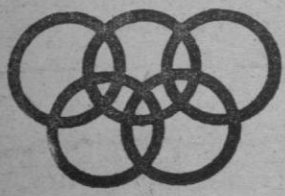
# COSANO FABRICA DE CALZADO

VENTA DIRECTA A PRECIOS DE FABRICA EN SU NUEVO ALMACEN DE LA

Calle San Lorenzo, 77 (CRUCE GASOLINERA CARRETERA S'ESTAÑOL)

LLUCHMAYOR





Antonio Oviedo hace balance del Mallorca

### «Pese a los tropiezos, estamos segundos y con 5 positivos».- «De este final de primera vuelta confío en sumar 8 puntos»

#### Nadal ha sido traspasado al Atco. de Madrid

Cuando se llevan disputados 14 partidos de liga, algo más de un tercio de este torneo, hemos estado haciendo un, a modo de balance, con el "mister" mallorquinista Testigo de la conversación el Dr. Cabanes, junto con el Dr. Mir, quienes cuidan medicamente de la plantilla.

—Considero, comenzó diciendo Antonio Oviedo, que estamos llevando una campaña regular como lo indica nuestra posición en la tabla. Y hasta teníamos que contar con algunos puntos más a nuestro favor. Por ejemplo, en Lérida, no debimos perder. Se nos hizo un gol a medio minuto del final y en Jaén merecimos la victoria. Aquí, en el "Luis Sitjar", sólo el Tarragona nos

arrebató un punto, con toda justicia.

Los perdidos con el Mérida y Vall d'Uixó, lo fueron tontamente.

Creo que el tener tres o cuatro puntos más en nuestro casillero sería de lo más normal. No obstante ahí estamos pese a esos tropiezos en segunda posición y con 5 positivos.

—Con un final de primera vuelta bien comprometido ¿verdad?

—Totalmente de acuerdo. Vamos a recibir al Badajoz, conjunto muy peligroso a pesar de que en estos momentos su clasificación no sea muy brillante. Luego viajaremos al campo del Diter Zafra, lugar en el que espero puntuar y se recibirá el día

28 al Córdoba. Luego, desplazamiento a Algeciras y recibimos al Jerez, por lo tanto, como muy bien dices, encuentros enormemente comprometidos y que pueden marcar nuestra posibilidades. De estos partidos me conformaría con ganar los 6 puntos de casa y sacar 2 fuera. Si se consiguen estos objetivos, nuestro paso, de cara al ascenso habría sido muy importante.

—Pero se trata de rivales muy importantes y estimo son muchos los puntos a anotarse.

—Dije en Cartagena, finalizado el partido, que había que contar con otros equipos, aparte el Córdoba para el ascenso. Y señalé, precisamente, a esos mismos que tu comentabas hace días, es decir, Algeciras y Jerez sin olvidarse del Tarrasa. Entre estos y nosotros van a estar los dos puestos de ascenso. El Córdoba va muy destacado y ha adquirido gran ventaja pero la liga es muy larga. A nosotros nos corresponde no ceder más puntos en casa. Si lo antes mencionado se consigue en esta primera vuelta habremos dado un paso muy importante para ascender.

—Pero con los jugadores iniciales se comenzó la temporada brillantemente y ahora se ha bajado de tono.

—Así es, pero hay que analizar. Nosotros, efectivamente, comenzamos muy fuertes y de ahí nuestra clasificación, la de entonces y de ahora. Lo que ocurre es que otros equipos que comenzaron flojos van cogiendo la onda a la categoría, se van acoplado y ya surgen las dificultades. Unos, los de abajo, para evitar el descenso y otros en busca de todo lo contrario. Creo que nuestro papel fue superior, en los partidos iniciales a lo que se esperaba. Ahora, cuando llega la 15 jornada ante el Badajoz, estamos en segunda posición y con 5 positivos. Esto muchos no lo esperaban. Si salvamos bien lo que nos resta de la primera vuelta, con dos partidos también conseguidos en casa frente al Jerez y el inicial de la segunda ante el Portuense, de resolverse todo favorablemente, seremos muy a tener en cuenta para el paso a la categoría superior. Todo esto contando además con que nos respeten las lesiones, enfermedades, etc. Estoy muy contento de los jugadores que se sacrifican siempre y rinden lo más positivo para

#### ANÁLISIS DE LA PLANTILLA

—¿Cuántas con la ideal para conseguir lograr tal deseo?

—Siempre se desea tener lo mejor. Hay un buen grupo de elementos. Lo que ocurre es que tenemos problemas de lesiones, enfermedades, servicio militar que impiden poder contar con todos a la hora de la verdad. A esto se ha debido el que no hayamos podido repetir alineación.

—Se dice que aún no has encontrado la formación ideal, especialmente en cuanto se refiere al centro del campo.

—Y tengo que responder que de los centrocampistas, Mir y Bonet están lesionados; Chea, enfermo, griposo y Juanito, lesionado. Respecto a Alonso no entrena con normalidad por sus obligaciones militares. Ante tales inconvenientes tengo que ir componiendo lo más positivo para

conseguir los puntos. También hay que tener presente que hemos de alinearse a dos sub-20. Y tengo cuatro: Nadal, Braulio, Ferrer Pifia y Calvo. En cuanto al primero, apenas si entrena con nosotros por sus constantes incorporaciones a la selección; Braulio viene acusando cansancio, habría que darle unas jornadas de descanso pero de momento no puede ser. Ferrer Pifia ya ha jugado y Calvo debutó el domingo. Ferrer también está en el servicio militar y todo ello complica la situación. No obstante, estimo contar con una plantilla compensada dado que hay jugadores que pueden actuar en dos y tres puestos. Lo que sí sería preciso es tener un centrocampista de gran categoría, que mandase en esa importante zona, que impusiese su ley.

—Pero con los jugadores iniciales se comenzó la temporada brillantemente y ahora se ha bajado de tono.

—Así es, pero hay que analizar. Nosotros, efectivamente, comenzamos muy fuertes y de ahí nuestra clasificación, la de entonces y de ahora. Lo que ocurre es que otros equipos que comenzaron flojos van cogiendo la onda a la categoría, se van acoplado y ya surgen las dificultades. Unos, los de abajo, para evitar el descenso y otros en busca de todo lo contrario. Creo que nuestro papel fue superior, en los partidos iniciales a lo que se esperaba. Ahora, cuando llega la 15 jornada ante el Badajoz, estamos en segunda posición y con 5 positivos. Esto muchos no lo esperaban. Si salvamos bien lo que nos resta de la primera vuelta, con dos partidos también conseguidos en casa frente al Jerez y el inicial de la segunda ante el Portuense, de resolverse todo favorablemente, seremos muy a tener en cuenta para el paso a la categoría superior. Todo esto contando además con que nos respeten las lesiones, enfermedades, etc. Estoy muy contento de los jugadores que se sacrifican siempre y rinden lo más positivo para

conseguir los puntos. También hay que tener presente que hemos de alinearse a dos sub-20. Y tengo cuatro: Nadal, Braulio, Ferrer Pifia y Calvo. En cuanto al primero, apenas si entrena con nosotros por sus constantes incorporaciones a la selección; Braulio viene acusando cansancio, habría que darle unas jornadas de descanso pero de momento no puede ser. Ferrer Pifia ya ha jugado y Calvo debutó el domingo. Ferrer también está en el servicio militar y todo ello complica la situación. No obstante, estimo contar con una plantilla compensada dado que hay jugadores que pueden actuar en dos y tres puestos. Lo que sí sería preciso es tener un centrocampista de gran categoría, que mandase en esa importante zona, que impusiese su ley.

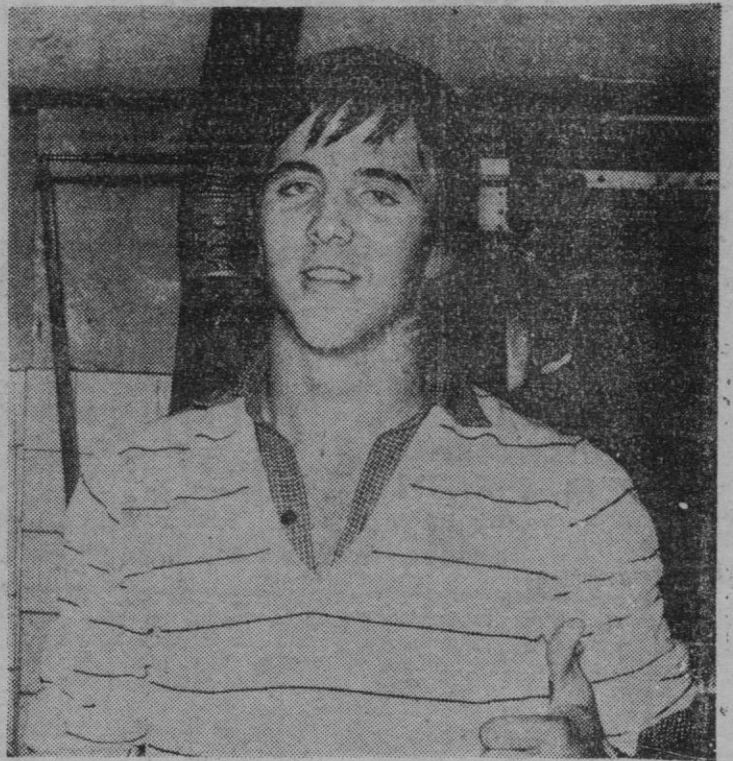
—Pero con los jugadores iniciales se comenzó la temporada brillantemente y ahora se ha bajado de tono.

—Así es, pero hay que analizar. Nosotros, efectivamente, comenzamos muy fuertes y de ahí nuestra clasificación, la de entonces y de ahora. Lo que ocurre es que otros equipos que comenzaron flojos van cogiendo la onda a la categoría, se van acoplado y ya surgen las dificultades. Unos, los de abajo, para evitar el descenso y otros en busca de todo lo contrario. Creo que nuestro papel fue superior, en los partidos iniciales a lo que se esperaba. Ahora, cuando llega la 15 jornada ante el Badajoz, estamos en segunda posición y con 5 positivos. Esto muchos no lo esperaban. Si salvamos bien lo que nos resta de la primera vuelta, con dos partidos también conseguidos en casa frente al Jerez y el inicial de la segunda ante el Portuense, de resolverse todo favorablemente, seremos muy a tener en cuenta para el paso a la categoría superior. Todo esto contando además con que nos respeten las lesiones, enfermedades, etc. Estoy muy contento de los jugadores que se sacrifican siempre y rinden lo más positivo para

conseguir los puntos. También hay que tener presente que hemos de alinearse a dos sub-20. Y tengo cuatro: Nadal, Braulio, Ferrer Pifia y Calvo. En cuanto al primero, apenas si entrena con nosotros por sus constantes incorporaciones a la selección; Braulio viene acusando cansancio, habría que darle unas jornadas de descanso pero de momento no puede ser. Ferrer Pifia ya ha jugado y Calvo debutó el domingo. Ferrer también está en el servicio militar y todo ello complica la situación. No obstante, estimo contar con una plantilla compensada dado que hay jugadores que pueden actuar en dos y tres puestos. Lo que sí sería preciso es tener un centrocampista de gran categoría, que mandase en esa importante zona, que impusiese su ley.

—Pero con los jugadores iniciales se comenzó la temporada brillantemente y ahora se ha bajado de tono.

—Así es, pero hay que analizar. Nosotros, efectivamente, comenzamos muy fuertes y de ahí nuestra clasificación, la de entonces y de ahora. Lo que ocurre es que otros equipos que comenzaron flojos van cogiendo la onda a la categoría, se van acoplado y ya surgen las dificultades. Unos, los de abajo, para evitar el descenso y otros en busca de todo lo contrario. Creo que nuestro papel fue superior, en los partidos iniciales a lo que se esperaba. Ahora, cuando llega la 15 jornada ante el Badajoz, estamos en segunda posición y con 5 positivos. Esto muchos no lo esperaban. Si salvamos bien lo que nos resta de la primera vuelta, con dos partidos también conseguidos en casa frente al Jerez y el inicial de la segunda ante el Portuense, de resolverse todo favorablemente, seremos muy a tener en cuenta para el paso a la categoría superior. Todo esto contando además con que nos respeten las lesiones, enfermedades, etc. Estoy muy contento de los jugadores que se sacrifican siempre y rinden lo más positivo para



Ei delantero centro Nadal, traspasado ya al Atlético de Madrid.

#### EL BADAJOZ

—Clasificado no muy arriba pero peligroso ¿verdad?

—Por descontado. El Badajoz cuenta con un gran equipo al que aún no le ha llegado su momento pero que al final estará arriba. Tiene elementos como Tenza, Alonso, Herrera, Lozano y otros que nos van a poner las cosas muy difíciles. Confío en la victoria pero será a base de luchar de principio a fin, sin desmayo alguno.

—¿Y formación inicial?

—No la hay. Tengo que estar pendiente de como respondan últimamente Bonet de su lesión, Alonso de su forma física y que no entrena con normalidad y Nadal tras su estancia en Madrid con el seleccionado. Si todo va normalmente me encanta. Sacar a Ferrer con Braulio, Sahuquillo, Irarte y Gallardo. En el centro del campo, Alonso, Riado y Bonet y como hombres punta, Collante, Nadala y Sancayetano. De no ser así, puedo hacer varias combinaciones. Cuento con Juanito, Calero, Orellana...

#### EL TRASPASO DE NADAL

—Se confirma, desde Madrid, que se ha ultimado el traspaso ¿tu opinión, has intervenido?

—Me alegra por el chico, con el que vamos a contar hasta final de temporada. Se trata de un juvenil en el que

hay que confiar, que reúna condiciones para triunfar. Luego ocurre que unos llegan y otros no. En cuanto a la segunda parte de tu pregunta, efectivamente he informado. Sabes que soy simpatizante del Atlético de Madrid y mis informes han sido favorables. Además, con la nueva estructuración que se ha llevado allí, se dan oportunidades a los jóvenes y esto es muy interesante para Nadal. Yo le deseo lo mejor. Si no se firmó el contrato, la operación está realmente formalizada.

#### OPINA EL DR. CABANES

Como decíamos al principio fue testigo de la charla. Junto con el también Dr. Mir son los médicos encargados de cuidar a la plantilla mallorquinista.

—Me incorporé cuando ya se habían jugado cuatro partidos de competición. Junto con el Dr. Mir estamos realizando una labor que consideramos positiva. A todos los jugadores les sometemos a control tras los entrenamientos para observar su estado de recuperación. Les hemos abierto unas fichas en donde van consignados los distintos análisis clínicos a que han sido y son sometidos periódicamente. Esto ha de servir para próximas temporadas. Se les sigue una trayectoria en todos los sentidos. Puedo decir que la preparación física es excelente, adecuada a cada jugador de la plantilla.

—¿Los que están de baja?

—Bonet tiene una vieja lesión de rodilla, de la que fue intervenido quirúrgicamente, pero que recibió un fuerte golpe en Cartagena. Reapareció y se resintió. Acusa una distensión en los gemelos pero es muy posible pueda reaparecer ante el Badajoz. En cuanto a Mir, tiene una lesión de tobillo, clínicamente llamada extosis. Y Bonin se recupera estupendamente tras ser unos meses baja. El Mallorca tiene una plantilla magnífica en lo que respecta al aspecto clínico. Puedo decirlo así ya que cada semana les hacemos un test, pruebas de recuperación, peso, cardiológicas y respiratorias, etc.

Y esto fue todo. Mañana, desde otros ángulos, seguiremos informando de ese Mallorca - Badajoz que tan interesante se presenta.

—¿Los que están de baja?

—Bonet tiene una vieja lesión de rodilla, de la que fue intervenido quirúrgicamente, pero que recibió un fuerte golpe en Cartagena. Reapareció y se resintió. Acusa una distensión en los gemelos pero es muy posible pueda reaparecer ante el Badajoz. En cuanto a Mir, tiene una lesión de tobillo, clínicamente llamada extosis. Y Bonin se recupera estupendamente tras ser unos meses baja. El Mallorca tiene una plantilla magnífica en lo que respecta al aspecto clínico. Puedo decirlo así ya que cada semana les hacemos un test, pruebas de recuperación, peso, cardiológicas y respiratorias, etc.

Y esto fue todo. Mañana, desde otros ángulos, seguiremos informando de ese Mallorca - Badajoz que tan interesante se presenta.

—¿Los que están de baja?

—Bonet tiene una vieja lesión de rodilla, de la que fue intervenido quirúrgicamente, pero que recibió un fuerte golpe en Cartagena. Reapareció y se resintió. Acusa una distensión en los gemelos pero es muy posible pueda reaparecer ante el Badajoz. En cuanto a Mir, tiene una lesión de tobillo, clínicamente llamada extosis. Y Bonin se recupera estupendamente tras ser unos meses baja. El Mallorca tiene una plantilla magnífica en lo que respecta al aspecto clínico. Puedo decirlo así ya que cada semana les hacemos un test, pruebas de recuperación, peso, cardiológicas y respiratorias, etc.

Y esto fue todo. Mañana, desde otros ángulos, seguiremos informando de ese Mallorca - Badajoz que tan interesante se presenta.

Lorenzo DEL SOL

### MARTIN VENCES: DOS VECES EN 19 AÑOS

Debido a los malos resultados obtenidos últimamente por el San Fernando, Manolo Martín Vences, con residencia fija en Palma y muy ligado al fútbol balear, ha cesado como entrenador. Suele ocurrir siempre. Sin embargo, se da la circunstancia de que, en 19 años de carrera como máximo responsable técnico de clubs, es la segunda vez que esto le ha sucedido a Manolo. Ahí está precisamente la noticia.

La directiva le ofreció un cargo técnico, pero no ha aceptado. No lo ha considerado oportuno.

El «Diario de Cádiz» decía ayer:

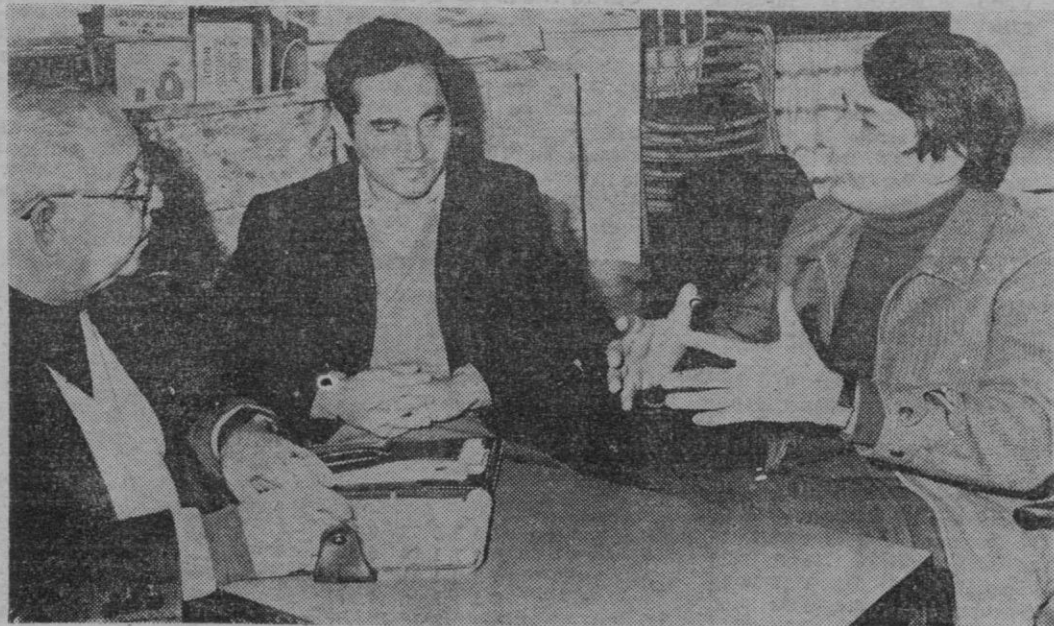
«Martín Vences es un profesional como la copa de un pino. La culpa de los resultados negativos no es suya, porque antes de cesarle, tenían que haber puesto de patas en la calle a más de dos jugadores».

Pienso que la directiva —una más— ha vuelto a equivocarse; pero, claro está, es más cómodo echar a un hombre que a toda una plantilla.

Cuando terminó la temporada pasada, el San Fernando contaba con una plantilla de 29 jugadores. Se concedieron 15 bajas —algunos traspasos se cobraron bien— y solo se registraron tres altas. Para completar una plantilla para afrontar los compromisos de la Liga, hubo necesidad de recurrir a juveniles. A ello debe añadirse que el número de lesionados, por golpes recibidos durante partidos y algún entrenamiento, se elevó a seis, por lo que, en más de dos ocasiones, no ocupaban el banquillo los cuatro suplentes casi obligados. Ahora, solo está de baja Emilio.

Quizá con el cambio se registre ese revulsivo que no siempre se produce. No obstante, conviene recordarles a los directivos del San Fernando, que Manuel Martín Vences, en 19 años de profesión, nunca ha descendido a ningún equipo.

LORENZO RIPOLL



Con el Dr. Cabanes en el centro de la imagen, el entrenador Oviedo va respondiendo a las preguntas del compañero Del Sol. ... (Foto: Tony Maldonado)



# DEPORTES



## LOS PEQUES TAMBIEN CUENTAN

por CHUS

### SEIS ENCUENTROS PUEDEN DECIDIR MAÑANA LOS PRIMEROS PUESTOS EN DISTINTOS GRUPOS

**BMM**  
BME, MAS MARTI

**BRICOBOSCH**

Calidad profesional Bosch para el bricolage.

Seis encuentros de singular trascendencia se van a jugar mañana en las áreas infantil y alevín. En ellos se enfrentarán equipos que se encuentran ocupando los primeros puestos de las respectivas tablas y cuando no igualados a puntos la diferencia que les separa es mínima. Esta media docena de "platos fuertes" integran la "carta" del banquetazo de fútbol que nos ofrecen jornada tras jornada los peques.

En el grupo A infantil de primera regional se las han de ver Patronato y Virgen de Lluch, segundo y tercero respectivamente y con un punto de diferencia. En el grupo A de segunda regional infantil han de jugar Juventus, nuevo líder, y Sineu, segundo, que están igualados a ocho puntos. En el grupo C de la misma categoría el primer clasificado Atlético San Cayetano, imbatido, recibe a su inmediato seguidor Calviá, con dos puntos menos. En el grupo D el que ahora manda, San Francisco visita a La Salle Atlético, segundo. Ambos marchan imbatidos y les separa un punto.

Por lo que respecta a los alevines, habrá doble confrontación en el grupo D. El líder e imbatido Virgen de Lluch rinde vista al Cide, tercero, y Rafal, segundo, recibe a La Victoria, cuarto, y todos están igualados a diez puntos. ¡Jo, macho!

La emoción y el "suspense" está más que asegurado. Lo que hace falta es que todas las contiendas se resuelvan por los mejores cauces de la deportividad. Que no se replan los lamentables hechos registrados en algunos campos la semana pasada. Dos partidos fueron terminados en la segunda parte, antes del tiempo reglamentario. El comité ha dado por válidos los resultados que en ese momento señalaban los respectivos marcadores. Pero ha tomado contra los equipos severas medidas. Por ejemplo a Ramon Llull y Atlético Camp Redó, infantiles de segunda regional grupo D, se les impone sanción económica por penetrar espectadores en el terreno de juego agrediendo o intentando agredir por ambas partes al colegiado, con advertencia de que en caso de reincidir en tal clase de faltas les será clausurado el terreno de juego. El otro conflictivo partido fue el jugado por los alevines La Salle Atlético y Atlético Son Gotleu, del grupo D, abriéndose la correspondiente información sobre lo sucedido.

Antes de pasar al comentario del desarrollo de tan "alterada" jornada, recordamos a los clubs que el próximo martes, día 16, finaliza el plazo para adquirir en la Federación los balones de reglamento al ventajoso y módico precio de mil pesetas cada uno.

#### INFANTILES

En el grupo infantil de pri-

mera regional se repitió la jugada que desde el inicio de la liga se viene dando en favor del líder Cide. Aparte de los méritos propios, se está viendo aupado por los irregulares resultados que se dan en sus inmediatos seguidores. Ahí, si no, ese solo empate conseguido por Patronato en su visita a San Cayetano. Tan inesperado como que Recreativo Mallorca fuera vencido en Marratxi. No hay cambios en los ocho primeros puestos respecto de la jornada anterior. Ni en el terceto de cola. El único que ha mejorado ha sido Atlético Cide subiendo dos escalones.

Esportias, 0—Mallorca, 3  
Cide, 8—Independente, 0  
V. Lluch, 5—Genovés, 1  
San Cayetano, 1—Patronato, 1  
La Salle, 1—R. Calvo, 0  
Collerense, 0—Atco, Cide, 1  
Marratxi, 2—Rtvo. Mallorca, 1

Cide	11	10	1	0	37	3	21
Patronato	11	7	3	1	23	14	17
V. Lluch	11	7	2	2	29	18	16
Mallorca	11	5	5	1	24	8	15
La Salle	11	6	2	3	32	11	14
Indepte.	11	5	2	4	31	23	12
R. Calvo	11	5	1	5	10	10	11
S. Catno.	11	2	6	3	20	23	10
Atco. Cide	11	4	2	5	14	19	10
Esportias	11	4	1	6	15	28	9
Rvo. Mca.	11	3	2	6	12	16	8
Marratxi	11	4	1	8	9	31	5
Collerense	11	0	3	8	7	32	3
Genovés	11	0	3	8	3	30	3

Atlético Manacor y Llosetense del grupo B adelantaron al pasado lunes el partido que tenían señalado para mañana. Ganaron los de Lloseta por dos goles a uno. Este resultado no se contabiliza en la tabla que ofrecemos a continuación, aunque de haberlo reflejado tampoco hubiera influido. Algo más que el reparto de puntos cabía esperar de la visita de Escolar al "farojillo rojo". Corresponde, pues, felicitar a San Jaime por ese empate. ¿Y que decir de Buger? Pues otro tanto de lo mismo. Además de ser vencido le cuesta ceder la tercera plaza a su victorioso rival. No se puede escapar de la "crítica" Sallista que empató en su casa, aunque como ocurre con Escolar no haya perdido comba.

Campos, 1—Sollerense, 1  
San Jaime, 0—Escolar, 0  
Avance, 7—Buñola, 1  
Llosetense, 2—Búger, 0  
Sallista, 0—Atco. Manacor, 0  
Pobense, 3—España, 0  
Olimpic, 9—Alcudia, 1

Olimpic	11	10	1	0	55	5	21
Pobense	11	10	0	1	49	6	20
Llosetense	11	7	0	4	27	18	14
Sallista	11	6	1	4	22	11	13
Búger	11	6	1	4	12	15	13
Escolar	11	6	1	4	12	16	13
Sollerense	11	4	3	4	17	15	11
España	11	4	3	4	14	18	11
Buñola	11	4	2	5	10	18	10
Avance	11	4	1	6	22	25	9
Manacor	11	4	1	6	15	19	9
Campos	11	1	2	8	9	37	4
Alcudia	11	1	1	9	10	44	3
San Jaime	11	0	3	8	9	37	3

Primera derrota de Beato Ramon Llull, por la que pierde el primer puesto del grupo A de segunda regional infantil. Pasa a ocupar el mando con todo merecimiento Juventus en su condición de imbatido y meta invicta. Es el resultado más notable de este bloque. Descansó Consell y le corresponde al vencido líder. Puede aprovechar para reflexionar.

Pollensa, 5—Murense, 0  
Alaró, 6—Inca, 2  
Campanet, 1—Sineu, 6  
Juventud, 2—B. R. Llull, 0

Juventud	4	4	0	0	14	0	8
Sineu	5	4	0	1	37	5	8
B. R. Llull	5	3	1	1	12	9	7
Pollensa	4	3	0	1	12	3	6
Alaró	5	2	0	3	10	10	4
Consell	4	1	1	2	3	9	3
Campanet	4	0	2	2	7	17	2
Inca	5	0	2	3	7	21	2
Murense	4	0	4	1	29	0	

Porto Cristo fue el equipo que descansó en el grupo B. Al que seguirá mañana Cardessar, tras adjudicarse la tercera posición a Porreras. Es el único cambio que ofrece la tabla.

San Juan, 1—Santanyí, 9  
Ses Salines, 5—Villafranca, 2  
La Salle, 2—Margaritense, 1  
Serverense, 5—Petra, 1  
Cardessar, 1—Porreras, 0

Santanyí	8	8	0	0	40	4	16
La Salle M.	7	4	2	1	9	5	10
Cardessar	8	5	0	3	19	12	10
Serverense	7	3	3	1	19	9	9
Porreras	8	2	4	2	11	8	8
Ses Salines	7	3	2	2	19	14	8
P. Cristo	7	2	2	3	21	25	6
Petra	8	2	1	4	11	21	5
Villafranca	7	1	2	4	11	16	4
Margaritense	7	2	0	5	11	17	4
San Juan	7	0	0	7	4	44	0

Cuatro resultados a comentar de los encuentros jugados por el grupo C. El solo empate del líder en su feudo; a derrota de Torre d'en Pau ante el entonces oclista Sant Bernat significando para éste conseguir su primera victoria; que ganara Rafal a La Victoria y Pla de Na Tesa a Estudiantes. Pese a ello el cuarteto de cabeza sigue como estaba. Y Patronato. Los demás suben o bajan.

San Cayetano, 1—Andraitx, 1  
Patronato, 2—Lactancia, 1  
Sant Bernat, 2—T. d'en Pau, 1  
La Victoria, 2—Rafal, 4  
P. Na Tesa, 1—Estudiantes, 0  
Soledad, 1—Calviá, 2

S. Cayetano	6	5	1	0	12	6	11
Calviá	6	4	1	1	9	4	9
Andraitx	6	3	2	1	11	6	8
Estudiantes	6	3	1	2	5	4	7
Rafal	6	3	0	3	13	12	6
La Victoria	6	2	2	2	13	12	6
P. Na Tesa	6	2	2	2	7	9	6
T. d'en Pau	6	2	1	3	9	9	5
Patronato	6	2	1	3	6	8	5
Sant Bernat	6	1	2	3	7	11	4
Soledad	6	1	1	4	5	10	3
Lactancia	6	1	0	5	7	13	2

En el grupo D Virgen de Lluch y Atlético Son Gotleu recuperaron el pasado lunes el encuentro que tenían pendiente de la jornada anterior. Vencieron los visitantes cinco goles a tres.

Los resultados habidos en la ronda normal pueden considerarse conforme a pronóstico. Y por ello no hay variación en el trío de cabeza al igual que sucede en el de la cola. Entre ambos hay ligeros cambios. Esta semana descansará Serralta.

S. Francisco, 8—San Jordi, 0  
Serralta, 3—V. Lluch, 0  
Camp Redó, 0—R. Llull, 1  
Ferriolense, 0—Balears, 1  
Sta. Eulalia, 0—Vivero, 14  
S. Forteza, 2—La Salle, 3

S. Francisco	7	7	0	0	48	3	14
La Salle A.	7	6	1	0	23	7	13
R. Llull	6	5	1	0	18	3	11
Vivero	6	4	1	1	37	3	9
Son Forteza	7	4	1	2	20	13	9
Serralta	7	3	2	2	16	8	8
Balears	6	3	0	3	4	8	6
Camp Redó	6	2	0	4	16	13	4
Son Gotleu	6	1	2	3	11	20	4
San Jordi	7	2	0	5	8	32	4
V. Lluch	7	1	0	6	7	29	2
Ferriolense	6	0	0	6	3	30	0
Santa Eulalia	6	0	0	6	0	42	0

#### ALEVINES

Nueva convocatoria para los jugadores de los equipos alevines Olímpic y Escolar del grupo A alevín para recuperar el encuentro que tenían pendiente desde la cuarta jornada. Quedó señalado para el pasado lunes, día 8, y a la hora convenida prestos estaban los dos onces para iniciar el partido pero no llegó a celebrarse pues aún están esperando que comparezca el árbitro designado. La nueva cita es para el próximo día 17. Esperemos que no falte nadie.

Respecto a la pasada tanda de partidos, dos resultados a citar. Esa primera victoria conseguida por La Salle de Manacor frente al equip por encima clasificado y el reparto de puntos entre Atlético Badia de Llevant y Cardessar. De la tabla, que Escolar ha cedido el tercer puesto.

Porreras, 1—Lactancia, 0  
Santanyí, 3—Barreacar, 0  
Atco. Badia, 1—Cardessar, 1  
Campos, 1—Manacor, 3  
Olimpic, 2—España, 1  
Escolar, 1—Avance, 2  
La Salle, 3—Salines, 1

Avance	8	7	1	0	24	8	15
Olimpic	7	6	1	0	23	3	13
Cardessar	8	4	2	2	13	12	10
Escolar	7	4	1	2	15	9	9
Atco. Badia	8	4	1	3	19	21	9
Porreras	8	3	2	3	12	15	8
España	8	2	3	3	12	11	7
Manacor	8	2	3	3	11	11	7
Lactancia	8	3	1	4	13	15	7
Salines	8	3	1	4	9	13	7
Santanyí	8	2	2	4	10	12	6
Barreacar	8	3	0	5	10	17	6
La Salle M.	8	1	2	5	9	16	4
Campos	8	1	0	7	7	24	2



Equipo de categoría alevín, Torre d'en Pau, que milita en el grupo C y que forman Adrover, Comas, Aloy, Ancala, Salas, Gonzalo, De la Torre, Camacho, Barceló, Vidal, Garrido, Rafael y José María, junto a su entrenador Calero.

En el grupo B descansó Buñola y le corresponde ahora a Pla de Na Tesa, tras la inesperada derrota en Sineu al que sucediera con C'an Arabi en su campo. La lucha entre el líder y San Jaime se decantó en favor del primero perdiendo además los de Binissalem la condición de imbatidos que ostentaba.

Sineu, 4—P. Na Tesa, 2  
Arabi, 0—Alaró, 2  
Juventud, 4—Marratxi, 0  
Sant Jordi, 2—A. Sallista, 1  
Llosetense, 1—San Jaime, 0  
Consell, 0—B. R. Llull, 4

Llosetense	7	6	1	0	36	2	13
San Jaime	6	5	0	1	21	2	10
Juventud	6	4	0	2	18	4	10
Jordi	7	4	1	2	15	12	9
P. Na Tesa	7	4	0	3	8	15	8
Sallista	6	3	1	2	21	5	7
Sineu	6	2	2	2	15	15	6
B. R. Llull	6	2	1	3	9	11	5
Arabi	6	2	1	3	7	12	5
Ahrc	7	2	1	4	11	18	5
Buñola	6	1	0	3	14	12	4
Consell	7	1	0	6	5	28	2
Marratxi	7	0	0	7	5	49	0

El "loco" grupo C por ese descanso de dos equipos cada semana —lo hicieron Ferriolense y Camp Redó— presenta no pocos cambios en la tabla. Vivero baja una plaza al ser vencido por el líder. Era su primera derrota. El único que se mantiene invicto es La Salle. Equipo que no fue todo lo efectivo que cabía esperar en su visita al Coll. Lo mismo decir de Estudiantes. Que descansará esta semana junto con el Mallorca. Montesión, 2—Vivero, 1  
A. S. Cayetano, 1—Esportias, 0  
R. Calvo, 2—Estudiantes, 1  
R. Llull, 0—Mallorca, 2  
T. d'en Pau, 0—La Salle, 0

Montesión	6	5	0	1	19	3	10
Mallorca	5	4	0	1	25	5	8
Vivero	5	4	0	1	14	6	8
S. Cayetano	6	3	1	2	10	14	7
La Salle	4	2	2	0	9	1	6
R. Calvo	6	3	0	3	7	13	6
T. d'en Pau	4	2	1	1	6	8	5
Estudiantes	6	1	2	3	6	7	4
Esportias	6	2	0	4	7	20	4
Camp Redó	4	1	0	3	5	14	2
R. Llull	5	0	1	4	5	11	1
Ferriolense	5	0	1	4	2	15	1

Cambio de líder en el grupo D. Gracias a la goleada conseguida ante el senecista Virgen de Lluch pasa a ocupar el mando. El cuarteto de cabeza, como indicio a principio de esta crónica, se ve implicado mañana en duos y comprometidos enfrentamientos que pueden definir las respectivas posiciones de una vez por todas. Es este cambio el único que se produce en la tabla.

La Salle, 2—S. Gotleu, 0  
Patronato, 0—Rafal, 3  
La Victoria, 3—Bernat, 0  
S. Corazones, 0—Cide, 5  
V. Lluch, 13—Collerense, 0  
R. Mallorca, 1—S. Cayetano, 3  
Balears, 0—San Francisco, 2

V. Lluch	6	4	2	0	31	3	10
Rafal	6	5	0	1	32	4	10
Cide	6	5	0	1	27	5	10
La Victoria	6	5	0	1	16	6	10
S. Cayetano	6	4	1	1	14	7	9
S. Francisco	6	4	0	2	15	14	8
La Salle A.	6	3	1	2	9	13	7
R. Mallorca	6	1	2	3	10	12	4
Son Gotleu	6	2	0	4	8	17	4
Balears	6	1	2	3	3	10	4
Patronato	6	1	1	4	8	20	3
Sant Bernat	6	1	0	5	7	20	2
Collerense	6	0	2	4	6	38	2
S. Corazones	6	0	1	5	5	22	1

## BALONMANO FEMENINO

### PARTIDOS PARA HOY Y MAÑANA

En categoría cadetes, hoy a las 19 horas y en el campo de N. S. de la Consolación (Vivero), Agustinas—Santa María. Sábado, a las 12 horas, Son Sardina—Antonio Maura. A las 13, en Plaza Serralta, Virgen de Lluch—Serralta. En categoría alevines, mañana, en la pista de Serralta, Santa María—Serralta Atco. y Gels J. Valseco—CIDE en la del colegio Gabriel Valera.

## artes marciales

### I TROFEO TENSIN

El auge del karate en España es evidente y muestra de ello han sido las medallas conseguidas por karatecas españolas en los recién terminados campeonatos del mundo disputados en Madrid. No son muchos los torneos que se celebran en Baleares pese al gran número de practicantes de nuestra isla. Hoy, se hace la presentación del "I Trofeo Tenshin" en la modalidad por equipos y a la que están invitados todos los clubs de la isla, pudiendo presen-

tar de uno a tres equipos. El torneo se celebrará el próximo día 21 de diciembre y habrá competición en katas, femenino e infantil.

Son numerosos los trofeos —el torneo cuenta con la colaboración de "La Caixa"— y la participación parece ser masiva. Es muy de destacar la gran labor que están realizando los patrocinadores del Tenshin en pro del deporte del karate, inquietud que se ve reflejada en la edición de una cuidada revista mensual.

«BALEARES»



*Se llaman Cellini porque son obras de arte;  
son obras de arte porque son Cellini.*



*Si, por ambas cosas.  
Cada uno de los Rolex que  
componen la Colección Cellini  
es en si, una obra de arte  
de orfebrería.*

*Merecen esta denominación por la  
precisión de su maquinaria y la belleza  
de sus diseños.*

*Y para rendir homenaje  
al gran orfebre del  
Renacimiento Italiano,  
Benvenuto Cellini, hemos  
dado su nombre a nuestra  
colección de relojes, auténticas  
obras de arte de nuestro tiempo.*

  
**ROLEX**  
*Cellini*

Relojería ALEMANA Colón, 14 - PALMA DE MALLORCA

«BALEARES»



# DEPORTES

## run-run

Hay que felicitar a la directiva del Collerense ha tenido la feliz idea de jugar por la mañana -el domingo- su partido con el Sporting Mahonés.

No resultará difícil comprobar que acuden más aficionados.

Claro que dicen que, si la coincidencia de horario, en vez de ser con el Real Mallorca, fuese con el At. Baleares, continuarían jugando por la tarde.

No me lo explíco.

La Juventus, donde no quieren oír ni hablar de su ex-treinador Helenjo Herrera -llegó a arruinar la tesorería- ha hecho una oferta a Kubala.

Tendría cierta gracia que Ladislao aceptara y pudiera devolver "la bofetada" al técnico peor educado del mundo.

Tema petanca. Las féminas y los terceros del C.P. Puente, han hecho un reto a los primeros del mismo club, con una cena de por medio.

Por cierto que dicen que "el gorrión" del mencionado Puente, este año tiene las alas mojadas.

El Olímpico del Arenal, figura imbatido en la Liga de bowling.

Si continúa como hasta ahora, le vemos disputando el campeonato de España.

Será la primera vez que esto suceda.



Mañana, a las 6 de la tarde, en el campo des Revolt, se enfrentarán en un amistoso que se espera sea muy reñido, el equipo Peña Arrabal y el Peña Montuiri (ambas peñas mallorquinas).

Anotará Antonio García, presidente de la Peña Son Pizá. Pedro Colombás, visitó el domicilio de un crítico que dicen entiende un rato largo de fútbol, para recabar consejo sobre táctica y técnica, saliendo más satisfecho de lo esperado.

Hoy, sorteo de Copa del Rey.

En el bombo, ya entra la bola de la Real Sociedad, eliminado de la Copa UEFA, por el Lokeren.

Solo esta exenta la del Real Madrid, que continúa en la Copa de Campeones de Liga.

Si a los millones que debe ingresar el Real Mallorca por el traspaso de Nadal, se añade lo que podría reportarle un gallito de Primera, nadie dudará que los Reyes Magos han llegado con mucha antelación al "Luis Sitjar".

Noticia grata para los aficionados al fútbol:

El encuentro Atlético Madrid - Real Madrid, que se jugará en sábado -el próximo día 20- será televisado en directo.

Opino que fue un fallo tremendo de TVE no ofrecer el encuentro disputado anteanoche en San Sebastián.

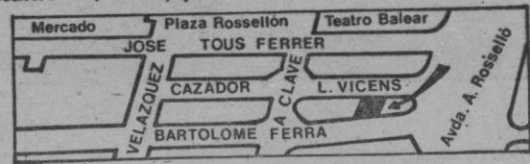
Aunque argumenten que la Real pedía mucho.

El interés era indiscutible.

Parece que la política de Prado del Rey es más sucia que una cloaca.

LORENZO RIPOLL

ARTICULOS DEPORTE: Calzado, equipos futbol, bolsas, montañismo, tenis, prendas, chandals, etc....



**DARDO**

BICICLETAS PLEGABLES, CROSS Y CARRERAS  
Lorenzo Vicens, 4 y Bartolomé Ferrá, 3 Tel. 22 33 57 PALMA

## INSCRIPCION

### FUTBOL FEMENINO:

La Federación Balear de Fútbol recuerda a todos los Clubs interesados que deben formular su inscripción antes del 30 de enero próximo (fútbol sala y fútbol campo).

### BALONES BONIFICADOS

Los clubs juveniles y aficionados de Baleares, pueden recoger su cupo de balones bonificados (50%), a partir del día 15 del actual.

## Tras el impresionante bache de juego EL SES SALINES NECESITA VENCER AL MURENSE

A todos extraña, y a nosotros los primeros, el mal momento que atraviesa el club local. Después de un comienzo de liga verdaderamente espectacular, permaneciendo ocho jornadas imbatidos y conquistando en ellas doce puntos, cuatro de ellos positivos, ha seguido una mala racha de juego y resultados en los siguientes

seis encuentros disputados, como lo prueba el único punto conquistado, en casa y ante el modesto Alayor, que lo colocan en lugar muy tranquilo y con un negativo en su haber, ya muy lejos de los lugares de cabeza.

Estamos convencidos que se puede y debe, superar este mal momento del equipo. La oportunidad se brindará el próximo domingo ante un rival incómodo y difícil como es el Murense, que tampoco parece atravesar un buen momento, como lo prueba su derrota ante el renacido Felanitx; no obstante todos sabemos que el Murense cuenta con hombres de calidad más que conocida y que vendrán a Ses Salines a tratar de conquistar la victoria.

Partido que será muy disputado, ya que los dos puntos en juego son tremendamente necesarios para los dos equipos y por ello es de esperar un partido a "cara de perro", donde los locales se juegan mucho más que el Murense. Esperamos y deseamos que la deportiva y entusiasta afición local empuje y anime a su equipo en el intento de conseguir esta victoria que tanto necesitan sus colores, haciéndolo además con esta deportividad proverbial y que desdice, de forma probada y elocuente, el intento de colgarle el "sambenito" de todo lo contrario, tanto a ella como a su equipo, hasta el punto de que así lo haya tenido que reconocer (y ello honra) alguno de sus críticos más contumaces, sin duda mal informado y aconsejado ultimamente, cosa que estamos seguros sabrán apreciar aficionados, directivos y jugadores.

Al parecer algunas de nuestras crónicas y comentarios últimos no fueron aco-

gidas con demasiado agrado en determinados círculos locales, cosa que comprendemos y aceptamos, especialmente algunas manifestaciones que quizás nos fueron hechas a nivel de comentario y no para ser escritas. En ello reconocemos cierta ligereza del que firma, pero lo que no somos, ni seremos, es adulesores y "botafumeiros" de nada, ni de nadie; quien pretenda esto de nosotros va equivocado del todo. No nos creemos en posesión de la "verdad" absoluta del Ses Salines; pero si cuando hemos considerado y creído oportuno dar a conocer y ensalzar los muchísimos aspectos positivos de la directiva, entrenador y jugadores locales, lo hemos hecho y escrito hasta quizá con demasiada insistencia. Por ello encontramos ilógico e injusto que no se sepa, o no se quiera, encajar unas críticas y opiniones contrarias a su parecer y que, desde luego, seguimos creyendo y manteniendo, además, con todas las razones, hechas con carácter constructivo. Por lo menos esta era nuestra intención.

Lo que si es claro es que el equipo local debe salvar y confirmar su permanencia en esta división venciendo, o intentándolo, a equipos de similar potencial y aspiraciones (Selsián, Alayor, Felanitx, Calviá, etc.) no poniendo todo su esfuerzo e interés en vencer a un Poblense cosa que juzgamos una quimera y muy de escaso valor práctico, al final de esta liga, aunque si muy espectacular, donde un mejor coeficiente con los citados equipos puede representar el ascenso o descenso.

LLUIS

## LAS PEÑAS DEL MALLORCA HARAN ACTO DE PRESENCIA

### EL PROXIMO DOMINGO EN EL CAMPO V. DE LLUC

A través de llamada telefónica el directivo coordinador de las Peñas del Mallorca, Pedro Colombás, nos comunicó que el próximo domingo dará la importancia que para el Mallorca juvenil, representará la disputa de su encuentro contra Virgen de Lluc, equipo aspirante igualmente a la Liga Nacional, serán numerosos los componentes de las Peñas, que se darán cita por la mañana en el recinto de las Viviendas, con el objetivo de aupar y ani-

mar en todo momento, a los valientes chibarrones que Andrés Sajom, elegirá para dar cumplida réplica al rival con el que competirán.

No se equivocó el amigo Colombás, ya que caso de anotarse dos puntos positivos el cuadro mallorquinista, daría un paso de gigante en cuanto a ratificar su extraordinaria clasificación, y al mismo tiempo, pondría tierra por en medio con su calificado y eventual rival.

G.G.

## fútbol

### II TROFEO «EMPRESAS BARCELO»

Partidos disputados en la novena jornada:

#### Sector Palma:

V. Consell, 7 - C. Mari, 0  
S. Ponsa, 0 - C. Médico, 0  
Campsa, 3 - Es Corn, 1  
C. Buades, 4 - At. Collense, 1  
E. Estación, 2 - E. Barceló, 1  
Descansó: R. Murciana.

Jugado día 8.  
S. Ponsa, 4 - E. Barceló, 1

#### CLASIFICACION

S Ponsa	8	6	2	0	20	5	14
V. Consell	9	5	3	1	24	8	13
C. Médico	8	5	3	0	13	4	13
C. Buades	8	2	6	0	11	5	10
Corn Maes	8	2	4	2	15	13	8
B. Estación	8	2	3	3	10	11	7
Campsa	8	3	1	4	12	13	7
C. Mari	9	2	2	5	5	22	6
E. Barceló	8	2	1	5	9	14	5
R. Murciana	8	1	2	5	9	19	4
At. Collense	8	0	2	6	10	18	2

#### Sector Pueblos:

La Paternal, 3 - C. Suau, 2  
M. los Patos, 3 - Bar Joy, 1  
R.C. Náutico, 4 - Bayer, 1  
M. Cerdá, 3 - Camacho Leo, 3  
M. Nostrum, 1 - P. Alcudia, 2  
Descansó: Z. Ayamans.

C. Náutico	8	5	3	0	22	9	13
M. L. Patos	9	7	1	1	21	7	13
Bar Xilvar	8	4	4	0	27	14	12
La Paternal	8	4	1	3	19	19	9
C. Suau	8	3	3	2	20	11	8
Z. Ayamans	8	2	4	2	15	17	8
Bar Joy	8	3	3	2	17	18	8
P. Alcudia	9	2	4	3	15	17	8
M. Nostrum	8	3	1	4	21	18	7
C. Cerdá	8	1	4	3	9	13	6
Camacho L.	8	1	4	3	10	15	6
Bayer	9	2	1	6	12	29	5
C. Fluxá	9	0	3	6	12	30	3

## ciclismo

### EL DOMINGO, ASAMBLEA DE CLUBS

La Federación Balear ha convocado para el próximo domingo, a las 10 horas, en el "Polideportivo Algaida", es decir en el restaurante del Velódromo, asamblea de presidentes de clubs afiliados a aquella con el siguiente orden del día.

- Inscripción de los clubs asistentes.
- Lectura de la memoria de actividades durante 1980.
- Balance económico del año actual.
- Proyecto de competiciones para 1981 y confección del correspondiente calendario.
- Ruegos y preguntas.

Se confía en masiva asistencia de responsables del ciclismo balear al objeto de estudiar no sólo cuanto se ha desarrollado en este año sino el estudio de la próxima temporada y cuanto afecta a este deporte.



**MABHABA**

Restaurante Árabe

(SAMANTHA'S)

Saboree nuestras especialidades en el rincón más bello de la Bahía

Plaza Mediterráneo, s/n - Edificio Sol

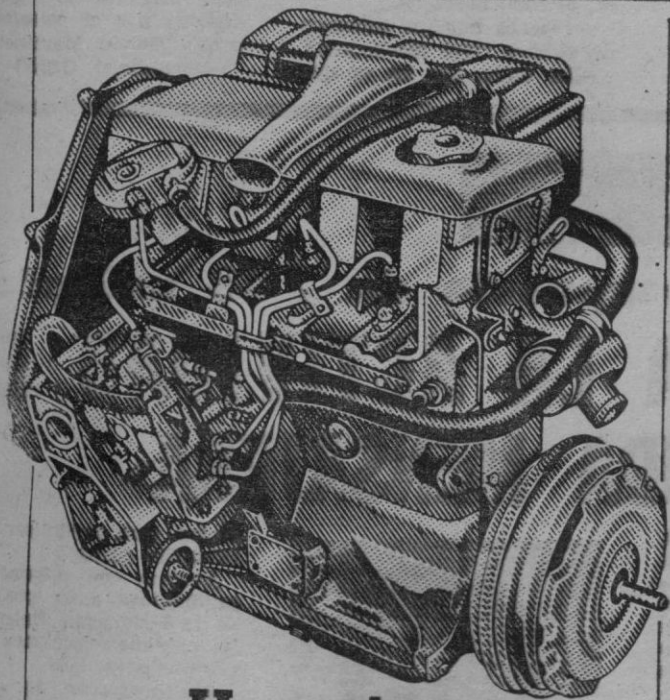
«BALEARES»



# RITMO DIESEL

## Una nueva generación de Diesel.

Seat acaba de lanzar el primer Diesel del segmento medio en España: el Ritmo Diesel. Un coche rápido, silencioso y familiar. Un coche que hará cambiar todo lo que usted pensaba sobre los Diesel. Este nuevo modelo viene a sumarse a los últimos lanzamientos de Seat. Coches que responden a un nuevo concepto y que logran un bajo consumo, como exigen las condiciones económicas de los años 80.



### Un motor a la medida.

El motor del Ritmo Diesel, de 1.714 cc., ha sido diseñado y construido específicamente para este coche. A su vez, el Ritmo fue concebido pensando que un día llevaría también motor Diesel. El motor es de aleación ligera e incorpora los más modernos adelantos de la tecnología Diesel. El resultado es un motor potente, silencioso, de poco consumo y de una gran solidez.

### Al alcance de su bolsillo.

Todo se ha pensado en el Ritmo Diesel con el mayor cuidado. Incluso el precio, que rompe con la imagen de coche caro que siempre han tenido los Diesel. Porque este Diesel, el único que existe en el segmento medio, tiene un precio ajustado, sin renunciar a un alto nivel de confort ni a un completo acabado interior. Todo ello hace del Ritmo Diesel el coche familiar que los tiempos que vivimos demandan.

### Un gasto mínimo.

Hablemos de números. Un Ritmo Diesel consume 5,6 litros de gas-oil cada 100 kilómetros\*, es decir, 1,68 ptas. por kilómetro. Menos que cualquier Diesel.

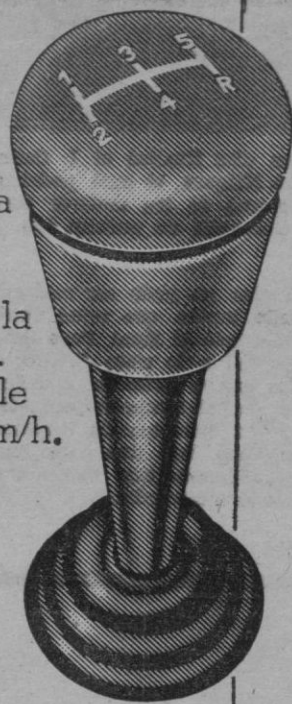
Y es que este coche abre el camino a una nueva generación de Diesel.

\* Consumo medido según normas A-70



### Un Diesel con quinta velocidad.

El Ritmo Diesel incorpora una quinta velocidad de serie. Para que usted gaste menos. Y el coche vaya más descansado. En quinta, el Ritmo Diesel alcanza cómodamente la velocidad de 140 km/h. Y tiene un reprise que le permite ir de 0 a 100 km/h. en sólo 19,1 segundos.



### Con toda la solidez de un Diesel.

La dureza y la resistencia del motor es lo único que el Ritmo tiene en común con otros Diesel. En pruebas realizadas en países del Mercado Común, este motor no presentó señales de desgaste después de recorrer 100.000 Km., demostrando la robustez de su mecánica.



# Ritmo Diesel

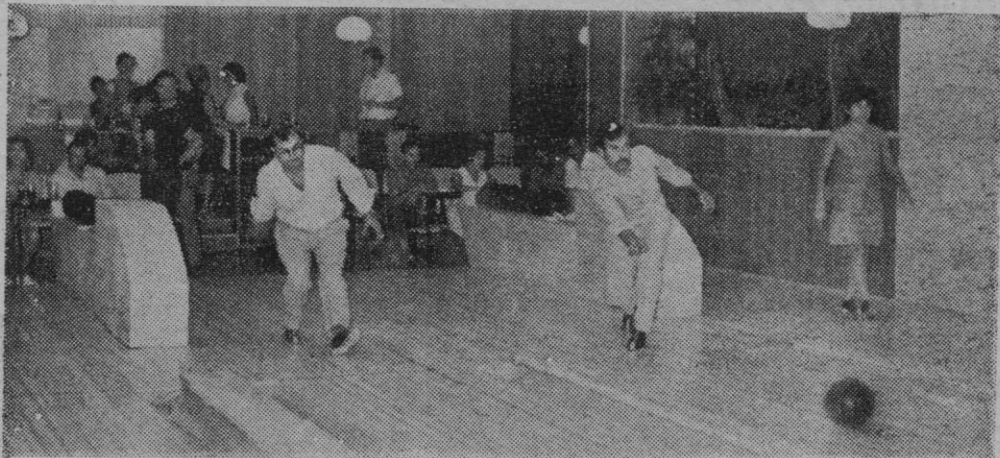
**SEAT**



# DEPORTES

## bolos

**PACO SESARINO (IRON), VENCEDOR ABSOLUTO DEL «I GRAN TORNEO BOWLING CLUB NIAGARA»**  
**PABLO SALVA (GRAN JOY), REALIZO LA MEJOR PARTIDA DEL TORNEO CON 269 PINS**



Hace unos días finalizó el I Gran Torneo Bowling Club Niágara, el cual podríamos catalogarlo como uno de los mejores torneos que se vienen celebrando en nuestra isla.

En las finales no pudo ser más emocionante el apretado tanteo que reinó durante todo el tiempo venciendo al final Paco Sesarino. Si hemos de ser fieles a lo visto diremos que cualquiera de los cuatro primeros clasificados hubiera podido ser el campeón pero sólo uno lo puede ser, y en esta ocasión creemos que la veteranía de Paco jugó una parte muy importante en estas finales tan emocionantes venciendo con todo merecimiento.

### RESULTADOS

1. Paco Sesarino (IRON)	1.445
2. Antonio Porcel (IRON)	1.437
3. Mateo Caldés (GRAN JOY)	1.436
4. Pablo Salvá (GRAN JOY)	1.436
5. Juan Bauzá (DANONE)	1.397
6. Miguel Pons (IRON)	1.391
7. Julián Oliver (GRAN JOY)	1.344
8. José Sagrera (GRAN JOY)	1.319

Hasta un total de 39 participantes. Presidieron la entrega de trofeos Pablo Seguí (relaciones públicas de la Federación Balear de Bolos), Rafael Serra y Julián Oliver, organizadores del torneo, un representante de Gran Joy y las señoritas Mary Sedano, Rosy Ramos, Clari Martí y José Van Holstain.

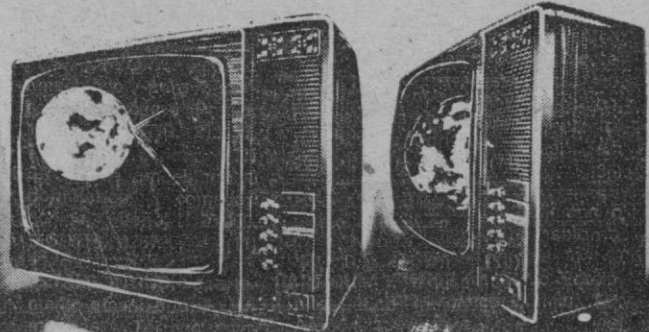
P. S.

## TELEFUNKEN UNSEXTO SENTIDO.

El sentido que sólo posee la nueva gama compacta Telefunken de televisores en color. Unos aparatos que gracias a su exclusiva tecnología emiten los sonidos y las imágenes vivos, como una sensación.

Venga a vernos. Verá cómo se siente la imagen y el sonido en la nueva gama compacta de Telefunken.

Verá que bien.



**NUEVA GAMA COMPACTA**

**Casa Radio**

JUAN DE VIDAL Y SALVA

EN PALMA:  
 Pza. Marqués del Palmer, 5. Tel. 221220  
 C/. S. Ramón y Cajal, 16. Tel. 239755  
 C/. A. Clavé, 13-a. Tel. 212241  
 C/. San Miguel, 61. Tel. 212324

EN MANACOR:  
 Plaza Iglesia, 2. Tel. 551419  
 EN IBIZA:  
 P/. Vara del Rey, 10. Tel. 301803  
 P/. Isidoro Macabich, 25. Tel. 302010

y en 50 tiendas más de electrodomésticos de Baleares

## MATINAL FUTBOLÍSTICA, EN EL COLL

### COLLERENSE - SPORTING MAHONES

De muy mal genio encontramos al preparador del Collierense, Jaime Roselló Basa, ya que al parecer aun no se le había pasado la rabietta propiciada por la actuación de su jugador Juanjo, el pasado domingo en el municipal de Lluchmajor, ya que con su arbitraria actuación, perjudicó, enormemente al resto de compañeros, y al mismo tiempo, fue casi factor decisivo, para que por lo menos no se pudiera anotarse un positivo, una vez vista lo que sucedió a continuación.

—Aguá pasada no mueve molino Jaime, y lo que hace falta es que el próximo domingo frente al Sporting Mahónés, todo discorra de forma totalmente diferente a como sucedió contra el Español.

—En parte te sobra la razón, sin embargo mi jugador pudo muy bien evitar la tanta expulsión consciente del perjuicio que ocasionaba al equipo, ya que por su culpa, tuvimos que actuar por espacio de 76 minutos con inferioridad numérica y a pesar de ello, ya vistas las dificultades que le planteamos a nuestro rival.

—Si no vamos equivocados, el próximo domingo será la primera vez que actuaremos en sesión matinal en el presente campeonato. ¿Favorecerá



JAIME ROSSELLO (Entrenador Collierense)  
 Foto: T. Maldonado

o perjudicará tal circunstancia al equipo?

—Yo no confío que no afectará en absoluto al rendimiento de mis jugadores, y si la directiva ha tomado la decisión de que sea así, pues de mil amores, ya que con ello nos facilitará a todos los jugadores y aficionados, el poder ver en acción por la tarde, al Real Mallorca.

—¿Tienes muchos informes de vuestro rival menorquín?

—Lo único que sé, es que

mantiene el mismo engranaje de la temporada pasada, y eso significa mucho en cuanto a potencialidad del cuadro. Los últimos resultados que ha venido cosechando, (el pasado domingo derrotó al Andraitx), le ha valido situarse en quinta posición en la tabla, con un positivo en su haber, y si esto no es suficiente ya me dirás con que tranquilidad tenemos que esperarlo.

—A pesar de todo no se espera de que aumentéis vuestra cuenta de negativos...

—Con las miras puestas en tal fin, lucharemos de principio a final del envite, y malamente tienen que ir los acontecimientos para que en vísperas de Navidad, no amarguemos las Festividades a nuestra fabulosa directiva y afición añadida, que solo por darles la más mínima satisfacción, se merecen que nos vacíemos en la contienda.

—El domingo ya lo saben, a partir de las once y cuarto de la mañana, emoción garantizada en el rectángulo del Coll, confrontación que será dirigida por el colegiado ibicenco. Huedo Martínez.

Gabriel GENOVART

## colombofilia

### Con un presupuesto de 700 mil ptas. COMIENZA LA ACTIVIDAD EN «LA RÁPIDA MENSAJERA»

Para darnos detalle de la actividad programada en «La Rápida Mensajera», el presidente de su comisión deportiva, Antonio Coll Barceló, nos ha comentado los aspectos más destacables del plan de concursos confeccionado para la temporada 80-81, que dio comienzo el pasado día 9 de noviembre, con una suelta desde San Lorenzo, puntuable ya para el Campeonato de Navidad, disputado por equipos. Aunque propiamente la actividad habiase iniciado el día 5 con un entreno —de los 7 previstos— del Concurso de Bandada, que concluye en Ibiza el día 21 de diciembre.

El presupuesto para esta campaña se acerca a las setecientas mil pesetas, 592 mil de ellas se distribuyen precisamente en metálico. La dotación más importante se la lleva el «Especial Rápida» dotado en 260 mil pesetas. Están programadas 8 sueltas en la península; 3 en Alicante, 1 en Orihuela, 1 en Chinchilla, 1 en Valdepeñas y otra en Manzanares, después del «Ciudad de Palma» que se disputa desde esta misma localidad, aparte las pruebas regionales y nacionales.



La preocupación primordial al confeccionar el plan nos confiesa Antonio Coll, ha sido facilitar la participación a los socios, haciendo llevadero el presupuesto económico.

#### LA OTRA FACETA

#### DE ANTONIO COLL

Después de habernos de «La Rápida» de la que también es vicepresidente (el «semi» presidente le sueten llamar por el poco «hueco» que le deja Jaime Pons) se ha extendido detallándonos sus pro-

yectos para revitalizar la colombófila isleña.

Asegura que presentará su candidatura a la presidencia de la Federación Balear para las próximas elecciones que se esperan para 1983.

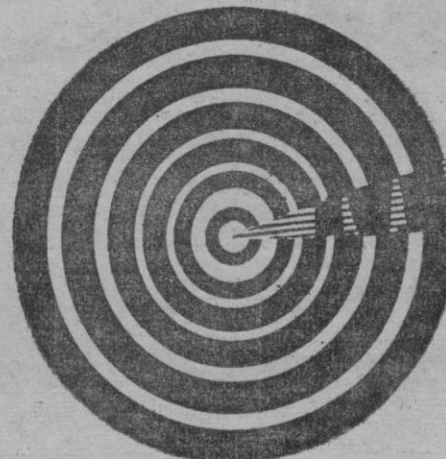
Los proyectos de Antonio Coll son realmente interesantes, contemplando una especial atención a los elementos jóvenes, que hoy considera sin estímulos ni protección; una decidida acción encaminada a aunar esfuerzos y potencial, canalizándolos a través de una activa gestión federativa; desarrollo de los concursos peninsulares de forma mancomunada con la consiguiente reducción de gastos; la instauración de una auténtica diada de confraternización colombófila, de tipo familiar y cultural.

Aunque su actual dedicación directiva está limitada a un club, considera que debe ejercerla con mayor dimensión, supra-social, y de ahí su interés en que se conozca su ideario y vocación. Quiere perfeccionar el sistema pero sin estridencias ni exclusiones.

Quiere hacer una revolución pacífica.

JOAN SALOM

un diario para...



la juventud deportiva

**MARCA**

«BALEARES»



# CALIDAD RECONOCIDA EN EL MUNDO

## EDT-170 • Music Center HI-FI Stéreo

# VANGVARD • HITACHI

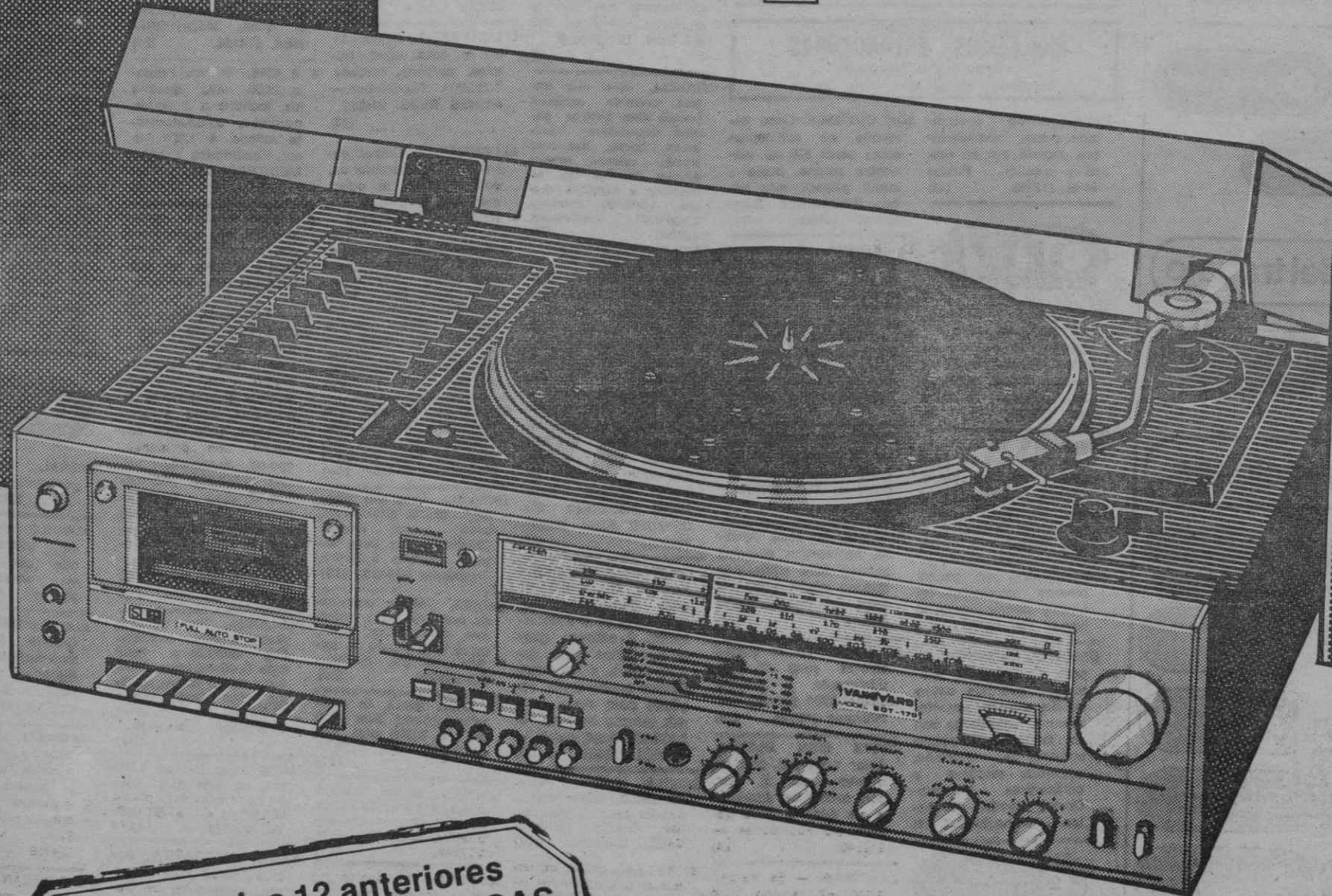
UN EQUIPO MODULAR EN UN SOLO COMPACTO

HOMOLOGACION HI-FI EN RADIO, CASSETTE Y TOCADISCOS  
SEGUN NORMAS INTERNACIONALES.

La CALIDAD puede comprobarse con determinadas CARACTERISTICAS TECNICAS exigibles.  
Nuestro MUSIC CENTER es el único que tiene las siguientes 12 CARACTERISTICAS TECNICAS que puede Vd. comparar:

### TEST DE PRESTACIONES

	SI		SI
<b>CASSETTE</b>		<b>PLATO TOCADISCOS (290 mm.)</b>	
Sistema Dolby para la reducción de ruidos.	<input type="checkbox"/>	Motor corriente continua.	<input type="checkbox"/>
Extracción suave de cinta. Sistema eólico, por freno de aire.	<input type="checkbox"/>	Cambio velocidad electrónico.	<input type="checkbox"/>
Funcionamiento vertical. Carga frontal, de la cinta.	<input type="checkbox"/>	Funcionamiento semiautomático. Retorno automático del brazo al finalizar el disco.	<input type="checkbox"/>
Paro automático final rebobinado y avance rápido.	<input type="checkbox"/>	<b>RADIO RECEPTOR</b>	
Paro automático final cinta en grabación y reproducción.	<input type="checkbox"/>	Conmutador altavoces. Permite sonorizar dos salas.	<input type="checkbox"/>
"Full Auto Stop" Paro del cassette en caso de existir anomalías en el avance de la cinta. Máxima seguridad	<input type="checkbox"/>	Impedancia antena FM 75 ohm, 300 ohm, Posibilidad de adaptación de cualquier antena exterior.	<input type="checkbox"/>
Indicador volumen de grabación	<input type="checkbox"/>	<b>BAFLES</b>	
		De 3 vías	<input type="checkbox"/>



Compare las 12 anteriores  
CARACTERISTICAS TECNICAS  
y decida Vd. con seguridad

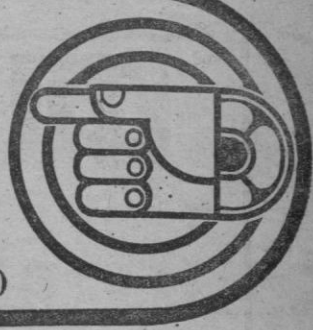
CALIDAD UNICA

VANGVARD NUEVA TECNOLOGIA • HITACHI NEW TECHNOLOGY





# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>º</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### Otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS
- 26 PERSONALES
- 27 MASAJES

## bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO PARA AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA



### PISOS Y DESPACHOS

Completamente terminados  
En Vía Portugal, esquina C/ Joaquín Botja (frente Instituto)

#### CARACTERISTICAS PISOS:

- 4 dormitorios dobles con armarios.
- Vivienda por planta de 206 m<sup>2</sup>, todas las piezas con fachada al exterior.
- Calefacción individual y chimenea en sala-estar.
- Dos baños y dos aseos, con sanitario Jacob de Lafont, Grifería suiza.
- Madera Norte en interiores y fachadas.
- Dos ascensores Otis, uno con bajada aparcamientos.
- Embaldosado de cerámica italiana.
- Aislamiento térmico y acústico con Arlita.
- Obra de primerísima calidad.

#### DESPACHOS EN 1ª y 2ª PLANTA

FACILIDADES PAGO, CON PRESTAMO A 11 AÑOS DE CAJA AHORROS. INFORMACION Y VENTA:



Pza. España, 3. Telf.: 222164.

### MONTAMOS ESTRUCTURAS

reticuladas o normales.  
Teléfono: 46 44 00 - Sr. Moyá

**PROPIETARIOS** precisamos pisos, apartamentos, chalets, etc. en venta o alquiler. Fincas MAS. 212256. (13)

**LA RIBERA**, C/ San Pastilla. Vendo solar de 585 m<sup>2</sup>, da a tres calles o cede aerechos edificación. Tel. 211688. (9)

**EL MOLINAR**, Vendo solar con casa semi-construida, 250 m<sup>2</sup>, Ptas 2 millones 800.000. Muchas facilidades. Telf. 221688. (22)

**DESCUENTO DE LETRAS** hasta 36 meses de pisos locales, solares, apartamentos, rústicas, chalets etc. Informes: Doctor Ferrán, 38 bajos. Teléfono 253850. (21)

**HIPOTECAS** con capital privado rapidísimos informes: Doctor Ferrán 38 bajos. Tel. 253850. (12)

**CREDITOS PERSONALES** para funcionarios, militares, guardias civiles, policía nacional, ayuntamientos, empleados banca, telefónica, instituto nacional de previsión, empresas estables y particulares. Informes: Doctor Ferrán, 38, bajos. Teléfono 253850. (28)

**HIPOTECAS** con capital privado rapidísimos informes: Doctor Ferrán 38 bajos. Tel. 253850. (12)

**BAHIA AZUL** y Grande. - Vendo solares, primera línea, 1.500 y 750 m<sup>2</sup> - 46187. (13)

**SON FERRIOL** - 32.000 metros cuadrados terreno agua az 280 pias, m<sup>2</sup> Facilidades RODRIGUEZ JUAN. 235248 - 236962 (16)

**HIPER**. Cedo derechos de edificación sobre dos solares, de 278 y 298 m<sup>2</sup>. RODRIGUEZ JUAN. - 235248, 236962. (17)

### LOCALES Y DESPACHOS

**LOCAL COMERCIAL** de 210 m<sup>2</sup>, principio General Riera, aseos, posibilidad de división. OLIVER MATEU. Teléfono: 210640. (16)

**VENDO DESPACHO** en Jaime III, 37 m<sup>2</sup> enmoquetado. Precio: Un millón 900.000 pesetas OLIVER MATEU. - Tel. 210640 (16)

**CERCA JUAN CRESPI**. - Magnífico local 420 m<sup>2</sup>, enlucido y embaldosado, 5 m. altura, gran acceso, dos aparcamientos. 10.000.000. Tel. 227794. (20)

### FINCAS

**HUERTO A 10 KMS.** Palma, 7 cuarteradas, poza, casa payés, electricidad, vaquería, estanque, mucha agua, 8.000.000 pta. 2 años. MARQUES. 210771 (21)

**MARRAXINET**: 1 cuarterada terreno con pinar, y almendros. Precio 800 mil pias. Tel. 213939. (13)

**CONSELL**, casa cien metros, moderna carácter, porche cien metros piscina, depuradora barbacoa, horno una cuarterada terreno, setenta árboles frutales más almendros e higueras. Precio 3.200.000 contrato, 1.500.000. Facilidades, 223561. (28)

**CAMPANET**, 3.000 m<sup>2</sup> terreno con casa de aperos, pozo de agua, ideal para huerto. 1.250.000. - Entrada: 200.000. Resto: 15.000 mensuales. RODRIGUEZ JUAN. 235248, 236962. (24)

**INCA**, 1.800 m<sup>2</sup> terreno, con casa legitimada, salón con chimenea y dormitorio, pozo con mucha agua, 1.300.000. Entrada: 400.000. Resto: 15.000 mensuales. RODRIGUEZ JUAN. 235248, 236962. (26)

**CARRETERA S'ARANJASSA** Km. 20, chalet 150 m<sup>2</sup>, gran carácter, morquin, sala para 3 dormitorios, 2 salones, cocina con office, baño, garaje, aljibe, electricidad, piscina prefabricada, depósito para riego, 3.500 m<sup>2</sup> terreno cercado. - 3.500.000. Facilidades. - CANET. 226156. (37)

**ALGAIDA**, 13.000 m<sup>2</sup> terreno monte, labor, posibilidades agua y electricidad, 800.000 convenir. CANET 226156. (15)

**SANCELLAS**, chalet sin terminar, 2 dormitorios, comedor, cocina, 9.000 m<sup>2</sup> terreno llano, cercado de marés y rejilla, pozo, 150 frutales variados, estanque, posibilidades electricidad y teléfono, legalizado, junto carretera, buenas vistas, 3.600.000 convenir. CANET 226156 (37)

**7 KM. PALMA**, solar 2.000 m<sup>2</sup>, cercados, casa sin terminar, material construcción agua canalizada, estanque, 90 frutales, posibilidad de electricidad, 2.650.000. Grandes facilidades. CANET 226156. (24)

**BUNOLA**, chalet 300 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 3 baños, sala, comedor, chimenea, trastero, garaje, piscina, barbacoa, agua corriente, teléfono, electricidad. 1.700 m<sup>2</sup> terreno (boncales), maravillosas vistas 11.500.000. Facilidades CANET 226156. (31)

**VALLDEMOSSA**, casa centro del pueblo, 2 dormitorios, salón comedor, cocina, aseo, reformada 2.150.000. CANET. - 226156. (15)

**CARRETERA LLUCHMAYOR** Finca 1.500 m. casa. - 1.100.000. REINES REUS 210322. (10)

**SANCELLAS**. Finca 3 cuarteradas, pinar, cercada, casta, 2.800.000. Convenir. REINES REUS. - 210322 (12)

**5 MS. ARENAL**. Rústica 4 cuarteradas, almendros, cultivo, precios interesantes REINES REUS. - 210322. (13)

**CARRETERA VIEJA SINEU** Finca 4 cuarteradas casa, cultivo, cercada, agua, Facilidades. REINES REUS. 210322. (14)

**CERCA RANDA**. Casa rústica, 4.000 m. agua. - 2.600.000. REINES REUS 210322. (11)

**LLUCHMAYOR**. Finca, 11 mil m. casa, agua, frutales, cercado, cultivos. 1.700.000. Facilidades. - REINES REUS. 210322. (14)

**LLUCHMAYOR**. Chalet estrenar, 3 dormitorios, solar 5.000 m. agua, electricidad, piscina. - REINES REUS. 210322. (14)

**RUBERT** Casa dos plantas, cuatro dormitorios, baño, aseo, dos, salas, chimeneas, comedor dos alturas, horno, cocina rústica, muy buen estado, terraza y corral, 2.650.000. Facilidades: 211150. (27)

**CABANETA**, Casetón con chimenea gran terraza, aljibe, solar 3.000 m<sup>2</sup>, Magnífica vista, 3.450.000. Facilidades, 211150. (15)

**BUNYOLA**, Casa dos plantas, cuatro dormitorios, baño, cocina grande, despensa, muy buen estado, céntrica 3.500.000. Facilidades 211150. (17)

**CALVIA**, Media cuarterada con casetón a reformar, muy buenas vistas, cerca del pueblo, 1 millón 700.000. Facilidades 211150. (16)

**SA FONT SECA**, se vende solar primera línea 1800 m<sup>2</sup>, a 1.500 pias, m<sup>2</sup>. ANDREU. Tel. 217862. (17)

**HUERTO** de seis cuarteradas, a 4 km. de Palma, mucha agua, casas habitables. ANDREU. Tel. 217862. (16)

**ALGAIDA**, 1 cuarterada buen terreno, fácil acceso, 750.000. Fincas MAS. 216948. (11)

**A 21 KMS. DE PALMA**, casa rústica reformada 3 dormitorios, gran salón comedor con chimenea, baño, cocina, garaje, dependencias para animales, piscina, agua propia, electricidad, 10 mil m<sup>2</sup> de huerto, cercado naranjos y otros frutales, más información MONTIS. 226725. (38)

### SU PUNTO DE VENTA

ANUNCIOS ECONOMICOS DE *Baleares* TAMAÑO PEQUEÑO, GRAN INVERSION

**A 20 KMS. DE PALMA**. Finquita de 10.000 m<sup>2</sup>, casa con chimenea aljibe, árboles frutales, electricidad cerca. - 4.000.000. Facilidades - MONTIS 212117. (22)

**A 5 KMS. PALMA**. Terreno 8.000 m<sup>2</sup>, agua y luz, calle asfaltada, completamente vallado. - 6.500.000. A convenir. MEDITERRANEA. 214164. (22)

**PLA DE NA TESA**. Parcela 15.000 m<sup>2</sup>, agua y luz, calle asfaltada A-300 Pts. m<sup>2</sup>. Facilidades 3 años. MEDITERRANEA. 214164. (21)

**A 2 KMS. PALMA**. Parcela 7.000 m<sup>2</sup>, agua y luz, fachada a 3 calles, naranjos, completamente vallado. A 1.000 Pts. m<sup>2</sup>. Facilidades 3 años. MEDITERRANEA. 214164. (26)

**A 6 KMS. PALMA**. Parcela 2.000 m<sup>2</sup>, agua, buenas vistas, calle asfaltada a 300 Pts. m<sup>2</sup>. MEDITERRANEA. 214164. (18)

**CARRETERA VIEJA SINEU** - Km. 8. 3.000 m<sup>2</sup> de terreno, pozo - estanque propio, luz, teléfono, muchas dependencias de animales, casa 3 dormitorios, baño, sala comedor con chimenea, cocina, despensa, varios. 5.650.000. Facilidades 3 años. MEDITERRANEA. 214164. (35)

**ALGAIDA**. Zona Las Molinas, una cuarterada pinar y cultivo. BESTARD Telf. 461940. (12)

**POLLENSA**, finca de cincuenta y cinco cuarteradas, montaña y llano unas 5 cuarteradas almendros; varios pozos, naranjos, casas grandes, precio 18.000.000 pias. Informes BESTARD. Tel. 461940. (26)

**MURO**, finquita de 1.000 m<sup>2</sup>, con una noria apto para frutales, precio 250.000 pias. BESTARD. Tel. 461940. (17)

**SANTA MARGARITA**, dos cuarteradas con higueras, almendros, un trazo garriga, mucha caza, buenas vistas. Precio: 1.000.000 pias. Facilidades. BESTARD. Teléfono: 461940. (21)

**PLAYA ALCUDIA**: Solar de 1.000 m<sup>2</sup> en el Polígono 7, magnífica situación precio a 300 m<sup>2</sup>. BESTARD. Telf. 461940. (19)

**CAMPANET**. Varios finquitas con caseta. Precio interesante. BESTARD. Telf. 461940. (10)

**MURO**. Huerto 14 cuarteradas, muy buena parcela, mucha agua, esta casa motor, vivienda con pinos. BESTARD. Telf. 461940. (16)

**SANTA EUGENIA**, caseta y dos cuarteradas, arboleda, cercado pared. BESTARD Telf. 461940 (12)

**SANTA EUGENIA**, caseta con terraza cubierta sala comedor chimenea aljibe un cuartón bonita muy apta para frutas. Precio 1.150.000 pias. BESTARD. Telf. 461940. (24)

**SANCELLAS**, caseta grande con chimenea, aljibe y un cuartón pinar. Precio: 1.100.000 pias. BESTARD Telf. 461940. (16)

**CARRETERA MANACOR**, 17 kms. de Palma, vendo varios chalets. BESTARD. Telf. 461940. (12)

**ANTES** de comprar su rústica, caseta de campo o chalet, visite en Sancellas, Bar Can Papa. Telf. 311448. (19)

**ZONA INCA**, Rústica de 66 cuarteradas, casa agua, electricidad, 10.000 árboles frutales, 2 cámaras conservación fruta. Precio: 40.000.000 pias. Tel.: 235474. (21)

### ALQUILERES

**ARENAL**. Amueblado. 3 dormitorios, terraza, teléfono, 221202. (10)

**ALQUILO** estudio Casa Mayor, teléfono, calefacción, central, vistas 16 m<sup>2</sup> Miguel COSTA. 224758 (17)

**ALQUILO LOCAL** zona Son Cotoner. 85 m<sup>2</sup>, 6 metros fachada, instalación eléctrica, barridos metálicos 20.000. Miguel COSTA 224758. (18)

**ALQUILO PISO** Son Armadans a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, cocina, calefacción individual gas, gran amueblado, TV, lavadora 32.000 Miguel COSTA. 224758. (23)

**INTERESAN** pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Tel. 215251. (12)

**OFRECEMOS PISOS** amueblados para alquilar en todas zonas. Agencia EDINANDEZ. Tel. 216535. (12)

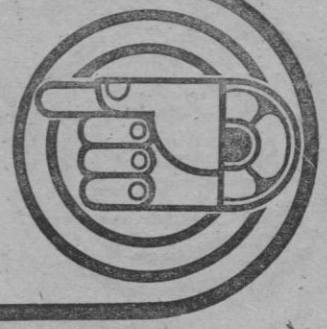
**BELT INMOBILIARIA**. Alquileres de todos casos. Avda. A. Rossello, 46. 2º Edificio Mirador. Teléfono 222211-227219-225627. (17)

«BALEARES»





# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

## 5 ALOJERES

**ALQUILER TELEVISORES.** Teo-Hogar. Nicodas de Pax. 16. (10)

**PROPIETARIOS.** Se buscan pisos y chalets para alquilar. MASJAUME. Avda. A. Rosselló, 24. Teléfono 164250. (14)

**PEDRO GARAU** piso amueblado, precio 20.000 ptas. Telf. 297388-289589 (10)

**ALQUILO** pisos y apartamentos en varias zonas. 223561. (10)

**PROPIETARIOS,** para atender demandas, necesitamos pisos y apartamentos en cualquier zona en alquiler. 223561 (15)

**HEROES DE MANACOR,** tabacoso ático amueblado cinco dormitorios, salón chimenea, calefacción, televisión, lavadora, gran terraza, precio. 35.000 223561. (18)

**CALA MAYOR** estudio y apartamentos amueblados, buena vista, calefacción, teléfono, desde 16.000. Todo incluido. - Informes telf. 401302. (17)

**PASEO MALLORCA.** Extraordinario piso en muebles, cuatro dormitorios, tres baños, dormitorio servicio, calefacción, espaldas vistas a la bahía y zona de Belver, aparcoamiento incluido. 70.000 Ptas. Informes 227998. (27)

**PASEO MALLORCA.** Atico tres dormitorios, baño, aseó, teléfono, lavadora, terraza, amueblado. 22.000 ptas. Informes 227998. (13)

**APARTAMENTOS.** - Casa Mayor, un dormitorio, 18.000 ptas. Dos dormitorios, 16.000. Informes: 227998. (12)

**ZONA GOMILA.** Apartamento, dos dormitorios, amueblado con teléfono. 22.500 - ptas. Informes 227998. (11)

**ILLETAS.** Apartamento un dormitorio amueblado, buena vista. 12.000. Informes 227998. (10)

**MAGALUF.** Apartamento 1 dormitorio, amueblado espaldas vistas, 16 ml. Informes: 227998. (10)

**PLAZA HORNABEQUE.** Piso dos dormitorios, muy bien amueblado. 30.000 Ptas. Informes: 227998. (12)

**PLAZA MADRID.** Piso tres dormitorios, baño, aseó, amueblado, 22.000. Informes: 227998. (11)

**PALMANOLA.** - Chalet 4 dormitorios, amueblado, terraza, jardín. 25.000 - Ptas. Informes: 227998. (11)

**VIA ROMA.** Amueblado, nuevo. 3 dormitorios, teléfono, lavadora, 30.000 221202. (10)

**ZONA PLAZA DE ESPAÑA.** Amueblado. 3 dormitorios, teléfono, terraza grande. Olmos. 43. (12)

**AVENIDAS.** Atico amueblado. 5 dormitorios, teléfono, terrazas. Olmos. 43. (10)

**SAN AGUSTIN.** Amueblado, nuevo. 3 dormitorios, terraza con vistas, piscina. Olmos, 43. (12)

**MASJAUME** Avda. A. Rosselló 24. Primer piso en Avenidas apto para despacho. (12)

**MASJAUME,** Avda. A. Rosselló 24. Reina Violante quinto piso y ático 1 dormitorio amueblado 15.000 ptas. (16)

**MASJAUME,** Avda. A. Rosselló 24. Junto Mercado San Fernando pisos sin muebles; 3 dormitorios, 2 baños, gran salón comedor. (19)

**MASJAUME,** Avda. A. Rosselló 24. En Plaza Harina, Local 10.000,- Ptas. (11)

**AVENIDA ARGENTINA,** Piso 4 dormitorios, amueblado, 35.000 ptas. COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, Bajos, I, 223513. (17)

**ARENAL.** - Alquiler piso amueblado, cuatro dormitorios Frente Club Náutico. 217538. (10)

**SE ALQUILAN ESTUDIOS** con o sin teléfono, zona C'an Pastilla. Primera línea. Telf. 242535. (15)

**ARENAL** piso 4 dormitorios, 2 baños, amueblado, etc. 17.000 ptas. FINCAS MAS. 216346. (13)

**C'AN PASTILLA.** Alquiler piso amueblado, un dormitorio, cocina, sala comedor, terraza, 200 metros playa. 15.000 ptas. 213165. (17)

**SAN AGUSTIN.** Alquiler piso amueblado, tres dormitorios, cocina, baño, terraza, 20.000 ptas. 213165. (13)

**ZONA JAIME III,** alquiler piso amueblado, un dormitorio, sala comedor, cocina, baño, 15.000 ptas. 213165. (15)

**ZONA METROPOLITAN,** piso amueblado, dos dormitorios, sala comedor, cocina, lavadora automática, 25.000 ptas. 213165. (14)

**COSTA D'EN BLANES** alquiler piso amueblado un dormitorio, sala comedor, cocina, terraza, lavadora automática, 18.000 ptas. 213165. (17)

**HEROES DE MANACOR,** piso amueblado, tres dormitorios, sala comedor, cocina, teléfono, lavadora automática, 25 ml ptas. 213165. (16)

**MAGALUF** alquiler piso amueblado dos dormitorios, 16.000 ptas. 213165. (10)

**ZONA ARAGON** alquiler piso amueblado, 4 dormitorios, teléfono, lavadora automática, 26.000 ptas. 213165. (13)

**CALLE SALUD,** 1 dormitorio, baño, sala comedor, etc. 16.000. Fincas MAS. 216946. (12)

**PUIGNUNT.** Casa dos dormitorios, baño, sala comedor, chimenea, 15 ml, Fincas 216946 (10)

**ALQUILO** o m u e b l a d o s Juan Alcover 15.000, otro lujoso en Arenal, 24.200. ALEX. Alejandro Rosselló, 32. 460318. (15)

**ALQUILO** sin muebles frente Corraos 4 dormitorios, calefacción, agua caliente central. 25.000. ALEX. Alejandro Rosselló, 32. 460318. (17)

**ZONA BAR GUÉLL** alquiler apartamento un dormitorio amueblado. Tel.: 222058. (10)

**REYES CATOLICOS,** ático amueblado, 4 dormitorios, salón-comedor, con chimenea, sala-estar, baño, cocina grande, teléfono, terrazas, 25.000 VIVERN 244916. (20)

**CHALET LLUCHMAYOR,** 2 dormitorios, cuarto de baño, cocina, comedor con chimenea, garaje, 2.000 m2 terreno cercado. Precio 2.800.000. Facilidades 1 año CUART 213939. (23)

**STA. MARIA:** 3.000 m2 de terreno, casa con 3 dormitorios, baño, cocina, despensa, trastero, salón comedor con chimenea. Precio: 2.700.000. Facilidades. Tel. 213939. (24)

**ALGAIDA:** 3 dormitorios, salón-comedor, baño, pequeño jardín, árboles frutales, agua corriente, teléfono, etc. Precio: 2.650.000. FINCAS VAQUER 230740. (19)

**CHALET Lluchmayor,** tres dormitorios, baño completo sala-comedor con chimenea, cocina, terraza cubierta, finca 1.000 m2 aprox, aljibe posibilidad de agua de pozo, 2.400.000. Facilidades, COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, Bajos, Tel. 223513. (33)

**CHALET RUSTICO,** a 11 Kms. de Palma, seis dormitorios, gran salón comedor con chimenea, tres baños, cocina amueblada, jardín, pequeña piscina. ANDREU. Telf.: 217862. (24)

**PALMANOLA.** Chalet estrenar, cuatro dormitorios, dos baños, cocina amplia, garaje, suelos cerámica, jardín 7 millones 500.000. 217538. (15)

**LA CABANETA** chalet: 2 plantas, 5 dormitorios, salón con chimenea, cocina, 2 baños, terrazas, piscina 1.000 m2, de jardín, teléfono. 10 millones, facilidades. MCN TIS. 212117. (24)

**CHALET** estrenar, El Dorado, 3 dormitorios, baño, sala comedor, chimenea, solar 609 m2, cercado, pines; 3.500.000. Facilidades. MASSIP. 211796. (19)

**CALA BLAVA,** chalet dividido 200 m2, solar 1.380 m2, 3 dormitorios, gran salón comedor, 2 garajes, etc. 11.000.000. MASSIP. 211796. (20)

**ALGAIDA,** chalet, «Sol Redó», 2 habitaciones, baño, sala comedor, cocina, 4.000 m2, pinar y cultivo. BESTARD. Tel. 461940. (18)

**AMANECER.** - Zona chalets materiales de primera calidad, 4 dormitorios, 2 baños, garaje 10.000.000 Fincas MAS. 216946. (16)

**CABANETA.** - 3 dormitorios baño, aseó, vistas inmejorables garaje, piscina campo tenis 8.500.000. Fincas MAS 216947. (14)

**SANTA PONSÀ,** chalet 5 dormitorios, 2 baños, gran salón comedor con chimenea, cocina equipadísima, porche, terrazas, lavandería amueblada solar 1.150 m2, 13.000.000 Tel. 284684 coches. (26)

## 7 APARTAMENTOS

**VENDO APARTAMENTO** de 2 dormitorios con armarios en Paseo Marítimo, baño completo, terraza, vistas, amueblado, etc. PRECIO 2.800.000 - pesetas. OLIVER MATEU, Telf. 210640. (23)

**VENDO** en Sometimes apartamento de 2 dormitorios dobles con armarios, baño completo, cocina grande, bien amueblado, teléfono, etc. PRECIO 3.000.000 pesetas. Con facilidades. OLIVER MATEU, Telf.: 210640. (27)

**PALMA NOVA,** vendo apartamento amueblado de 2 dormitorios dobles baño cocina, con galería, sala comedor con chimenea maravillosa vista al mar. Ptas. 3 millones, 2.150.000. Facilidades, Tel. 221688 (21)

**SANTA PONSÀ.** - Vendo apartamento de dos dormitorios dobles, baño, cocina, sala comedor, terraza, vista al mar, Ptas. 2.150.000, Facilidades II, 221688. (21)

**ESTUDIO** en Cala Mayor, perfectamente decorado. Magnífica vista. ANDREU Telf. 217862. (11)

**CALA ESTANCIA.** Apartamento 2 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina amueblada terraza 2 millones 600.000. Facilidades, COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, Bajos, Tel. 223513. (21)

**MAGALUF.** Aticos de lujo a estrenar, dos dormitorios dobles, con armarios empotrados, baño, salón comedor con terraza, desde 2.850.000. Facilidades. RODRIGUEZ JUAN. 235248 - 236962. (24)

**LA RAPITA** maravilloso apartamento, 100 m2, 3 dormitorios dobles, sala-comedor (preparada para colocar chimenea), recibidor, baño grande, completamente amueblado (incluido cocina y frigorífico), maravillosas vistas (inastruibles), 2 millones 850.000, Facilidades a convenir. MEDITERRANEA 214164 (33)

**SI NO ENCUENTRA** piso, apartamento, chalet, casita con terreno o finca rústica visitenos, Olmos 8 primera Tel. 217822 211746. (19)

**CASA SON SERRA,** planta baja y piso, recibidor, comedor, dos salones, cinco dormitorios, terraza, garaje, teléfono, solar 550 m2. 9.500.000 ptas. Facilidades. MARQUES. 210771. (24)

**CASA SON SERRA,** 2 dormitorios, una sala, cocina, baño, solar 300 m2, hace esquina. 3.600.000. Entrada: 2.000.000 Resto 2 años. MARQUES. - 210771. (22)

**PLANTA BAJA Y PISO,** sala con chimenea, cocina, baño completo, un dormitorio doble. Pisc. sala, 2 dormitorios, terraza, jardín 200 m2. Teléfono. 4.500.000. Entrada: 1.500.000. Resto 2 años. MARQUES. 210771 (31)

**PLANTA BAJA SON SERRA.** Sala-comedor con chimenea, 3 dormitorios, baño cocina, coladuría. 2.600.000. Entrada: Un millón, resto 3 años. - MARQUES. 210771. (21)

**PISO ZONA BLANQUERNA** 4 dormitorios, baño, aseó, sala-comedor, salón, cocina, despensa, galería, 2.300.000 cortado. MARQUES. Teléfono 210771. (18)

**PISO TERRENO,** sala comedor con terraza, magnífica vista al mar, 2 baños, cocina amueblada, 4 dormitorios, cinco baños. MARQUES. 210771. (20)

**ZONA FORTI,** Pisos a estrenar, 3, 4 y 5 dormitorios, precios 2.270.000, 2.900.000 y 4.500.000,- Ptas., resto a convenir, entrada mínima 460.000 Diganos sus posibilidades. MARQUES. 223719. (27)

**ZONA HEROES DE MANACOR:** Pisos a estrenar, 3, 4 y 5 dormitorios, precios 2.950.000, 3.300.000 y 7.400.000, entrada mínima 800.000 Ptas., resto a convenir, hasta 10 años. Consultenos facilidades. MARQUES. 223719. (31)

**ZONA GENERAL RIERA:** Pisos a estrenar 4 y 5 dormitorios, 3.200.000 y 5.850.000, entrada mínima 800.000 Ptas., resto a convenir. Consultenos facilidades. MARQUES. 223719. (24)

**ZONA PLAZA TOROS:** Pisos a estrenar 3, 4 y 5 dormitorios, 2.500.000, 3.200.000 y 6.985.000, entrada mínima 700.000, resto a convenir, hasta 13 años. MARQUES. 223719. (26)

**AVENIDA ARGENTINA:** Pisos a estrenar, 3, 4 y 5 dormitorios, calefacción individual, 3.400.000, 3.850.000 y 6.000.000, entrada mínima 1.000.000 Ptas., resto a convenir hasta 12 años. Consultenos sin compromiso. MARQUES. 223719. (28)

**ZONA ARAGON:** Pisos a estrenar 3, 4 y 5 dormitorios, 3.500.000, 3 millones 900.000 y 5.400.000, entrada mínima 1.000.000 Ptas., resto a convenir hasta 12 años. Consultenos sin compromiso. MARQUES. 223719. (29)

**ATICOS OCASION:** Plaza España, 3 dormitorios 6.000.000; Plaza Toros 4 dormitorios (primero con terraza) 3.725.000; Santa Catalina 3 dormitorios 2.600.000; Son Roca, 3 dormitorios 1.300.000; Plaza Fleming 3 dormitorios 3.600.000; Forti (cerca Plaza Madrid) 3 dormitorios 3.600.000, entrada mínima 500.000 Ptas., mensualidades desde 25.000 Ptas. Consultenos sin compromiso. MARQUES. 223719. (50)

## 8 CASAS Y PISOS

**ATICOS EN VENTA:** Avda. Argentina 3 dormitorios 3.875.000; cerca Plaza Gomila 3 dormitorios 4.800.000, 4 dormitorios 7.100.000; Avda. San Fernando 3 dormitorios, 4.400.000; Zona Tenis, 3 dormitorios 5.100.000; Plaza Toros (duplex), 3 dormitorios 5.925.000; calle Collure 3 dormitorios 2.850.000 (usado); C./ Blanquerna 3 dormitorios 5.250.000 (usado); Avda. Argentina 3 dormitorios 2.500.000 (usado). Entrada desde 1.000.000 Ptas. Resto a convenir hasta 13 años. Consultenos facilidades o véalos sin compromiso. MARQUES. 223719. (10)

**CASA SON SERRA,** planta baja y piso, recibidor, comedor, dos salones, cinco dormitorios, terraza, garaje, teléfono, solar 550 m2. 9.500.000 ptas. Facilidades. MARQUES. 210771. (24)

**CASA SON SERRA,** 2 dormitorios, una sala, cocina, baño, solar 300 m2, hace esquina. 3.600.000. Entrada: 2.000.000 Resto 2 años. MARQUES. - 210771. (22)

**PLANTA BAJA Y PISO,** sala con chimenea, cocina, baño completo, un dormitorio doble. Pisc. sala, 2 dormitorios, terraza, jardín 200 m2. Teléfono. 4.500.000. Entrada: 1.500.000. Resto 2 años. MARQUES. 210771 (31)

**PLANTA BAJA SON SERRA.** Sala-comedor con chimenea, 3 dormitorios, baño cocina, coladuría. 2.600.000. Entrada: Un millón, resto 3 años. - MARQUES. 210771. (21)

**PISO ZONA BLANQUERNA** 4 dormitorios, baño, aseó, sala-comedor, salón, cocina, despensa, galería, 2.300.000 cortado. MARQUES. Teléfono 210771. (18)

**PISO TERRENO,** sala comedor con terraza, magnífica vista al mar, 2 baños, cocina amueblada, 4 dormitorios, cinco baños. MARQUES. 210771. (20)

**ATICOS EN VENTA:** Avda. Argentina 3 dormitorios 3.875.000; cerca Plaza Gomila 3 dormitorios 4.800.000, 4 dormitorios 7.100.000; Avda. San Fernando 3 dormitorios, 4.400.000; Zona Tenis, 3 dormitorios 5.100.000; Plaza Toros (duplex), 3 dormitorios 5.925.000; calle Collure 3 dormitorios 2.850.000 (usado); C./ Blanquerna 3 dormitorios 5.250.000 (usado); Avda. Argentina 3 dormitorios 2.500.000 (usado). Entrada desde 1.000.000 Ptas. Resto a convenir hasta 13 años. Consultenos facilidades o véalos sin compromiso. MARQUES. 223719. (10)

**CASA SON SERRA,** planta baja y piso, recibidor, comedor, dos salones, cinco dormitorios, terraza, garaje, teléfono, solar 550 m2. 9.500.000 ptas. Facilidades. MARQUES. 210771. (24)

**CASA SON SERRA,** 2 dormitorios, una sala, cocina, baño, solar 300 m2, hace esquina. 3.600.000. Entrada: 2.000.000 Resto 2 años. MARQUES. - 210771. (22)

**PLANTA BAJA Y PISO,** sala con chimenea, cocina, baño completo, un dormitorio doble. Pisc. sala, 2 dormitorios, terraza, jardín 200 m2. Teléfono. 4.500.000. Entrada: 1.500.000. Resto 2 años. MARQUES. 210771 (31)

**PLANTA BAJA SON SERRA.** Sala-comedor con chimenea, 3 dormitorios, baño cocina, coladuría. 2.600.000. Entrada: Un millón, resto 3 años. - MARQUES. 210771. (21)

**PISO ZONA BLANQUERNA** 4 dormitorios, baño, aseó, sala-comedor, salón, cocina, despensa, galería, 2.300.000 cortado. MARQUES. Teléfono 210771. (18)

**PISO TERRENO,** sala comedor con terraza, magnífica vista al mar, 2 baños, cocina amueblada, 4 dormitorios, cinco baños. MARQUES. 210771. (20)

**ATICOS EN VENTA:** Avda. Argentina 3 dormitorios 3.875.000; cerca Plaza Gomila 3 dormitorios 4.800.000, 4 dormitorios 7.100.000; Avda. San Fernando 3 dormitorios, 4.400.000; Zona Tenis, 3 dormitorios 5.100.000; Plaza Toros (duplex), 3 dormitorios 5.925.000; calle Collure 3 dormitorios 2.850.000 (usado); C./ Blanquerna 3 dormitorios 5.250.000 (usado); Avda. Argentina 3 dormitorios 2.500.000 (usado). Entrada desde 1.000.000 Ptas. Resto a convenir hasta 13 años. Consultenos facilidades o véalos sin compromiso. MARQUES. 223719. (10)

**CASA SON SERRA,** planta baja y piso, recibidor, comedor, dos salones, cinco dormitorios, terraza, garaje, teléfono, solar 550 m2. 9.500.000 ptas. Facilidades. MARQUES. 210771. (24)

**CASA SON SERRA,** 2 dormitorios, una sala, cocina, baño, solar 300 m2, hace esquina. 3.600.000. Entrada: 2.000.000 Resto 2 años. MARQUES. - 210771. (22)

**PLANTA BAJA Y PISO,** sala con chimenea, cocina, baño completo, un dormitorio doble. Pisc. sala, 2 dormitorios, terraza, jardín 200 m2. Teléfono. 4.500.000. Entrada: 1.500.000. Resto 2 años. MARQUES. 210771 (31)

**PLANTA BAJA SON SERRA.** Sala-comedor con chimenea, 3 dormitorios, baño cocina, coladuría. 2.600.000. Entrada: Un millón, resto 3 años. - MARQUES. 210771. (21)

**PISO ZONA BLANQUERNA** 4 dormitorios, baño, aseó, sala-comedor, salón, cocina, despensa, galería, 2.300.000 cortado. MARQUES. Teléfono 210771. (18)

**PISO TERRENO,** sala comedor con terraza, magnífica vista al mar, 2 baños, cocina amueblada, 4 dormitorios, cinco baños. MARQUES. 210771. (20)

**ATICOS EN VENTA:** Avda. Argentina 3 dormitorios 3.875.000; cerca Plaza Gomila 3 dormitorios 4.800.000, 4 dormitorios 7.100.000; Avda. San Fernando 3 dormitorios, 4.400.000; Zona Tenis, 3 dormitorios 5.100.000; Plaza Toros (duplex), 3 dormitorios 5.925.000; calle Collure 3 dormitorios 2.850.000 (usado); C./ Blanquerna 3 dormitorios 5.250.000 (usado); Avda. Argentina 3 dormitorios 2.500.000 (usado). Entrada desde 1.000.000 Ptas. Resto a convenir hasta 13 años. Consultenos facilidades o véalos sin compromiso. MARQUES. 223719. (10)

## PISOS DE PROTECCION OFICIAL

(CON EXENCIONES Y BONIFICACIONES FISCALES)  
3 DORMITORIOS DOBLES - 2 BANOS COMPLETOS COCINA ESPACIOSA COLADURIA - DISTRIBUIDOR Y RECIBIDOR GRAN SALA COMEDOR AMPLIOS BALCONES Y TERRAZAS MADERA NORTE - GAS CIUDAD APARCAMIENTO Y TENDEDERO ANTENA COLECTIVA TV y FM IFONO y PORTERO AUTOMATICO PAVIMENTO CERAMICO en: baños cocinas y balcones C. ARAGON

PROMOTOR Y CONSTRUCTOR **JAIME GIBERT RUIZ-FUNES** VIA ALEMANIA, 15 ENT. - PALMA TELS. 21 27 05 - 21 19 46



**CASA PLA DE NA TESA,** sala comedor con chimenea, 4 dormitorios, 2 baños, jardín con frutales, garaje 2 coches, teléfono, 6.500.000 ptas. Contado. MARQUES - 210771. (24)

**ZONA HIPER.** Vendo piso sin ascensor, 3-dormitorios, soleado. 1.700.000 ptas. 461887. (12)

**PISOS** en construcción en Avda. Argentina, 4 y 5 dormitorios, 2 baños y aseó, cocina con despensa sala comedor grande con chimenea, acabados de lujo, calefacción, garaje etc. - PRECIO Desde siete millones 350.000 ptas. Con facilidades OLIVER MATEU. Telf. 210640 (38)

**ATICO** de 3 dormitorios en El Arenal, junto Club Náutico, baño completo terraza gran vista, amueblado teléfono - PRECIO 4.300.000 pesetas Con facilidades - OLIVER MATEU.- Telf. 210640. (26)

**RAFAL** planta baja con jardín, pisos y ático - Precios desde 2.500.000 Grandes facilidades. Tel. 297388-289589 (16)

**ZONA FORTI.** Trato directo planta baja y pisos exentos contribución con apartamento incluido, 3 dormitorios, 2 baños. Precio desde dos millones 950.000 - ptas. Entrada: 400.000 ptas Resto a convenir. Telf. 297388-289589. (30)

**JUNTO CRUZ ROJA,** terminado, pisc y ático 3 y 4 dormitorios. Desde 3.200.000 - Condiciones a convenir. Telf. 297388-289589. (20)

**SON COTONER.** Pisos y áticos 3 y 4 dormitorios. Precio desde Dos millones 250.000. Entrada 450.000 Resto a convenir. Teléfono 297388-289589. (20)

**FORTI** piso 2 dormitorios un baño. Precio: Dos millones 250.000. Teléfono: 297388-289587. (11)

**ZONA EL TERRENO.** Piso nuevo. 2 dormitorios, precio: 2.500.000. Condiciones a convenir. - 297388-289589 (14)

**CRUZ ROJA.** Atico duplex, 3 dormitorios dobles, dos baños completos, cocina equipada, salón comedor amplio, terraza, calefacción, garaje (dos coches) estudio con chimenea. 5.400.000. Facilidades. - RODRIGUEZ JUAN. 235248. 236962. (29)

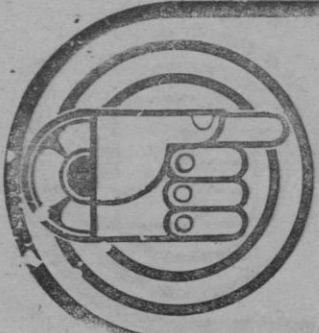
**PZA. PROGRESO:** Vista bahía 3 dormitorios, baño, aseó salón-comedor, terraza, etc. Precio 3 millones 700.000. Facilidades 235629 (16)

**ATICO:** Santa Catalina, 3 dormitorios, baño, salón-comedor, cocina equipada, vistas bahía. Precio: 3 millones 900.000. Facilidades 230740 (16)

**FORTI:** Ocasión, 3 dormitorios, baño, salón-comedor, terraza, cocina equipada, galería, suelos cerámica etc. Precio: 2 millones 600.000. Facilidades 230740 (18)

**ATICO:** Zona Blanquerna, 2 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, calefacción, terraza muy espaciosa, armarios, magníficos acabados. Precio: 3.720.000. Facilidades, 235629





# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>2</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS
- 26 PERSONALES
- 27 MASAJES

## bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO PARA AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

### CASAS Y PISOS

**ZONA CRUZ ROJA**, a estrenar, 130 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, armarios, baño, aseo con bañera, amplio salón, terraza 30 m<sup>2</sup>, calefacción, cocina amueblada, teléfono, 3.800.000.— Entrada 900.000. Resto: 25.000 mensuales. CANET. 226156. (30)

**TENIENTE TORRES**, terraza 18 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, armarios, baño, aseo, salón comedor, cocina sem-amueblada, vistas despejadas, 3.400.000.— Facilidades. CANET. 226156. (21)

**CALLE MEDICO JOSE DARDER**, piso amueblado, 3 dormitorios dobles, 3 baños, baño, aseo, salón con balcón, cocina amueblada, garaje opcional, vistas despejadas, 3.500.000. Facilidades. CANET. 226156. (25)

**ARAGON-RAFAL**, piso 110 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, 3 baños, armarios, baño completo, amplia sala comedor, balcón, cocina amueblada, garaje opcional, teléfono 2.850.000. Entrada: 1.150.000. Resto facilidades. CANET. 226156. (27)

**EUSEBIO ESTADA**,— Vendo piso de 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, galería, pta. 2.100.000. Facilidades. Telf. 221688. (16)

**EDIFICIO CATALUNA**, Calle Cataluna, vando sobreático de 3 dormitorios armarios 2 baños, calefacción, muy soleado vista al mar, garaje opcional Ptas. 5.850.000. Facilidades. Telf. 221688. (26)

**ZONA VIA ARGENTINA**,— Vendo piso de 3 dormitorios, armarios, cocina amplia. Ptas. 3.750.000. Entrada 1 millón. Resto: 30.000 mensuales. Telf. 221688. (21)

**ZONA ARQUITECTO BENASSAR**  
Magnifico piso a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, madera norte.  
Precio 3.200.000.  
Condiciones a convenir. **PRECIO ESPECIAL PAGO CONTADO**. Teléfonos: 297388 289589.

**HEROES DE MANACOR**  
Junto Avenidas, 3 y 4 dormitorios, 2 baños, garaje opcional. Precio: 2.900.000.— 3.300.000 y 3.700.000 Ptas. Condiciones a convenir. Telf. 29.73.88 28.95.89.

**URGENTE**  
Precisamos propiedades urbanas y rústicas maxime 25 kms. en alquiler y venta. CANET 226156-57-59 59 Omos 36.

**ZONA STA. CATALINA**,— Vendo piso de 3 dormitorios, como a estrenar pta. 2.650.000. Facilidades. Telf. 221688. (16)

**ZONA HACIENDA**, Vendo ático 5 dormitorios, 3 armarios, 3 baños, cocina con office y despensa, calefacción, terraza, muy soleado, apartamento opcional. Entrega mayo del 81. Ptas. 6.500.000. Telf. 221688. (30)

**GENERAL RIERA**, Vendo piso alto de 4 dormitorios, armarios, calefacción, suelos de parquet, 2 baños, apartamento. Ptas. 4.300.000. Entrada: 1.500.000. Resto a convenir. Telf. 221688. (25)

**ZONA 31 DE DICIEMBRE**, Vendo piso de 3 dormitorios como a estrenar, decorado, 2 salas, cocina amueblada, despensa pta. 2.950.000. Facilidades. Telf. 221688. (23)

**ZONA PLAZA PEDRO GARAU**, Vendo piso como a estrenar de 3 dormitorios, baño y aseo, suelos cerámica. Pesetas. 2.800.000. Facilidades.— Telf. 221688. (22)

**ZONA AVDAS.** Atico de 2 dormitorios dobles con armarios, galería, cocina amueblada, terraza 70 m. Muy soleada. Pesetas 2.800.000. Facilidades.— Telf. 221688. (20)

**CENTRO PALMA**— Vendo piso antiguo de 4 dormitorios Ptas. 1.250.000. 500.000 entrada resto a convenir. Telf. 221688. (18)

**A PRECIO DE COSTE**,— Próxima construcción de un edificio de 20 viviendas, en zona General Riera, 96 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño completo, aseo, sala-comedor espaciosa, cocina amueblada, galería, terrazas, buena calef., informes telf. 216728 y 29 Sr. FAIDELLA.

**IRRENO**, Pisos llaves en mano 2-3 y 4 dormitorios sala comedor terraza vista al mar 2 baños, cocina amueblada, auto zona verde. Entrada única: 700.000 pta. Resto: 27 m. pta. mensuales. GIMENEZ Calle José Tous Ferrer, 6. entlo. Teléfono: 221242-35. (37)

**GENERAL RIERA**, Estupendos pisos y áticos próxima entrega 3 dormitorios, baño y aseo sala comedor terraza cocina galería. Entrada única: 600 m. Resto 25.000 pta. mensuales intereses incluidos GIMENEZ c/ José Tous Ferrer 6, entlo. Telf. 221242-35. (36)

**ARENAL**, piso llaves en mano 4 dormitorios, sala comedor terraza 30 m<sup>2</sup>, baño y aseo, cocina amueblada. Entrada única: 900.000 pta. Resto: 30.000 mensuales. Intereses incluidos. GIMENEZ Calle José Tous Ferrer 6, entlo. Telf. 221250-35. (36)

**ARAGON-PEDRO GARAU**, Pisos llaves en mano, 3-4 dormitorios y 2 baños, cocina galería sala comedor terraza. Precio: tres millones 500.000. Entrada única: 900.000 pta. Resto 4.000 mensuales.— GIMENEZ Calle José Tous Ferrer, 6, entlo.— Telf. 221250-42. (35)

**CALLE INDUSTRIA**, Piso, llaves en mano 3 dormitorios sala comedor terraza 50 m<sup>2</sup>, baño, cocina, galería. Entrada única: 900.000 pta. Resto: 30.000 mensuales. Intereses incluidos. GIMENEZ Calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Teléfonos: 221242-35. (35)

**AVENIDAS**, atico, llaves en mano, 4 dormitorios, sala comedor, terraza, 30 m<sup>2</sup>, cocina amueblada, baño, calefacción, garaje opcional, vista al mar. Precio: 4.700.000. Entrada única: 1.500.000. Resto 35.000 mensuales. Intereses incluidos. GIMENEZ Calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Telf.: 221242-35. (40)

**ZONA CRUZ ROJA**, Estupendo piso llaves en mano, 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, terraza, cocina totalmente amueblada, galería, garaje opcional, calefacción, buenos acabados. Precio: 4.800.000 pta.— Entrada única: 1.500.000. Resto 35.000 mensuales. Intereses incluidos. GIMENEZ Calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Teléfono: 221242-35. (45)

**OCASION CHALET**, 16 kilómetros Palma 4 dormitorios despacho sala comedor cocina 30 m<sup>2</sup>, despensa 2 baños 1 aseo garaje dos plazas barbacoa, sala billar, garaje 2 plazas, barbacoa, horno, jardín, fuente 4.000 m<sup>2</sup> frutales totalmente amueblado. Entrada única 1.000.000.— Resto 10 años directamente sin hipotecas. GIMENEZ Calle José Tous Ferrer 6, entlo. Teléfono 221242-35. (51)

**NICOLAS DE PAX**, Piso a estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo con media oficina sala-comedor 28 m<sup>2</sup>, suelo cerámico, cocina espaciosa, galería gran recibidor acabados de calidad. 3.500.000.— pta. 1.000.000 entrada, resto a convenir. COB PASAMON Paseo Mallorca 22 bajos. Telf.: 223513. (41)

**ZONA FORTI**, Atico en construcción 2 dormitorios, baño completo sala comedor, cocina espaciosa, terraza 110 m<sup>2</sup>, suelos cerámica, acabados de primera calidad 2 millones 500.000. Entrada: 750.000, resto a convenir. Facilidades. COB PASAMON Paseo Mallorca 22 bajos. Telf. 223513. (37)

**ZONA TENIS**,— Pisos en construcción 4 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados sala-comedor amplia, cocina con muebles y despensa, galería, suelos de cerámica, acabados de calidad precio desde 4.633.000 pta. 1.000.000 entrada. Resto 13 años. Facilidades.— COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, bajos. Telf. 223513. (40)

**SON ARMADAMS**, piso a estrenar, 4 dormitorios, 3 armarios empotrados, 2 baños, sala comedor espaciosa, cocina grande completamente amueblada, mucha luz, galería, balcón, calefacción individual, suelos de mármol, acabados primera calidad, cuatro millones 875.000. Entrada: 1.500.000. Resto facilidades. COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22 bajos. Telf. 223513. (46)

**PISO A ESTRENAR, ZONA MARQUES DE FUENSANTA**,— 4 dormitorios, 4 armarios empotrados, 2 baños completos, sala comedor gran cocina espaciosa, balcón grande, calefacción individual, galería carpintería, orégón, cerámica en baños y cocina recibidor, acabados primera calidad 5.550.000. Facilidades hasta 12 años. Aceptamos su piso como entrada. COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, bajos. Telf. 223513. (55)

**ZONA FORTI**,— Pisos en construcción 140 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios dobles, armarios empotrados 2 baños completos, salón-comedor 30 m<sup>2</sup>, cocina con muebles y despensa, calefacción individual, suelos cerámica, madera de norte, orientación sur.— 5.270.000. 1.000.000 entrada. Resto facilidades, hasta 13 meses. COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, bajos. Telf.: 223513. (52)

**ZONA BARCELONA** (Medico Darder) — Pisos en construcción 4 dormitorios, armarios empotrados, baño completo, aseo, sala-comedor 28 m<sup>2</sup>, cocina con muebles, terraza, calefacción individual, garaje opcional, galería, terraza, suelos cerámica 4.250.000. Facilidades. COB PASAMON, Paseo Mallorca 22 bajos. Telf. 223513. (43)

**ZONA HEROES DE MANACOR**, Piso 3 dormitorios, armarios empotrados, baño completo, sala comedor espaciosa, cocina completamente amueblada, terraza, suelos cerámica 2.100.000. COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, bajos. Telf. 223513. (29)

**ATICO GENOVA**, 3 dormitorios dobles, balcón, armarios empotrados, baño completo, aseo, salón independiente, comedor, cocina amueblada, despensa, terraza grande, vistas 3.900.000. Facilidades. COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22, bajos. Telf. 223513. (31)

**ZONA FOROS**,— Piso usado 3 dormitorios, baño, aseo sala-comedor, cocina con muebles, galería, orientación sur, 2.600.000. COB PASAMON, Paseo Mallorca 22 bajos. Telf. 223513. (25)

**PLANTA BAJA**, En Son Espanyoler, cuatro dormitorios, recibidor, comedor, cocina, baño y jardín. Precio 3.000.000.— ANDREU Telf. 217862. (18)

**CALLE CARO**, 120 m<sup>2</sup>, cuatro dormitorios, salón, comedor, baño, aseo, cocina amueblada, avadado, terraza, precio tres millones 800.000. ANDREU Telf. 217862. (21)

**ZONA PLAZA MADRID**, Octava planta, dos dormitorios, baño amueblado. Pesetas 2.400.000. Inmobiliaria BARCELO. Tels. 461295-464450. (16)

**ANGEL GUIMERA**,— 3 dormitorios, dos baños, terraza (30 m<sup>2</sup>), Pesetas 3.600.000. INMOBILIARIA BARCELO. Teléfonos: 461295, 464450. (16)

**CAN PASTILLA**, A estrenar 3 y 4 dormitorios, baño, aseo, calefacción. Desde 4.500.000. INMOBILIARIA BARCELO. Teléfonos: 461295, 464450. (19)

**PLAZA Guillermo Moragues**, Sexta planta, tres dormitorios, baño, Pesetas: 2.500.000. INMOBILIARIA BARCELO. Teléfonos: 461295, 464450. (15)

**ZONA Estadio Balear**, Magnifico piso a estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, decorado, puertas lacadas, emmoquetado, semiamueblado, 4.200.000. Facilidades. T. 227794. (22)

**ZONA LUIS VIVES**, Piso alto, 4 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados, terraza granca cinco millones 250.000. Facilidades. T. 227794. (17)

**ZONA LUIS VIVES**, Pisos y áticos en construcción 3, 4 y 5 dormitorios, 2 baños, buena orientación, terrazas, construcción primera, desde 6.600.000. T. 227794. (24)

**CAN PASTILLA**, Duplex 3 dormitorios, baño y aseo, terraza, a 100 m, del mar 4.200.000. T. 227794. (17)

**CAN PASTILLA**, Apartamentos, 3 dormitorios, baño y aseo, terraza, 4.700.000. Telf. 227794. (12)

**P. STA ISABEL**, tercer piso, 132 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, terraza, buena orientación, 3.500.000. Facilidades. T. 227794. (20)

**ZONA TENIS**, Magnificos pisos en construcción 3 y 4 dormitorios, 2 baños, orientación sur, 3 millones 700.000 y 5 millones. Facilidades, T. 227794. (20)

**HEROES DE MANACOR**, Magnifico piso a estrenar, 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, terraza, suelos cerámica, 2.125.000. Resto facilidades. 212540. (19)

**ZONA TENIENTE CORONEL FRANCO**,— Ocasión, piso 3 dormitorios. Perfectísimo estado con cocina amueblada, se vende por 1.800.000. Entrada 300.000. Resto facilidades, 25.000 mensuales. 212540. (23)

**ZONA PORTIXOL**, Pisos y áticos 2 3 y 4 dormitorios con vista a la bahía, primera línea, grandes terrazas, precios desde 4.960.000. Facilidades 3 años 212540. (26)

**ZONA SON COTNER**,— Pisos de 3 y 4 dormitorios, 1 o 2 baños. Precios desde 2.350.000. Entrada 1.000.000. Resto 15 años. 212540. (22)

**PRINCIPIO Calle Aragon**,— Piso de 170 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, gran salón-comedor, chimenea, sala de estar, cocina grande, todo muy bien conservado. Precio 4.000.000. Facilidades 212540. (26)

**PEDRO GARAU**, Atico de tres dormitorios, dos baños, gran terraza, cocina amueblada, armarios empotrados, hilo musical, 4.000.000. Facilidades, 211150. (13)

**FORTI**, Dos dormitorios dobles, comedor, terraza, cocina, semiamueblado, baño completo, solita, 2.100.000. Facilidades 211150. (14)

**CARRETERA VALLEDEMO-SA**, a estrenar, primer piso, mucho sol, sala-comedor grande con chimenea 3/4 dormitorios, 2 baños, suelos mármol, calefacción individual, gas, terraza 30 m<sup>2</sup>. Magnificos acabados. Cinco millones 500.000. Facilidades. MIGUEL COSTA, 224759. (33)

**PISO SON RAPINA**, 3 dormitorios, baño completo, aseo, sala-comedor, terraza con vistas, mucho sol, piscina pequeña, pocos gastos, 2.500.000. MIGUEL COSTA, 224759. (22)

**EUSEBIO ESTADA**, Piso 3 dormitorios, sala-comedor, balcón, cocina amueblada, baño completo. Teléfono. Tres millones, 100.000. MIGUEL COSTA 224759. (16)

**ZONA FORTI**, Pisos en construcción sin ascensor, 3 dormitorios. Entrada única 450.000. Resto: 18.000 mensuales. Telf. 242535. (17)

**ZONA RAFAL**,— Pisos nuevos a estrenar de 3 dormitorios, terraza, galería, baño. Precio 2.525.000. Entrada 600.000. Resto facilidades. 212540. (19)

**ZONA TENIENTE CORONEL FRANCO**,— Ocasión, piso 3 dormitorios. Perfectísimo estado con cocina amueblada, se vende por 1.800.000. Entrada 300.000. Resto facilidades, 25.000 mensuales. 212540. (23)

**ZONA PORTIXOL**, Pisos y áticos 2 3 y 4 dormitorios con vista a la bahía, primera línea, grandes terrazas, precios desde 4.960.000. Facilidades 3 años 212540. (26)

**ZONA SON COTNER**,— Pisos de 3 y 4 dormitorios, 1 o 2 baños. Precios desde 2.350.000. Entrada 1.000.000. Resto 15 años. 212540. (22)

**PRINCIPIO Calle Aragon**,— Piso de 170 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, gran salón-comedor, chimenea, sala de estar, cocina grande, todo muy bien conservado. Precio 4.000.000. Facilidades 212540. (26)

**APROVECHE LA OCASION**  
**ULTIMOS PISOS Y ATICOS VIVERO**  
A 5 MINUTOS DEL CENTRO. SOLIDA CONSTRUCCION  
ENTREGA Y LLAVES 1981. ENTRADA 350.000 PTAS. FACILIDADES 15 AÑOS. INFORMAS Y VENDE: INMOBILIARIA MONTIS LOS GERANIOS. EDIFICIO OLIVAR. 3<sup>a</sup>-E. TELS 21 21 17 22 67 25



# anuncios económicos

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 8 CASAS Y PISOS

**SON OLIVA.** - Pisos en construcción, 4 dormitorios, baño y aseo, cocina con despensa, terraza. Precio 3.200.000. Entrada 800.000, resto facilidades. 212540. (21)

**ZONA OBELISCO.** - Oportunidad, piso 3 dormitorios, muy buen estado. Solo todo el día. Precio 2.750.000. Muchas facilidades. 212540. (18)

**ZONA carretera Sóller.** - Calle San Vicente de Paul piso 4 dormitorios, baño, todo exterior, cocina amueblada, posibilidad aparcamiento. Precio: 2 millones 650.000. Muchas facilidades. 212540. (23)

**ZONA HIPER.** - Calle Infanta Isabel. Magnífico piso 4 dormitorios, baño y aseo, suelo cerámico, gran terraza, a estrenar. Precio 3.700.000. Facilidades. 212540. (22)

**ZONA FORTI.** - Calle Solado Cifre Gomila. Vendo sobreático, 2 dormitorios, completamente amueblado, terraza, cocina tipo americana, mucho sol. Precio 2.300.000. Entrada 700.000, resto facilidades. 212540. (25)

**ZONA SON ESPAÑOLET.** - Vendo planta baja, 3 dormitorios, baño, jardín, teléfono. Precio 3.500.000. Facilidades. 212540. (15)

**ZONA PEDRO GARAU.** - Planta baja, 3 dormitorios, baño, gas ciudad, teléfono, salón con chimenea. Precio 4.500.000. Facilidades. 212540. (18)

**JUAN ALCOVER.** piso tres habitaciones, sala comedor, cocina, baño, galería. Precio 2.800.000 ptas. Facilidades. BERTARD. Tel. 461940. (17)

**ZONA GENERAL RIERA.** Ter. piso, gran terraza interior, 3 dormitorios dobles, cocina amueblada; 3.000.000. Facilidades. MASSIP, 211796. (17)

**CAN CAPISCOL.** piso 3 dormitorios dobles; 1.600.000. Facilidades. MASSIP. 211247. (10)

**ZONA FORTI.** exento contribución, 3 dormitorios, aparcamiento, desde 2.950.000. Entrada 400.000, resto 13.000 mensuales. MASSIP. 211247. (16)

**JUNTO AVENIDAS.** piso estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, recibidor, sala-comedor, cocina, armarios, calefacción central individual. 4.000.000. MASSIP. 211247. (19)

**ARENAL.** junto playa, vista mar, posibilidad aparcamiento, piso a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, recibidor, sala-comedor, cocina; 3 millones 980.000. Facilidades. MASSIP. 211247. (22)

**PISO** calle Francisco Suar, sala comedor, cocina amueblada, 3 dormitorios, baño, armarios; 2.850.000. MASSIP. 211247. (15)

**ZONA METROPOLITAN.** amueblado, 3 dormitorios, galería cubierta, terraza; 2.200.000. Facilidades. MASSIP. 211247. (12)

**SOBREÁTICO.** Héroes de Manacor, cuatro dormitorios, dos baños, cocina equipada, calefacción, terraza, vistas. 5.500.000. 217538. (15)

**ATICO** Plaza Pedro Garau. Tres dormitorios, armarios, cocina, comedor, calefacción, aparcamiento opcional, 3 millones 650.000. 217538. (14)

**PARTICULAR** vende piso lujo estrenar, frente mar, cuatro dormitorios, tres baños, etc. 217574. (13)

**RAFAL NOU.** piso estrenar, tres dormitorios, entrada 650.000, resto 10 años. 217538. (12)

**AVDA. ARGENTINA.** 3 dormitorios, baño, inmejorable situación, 3.000.000 facilidades. Fincas MAS 216946. (13)

**CAN PASTILLA.** Piso primera línea, 3 dormitorios, 2 baños, chimenea, terraza, vistas bahía, 5.500.000 facilidades. Fincas MAS 216946. (17)

**S'INDIOTERIA.** 3 dormitorios, aseo vistas panorámicas, 2.600.000. Facilidades. Fincas M.A.S. 216947. (12)

**CRUZ ROJA.** - 3 habitaciones, baño, aseo, trastero, 2.700.000 a convenir. Fincas MAS 216947. (13)

**ZONA INSTITUTO.** Pisos de lujo a estrenar, 160 m<sup>2</sup>. 4 dormitorios, dos baños, aseo, cocina amueblada, salón comedor (40 m<sup>2</sup> con chimenea), garaje opcional, calefacción individual a gas, acabados de primera calidad (módulos del norte, suelos de gres, etc.) desde seis millones 200.000. Facilidades. - RODRIGUEZ JUAN. 235248, 236932. (46)

**LA SOLEDAD.** se vende piso 3 dormitorios dobles, terraza y galería etc. Edificio piso por planta. Perfecto estado. Precio: 2.700.000. Tel. 282484. (22)

**SON RAPIÑA.** Vendo piso con o sin muebles, 3 dormitorios, etc. Mucho sol. Precio a convenir. 282484. (16)

**ZONA CENTRO.** Segundo piso buen estado, completamente amueblado (lavadora) cocina frigorífico y lavavajillas, 2 dormitorios grandes, sala, comedor, armarios, cocina baño, balcón (buena situación). 2.300.000. A convenir. MEDITERRANEA 214164. (29)

**ZONA final Héroes Manacor.** tener piso sin ascensor, 3 dormitorios (con armarios), sala-comedor con terraza, 1 baño completo, cocina completamente amueblada, 2.300.000. A convenir. MEDITERRANEA 214164. (26)

**LA SOLEDAD.** se vende piso 3 dormitorios dobles, terraza y galería etc. Edificio piso por planta. Perfecto estado. Precio: 2.700.000. Tel. 282484. (22)

**SON RAPIÑA.** Vendo piso con o sin muebles, 3 dormitorios, etc. Mucho sol. Precio a convenir. 282484. (16)

**ZONA cine Metropolitan.** Piso de 3 dormitorios, sala comedor, sala de estar, 2 baños, cocina grande, galería, precio. 3.800.000 pta. Tel. 235474. (22)

**PORTO PI.** Piso de 4 dormitorios, 2 baños, armarios, sala comedor, cocina, garaje, galería, 290 m<sup>2</sup> de terraza, precio. 8.500.000 pta. Tel. 235474. (23)

**ARENAL.** Piso de 3 dormitorios, sala comedor, cocina, galería, baño, aseo amueblado, precio 5 millones pta. Tel. 235474. (16)

**MARTIN MORA.** Atico tres dormitorios, sala comedor, cocina, armarios, baño, 25 m<sup>2</sup> de terraza, precio: 2.500.000 pta. Tel. 235474. (17)

**FORTI** piso 3 dormit, sala comedor, cocina, galería, baño, sala de estar, precio: 3.100.000 pta. Tel. 235474. (17)

**HORNABEQUE.** Atico, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, galería, baño, 25 m<sup>2</sup> de terraza, precio: 3.750.000 pta. Tel. 235474. (17)

**RAFAL.** Atico, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, galería, baño, armarios, 35 m<sup>2</sup> de terraza, precio: 3.400.000 pta. Tel. 235474. (19)

**GENERAL RIERA.** Piso de 4 dormitorios, sala comedor, cocina, 2 baños, armarios empotrados, calefacción, terraza. Precio: 4.400.000 pta. Tel. 235474. (19)

**ARENAL.** Restaurante, pizzería, bar, 280 m<sup>2</sup>, terrazas, funcionando, 4 millones 200.000. Facilidades. Fincas MAS 216946. (18)

**ARENAL.** Restaurante a 20 metros primera línea 2 plantas, posibilidades únicas, totalmente equipado. Fincas MAS 216947. (16)

**SE TRASPASA** local comercial en Ayda, Argentina, compuesto de planta y sótano, 80 m<sup>2</sup>. ANDREU. Tel. 217862. (17)

**ARENAL.** Pub cafetería con música, 2 barras, 3 millones 200.000. Fincas MAS 216946. (11)

**ARENAL.** Restaurante, pizzería, bar, 280 m<sup>2</sup>, terrazas, funcionando, 4 millones 200.000. Facilidades. Fincas MAS 216946. (18)

**ARENAL.** Restaurante a 20 metros primera línea 2 plantas, posibilidades únicas, totalmente equipado. Fincas MAS 216947. (16)

**SE TRASPASA** local comercial en Ayda, Argentina, compuesto de planta y sótano, 80 m<sup>2</sup>. ANDREU. Tel. 217862. (17)

**ARENAL.** Pub cafetería con música, 2 barras, 3 millones 200.000. Fincas MAS 216946. (11)

**ARENAL.** Pub cafetería con música, 2 barras, 3 millones 200.000. Fincas MAS 216946. (11)

**ARENAL.** Pub cafetería con música, 2 barras, 3 millones 200.000. Fincas MAS 216946. (11)

**PLAZA PEDRO GARAU.** Amueblado, 1 dormitorio. Terraza. Omos, 43. (10)

**RAFAL** sin muebles nuevos de 2 a 3 dormitorios a partir de 13.500. Omos, 43. (15)

**CALA MAYOR** alquiler estudio bien amueblado, vista panorámica, electricidad y gasos incluidos. 10.000 Ptas. Tel: 224008. (16)

**PARTICULAR** alquiler apartamento amueblado con terraza y jardín. En Ciudad Jardín. Tel: 261128, mañana. (14)

**PARTICULAR** alquiler apartamento estudio, amueblado, zona Terrad, 10.500 calefacción, garaje. Informes independientes. 213766. (13)

**ALQUILO** local apto oficina-negocio. Muy céntrico. 412000. (10)

**PARTICULAR** alquiler piso amueblado 3 habitaciones dobles zona Blanquerna 22.000 pesetas. Tels.: 256256. (13)

**PISO** entre Vía Argentina - Mercado Sta. Catalina, 2 dormitorios, baño, aseo, teléfono, lavadora, amueblado nuevo, 22 mil. Referencia 224578. (17)

**PARTICULAR** alquiler piso, amueblado, confort, Paseo Mallorca, maravillosas vistas, dos dormitorios, dos baños. Teléfono: 216332. (15)

**PARTICULAR** alquiler apartamento amueblado nuevo. Inf.: C/ Colliure, núm. 2, 1<sup>o</sup>. Tel.: 250638 - 255873. (14)

**PISO AMUEBLADO.** 15.000 mensuales. Informes: Reyes Católicos, 23, 5<sup>o</sup>. (10)

**APARTAMENTO** chalet en Terrad, sol, amueblado, teléfono, calefacción y equipado. 20.000 - 231285. (12)

**PARTICULAR** Busca alquiler piso, 4 dormitorios, sin muebles. Teléfono: 292972. (10)

**PARTICULAR** alquiler apartamento amueblado en Son Agustín. Tel. 211514 mañana. (10)

**PORTALS NOUS ALTO.** Alquiler chalet sola estar, salón chimenea, 3 habitaciones, vista panorámica, terrazas, teléfono, amueblado. Tel. 224963. (19)

**PARTICULAR.** dos preciosos estudios en Son Mulet, 5, zona Marivent. 401730. (11)

**PASEO MARITIMO.** apartamento amueblado, espaciosa terraza, vistas bahía. Tel. 480007. (10)

**PARTICULAR** alquiler bonito ático amueblado, Aragón. Cerca Avenida 2 habitaciones, gran terraza, calefacción. Informes Omos, 50, 2<sup>o</sup>. Escalera A. (19)

**CHICA.** tiene piso busca otra chica para compartir, llamar al Tel. 278637 de una a cuatro tarde. Piso en Son Rapinya. (19)

**PARTICULAR** Paguera. Alquiler estudio apartamento amueblado. Mucho sol tranquilo. 10.000 pesetas. 295712, 686427. (13)

**TERRENO.** Apartamento 2 habitaciones, jardín. Tel: 215232. (10)

## inmuebles, particulares y constructoras

**¡deje de preocuparse!**

Si desea efectuar reformas, reparaciones o construir su chalet.

- \* Solicitenos gratuitamente presupuesto
- \* Confíe en nuestra experiencia
- \* Sistemas de financiación

**COMPANIA BALEAR DE EDIFICACIONES S.A.**

Pza. Obispo Berenguer de Palou 11-A Entlo. Palma

Tels. 225296-226940.



### 1 HIPOTECAS

**INTERESA CAPITAL.** buenas inversiones. Informes calle José Anselmo Clavé, 16, 1<sup>o</sup>. Teléfonos 216941-297398. (14)

**DISPONGO** de varias partidas de capital, calle San Joaquín, 16, segundo, B. Tel. 297398. (14)

### 2 SOLARES Y TERRENOS

**INTERESAN** solares que se cedan los derechos de edificación. Zona Forti. Son Cotoner. Son Dameto y Rafal. 235245 236962. (19)

**BUSCAMOS** solares en Palma, con buena situación y derecho edificación. Tel.: 235222. (12)

**VENDO SOLAR** Son Rapinya 320 m<sup>2</sup>. vallado, agua, luz, alcantarillado y cochera. Telf. 256097. (14)

**PARTICULAR** vende solar Portals Nous Alto, 1.100 m<sup>2</sup>, 1.500.000 pta. Vista mar. Facilidades. Telf. 675752. (15)

**A 8 KMS. PALMA:** Parcela 2.400 m<sup>2</sup>. vallada, consta de aperos con material 24 m<sup>2</sup>. agua, luz a pie de solar, zona urbanizada. (21)

**ESPORLAS.** Solar 2.200 m<sup>2</sup>, luz, agua, Edificable 1.100 pta. m<sup>2</sup>, Tel. 221459. (12)

### 3 LOCALES Y DESPACHOS

**SE VENDE** local comercial 800 m<sup>2</sup>. divisibles. Calle Velódromo, facilidades de pago. Informes telf.: 237144. (15)

**ARTURO RIZZI.** Alquiler despacho. 10.000 pta. mensuales. 461887. (16)

**ALQUILO** en calle Antonio Ribas cochera de 100 m<sup>2</sup>. 15.000 mes. Informes 265969. (13)

**VENDO** alquiler o cambio por solar local en Can Pastilla, 500 m<sup>2</sup>. en primera línea con dos entradas independientes, apropiado para: discoteca, bar, restaurante, etc. Muy buena ubicación, calle Cicerón, frente al mar. Facilidades. Tel.: 464400. (38)

**VENDEMOS.** alquileramos o cambiamos por solares, grandes locales a 40 metros de Calvo Sotelo, cerca Plaza Gomila. Tel. 464400. (19)

**BUSCO** en alquiler céntrico local comercial o entresuelo para taller modista. Es particular. 288133. (13)

**DE- PARTICULAR** a particular. Vendo local de 140 m<sup>2</sup>. con sótano de 100 m<sup>2</sup>. hace esquina, apto para cualquier negocio, montado para restaurante, precio a convenir, con facilidades. Telf.: 271984. (30)

**SE VENDE** local para negocio en C./ Cala Gran. Son Cladera. Informes. Telf. 239982. (Mañanas). (15)

**UETAM.** Alquiler local 300 m<sup>2</sup> hace esquina a estrenar, apropiado supermercado o exposición cochas. 461887. (15)

**PARTICULAR** vende solar Portals Nous Alto, 1.100 m<sup>2</sup>, 1.500.000 pta. Vista mar. Facilidades. Telf. 675752. (15)

**A 8 KMS. PALMA:** Parcela 2.400 m<sup>2</sup>. vallada, consta de aperos con material 24 m<sup>2</sup>. agua, luz a pie de solar, zona urbanizada. (21)

**ESPORLAS.** Solar 2.200 m<sup>2</sup>, luz, agua, Edificable 1.100 pta. m<sup>2</sup>, Tel. 221459. (12)

**SE VENDE** local comercial 800 m<sup>2</sup>. divisibles. Calle Velódromo, facilidades de pago. Informes telf.: 237144. (15)

**ARTURO RIZZI.** Alquiler despacho. 10.000 pta. mensuales. 461887. (16)

**ALQUILO** en calle Antonio Ribas cochera de 100 m<sup>2</sup>. 15.000 mes. Informes 265969. (13)

**VENDO** alquiler o cambio por solar local en Can Pastilla, 500 m<sup>2</sup>. en primera línea con dos entradas independientes, apropiado para: discoteca, bar, restaurante, etc. Muy buena ubicación, calle Cicerón, frente al mar. Facilidades. Tel.: 464400. (38)

**VENDEMOS.** alquileramos o cambiamos por solares, grandes locales a 40 metros de Calvo Sotelo, cerca Plaza Gomila. Tel. 464400. (19)

**BUSCO** en alquiler céntrico local comercial o entresuelo para taller modista. Es particular. 288133. (13)

**DE- PARTICULAR** a particular. Vendo local de 140 m<sup>2</sup>. con sótano de 100 m<sup>2</sup>. hace esquina, apto para cualquier negocio, montado para restaurante, precio a convenir, con facilidades. Telf.: 271984. (30)

**SE VENDE** local para negocio en C./ Cala Gran. Son Cladera. Informes. Telf. 239982. (Mañanas). (15)

**RUSTICA.** 222 cuarteradas 40 de huerto, mucha coza. Telf. 227077. (10)

**RUSTICA.** 90 cuarteradas, casas, agua abundante, mucha coza. Telf. 227077. (10)

**MURO.** huerto 9 cuarteradas, casas, electricidad, muchos naranjos. Telf. 227077. (10)

**LLUCHMAYOR.** rústicas o 1/2 cuarteradas zonas. Telf. 227077. (10)

**CALVIA.** 8 cuarteradas almendros, grandes casas 15 kilómetros Palma. Telf. 227077. (10)

**CALVIA.** casa 6 dormitorios, con 1/2 cuarterada naranjos. Teléfono: 227077. (10)

**CALVIA.** casa 5 dormitorios, dos baños, salón, comedor, jardín. Teléfono: 227077. (10)

**A 25 KM.** de Palma vendería casa con tres dormitorios, cocina, baño, comedor, luz eléctrica, con grupo solar de 4000 m, precio 3.500.000 Tel. 686114. (25)

**CONSELL.** particular vende 3.500 m<sup>2</sup>. arbolados edificables, posible agua y luz con facilidades. Tl. 212109. (15)

**CAMPANET.** vando caso pequeño, centro pueblo, necesita obra, precio interesante. Teléfono: 601018. (12)

**LLUCHMAYOR.** media cuarterada, arbolado, buena situación, 325.000. Facilidades. Tel. 263681. (10)

**ALARO.** Casa rústica, 3 dormitorios, 2 baños, agua, luz, terraza y jardín de aprox. 60 m<sup>2</sup>. Estupenda vista. Tel. 510201. (20)

**VENDO TERRENO** 2.200 m<sup>2</sup>, a 14 km. de Palma, con mucha agua y luz Buena tierra, 400 pta. m<sup>2</sup>, 250.000. Entrada. Resto 15.000 pta. mes. Intereses incluidos. Tel. 463262. (29)

**RUSTICA** 900 cuarteradas, agua abundante, casas maravillosa vista. Telf. 227077. (10)

**RUSTICA.** 510 cuarteradas, gran casa señorial, agua abundante. Telf. 227077. (10)

**ALQUILER TELEVISORES.** La Bolsa del Televisor, Plaza Arzobispo Miralles 8-A. Tel.: 216550. (12)

**ALQUILER TELEVISORES.** La Bolsa del Televisor, Plaza Arzobispo Miralles 8-A. Tel.: 216550. (12)

**GENERAL Riera.** sin muebles 2 dormitorios, terraza, Omos, 43. (10)

**INMUEBLES:** Alquileramos y administramos GARC'A. Calle Marqués de la Cerna 27. Tel.: 239162. (18)

**PASEO MARTIMO.** Se alquilan apartamentos y estudios por meses. Informes Tel. 400383. (12)

**JUAN CRESPI.** Piso amueblado, 3 dormitorios, baño completo, galería. - 212945. (10)

**COLL D'EN RABASSA.** piso amueblado, 1 dormitorio doble, terraza. 212945. (10)

**JUAN ALCOVER.** Piso antiguo amueblado, 4 dormitorios, 2 salas, galería. 212945. (11)

**SON ARMADAMS.** - Piso amueblado, 3 habitaciones, teléfono, 2 baños. 212945. (10)

**PUERTO ANDRAITX.** Apartamento amueblado, 2 dormitorios, salón, vistas mar. 212945. (10)

**PLAZA COLUMNAS.** Piso amueblado, 3 dormitorios, teléfono, terraza. - 17.000 pta. 212945. (11)

**BONANOVA.** Apartamento amueblado 1 dormitorio, Terraza, Omos, 43. (10)

**CALA MAYOR.** Estudio amueblado para 2 personas, terraza. Precio: 10.000. MONTIS. 212117. (11)

**FORTI.** piso amueblado, 3 dormitorios, comedor, cocina, baño. 20.000. MONTIS. 226725. (11)

**PORTALS NOUS.** apartamento amueblado, 2 dormitorios. Terraza lavadora. 15.000. MONTIS. 212117. (11)

**BONANOVA.** estudio amueblado 2 personas, terraza, piscina, 13.000. MONTIS. 212117. (10)

**SANTA PONS.** estudio amueblado 2 personas, calefacción, 9.000. MONTIS. 226725. (10)

**CALA VIÑAS.** apartamentos amueblados, 2 dormitorios, terraza, MONTIS. 212117. (10)

**LA RAPITA** chalet amueblado, 2 dormitorios, jardín, garaje. 19.000. MONTIS. 226725. (11)





# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS
- 26 PERSONALES
- 27 MASAJES

## inmuebles, particulares y constructoras

### 5 ALQUILERES

CA'N PASTILLA: ático nuevo, 2 habitaciones, 50 m. playa. Tel. 215232 (11)

ALQUILO apartamento amueblado, 1 dormitorio, zona catedral, 14 000 ptas. Tel. 252329. (11)

ALQUILO apartamento amueblado en Paseo Marítimo, Excelentes vistas, Comfort, Teléfono 237025 (11)

EN EDIFICIO NEPTUNO, Alquiler apartamento, Precio invierno, Tel.: 237025 (10)

EDIFICIO TORREMAR, alquiler apartamento dos dormitorios, Tel. 237025 (10)

PARTICULAR alquiler piso amueblado, 3 habitaciones dobles, baño aseo, zona plaza Pedro Garza 22.000 Teléfono 256237. (17)

PARTICULAR, Alquiler estudio Cala Mayor, enmoquetado amueblado 10.000 pts. 221526-244909 (10)

SE ALQUILA apartamento nuevo en Puerto Ancaix buena vista, Informes Tel 671232 (12)

ALQUILO. Piso amueblado, teléfono, Calle Honderos, dos habitaciones, baño, gran sala comedor, balcón, mucho sol. Se pedirán referencias. Informes. Tel. 252698. 224720. (21)

PISO amueblado dos dormitorios, salón comedor, baño completa, dos terrazas, cocina amueblada calefacción gas ciudad dos de mayo, 16 segundo. (19)

ALQUILO. Apartamento amueblado en San Agustín, Magníficas vistas al mar. Informes. Teléfono 27200. 9 a 13 horas. (17)

ALQUILO planta baja, 3 dormitorios, baño, cocina, comedor, Padre Cerdá, 38. Tardes. (12)

SE ALQUILA ático, con teléfono, grande, con terraza. Tel.: 283094. (10)

ALQUILO chalet tres dormitorios, 2 baños, calefacción, porches, terraza, patio, sobre solar 2.000 m<sup>2</sup>, 7.500.000 Crédito 12 años Ref. n. 97, Tel. 221710. (24)

MAGNIFICO chalet cuatro dormitorios, 2 baños, calefacción, porches, terraza, patio sobre solar 2.000 m<sup>2</sup>, 7.850.000, Crédito 12 años Ref. número 134, Teléfono 221710. (24)

CHALET dos plantas en So. Vida solar 2.000 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios, 2 baños, 2 salones calefacción central, jardín muy cuidado, 18 millones más. Teléfono 234336 y 224533 (26)

ALQUILO 2 chalets pareados 360 m<sup>2</sup> construidos para 2 familias, Magnífica vista al mar cerca de Palma, Solar 2.000 m<sup>2</sup>, Facilidades 12 años, Tel. 463262. (26)

ALQUILO chalet tres dormitorios, 2 baños, calefacción, porches, terraza, patio, sobre solar 2.000 m<sup>2</sup>, 7.500.000 Crédito 12 años Ref. n. 97, Tel. 221710. (24)

MAGNIFICO chalet cuatro dormitorios, 2 baños, calefacción, porches, terraza, patio sobre solar 2.000 m<sup>2</sup>, 7.850.000, Crédito 12 años Ref. número 134, Teléfono 221710. (24)

CHALET dos plantas en So. Vida solar 2.000 m<sup>2</sup>, 5 dormitorios, 2 baños, 2 salones calefacción central, jardín muy cuidado, 18 millones más. Teléfono 234336 y 224533 (26)

ALQUILO 2 chalets pareados 360 m<sup>2</sup> construidos para 2 familias, Magnífica vista al mar cerca de Palma, Solar 2.000 m<sup>2</sup>, Facilidades 12 años, Tel. 463262. (26)

ALQUILO chalet tres dormitorios, 2 baños, calefacción, porches, terraza, patio, sobre solar 2.000 m<sup>2</sup>, 7.500.000 Crédito 12 años Ref. n. 97, Tel. 221710. (24)

MAGNIFICO chalet cuatro dormitorios, 2 baños, calefacción, porches, terraza, patio sobre solar 2.000 m<sup>2</sup>, 7.850.000, Crédito 12 años Ref. número 134, Teléfono 221710. (24)

### VENDEMOS

UNA CASA DE LUJO en Colonia de Sant Jordi, con calefacción, dos chimeneas, con tres dormitorios, ducha y baño, amueblada. Teléfono: 65.52.93.

### CHALET BAHIA AZUL

A ESTRENAR VENDE PARTICULAR 190 m<sup>2</sup>, construcción en 900 m<sup>2</sup>, solar 3 dormitorios, baño, aseo, comedor y cocina. Precio total: 7.500.000. Facilidades hasta 12 años. Teléfono 21 35 43.

VENDO chalet 180 m<sup>2</sup> S/ solar 100 m<sup>2</sup> vista panorámica al mar a 10 minutos de Palma Facilidades 12 años, Tel.: 463262 (21)

ZONA ARCHIDUQUE. Chalet 4 dormitorios, 2 baños, Jardín. Tel. 227077. (10)

PORTOL Chalet 3 dormitorios, dos baños, garaje. 2.000 m<sup>2</sup>, solar. Teléfono 227077. (10)

RAFAL chalet 3 dormitorios, baño, 2 aseos, comedor con chimenea, garaje. Telf. 227077. (10)

COLL D'EN REBASA, chalet 4 dormitorios, 2 baños, 200 m<sup>2</sup>, Jardín. Telf. 227077. (10)

PORTALS NOUS. Chalet 6 dormitorios, 3 baños, salón con chimenea. Teléfono: 227077. (10)

### SANTA PONSA

Vendo chalet amueblado, 3 dormitorios, 6.450.000. Pago tres años. Telf.: 665352

### 7 APARTAMENTOS

ZONA TERRENO, Apartamentos terminados de 2 dormitorios, desde 2 millones 320.000, Facilidades, Tardes, Tel.: 235478. (13)

VENDO apartamento Paseo Marítimo un dormitorio. Vista sobre Parque Cuarentena, sol todo el día. Tel. 237025. (16)

EN CALA BLAVA y Bella Vista, vendo apartamentos desde dos millones 411868 (12)

COMPRARIA apartamento dos dormitorios, Entrada no alta. Pago sobre cuatro años. Telf.: 290633. Tardes. (13)

PARTICULAR, vende en Santa Ponsa, apartamento dos dormitorios completamente amueblados, televisión lavadora terraza y pequeño jardín, Facilidades Tel. 276645 (19)

APARTAMENTO Santa Ponsa, 3 dormitorios, baño, Jardín, terraza. Teléfono: 227077. (10)

ARENAL, apartamento 2 dormitorios, 2 baños, frente playa. Telf. 227077 (10)

LA BONANOVA, apartamento 2 dormitorios, baño, terraza, cocina. Telf. 227077. (10)

SANTA PONSA, Apartamento 2 y 1 dormitorio frente al mar. Telf. 227077. (10)

SE VENDE apartamento amueblado en Magaluf Precio 1.500.000 ptas Tel. 686437 (11)

SANTA PONSA Bonito apartamento Una habitación doble con armarios empotrados Gran sala comedor Amplia terraza Cuarto de baño completo Pequeño trastero Cocina muy bien amueblada Detalles - Precio 1.750.000 pesetas A convenir Teléfono: 285312. De lunes a viernes. De 9 a 13 horas y 16'30 a 19'00 horas. (50)

C'AN PASTILLA, apartamento 2 dormitorios baño, frente playa. Teléfono: 227077. (10)

### COLONIA DE SANT JORDI

CHALET Y APARTAMENTOS EN VENTA LLAVE EN MANO OFICINA: PLAZA DE EUROPA N.º 4. TEL. 65 54 45.

### CON JARDIN

en su parte delantera. Patio-jardín en la parte trasera. Rodeados de pinos, apartamentos 2 y 3 dormitorios, cocina montada. Vista al mar sobre el Puerto Deportivo «El Toro». Bloque «Lafayette» venga a verlos y se convencerá. NASA, Calle Santiago Ramón y Cajal, 14 - bajos. Tfno.: 23 71 11. Sábados cerrado.

### 8 CASAS Y PISOS

VENDO Piso séptimo de cuatro habitaciones orientado sur salón de 40 m<sup>2</sup> en principio calle Aragón totalmente decorado calefacción; parking 5.300.000 pesetas 252044. (23)

ANTONIO RIBAS, Vendo piso amueblado, 3 dormitorios, 1.800.000 ptas. 461867. (10)

NICOLAS DE PAX y Urtam, Venta de pisos nuevos de 3 y 4 dormitorios, 461887. (15)

AVENIDAS, Vendo pisos nuevos, cuatro dormitorios dos baños, desde 4.300.000 ptas, 461887. (12)

EN AVENIDAS: Bonitos pisos y áticos, terminados, espaldada vista, 3-4 y 5 dormitorios, 2 y 3 baños, materiales 1ª calidad, calefacción individual. También despachos, hasta 325 m<sup>2</sup> para distribuir según su gusto y necesidades. Garaje opcional. Directamente promotora. Tel. 201111. (40)

ZONA CRUZ ROJA se vende piso 17x m<sup>2</sup>, casi nuevo, con sala comedor, terraza, teléfono 4 dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada, góndola cubierta, suelo cerámica. Telf. 288412. De 3 a 6. (33)

VENDO. Piso primero en Paseo Mallorca, cinco dormitorios, tres baños, calefacción, armarios salón con chimenea. 170 m<sup>2</sup>, 8.500.000 ptas. 452044 (21)

VENDO. Piso en zona clínica Rotger, a estrenar, cuatro dormitorios dos baños, armarios cocina amueblada y con despensa, calefacción etc 5.000.000 ptas. 252044 (23)

C'AN PASTILLA, Piso estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, terraza, 3.600.000 Convenir. 210322. (12)

ARENAL. Piso estrenar lujo, 3 dormitorios, 2 baños, terraza, calefacción Facilidades. 210322. (13)

VENDO. Piso en zona clínica Rotger, a estrenar, cuatro dormitorios dos baños, armarios cocina amueblada y con despensa, calefacción etc 5.000.000 ptas. 252044 (23)

C'AN PASTILLA, Piso estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, terraza, 3.600.000 Convenir. 210322. (12)

ARENAL. Piso estrenar lujo, 3 dormitorios, 2 baños, terraza, calefacción Facilidades. 210322. (13)

RAFAL. Pisos 4 dormitorios, todo exterior. — 2.100.000. Facilidades. — 210322. (10)

ARENAL piso 3 dormitorios junto playa 3 millones 200.000 Convenir. 210322. (10)

SAN FERNANDO. Piso estrenar, 4 dormitorios, 2 baños. Facilidades 12 años. 210322. (12)

ARENAL piso lujo estrenar, 4 dormitorios 4.150.000 facilidades 12 años 210322 (11)

SOMETIMES. Apartamento lujo amueblado, primera línea. Facilidades — 210322. (10)

AVENIDAS. piso 4 dormitorios 2 baños, cocina equipada 3.900.000. facilidades 210322 (11)

ARENAL. Piso lujo estrenar, 3 dormitorios, trastero, aparcamiento. — 3.400.000. Entrada 900 mil. Mensualidades, 18 mil. 210322. (14)

RAFAL. Pisos estrenar 3 dormitorios, 2.800.000, facilidades 12 años 216415 (10)

SAN FERNANDO. Piso estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, 3.850.000. Facilidades. 216415. (11)

ARAGON. Piso 3 dormitorios, cocina amueblada. 2.400.000. Entrada: 700 mil. Resto 25.000 mensualidades. 216415. (13)

ARENAL. Piso 2 dormitorios, amueblado 2.250.000. Entrada: 800.000. Resto: 25.000 mensuales. 216415 (12)

EUSEBIO ESTADA. Piso estrenar 3 dormitorios dobles, 2 baños, 2 millones 800.000, mensualidades 23.000. 216415. (13)

ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR. Pisos lujo 4 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, aparcamiento incluido. Cuatro millones. 150.000. Mensualidades 25.000. 216415 (17)

EUSEBIO ESTADA. Piso estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, aparcamiento. — 4.000.000. Facilidades 12 años. 212945. (14)

VENDO PISOS de tres dormitorios y bajos mismo edificio para local comercial, frente al mar, a 500 metros de Palma. Telf.: 464400. Sr. Moyá. (24)

ZONA TENIS, vendo pisos terminados 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual a gas, opción aparcamiento acabados de calidad. Precios desde 4.950.000 ptas. Facilidades. Informes teléfono 286714. (30)

PLAZA SAN FRANCISCO. Piso tres dormitorios, Antiguo 1.100.000 ptas. Tel. 221459 (11)

SE VENDE piso calle San Vite, Paul Informes: 239982, Mañanas. (10)

CALLE SOCORRO. cinco dormitorios, sala-comedor 1.600.000 ptas. Tel. 221459 (10)

PISO Plaza Madrid dos dormitorios, baño, terraza, soleado, 2.400.000, ptas. Tel. 221459 (12)

SE VENDE piso calle San Vite, Paul Informes: 239982, Mañanas. (10)

ZONA TENIS, vendo pisos terminados 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual a gas, opción aparcamiento acabados de calidad. Precios desde 4.950.000 ptas. Facilidades. Informes teléfono 286714. (30)

PLAZA SAN FRANCISCO. Piso tres dormitorios, Antiguo 1.100.000 ptas. Tel. 221459 (11)

SE VENDE piso calle San Vite, Paul Informes: 239982, Mañanas. (10)

CALLE SOCORRO. cinco dormitorios, sala-comedor 1.600.000 ptas. Tel. 221459 (10)

PISO Plaza Madrid dos dormitorios, baño, terraza, soleado, 2.400.000, ptas. Tel. 221459 (12)

PARTICULAR vende piso en C'AN Pastilla; 2 dormitorios. Telf. 231012. (10)

PARTICULAR vende planta baja, zona Pedro Garza, Telf. 231012. (10)

ATICO 4 dormitorios, gran terraza, calefacción central y chimenea, parquet y cerámica, 2 baños. Telf.: 238700 y 681378. (18)

PARTICULAR, vendo ático zona Progreso, 3 dormitorios. Facilidades, 3 millones 700.000. Teléfono 234531. (11)

EL ARENAL. fabuloso piso con aparcamiento zona tranquila muchos extras 4.900.000 A convenir. Telf. 260443. 266117. (16)

PARTICULAR vendo ático en zona, 3 habitaciones, dos terrazas, 3.100.000 Telf. 224968 (12)

RAFAL. Vendo piso tres habitaciones dobles, sala comedor grande baño y despensa, muy soleado, 1.000.000 entrada. Resto dos años, garaje opción. Tel. 212619 243333. (24)

EN SON PATX de Son Rapiña, últimos dos pisos de 3 y 4 habitaciones, entrega marzo, del 81. Informes 232490. (20)

ARQUITECTO Bennessar, Atico Duplex a estrenar, apartamento incluido, cocina amueblada tres habitaciones dobles, dos baños estudio con chimenea armarios empotrados, 5.400.000 Teléfono 200079 294148 (24)

CALLE SOCORRO. cinco dormitorios, sala-comedor 1.600.000 ptas. Tel. 221459 (10)

PISO Plaza Madrid dos dormitorios, baño, terraza, soleado, 2.400.000, ptas. Tel. 221459 (12)

PLAZA SAN FRANCISCO. Piso tres dormitorios, Antiguo 1.100.000 ptas. Tel. 221459 (11)

SE VENDE piso calle San Vite, Paul Informes: 239982, Mañanas. (10)

ZONA TENIS, vendo pisos terminados 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual a gas, opción aparcamiento acabados de calidad. Precios desde 4.950.000 ptas. Facilidades. Informes teléfono 286714. (30)

PLAZA SAN FRANCISCO. Piso tres dormitorios, Antiguo 1.100.000 ptas. Tel. 221459 (11)

SE VENDE piso calle San Vite, Paul Informes: 239982, Mañanas. (10)

ZONA TENIS, vendo pisos terminados 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual a gas, opción aparcamiento acabados de calidad. Precios desde 4.950.000 ptas. Facilidades. Informes teléfono 286714. (30)

PLAZA SAN FRANCISCO. Piso tres dormitorios, Antiguo 1.100.000 ptas. Tel. 221459 (11)

SE VENDE piso calle San Vite, Paul Informes: 239982, Mañanas. (10)

ZONA TENIS, vendo pisos terminados 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual a gas, opción aparcamiento acabados de calidad. Precios desde 4.950.000 ptas. Facilidades. Informes teléfono 286714. (30)

PLAZA SAN FRANCISCO. Piso tres dormitorios, Antiguo 1.100.000 ptas. Tel. 221459 (11)

SE VENDE piso calle San Vite, Paul Informes: 239982, Mañanas. (10)

ZONA TENIS, vendo pisos terminados 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual a gas, opción aparcamiento acabados de calidad. Precios desde 4.950.000 ptas. Facilidades. Informes teléfono 286714. (30)

PLAZA SAN FRANCISCO. Piso tres dormitorios, Antiguo 1.100.000 ptas. Tel. 221459 (11)

SE VENDE piso calle San Vite, Paul Informes: 239982, Mañanas. (10)

ZONA TENIS, vendo pisos terminados 4 dormitorios, armarios empotrados 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual a gas, opción aparcamiento acabados de calidad. Precios desde 4.950.000 ptas. Facilidades. Informes teléfono 286714. (30)

### ...Y VIVIRA FELIZ SIN AGOBIOS, PORQUE:

- El precio es excepcional.
- Las condiciones de pago las elegirá usted, ajustadas a sus posibilidades.
- De excepcional construcción por su calidad y funcionalidad
- Lujosos portales y escaleres de mármol
- Carpintería interior y armarios empotrados en madera norte barnizada a muñequilla,
- Alicatados en cocinas y baños en azulejos color
- Ascensores subida y bajada al garage dos velocidades.
- Cocina amueblada con fregadero de acero inoxidable.
- Hornos alto y cocina de encimera a gas ciudad.
- Patio-jardín y piscina privada.
- Aparcamiento subterráneo.

**EDIFICIO ROSAL**  
Pisos de 4 dormitorios, 2 baños completos. Sábados cerrado. NASA C/ Santiago Ramón y Cajal, 14. Teléfono: 23 71 11.





# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

## 8 CASAS Y PISOS

**ZONA PLAZA MADRID.**—  
Vendo piso séptimo, esquina, calles Martí Moraleda y Cifre Gomila. Tres dormitorios dobles, baño y aseo, cocina amueblada, soleado. Precio: 3.600.000 ptas. Facilidades. Informes teléfono: 286714. (29)

**POLLENSA.** En centro pueblo. Vendo casa antigua. Informes tel. 242783. (10)

**COMPRO PISO USADO.** pago contado. No importa esté totalmente rogado. Llover días laborales de 6 a 7 tardes. — Tel. 202511. No intermedios. (22)

**PARTICULAR a particular** vende octavo piso. Héroe de Manacor. 4 dormitorios 3.500.000 pesetas Tel. 246348. Horario comercio. (17)

**PISO REFORMADO.** 105 m<sup>2</sup> calle Patería. Dos millones 900.000. Informes 213964. Horas comercio. (11)

**PISO Antonio Frontera.** esquina 31 de diciembre 4 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, cocina completamente amueblada, despena, calefacción individual, vídeo 165 m<sup>2</sup>. 7 millones. Facilidades. — 68145 (25)

**ZONA PZA. TOROS.** vende piso por traspaso, 3 dormitorios, baño comedor, cocina amueblada 2.600.000. Facilidades. Avsos 298524. (17)

**PISO en el Arenal,** tres habitaciones, cocina y comedor, baño. Tel.: 292279. (12)

**OPORTUNIDADES de auxiliares administrativos** para la Universidad de Palma, presentaciones instantáneas hasta el 22 de diciembre preparación. Tel.: 460902. 462186. (22)

**SUPER ATICO,** zona Cruz Roja Única vivienda en planta, soleado, calle sin ruidos. Buen precio y facilidades. Completamente terminado, cocina amueblada, toda la madera de Oregon, NASA. Tel. 287111. Sábados cerrado. (31)

**PARTICULAR vende piso** detrás antiguo colegio La Salle, 3 dormitorios baño, aseo, teléfono, calefacción. Contador: 288749. Tardes. (17)

**OPORTUNIDAD** piso completamente amueblado (incluidos electrodomésticos). Zona Colliure, 3 dormitorios, sala-comedor, cocina y coladuría, precio: 2.200.000. Tel.: 402477. (10)

**BAHIA AZUL.** Chalet a estrenar, 3 dormitorios, 2 baños. Entrada 1.750.000 Ptas. Informes Tel.: 236241. (17)

**BLANQUERNA.** Séptimo piso, 3 dormitorios, 1 baño. Precio 2.850.000 Ptas. A convenir. Informes Tel.: 236241. (17)

**EL TERRENO.** Últimos pisos a estrenar, 1, 2, 3 y 4 dormitorios, apartamientos Precio desde 2.090.000 Ptas. Ent. 700.000 Ptas. Muchas facilidades. Tel.: 236241. (17)

**STA. CATALINA.** Pisos nuevos a estrenar, 1er. piso, 3 dorm., 1 baño, precio 3.800.000. Ent.: 1.520.000. Quinto piso, 3 dorm., 2 baños, precio 4.000.000. Ent. 1.600.000. — Atico 3 dorm 1 baño, precio 3.900.000. Ent. 1.580.000. Informes Tel.: 236241. (17)

**GENOVA.** Piso 3 dormitorios 1 baño. Precio 2 millones 500.000 Ptas. Ent. 1.000.000 Ptas. Informes Tel. 236241. (17)

**ARAGON.** Piso 3 dormitorios, 1 baño, 1 aseo, Office galería, sur. Precio 3 millones quinientas mil Ptas. Facilidades 12 años. Informes Tel.: 236241. (17)

**LUIS MARTI.** Piso 3 dormitorios, 1 trastero, 1 baño, 1 aseo, Office galería, sur. Precio 3 millones quinientas mil Ptas. Facilidades 12 años. Informes Tel.: 236241. (17)

**MEDICO JOSE BARDER.** Piso 3 dormitorios 1 baño, 1 aseo. Precio Tres millones Ptas. amueblado completo. Facilidades. Informes Tel.: 236241. (17)

**PZA. TOROS.** Edificio Taurino, piso nuevo a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños. Precio 4.000.000 Ptas. Facilidades. Informes Tel.: 236241. (17)

**COLLIURE.** Piso 3 dormitorios 2 baños, precio: 4.200.000 Ptas. — Facilidades. Informes Tel.: 236241. (17)

**SE TRASPASA** tienda comestibles en Francisco Sancho, 2, A. (10)

**OPORTUNIDAD** traspaso Mesón-Bar en primera línea, junto zona turística. Nueva instalación. Zona Palma. Información. Tel. 462477. (17)

**SE TRASPASA** tienda de deportes muy céntrica. con existencias. Teléf. 298545. (10)

**SE TRASPASA** gimnasio con salón de belleza y peluquería. Teléf.: 23-52-47 ó 284117. (13)

**SE TRASPASA** local zona Vía Sindicato Plaza Coll. Tel. 210974. (10)

**CAFETERIA** en El Arenal, zona inmejorable gran rendimiento demostrable. Precio y condiciones a convenir. Tel. 264536. (16)

**ARENAL.** Se traspasa local comercial en primera línea Club Náutico Esquina, calle Miramar y 18 Julio. Entrada a dos calles. (21)

**MAGALLUF.** Boston Pub inmejorable situación. Informes Sr. Cortés. 216946. (9)

**PLAZA GOMILA** Traspaso local 340 m<sup>2</sup>, equipado para restaurante o cualquier tipo de negocio 15 millones. Alquiler 10.000 condiciones a convenir. Informes Sr. Cortés. 216945. (29)

**EN STA. CATALINA.** Se traspasa tienda confección con jénero y vivienda junto, alquiler muy barato. Tel. 282236. (11)

**TRASPASO** local en calle Eleano, local 500.000 Ptas. entrada 50.000, resto facilidades. Todo montado, todo cualquier negocio. Teléf.: 239864. 296487. (20)

**TRASPASO** peluquería señoras muy céntrica. 412000. Tardes. (10)

**SE TRASPASA** tienda en primera línea en la Playa de Palma, grandes facilidades, para informes Tel. 265849. (17)

**TRASPASO** tienda toda decorada, sirve para cualquier clase de negocio, tiene almacén o taller con altillo, 2 depósitos y 1 está todo montado, aseo con ducha y agua caliente, teléfono, luz 125-220, 2 portales, vidrieras de aluminio y letrero luminoso. Informes en el mismo, Padre Molina. 42. balca. (47)

**OCASION.** Traspaso local, con almacén en Rafal Nou con vitrina frigorífica, balanza y estanterías, precio todo incluido, 275.000 pts alquiler muy bajo, Tel. 464416. (24)

**SE TRASPASA** boutique perfumería e instituto de belleza, instalaciones modernas. Zona Avda. Argentina. Tel. 236730. (15)

**SE TRASPASA** peluquería de señoras. Calle Murillo, núm. 59, bajos. Tel. 238169. (12)

**TRASPASO** boutique por no poder atender, instalada. Zona muy comercial. Buen precio. Tel. 211703, 222867. (15)

**SE TRASPASA.** Puesto 80 Mercado Sta. Catalina, Carnicería, Razón, Tel.: 239982; mañanas. (12)

**TRASPASO** Restaurante económico con mucha clientela, poco alquiler, interesados. C/ del Carmen, junto Instituto de Previsión. Restaurante Victoria, Palma. (19)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE VENDE o traspasa** Bar - Restaurante. Zona Gomila. Informes. Tel.: 237836. (11)

**TRASPASO** local buena situación. Renta módica 271369. 414993. (10)

**TRASPASO** negocio radio-cocinas, buena situación, gonga. 271369. 414993. (10)

**POR DESPLAZAMIENTO** vendo o traspaso auto-servicio 85 m<sup>2</sup>. precio 3.300.000 mínimo 1 millón. Género instalación 500.000. Tel. 686673 13'30. 16. 19-22. (22)

**POR AUSENTARME** traspaso tienda, zona 31 Diciembre. 475.000 Teléfono: 256934. De 10 a 1. (14)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**SE TRASPASA** comercio legumbres, sopos, conservas sazonadas, mucha clientela. Teléfono: 255005. (11)

**TRASPASO** 2 bares en Arenal. Precio interesante. Facilidades. Teléfono 262697. (10)

**TRASPASO** bar restaurante primera línea Calle Juan Miró, 281, junto discoteca Liberté. Razón Pizzería La Poca. A partir de 11'30 a 18'00 En el memo. (21)

**TRASPASO** tintorería, tienda y taller con vivienda grande por retirarme, alquiler tres mil pts, mes, en Manacor, Jaime Domenge, 11. (20)

**SE VENDE o traspasa** Bar Taramac La Viñeta. Tel.: 284354. (10)

**VENDO** cafetería dentro del puerto Cala d'Or. Informes. Tel. 657053. Desde 15 horas. (13)

**TRASPASO** cafetería heladería Cala d'Or Informes. Tel. 657053. Desde 15 horas. (21)

**COMPRO** toda clase de coches usados y accidentados Tel. 290897. (11)

**PARTICULAR** vende 124, en muy buen estado, precio interesante. Tel. 223529. (11)

**VENDO o cambio** Citroen CX-PALAX P-CK. Impecable Archiduque Luis Salvador núm. 39. Tel.: 251072. (17)

**VENDO de particular a particular.** Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**VENDO** de particular a particular. Citroen G-S Club. buen precio. Contado. Tel. 411265. (17)

**SU PUNTO DE VENTA**

**SI QUIERE QUE SU ANUNCIO SE VEA HOY PONGALO AQUI TEL.23 1177**

**VENDO CITROEN G-S Club** PM-E, muy buen estado, 230.000 ptas. Teléfono: 241947. (13)

**VENDO SIMCA 1.200 PM-H** modelo LS con radio cassette. Tel. 241947. (11)

**AUTOVENTA MANACOR** coches procedentes de particular, magnífico surtido, garantizados. Compramos al contado matrículas altas. Avenida Fray Junipero Serra 40, (junto Hospital), Manacor. Tel. 550161. (23)

**SE COMPRAN** coches accidentados. Se vende o cambio usado toda clase de coches. Calle Archiduque Luis Salvador, s/n. Frente Bar Luis. Tel. 293506. (22)

**AUTOCASION**  
Luca de Tena 10  
**SEAT 133**  
LUJO PM-K y PM-L  
COLORES A ELEGIR. — 150.000 ptas.  
50.000 ptas. ENTRADA. RESTO 24 meses.  
**AUTOCASION**  
Eusebio Estada, III

**FORD FIESTA**  
PM-J, K y L 285.000 Ptas.  
Entrada 100.000, resto 24 meses  
**AUTOCASION** Eusebio Estada, III

**Maximas Facilidades**

Seat 127 varios	entrada 60.000
Seat 131 Supermirafiori	100.000 PM-M
Seat 132 Diesel	120.000 PM-H
Seat 124	50.000 PM-D
Chrysler Diesel	150.000 PM-J
Chrysler 180	90.000 PM-J
Simca 1.000 automático	30.000 PM-F
Simca 1.200. Varios	60.000
Renault 12	80.000 PM-C

**MOSA** C/ Aragón, 191. Palma Ctra. Lluc, 54. Inca

**COCHES OCASION**  
**MINACO S.A.**

SEAT 132/1800	PM-2281-H
SEAT 131/1600	PM-3636-H
SEAT 131/1600	PM-2682-M
SEAT Ritmo 65 CL	PM-7836-N
CITROEN GS Club	PM-7932-G
CITROEN CX 2400	NA-0941-I
RENAULT 12 S	B-4879-P
PEUGEOT 504 GL-2000	PM-0760-L
RANGE/ROVER	PM-0

VEA NUESTRA EXPOSICION DE COCHES PROCEDENTES DE CAMBIOS MINACO S.A. Miguel Marqués, 3. Palma

**AUTOCASION**  
LUCA DE TENA, 10 (junto Plaza Pedro Garau)  
**COMPRUEBE SI VENDEMOS MAS BARATO**

RENAULT R-6 PM-B. E y F. R-12 PM-E familiares PM-K y PM-L. R-5 PM-R.  
SIMCA 1.200 PM-L gasolina normal.  
CITROEN Mehari PM-L.  
SEAT 127 PM-K 2. 3 y 4 puertas, 131 PM-G, K y L.  
Seat 124 PM-L.  
FORD FIESTA PM-J, K y L  
Facilidades 36 meses directamente con nosotros

**AUTOCASION 2**  
EUSEBIO ESTADA, III (Carretera Polígono)

Viernes, 12 de diciembre de 1980. — Página 37

## bolsa del motor

### 10 MOTOCICLETAS

**MOREY**  
automoviles  
Capitan Vía 38

**KAWASAKI 400.** Benelli 250 Ossa 250 Bultaco Montesa 348 Cota Combis por coches. Facilidades. (14)

### HIPERAUTO

Ita. Sanchez Bilbao 10. C/ Ricardo Ortega, 18. Tel. 244948.

**VESPAS, BSA, Cota 74, Ossa 2**





# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>a</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTÉNO: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)



## bolsa del motor



**MAS DE 10 AÑOS** en el ramo. Garantizados hasta 3 meses. Revisados. Entregamos impecablemente todos los coches. Compruébelo, le sorprenderá. Hasta 4 años de facilidades. Cambios por nuevos. Compramos al contado. Facilidades hasta 4 años en entrada. Directamente. (36)

**FIESTA 1300 Sport.** Techo cristal, plateado. venga con su mecánico. **RENAULT 18 GTS.** Solo estreno. Garantizado. Sábados mañana abierto. Pagando más dinero en Morey le sale más barato. Compruébelo. (18)

**R-5 TS** impecable. R-5 TL particular, muy bien cuidado. Nuestros propios clientes son nuestra mejor publicidad. (16) **GS PALAS PM-K** moderno, increíblemente nuevo. GS Club y Familiar. **MINI 850 y 1.000 PM-B,** muy cuidado, revisados. MG 1.300 PM-A super. (12)

**SPORT 1.800 PM-G** última serie, aire, llantas Targa, más extras. Único en Mallorca. (13)

**128 BLANCO** seminuevo. 1.430 y 124. Varios baratos 850 desde 25.000 ptas. (12)

**JEEP BRAVO L PM-K** diesel. Land Rover motor nuevo. (10)

**SUPERMIRAFIORI** familiar, diesel Perkins 5 velocidades. PM-N solo estreno. (10)

**MERCEDES Coupe rojo,** ta buloso. garantía. Aceptamos cambios. CX 2400 perfecto. extras. (11)

**FIESTA PM-N** blanco impecable. Fiesta Ghia 1.1. PM-J de particular. (10)

**RENAULT-6 PM-B y PM-A** R-4 motor nuevo, pintura impecable. Garantía escrita. (11)

**RENAULT-7** amarillo claro. Siempre mismo dueño. R-8 PM-B N baratasimo. 1.400 motor Perkins muy bueno. (14)

**R-6 PM-J** seminuevo, garrón. Austin Victoria garantizado, solo 75.000 pesetas. (10)

**R-12 TS** Familiar PM-J blanco y PM-E super, aire acondicionado. (10)

**SIMCA 1.200 PM-F y PM-G** muy nuevos. Prácticos. Simca Rally PM-A perfecto. (12)

**SEAT 127 PM-H** lujo 3 puertas y 2 puertas PM-F y otros. Facilidades. (13)

**133 PM-G** mejor que nuevo. Lleve a su mecánico. Garantizado. (10)

**SEAT 600 D y E** Varios. Citroen Dyane-6. Mehari garantizado por 3 meses. (13)

**131-1800 PM-H** particular. Cuidado al máximo. Tenemos el coche que Vd. pide. (13)

**131-1800 PM-H** particular. Cuidado al máximo. Tenemos el coche que Vd. pide. (13)

**131-1800 PM-H** particular. Cuidado al máximo. Tenemos el coche que Vd. pide. (13)

**131-1800 PM-H** particular. Cuidado al máximo. Tenemos el coche que Vd. pide. (13)

**131-1800 PM-H** particular. Cuidado al máximo. Tenemos el coche que Vd. pide. (13)

**131-1800 PM-H** particular. Cuidado al máximo. Tenemos el coche que Vd. pide. (13)

**131-1800 PM-H** particular. Cuidado al máximo. Tenemos el coche que Vd. pide. (13)

**131-1800 PM-H** particular. Cuidado al máximo. Tenemos el coche que Vd. pide. (13)

**DE PARTICULAR** a particular, vendo 4-L PM-F, impecable, Francisco Martí Mora, 34. (13)

**VENDO** Seat 131 PM-H 1430, Tel. 241947. (10)

**R-6 y Seat 127 especial.** 3 puertas, Seat 600. Tel 237476. (11)

**OPORTUNIDAD,** particular vende Renault 5 en perfecto estado de todo. PM-C. 235.000 ptas. Tel. 462146. (18)

**NOU-AUTO.** Liquidación Stok Seat 1.400 diesel de particular, motor Saia PM-B, Seat 124 Sport 1.600, Seat 127 PM-M y PM-H. Compare precios. Eusebio Estada, 123. (25)

**SEAT 1~4** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**R-5** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (10)

**R-12** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (10)

**SIMCA 1.200** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**SEAT 124 1.800 Sport** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (13)

**CITROEN GS CLUB** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (12)

**NUEVOS.** Venta todos modelos SEAT. Usados Gran surtido todas marcas. Revisados y garantizados. Facilidades 4 años. Cerrado domingos Eusebio Estada, 46. (21)

**NOU-AUTO** Stok en liquidación Renault 12 PM-H, R-5 TS, PM-H, R-5 TL, PM-L, R-4 impecable. Otros, Ford Fiesta PM-M Simca 1.200 PM-J y PM-H. Compare precios. Eusebio Estada, 123. (29)

**SEAT 1~4** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**R-5** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (10)

**R-12** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (10)

**SIMCA 1.200** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**SEAT 124 1.800 Sport** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (13)

**CITROEN GS CLUB** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (12)

**NUEVOS.** Venta todos modelos SEAT. Usados Gran surtido todas marcas. Revisados y garantizados. Facilidades 4 años. Cerrado domingos Eusebio Estada, 46. (21)

**NOU-AUTO** Stok en liquidación Renault 12 PM-H, R-5 TS, PM-H, R-5 TL, PM-L, R-4 impecable. Otros, Ford Fiesta PM-M Simca 1.200 PM-J y PM-H. Compare precios. Eusebio Estada, 123. (29)

**SEAT 1~4** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**R-5** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (10)

**R-12** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (10)

**SIMCA 1.200** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**SEAT 124 1.800 Sport** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (13)

**CITROEN GS CLUB** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (12)

**NUEVOS.** Venta todos modelos SEAT. Usados Gran surtido todas marcas. Revisados y garantizados. Facilidades 4 años. Cerrado domingos Eusebio Estada, 46. (21)

**NOU-AUTO** Stok en liquidación Renault 12 PM-H, R-5 TS, PM-H, R-5 TL, PM-L, R-4 impecable. Otros, Ford Fiesta PM-M Simca 1.200 PM-J y PM-H. Compare precios. Eusebio Estada, 123. (29)

**SEAT 1~4** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**R-5** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (10)

**R-12** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (10)

**SIMCA 1.200** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (11)

**SEAT 124 1.800 Sport** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (13)

**CITROEN GS CLUB** vendo con facilidades. AUTOMOVILES PONS, Calle Guillermo Massot, 43. (12)

**NUEVOS.** Venta todos modelos SEAT. Usados Gran surtido todas marcas. Revisados y garantizados. Facilidades 4 años. Cerrado domingos Eusebio Estada, 46. (21)

### RENAULT 18

Como nuevo.

### AUTOCASION

Eusebio Estada, 111.

### PARTICULAR

Vende SIMCA 1.200 y

R-6, buen estado. Ver-

los Antillón, 8 - Taller

**PARTICULAR** vende Seat 600 PM-B como nuevo. 95.000 Ptas. Tel.: 230449. De 3 a 7. (15)

**PARTICULAR** vende Renault-6 PM 136.000 muy buen estado. 150.000. Tel.: 230449. De 3 a 7. (15)

**PARTICULAR** vende Seat 850 especial 50.000 Ptas. Tel.: 290530. (10)

**COMPRO** coches usados matrículas citas. Automóviles PONS. C/ Guillermo Massot, 43. (11)

**OPORTUNIDAD,** vendo Seat 600-L, Seat 133 y Ford-Fiesta al contado, varios, Calle Joan Miró, núm. 9. (17)

**VENDO** Simca 1200 PM-F. Tel. 275704 (Rafael). (10)

**VENDO** Seat 1430-1800 FU PM-F. Tel. 275704 (Rafael). (10)

**VENDO** mini de particular a particular PM-175.718. 80.000 ptas. Informes. Tel. 244109. (13)

**SE VENDE** Seat Panda, sin estrenar. Entrega inmediata. San Miguel, 49. Peluquería. (13)

**PARTICULAR** vende Opel Comodore GS recién pintado y reparado, con radio, llantas de aluminio y ruedas anchas. Tel. 686437. (19)

**PARTICULAR,** vendo Simca Rallye, 2, PM-J, nuevo. Tel. 680000. De 15 a 21. Bernardo. (15)

**PARTICULAR** vende R-6 en muy buen estado, con radio cassette, 165.000 ptas. contado. Teléfono: 230559. (16)

**COMPRARIA** MINI 850 ó 1.000. Pago contado. Tel. 600154. (10)

**VENDO** Mini PM-C en perfecto estado. Teléfono: 232350 de 1 a 3. (12)

**PARTICULAR.** Vende Renault 6 PM 2396A. Tel. 278930. (10)

**COMPRO** licencia taxi o radio-taxi Palma, pago contado Tel. 217112 Sr. Vicente. Horas oficina. (14)

**DE PARTICULAR** a particular, vendo Simca 1200 LS PM 5784-L. Informes Tel.: 222725, Srta. Ribas. Horas oficina. (16)

**VENDO** 124 Sport 1800 PM-C. Recién pintado y revisado. Tel.: 681621. (11)

**PARTICULAR.** Vendo Dyane-6. Nueva versión B-CM. 300.000 Ptas. Tel.: 230505. (12)

**PARTICULAR,** vendo R-8 0416-11, muy buen estado. Tel. 256939. (10)

**PARTICULAR,** vende R-12-S, buen estado. Teléfono 281805. (10)

**VENDO** Coche Citroen C-8 familiar. Particular PM-111954. Tel. 261357. Buen precio. (13)



75 ANIVERSARIO

## Ocasión Fin de semana

SABADO Y DOMINGO 13 y 14 de diciembre

### GRAN EXPOSICION DE COCHES DE OCASION

Este fin de semana regalamos a todo comprador una radio cassette stereo. Y a todos los niños, que vayan acompañados de sus papas, entradas para el "Canadian Circus", que actuará las próximas Navidades en el Auditorium.

Horario:  
Sábado 10,00 a 19,30 h.  
Domingo 10,00 a 14,00 h.

Sistema Vehículo Ocasión

# DARDER S.A.

CALLE ARAGON, 215. CARRETERA DE INCA. (PALMA)

75 ANIVERSARIO

**OPORTUNIDAD,** vendo Seat 600-L, Seat 133 y Ford-Fiesta al contado, varios, Calle Joan Miró, núm. 9. (17)

**VENDO** Simca 1200 PM-F. Tel. 275704 (Rafael). (10)

**VENDO** Seat 1430-1800 FU PM-F. Tel. 275704 (Rafael). (10)

**VENDO** mini de particular a particular PM-175.718. 80.000 ptas. Informes. Tel. 244109. (13)

**SE VENDE** Seat Panda, sin estrenar. Entrega inmediata. San Miguel, 49. Peluquería. (13)

**PARTICULAR** vende Opel Comodore GS recién pintado y reparado, con radio, llantas de aluminio y ruedas anchas. Tel. 686437. (19)

**PARTICULAR,** vendo Simca Rallye, 2, PM-J, nuevo. Tel. 680000. De 15 a 21. Bernardo. (15)

**PARTICULAR** vende R-6 en muy buen estado, con radio cassette, 165.000 ptas. contado. Teléfono: 230559. (16)

**COMPRARIA** MINI 850 ó 1.000. Pago contado. Tel. 600154. (10)

**VENDO** Mini PM-C en perfecto estado. Teléfono: 232350 de 1 a 3. (12)

**PARTICULAR.** Vende Renault 6 PM 2396A. Tel. 278930. (10)

**COMPRO** licencia taxi o radio-taxi Palma, pago contado Tel. 217112 Sr. Vicente. Horas oficina. (14)

**DE PARTICULAR** a particular, vendo Simca 1200 LS PM 5784-L. Informes Tel.: 222725, Srta. Ribas. Horas oficina. (16)

**VENDO** 124 Sport 1800 PM-C. Recién pintado y revisado. Tel.: 681621. (11)

**PARTICULAR.** Vendo Dyane-6. Nueva versión B-CM. 300.000 Ptas. Tel.: 230505. (12)

**PARTICULAR,** vendo R-8 0416-11, muy buen estado. Tel. 256939. (10)

**PARTICULAR,** vende R-12-S, buen estado. Teléfono 281805. (10)

**VENDO** Coche Citroen C-8 familiar. Particular PM-111954. Tel. 261357. Buen precio. (13)

**VENDO** 133 Lujo PM-K 140 mil. Tel.: 278603 (10)

**OCASION,** Particular vendo Seat 131 PM, H o Simca 1.200 PM-B. Informes, 240954, 279648 (15)

**VENDO** 850, PM 1651-D 65.000 ptas. Teléfono: 231400. (10)

**VENDO** Simca 1.200. PM-G, perfectas condiciones, recibo coche pequeño en parte de pago, Informes 232490. (10)

**PARTICULAR** vendo Seat 850 P.M. 107156 en buen estado, Tel. 254282 (11)

**SIMCA 1200,** Vendo PM-G Muy buen estado, Particular, 170 mil ptas, Tel. 217276. (12)

**DE PARTICULAR** a particular, Vendo Seat 6000 contado 35.000, C. Arco Iris, Número 53, 1-D. Telf. 289444. (18)

**SE VENDE** 600-E. Buen estado y buen precio. Tel. 282930 y 282828. (12)

**VENDO SEAT 124,** buen estado, 95.000 ptas. Calle Son Alegre, 35. Pla de Natesa. (14)

**PARTICULAR** vendo 850 impecable, muchos extras. Informes teléfono: 277036. (10)

**PARTICULAR** vende Seat 600 PM. 35.000 ptas. - Telf. 263815, de 21 a 23 horas. (14)

**VENDO** Seat 1500. B'aro, motor Diesel (Mercedes). PM 152.000. 135 mil pesetas. Tel. 277695. (13)

**PARTICULAR,** vende Seat 127. PM-C. buen estado, 145.000. ptas. Tel.: 289145. (12)

**PARTICULAR,** vende Seat 850. Especial. Precio 50.000. Informes Fray M. Ferrer número 17, Bodega Font. San Serra. (17)

**PARTICULAR,** vende Seat 600. Precio a convenir. Informes. Tel. 402291. Después de los 20 horas. (15)

**OCASION.** Vendo 850 PM-A 68.000 Km. recies. Impecable, 95.000 ptas. contado. C. Tomás Rullón. 10-bajos. (17)

**PARTICULAR.** Vendo Simca 1.200 PM-D. En perfecto estado. Precio 185.000 ptas. Tel. 291038 (14)



## bolsa del trabajo



**SE OFRECE** Papá-Noel para repartos de juguetes en Nochebuena. Tel. 411545. (13)



**SERVICIO DOMESTICO**

**SE NECESITA:** matrimonio cocineras doncellas cuerpo casa camareras, asistentes externas e internas. Sueño a convenir. Plaza Oliver Edificio España primer D. (21)

**SE OFRECE** toda clase de servicios domésticos con seriedad y garantía Tel.: 211897 Plaza Oliver Edificio España (17)

**NECESITAMOS** matrimonios, camareras, doncellas, jornaleros, asistentes, señoritas niños. Con seguros mejores sueldos. General Maia, 16, pral. (16)

**SE OFRECEN** cocineras, doncellas, señoritas niños, jornaleros, asistentes por días u horas. Teléfono 222890-225061. (16)

**SE OFRECE:** Señora mediana edad para guardar niños o ancianos. llamar al telf. 237433. Bar Victoria de 2 c 5, horas, menos los miércoles. Preguntar Antonio González. (24)

**SE OFRECE:** Señora mediana edad para guardar niños o ancianos. llamar al telf. 237433. Bar Victoria de 2 c 5, horas, menos los miércoles. Preguntar Antonio González. (24)

**SE OFRECE:** Señora mediana edad para guardar niños o ancianos. llamar al telf. 237433. Bar Victoria de 2 c 5, horas, menos los miércoles. Preguntar Antonio González. (24)

**VENDO** 600 D. Buen estado, 5 ruedas nuevos, Teléfono 271101. (10)

**PARTICULAR,** vendo Seat 124 PM-D. Perfecto estado. 165.000. Magallanes, 6. quinto izquierda, de 12 a 5 tarde. (17)

**PARTICULAR** vende Ritmo PM-N admto cambio, facilidades. Tel.: 278903. (10)

**PARTICULAR** vende R-6. Neumáticos y batería. Nuevos. 50.000. Teléfono 263691. (10)

**PARTICULAR** vende Seat 1430 Especial Adrián Ferrán, 17 bajos. (10)

**PARTICULAR.** Deportivo T.V.R. Trident. Es fabuloso, 850.000 ptas. Tel. 462518. (10)

**PARTICULAR,** vendo Renault 13, PM impecable, recién pintado. Padre Molina, 43 bajos. (13)

**PARTICULAR** vende Seat 1.500 Diesel. Buen estado Tel. 277601. (10)

**POR RENOVACION** de flota vendemos varios camiones y furgonetas. Calle Curtixó, 19. Tel. 274656 (14)

**ATENCION** de particular a particular vendería furgoneta Ebro toda prueba, una sola mano muy poco trabajada, servo freno PM-F, 500.000, Tel 261891 (22)

**SE VENDE** furgonetas 2 cv, matrícula M-928.267 y M-2991 AK. Para verlas almacén Compañía Telefónica calle Poima, s/n, Polígono La Paz. Ofertas dirigidas por escrito al jefe regional Compañía Telefónica, Calle Almirante Gravina, 3 Palma de Mallorca antes del día 30-12-80. (40)

**SE VENDE** Land Rover, matrícula M-4256-X. Para verlo almacén Compañía Telefónica calle Poima, s/n, Polígono La Paz. Ofertas dirigidas por escrito al jefe regional Compañía Telefónica, Almirante Gravina, 3 Palma de Mallorca antes del día 30-12-80. (36)

**SE VENDE** camion Ebro matrícula M-420985. Para verlo almacén Compañía Telefónica calle Poima, s/n, Polígono La Paz. Ofertas dirigidas por escrito al jefe regional Compañía Telefónica, calle Almirante Gravina, 3 Palma de Mallorca antes del día 30-12-80. (37)

**SE VENDE** camion Ebro matrícula M-420985. Para verlo almacén Compañía Telefónica calle Poima, s/n, Polígono La Paz. Ofertas dirigidas por escrito al jefe regional Compañía Telefónica, calle Almirante Gravina, 3 Palma de Mallorca antes del día 30-12-80. (37)

**SE VENDE** camion Ebro matrícula M-420985. Para verlo almacén Compañía Telefónica calle Poima, s/n, Polígono La Paz. Ofertas dirigidas por escrito al jefe regional Compañía Telefónica, calle Almirante Gravina, 3 Palma de Mallorca antes del día 30-12-80. (37)

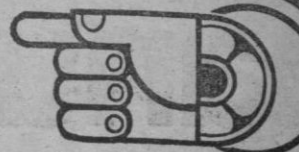
**SE VENDE** camion







# anuncios económicos



21 VENTAS

**MUEBLES J. MUT**  
OFERTAS PERMANENTES en comedores, dormitorios, trasteros, etc. Precios económicos. Facienditas - C/ Curtixó, 19 Vivero (Frente viviendas V de Lluç) Tel. 27 46 56

**POR CAMBIO DE LOCAL LIQUIDAMOS TODO EL STOCK DE MAQUINARIA**

- Vitrinas frigoríficas,
- Armarios frigoríficos,
- Botelleros,
- Balanzas y cortadoras varios tamaños.

Calle Miguel Marqués, 20, bajos  
Teléfono: 46 44 16

PASADO miércoles desaparecida cachorra 5 meses pastor alemán, zona San Veri-Arenal. Se gratificará. Teléfono 266955. (16)

22 PERDIDAS

**EXTRAVIADO**

perro Boxer, zona Cala D'O'r.  
Color canela, atiende por el nombre ROCKY.  
Se gratificará. Informes teléfonos:  
657058 y 657439.

23 TRANSPORTES

**NOCHE y DIA**  
S.A.  
CAMIONES GRUA. Mudanzas, guardamuebles Tel. 291800-291804. Noches y festivos. 241726. (11)

**mobeltrans S.A.**

MUDANZAS nacionales e internacionales. Gremio Transportes, 22. (Polígono Vivero) Tel. 201711. (11)

MUDANZAS CASA ROJALS Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guardamuebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Teléfonos: 212227 y mediodías, noches y festivos: 211430. Sete Esquinas 1-B (31)

TRANSPORTES Parada camionetas, servicio alquiler. Calle Eusebio Estada Tel. 203515. (10)

COTRAME Transportes ofrece camiones grúa volquetes, tráileres, servicio camionetas, palets, carga doras, cabezas arrastra. Convendriamos precios nomovibles hasta dos años. Calle Pérez Galdós, 17. Tel. 412600. (25)

MUDANZAS Transporte península Baleares. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel. 293102. (11)

**CAMIONES POL**  
GRUAS GRAN TONELAJE  
CAMIONES GRUA TRAILERS  
ESPECIALIDAD EMBARCACIONES  
Tls. 251045-251545

GRUAS BAUZA Camiones grúa, transporte barcos, maquinaria. Teléfonos: 297307-252716. (10)

GRUAS MALLORCA, S.A. C/ Jesús, 71. Teléf. 252716. Palma. (10)

MUDANZAS J. MUT. Ofrece servicios especializados. Embalajes guardamuebles, traslados pianos, cajas caudales, maquinaria. Camiones grúa. Líquidos, pasaremos a hacerle presupuesto. Teléfonos: 278044-274656. Curtixó, 31 (Vivero). (28)

TRANSPORTES furgonetas Tel. 226251. (10)

TRANSPORTES Matas Servicio camiones grúa-camión pequeño, Teléfono. 236161 (10)

**TRANSPORTES GALMES**  
Transportes y cambio camión. Cortez, 33. Teléfono: 161 182547

24 ANIMALES DOMESTICOS

ADIESTRAMIENTO canino Régimen interno. 237735-213623. (14 a 15 horas). (10)

VENDO CACHORROS Pastor Alemán, baratos. Tel. 613255. (10)

ARIADERO «Los Valientes» vendo cachorros Doberman madre campeón España Goya von-Krossum, padre campeón Europa Guy-Hic v. Nordenstamm. Schnitz z. gigante padre Alexis V. Wokanston. Tel. 265125. (27)

DON CHUCHO: ¿Desea Ud. adquirir un perro? Acude a un especialista. Don Chucho vende únicamente cachorros de raza Cuidadosamente seleccionados: Dogos alemanes atigrado y arlequín pastor alemán, boxer oracos y negros, y llegado de Yorkshire Terrier Miniaturo. Consultenos Tel. 289342. Pl. Puente 3. (47)

PASTOR ALEMAN. Cachorros, excelente pedigree. Directamente del criador. 237735-213623 (10)

VENDO CACHORROS pastor alemán, 12.000 pto. Tel. 294276, de 2 a 4 tarde. (13)

PASTOR ALEMAN, cachorros, excelente pedigree (perro disposición) CANYPLANT 270566 (10)

PERDIGUERO de Burgos hembra 6 meses (excelente perro de raza) CANYPLANT 270566 (12)

CANYPLANT Yorkshire Terrier miniaturo, Doberman excelente pedigree, Gran Danés, Boxer caniches Tekel y todas las razas, Pastor Alemán adiestrado para guarda, peces tropicales marinos y agua dulce, adiestramiento y residencia canina Francisco Manuel de los Herreros, 35. Tel. 270566 (39)

SE VENDEN caniches enanos. Tel.: 280304 (10)

CAZADORES: Vendo Bretón Español, 3 meses. - Tel. 230856, de 8 a 11. (10)

PARTICULAR vendo caniche blanco miniaturo. - Tel. 233305 y 282205. (10)

VENDO cachorro Tekel hembra: Excelente pedigree. Tel. 255003. (10)

VENDO 4 cachorros Boobtail, con pedigree. Tel. 612036. Informes. (10)

VENDO cachorros de caza Braco Alemán Español Bretón, todos con pedigree. Alamo, 51. Teléfono: 271048. (17)

PARA CAZADORES, vendo cachorros Beagles, de 3 meses padres excelentes cazadores y con buen Pedigree. Teléfono: 286027. (17)

SE VENDEN cachorros pastor alemán. Tel. 274598. (10)

SE VENDEN cachorros dálmata. Informes Teléf.: 340527, a partir 19 h (10)

VENDO cachorro pequínés de 2 meses. Tel.: 270427 tardes. (10)

VENDO 2 cachorros pastor alemán Tel. 233088 (10)

25 DIVERSOS

¿LE DEBEN DINERO? Compañía especializada en gestión de cobros morosos Baleares y cualquier punto territorio nacional. Únicamente comisiones sobre cantidades recuperadas. Absolutas garantías y reservas. Tel. 224384 (26)

GRACIAS Espíritu Santo por los favores recibidos E.A.A. (10)

PINTOR empapelador. Servicio inmediato garantizado. Presupuestos sin compromiso. Teléf. 295877. (11)

MAESTRO OBRAS, Construcción inferiores, estructuras y reformas, albañilería. M. Calmarí. Tel. 294289. (12)

TOLDOS Presupuestos sin compromiso. Almacenes Aragón. Aragón 40 Tel. 270100 (10)

LIMPIEZA DE ALFOMBRAS Moquetas, sofás, butacas. Guardamuebles a domicilio PINGUINO. Teléfono 294340. (17)

ALFOMBRAS MOREV, Limpia alfombras, moquetas y tapicerías. Sistema MORLIMP Tel. 277682. (11)

CRISTALES escajados. Su limpieza y conservación confíela a EL BRILLO BALEAR. Teléfono: 222700. (13)

LIMPIEZA de oficinas y su conservación confíela a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuestos. Teléfono 222700 (16)

REPARACION de electrodomésticos en general, frigoríficos, lavadoras, estufas etc. Tel. 201511 (11)

REPARACION frigoríficos, cámaras botelleros, cubiteras vitrinas, cafeteras etc. Tel. 201511 (10)

BENMA Limpieza moquetas Sistema M Steam PES. Guardamuebles alfombras. Tel. 250057. (12)

BENMA Limpia alfombras, moquetas y tapicerías. recogida y entrega domicilio Tel. 250057. (12)

SE HACEN arreglos de personas graduadas y levoir Informes: Teléfono 215383. (11)

EMBALAMOS todo tipo de muebles, cuadros, maquinaria etc. Tel. 274656. (10)

FONTANERO, Instalaciones y reparaciones urgentes. Tel. 293327 (10)

MAESTRO ALBAÑIL realizo reformas y obra nueva. Tel.: 278472 (10)

**PINTOR EMPAPELADOR RAPIDEZ Y GARANTIA TEL. 40 16 69**

TOLDOS. Presupuestos sin compromiso. Almacenes Aragón. Aragón, 40. Tel. 270100. (10)

SE SIRVE tierra a domicilio, tierra preparada (tierra cribada con arena). 204066. (11)

MAESTRO ALBAÑIL, reparaciones urgentes, reformas, chalets y presupuestos. Tel.: 410658. (10)

URGENCIAS. Fontanería, Electricidad y termos en dos horas sin recargo. - Tel. 281618. (12)

**TELE HOGAR**  
NICOLAS DE PAX N°16 Tel. 279750

**TV COLOR**

**2 AÑOS GARANTIA**

**VIDEOCASSETTE**

PAGOS **36 MESES**

ATENCIÓN. Colegios, clubes deportivos, hoteles, particulares. Suministros material para toda clase de deportes. Precios sin competencia. Tel. 250562. (17)

GRATUITAMENTE retiramos pequeñas cantidades de muebles, libros, enseres y trastos viejos. Tel. 217479 de 5 a 7 tardes. (18)

CASITAS desmontables para campo, kioscos, naves almacén, chalets. Tel. 263601. (10)

FABRICA de Inca. Calle Trafalgar, 22. Ciudad Jardín. Tel. 266701. Arreglamos toda clase de prendas de pelotería, ante y napa. (20)

**BUSCO SOCIO**  
para construcción de barcos de poliéster que aporte capital o local para construcción Razón 46 12 72 de 5 a 8 tarde

**ARMARIOS COCINA EN FORMICA Y MADERA DESDE 8.000' - PTAS. ML. CAJONERAS, ARMARIOS EMPOTRADOS, CARPINTERIA EN GENERAL**  
Facilidades hasta 36 meses, sin entrada. Información telf.: 25.53.85

**ESTABLECIMIENTO SINGER**  
MAQUINAS DE COSE  
Extensa gama en máquinas domésticas e industriales. Muebles y motores. Reparaciones a domicilio de todas las marcas. Ramón Muntaner num 28 - Teléf. 29 19 11  
Accesorios y recambios

26 PERSONALES

ORGANIZACION MIRMO centro nacional de contactos telefónicos. Amplia gama de servicios adicionales. Telf. 222746 (12)

CLUB ANONIMO de Organización Mirmo. Use nuestros servicios habituales sin descuidar su integridad. Tel. 224149. (15)

MUJER de 56 años, muy buena persona católica y hogareña. Situación económica resuelta, desea encontrar señor con los mismos años y condiciones. Los interesados llamarán al teléfono 202937. No a los separados. (28)

**SE ECHAN**  
Las cartas (Tarot) Quiromancia. (Se leen las rayas de la mano). Telf. 254562. De 8 mañana, 10 noche.

27 MASAJES

SALON MASAJES atendido por varias señoritas diplomadas, abierto 10-14 y 16-20'30. Barón de Pinopar núm. 8 segundo segunda. (20)

SALON JUPITER, baños y masajes atendido por nuevas señoritas, de 11 a 8,30 tarde inclusive sábados, calle Gabriel Maurra, 16, primero, primera. Telf. 464548. (24)

ELECTRICIDAD, fontanería, reparaciones urgentes, termos, instalaciones, presupuestos 234606 (10)

ARREGLAMOS toda clase de joyas, Calle Valeri, 20, junto Arco de la Merced. (12)

FONTANERO. Servicio al momento. Telf. 270209. (10)

MAESTRO DE OBRAS. 25 años de experiencia: reformas, obra nueva. Tel. 244203. (10)

SE HACEN toda clase de trabajos de albañilería y escayola. Tel. 274860. (12)

ELECTRICISTA. Instalaciones y reparaciones. Telf. 255040-270038. (10)

28 MASAJES

SALON ESMA, masajes y baño. Plaza España, número 1, primer piso. - Abierto todo el día. (15)

INSTITUTO J. R. nuevo personal, sábados tarde abierto. Pasaje Can Curt, 3. (11)

BAÑOS, Masajes, saunas, INSTITUTO T-7. Calle Aragón 27 (10)

SALON CAPRI. Masajes y baños atendidos por señoritas, horario de 11 mañana a 9 noche sábados inclusive. Francisco Sancho, 30. Princip'. (11)

SALON LUZBEL. Masajes y baños, atendido por señoritas. Abierto de 11 a 9, sábados inclusive. Alférez Gralla Lladó, 23, primero. (20)

SALON GEMINIS Masajes y baños, Nuevo personal. Abierto de 11 a 9 incluidos sábados, Avenida Argentina 67 segundo, segunda (19)

MASAJES. Interesados llamar al telf. 244632. Abierto 11 a 8'30. (10)

SALON CYNTHIA les ofrece sus servicios de masajes y saunas atendido por señoritas. De 11-14. De 16-21. Sábados 11-14 Juan Maragall, 17, prof. (24)

SAUNA FINLANDESA: individual 1.250. Horario 10-13. Colectiva 600 horario: 16-22. Ca'n Curt, 13, 1º. (16)

SALON NEFER. Masajes deportivos, relax, calle El Cano, núm. 9. (Son Armadane). (12)

## GUIA DE SECCIONES

**bolsa inmobiliaria**

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

**bolsa del motor**

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

**bolsa del trabajo**

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

**otras secciones...**

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS
- 26 PERSONALES
- 27 MASAJES